SUPER-RELAKS

Echo Dnia

TELE-ECHO STRONY 21 - 52

10 kwietnia 1998 r. Nr 85 (165/15)

WESOŁYCH ŚWIĄT!

STRONY 3, 4, 12, 13, 62

Aleksander Piekarski

Dodatek bezpłatny

(...)skulił ogon zmrużył ślipie i z ROLMLECZU mleko chlipie

Nasze mleko jest pasteryzowane i pakowane aseptycznie, co zapewnia mu trwałość aż 10 dni.
Wygodne w użyciu kartony zawierają 1 litr mleka o zawartości 2,0% lub 3,2% tłuszczu.

Złoty As 97
za najwyższą jakość
produktów mlecznych

ROLNICZA SPÓŁDZIELNIA MLECZARSKA
ROLMLECZ

RADOM 26-600
Toruńska 6 tel(048)313 018

ROLMLECZ®

Na świecie maluje się jajka od pięciu tysięcy lat

Sens w *pisance ukryty*

Pierwsza znaleziona na ziemiach polskich pisanka pochodzi sprzed tysiąca lat. Wbrew pozorom zwyczaj malowania jajek jest związany z tradycjami o wiele starszymi niż wielkanocne. Na naszych terenach świąteczne pisanki ozdabiano od wieków woskiem, sitowiem i włóczką. Najbardziej charakterystyczna dla naszego regionu batikowa technika zdobienia wielkanocnych jajek wywodzi się z okolic Radomia.

Fot. Aleksander Piekarski

Piękne wzory wielkanocnych pisanek wykonanych przez Jadwigę Kotonowicz z Kielc.

Już w czasach przedchrześcijańskich jajo uchodziło za symbol życia i rozrodu, u chrześcijan było symbolem zmartwychwstania — podaje „Słownik mitów i teorii kultury" Władysława Kopalińskiego. Najstarsze znalezione przez archeologów pisanki liczą sobie około pięciu tysięcy lat. Starożytni Egipcjanie uważali jajko za symbol słońca, Grecy przypisali je bogini piękności Afrodycie, Rzymianie uznali je za symboliczne pożywienie zmarłych. Słowianie używali malowanych jajek podczas kultowych obrzędów związanych z wiosennym zrównaniem dnia z nocą. Chrześcijanie uznali jajko za symbol zmartwychwstania i życia, a związane z pisankami wielkanocne zwyczaje miały umocnić wiarę w pomyślność, zdrowie, witalność, dostatek i odrodzenie.

Zdobione woskiem i sitowiem

Jajko jest u nas tradycyjną potrawą wielkanocną. Przy niedzielnym świątecznym śniadaniu dzielimy się jajkiem życząc sobie wszelkiej pomyślności. Święcone w Wielką Sobotę pisanki stanowią przez całe święta dekorację stołu. Do dziś przetrwały zwyczaje związane ze zdobieniem wielkanocnych jajek.

Jedna z najbardziej znanych technik malowania pisanek wywodzi się z regionu radomskiego. Tu dekorowano jajka techniką batikową polegającą na nakładaniu wosku w miejscach, gdzie później miało nie być barwnika. Ten sposób zdobienia pisanek rozpowszechnił się również na Kielecczyźnie. Na naszym terenie naklejano na jaja sitowie, zdobiono je włóczką, używano też naturalnych barwników z łupin cebuli i kory dębu. Batikowanie popularne było również w Tarnobrzeskiem. Na tym terenie gotowano też jaja w wodzie z kiełkami pszenicy lub łupinami cebuli i wyskrobywano na nich wzory. Rzadko robiono wyklejanki z kolorowego papieru.

W ramach polskiej tradycji

— Zwyczaje związane z Wielkanocą kultywowane w regionie świętokrzyskim zawsze mieściły się w ramach ogólnej tradycji podtrzymywanej w całej Polsce — twierdzi Zdzisława Toporek z Muzeum Wsi Kieleckiej. — Nie ma tradycji typowo świętokrzyskich, choć na pewno w zwyczajach można doszukać się wielu drobnych elementów charakterystycznych dla naszego regionu. Podobnie twierdzi Jolanta Dragan z Muzeum Kultury Ludowej w Kolbuszowej badająca regionalne zwyczaje na obszarze ograniczonym widłami Wisły i Sanu.

Nieobce są nam zatem wywodzące się z regionu łowickiego naklejanki i przywiezione z Mazowsza jajka zdobione rdzeniem sitowia. Pisanki malowane są również pędzelkami, patykami, wzory na barwionych wcześniej skorupkach wydrapywane są rylcem. Na północy i zachodzie Polski barwiono jaja na czerwono. Jedna z legend głosi, że ucieszona po zmartwychwstaniu Chrystusa Maria Magdalena zauważyła, że domowe jaja przybrały właśnie czerwoną barwę. Na wsiach uważano, że czerwone pisanki odpędzają zło i zapewniają miłość. Przesądni mówią, że dopóki trwać będzie zwyczaj malowania wielkanocnych jajek, świat nie zginie.

Magia pisanki

Na naszych wsiach rozpowszechnił się zwyczaj dotykania gospodarskich zwierząt święconym jajkiem, co miało uchronić je przed chorobami i zapewnić przychówek. Kurom dawano pokruszone skorupki z wielkanocnych jaj, aby się lepiej niosły. Jajkiem pocierano grzbiety bydła, aby było zdrowe i kształtne. Święcone skorupki rozsypywano na polach i w ogrodach, co miało zapewnić urodzaj i dobre zbiory. Wierzono, że jajo zakopane w miejscu przeznaczonym pod budowę domu chroniło budowlę przez zniszczeniem, a jej mieszkańców przed nieszczęściem. Zapobiegliwi umieszczali jaja nawet w fundamentach kościołów, murów obronnych i domów. Ponoć na takim jajecznym fundamencie zbudowany jest krakowski kościół Mariacki. Wierzono, że jajko przerzucone przez dach chronić będzie budowlę przed ogniem. Aby znaleźć w ziemi żyłę wodną, zakopywano w niej jajko zniesione w czasie Wielkanocy.

Wodzie, w której gotowano jaja wielkanocne, przypisywano właści-

Dokończenie na str. 4

„Super-Relaks" „Echa Dnia" redaguje **STANISŁAW WRÓBEL** z zespołem. Wydawca - „Echo-Media" Sp. z o.o. Skład - ***Andrzej Grdeń*** i ***Grzegorz Łaskawski***. Korekta - ***Urszula Cisak***. Druk - **„DROGOWIEC"** Kielce

Fot. Aleksander Piekarski

Wiele piekarni przygotowuje specjalne, wielkanocne wypieki.

Dokończenie ze str. 3

wości lecznicze. Podawano ją chorym i cierpiącym. Wypicie wody z rozdrobnionymi skorupkami miało uchronić od bólu zębów. Młode dziewczyny sięgały po taką wodę po kryjomu. Dodawała ona urody i gładkości. Wierzono, że najskuteczniejsze są jaja zniesione w Wielki Czwartek, choć unikano przynoszenia ich do domu o wschodzie i zachodzie słońca.

Jaja dla oblubieńca

Dziewczyny obdarowywały pisankami chłopców na dowód uczucia. Czasem oblubieniec dostawał kilkadziesiąt jaj i nie pozostawało mu nic innego, jak ogłosić zaręczyny, tudzież dać dowód zainteresowania dziewczyną urządzając jej śmigus–dyngus. Ozdabianie jaj też miało swoje znaczenie. Wierzono, że malowanie wielkanocnych pisanek potęguje ich dobroczynną moc. W Tarnobrzeskiem panny traktowały pisanki jako formę wykupu przed dyngusem.

Najprawdopodobniej zwyczaj święcenia jaj na Wielkanoc przywędrował do nas z Niemiec. Korzeni tej tradycji doszukujemy się w kościelnym zakazie spożywania jaj w okresie wielkiego postu. Święcone jaja miały zapobiegać skutkom świątecznego obżarstwa, które po wielkopiątkowym poście mogło okazać się zgubne.

Skromne palmy

Obrzędy Wielkiego Tygodnia rozpoczynały się w Niedzielę Palmową. W kościołach święcono gałązki palmowe, wierzbowe, malinowe, ozdabiane trawami, liśćmi, suszonymi kwiatami. A wszystko to na cześć uroczystego wjazdu Chrystusa do Jerozolimy. Na wsiach wierzono, że taka palma ma moc magiczną, zapewnia dostatek i szczęście. Palmy wielkanocnej nie można było wyrzucać. Paliło się ją, a popiołem posypywało pola.

Na Kielecczyźnie i w rejonie Tarnobrzega wielkanocna palma wyglądała skromnie. Robiono ją tradycyjnie z bazi i suszonych traw. Moda na duże kolorowe palmy z suszonych kwiatów przyszła dopiero niedawno. Podobnie jak barwne pisanki, święcone gałązki palmowe zdobią wielkanocne stoły.

Stoły się uginały

Naznaczone tradycją są również wielkanocne potrawy. Pieczone w Wielkim Tygodniu mazurki, babki, serniki i makowce kusiły z daleka smakowitym zapachem. Stawiało się je wszystkie na świątecznym stole i jadło przez wiele dni. Ciasta sporządzone z dużej liczby jajek i wiejskiego masła długo zachowywały świeżość. Najważniejszymi potrawami świątecznego śniadania były sporządzona i marynowana w domu ogromna szynka i pyszne wiejskie wędliny. Ich kawałki dodawało się do białego wielkanocnego żurku razem z kawałkami święconego jajka. Wielkanocny chleb wypiekano we własnych piecach. Bochenki i pęta kiełbasy wkładało się obok pisanek, chrzanu i soli do koszyczków ze święconym. W naszym regionie wędliny święci się do dziś. Na radomskich wsiach święciło się pokarmy u jednego z wybranych gospodarzy. Nic dziwnego, że w Wielką Sobotę kobiety porządkowały podwórka na przyjazd księdza. Koszyczki natomiast ozdabiano śnieżnobiałymi serwetkami i borowiną.

Zajączek z zachodu

W Wielką Niedzielę z odleglejszych wsi już nad ranem wyruszano na rezurekcję. Na wielkanocną procesję wkładano najlepsze odzienie, ci, którzy dojeżdżali do kościoła bryczkami, zakładali koniom nową uprząż. W miastach dziewczynkom i dorastającym pannicom specjalnie na Wielkanoc kupowało się nowe płaszczyki, a chłopcom buciki. W zachodniej i północnej Polsce dzieci otrzymują do dziś niespodzianki od zajączka, który podobnie jak Św. Mikołaj w Boże Narodzenie, w Wielką Niedzielę zostawia prezenty. Są to najczęściej słodycze ukryte w przydomowym ogrodzie. Na naszych terenach zwyczaj ten nie jest popularny, choć sam symbol zająca od lat kojarzy nam się z Wielkanocą. Starożytni uznawali zająca za wcielenie płodności i witalności. Chrześcijanie za symbol zmartwychwstania, wiosny i odradzającej się przyrody. Za symbol wielkanocny uznano również baranka, który od lat zdobi koszyki ze święconym.

Dwa zwyczaje w jednym

Poniedziałek wielkanocny kojarzy się z tradycją śmigusa–dyngusa, czyli polewaniem się nawzajem wodą. Jeszcze przed wojną były to dwa zupełnie odrębne zwyczaje wielkanocne. Dyngus polegał na zbieraniu przez chłopców chodzących po domach datków w postaci jajek i kiełbas. Młodzieńcy, podobnie, jak kolędnicy w Boże Narodzenie chodzili „po dyngusie". Śmigus to zwyczaj uderzania rózgą wierzbową na znak pomyślności. Zwyczaj chodzenia z gaikiem lub żywym kogutem w lany poniedziałek przetrwał najdłużej w okolicach Baranowa Sandomierskiego. Dziś oba stare obyczaje śmigus i dyngus połączono w jeden. Niestety, śmigus–dyngus przybiera coraz niebezpieczniejsze formy. Jeszcze dwadzieścia kilka lat temu nikt nie wyobrażał sobie polewania kobiet w centrach wielkich miast wodą z wiader. Wiadrami wody polewano jedynie młode wiejskie pannice na wydaniu. W mieście panowie używali wody kolońskiej lub co najwyżej wody z butelki. Zgodnie ze starym zwyczajem, chłopcy uderzali ze śmigusem–dyngusem do dziewcząt, które darzyli uczuciem. Dziś trudno uznać wylanie wiadra wody na głowę za objaw sympatii. Wszystko wskazuje na to, że jeden z najmilszych i najweselszych wielkanocnych zwyczajów traci swoje pierwotne znaczenie.

Misteria i straże grobowe

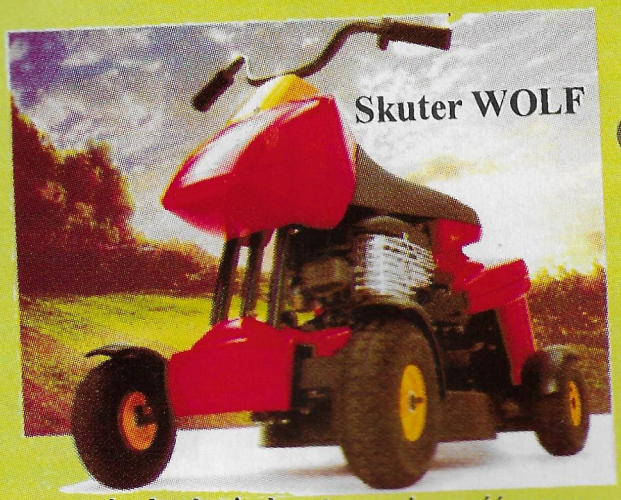
Tradycją stały się wielkanocne misteria, czyli przedstawienia o treści biblijnej oparte na historii drogi krzyżowej i męki Chrystusa. Przebrani za biblijne postacie przypadkowi aktorzy odgrywają wielkie spektakle w kilkunastu sanktuariach w Polsce, między innymi w najbardziej znanej Kalwarii. Setki wiernych przyjeżdżają do Kałkowa na Kielecczyźnie, aby uczestniczyć w ogromnym misteryjnym spektaklu. W regionie rzeszowsko–tarnobrzeskim rozpowszechnione są zwyczaje związane ze strażami grobowymi czyli „turkami". Strażnicy pełnią wartę przy grobie w strojach regionalnych od Wielkiego Piątku do niedzielnej rezurekcji. Mieszkańcy nielicznych miejscowości w rejonie tarnobrzeskim pamiętają o wielkośrodowym zwyczaju znęcania się nad judaszową kukłą. Zrobionego ze słomy Judasza okładano dawniej kijami pod kościelną dzwonnicą.

Z biegiem lat świąteczne zwyczaje tracą swój magiczny wymiar. Pozostają jedynie w swoich zewnętrznych formach. W miastach zachował się zwyczaj święcenia jaj, chociaż mało kto zastanawia się na ich symbolicznym znaczeniem. Coraz mniej osób dekoruje pisanki samodzielnie, coraz większym powodzeniem cieszą się natomiast gotowe wielkanocne ozdoby, drewniane jajka z bazarów, sztuczne kurczaki w koszykach. Kupując palmę coraz częściej myślimy o tym, żeby pasowała kolorystycznie do wazonu, a nie o pomyślności, którą ma nam zapewnić.

Małgorzata PAWELEC

KOSIARKI

technika dla trawnika



samojezdna kosiarka - to przyjemność w pracy

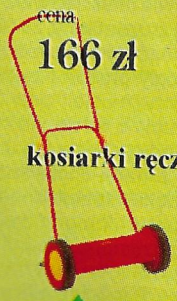
PROMOCJA

NEW KIWI do każdej kosiarki NG 464
dołączony jest zestaw gratis
nasiona traw Wembley
+ nawóz do trawnika Pokon
+ zraszacz Hozelock

najtańsza kosiarka
elektryczna z koszem
KABIT
cena
239 zł

polska kosiarka
Ania z Mesko (z 20-metrowym kablem)

cena
166 zł



kosiarki ręczne

cena
99,50 zł

podkaszarki
żyłkowe

ACM AGROCENTRUM

Nowy salon kosiarkowy
Kielce, ul. Sandomierska 207

3699/kk

Odwiedziliśmy małego geniusza

Patryk, co z ciebie wyrośnie?

Patryk szerokim łukiem i z niejakim obrzydzeniem omija Muminki, Kubusia Puchatka oraz Smurfy. Nudzą go. Jego najnowszą pasją życiową są... krzyżówki. Kocha je niczym prezydent Wałęsa. Gdy tylko babcia rozłoży „Szaradzistę", dzieciak przejmuje inicjatywę: chwyta długopis i zawijając pracowicie językiem po wargach smaruje literki w kratkach. Zawsze poprawnie. Czasem odgadnie nawet hasło.

Bo Patryk umie już czytać, pisać i liczyć do tysiąca. Nie byłoby może w tym nic dziwnego, gdyby nie to, że dzieciak ma... trzy lata!

Zdjęcia Grzegorz Romański

Patryk miał niewiele ponad dwa lata, gdy zaczął czytać. Dziś ma trzy lata. Jedną z jego ulubionych zabaw jest rozwiązywanie krzyżówek.

Wywiad za lizaka

— Proszę pochować komórki i notesy elektroniczne, bo nie odda! — uprzedza błyskawicznie ojciec Patryka. — On uwielbia się tym bawić!

Przedmioty znikają ze stolika. Ale Grześkowi Romańskiemu, naszemu fotoreporterowi trudno przecież schować aparat!

— O! Daj pstryknąć! — małemu świecą się oczka. — Grzegorz pozwala. — Jeście babci, jeście babci! — domaga się zachwycone dziecko. No więc i babcia ma zdjęcie. Okazuje się, że Patryk jest urodzonym fotografem. Do końca naszej wizyty u państwa Orczyków Grzesiek musi się pożegnać z całym niemal filmem. Ale czego się nie robi dla genialnego dziecka!

Mama Patryka wszelkie książki o wychowaniu małego dziecka już dawno wyrzuciła do kosza. No bo na co jej się mogą przydać takie oto rady adresowane przez słynnego amerykańskiego pediatrę dr Miriam Stoppard do rodziców trzylatka: ***„Pracuj nad jego pamięcią przypominając, co robiliście wcześniej: Poszliśmy wczoraj do domu towarowego, pamiętasz?"*** Albo: ***„Czytaj jeszcze więcej książeczek i opowiadań".*** Bez sensu. Patryk ma fenomenalną pamięć, a książeczki potrafi czytać sam. I to już od pół roku.

Dziadek i babcia Patryka lubią bawić się z małym w odgadywanie flag państw. Są zasypywani tysiącami pytań, na wiele już nie potrafią odpowiedzieć.

— Miał dwa lata i trzy miesiące, gdy zamiast treścią książeczek zaczął się interesować tym, jak wyglądają poszczególne literki i jak się która nazywa — opowiada babcia Patryka **Krystyna Złotoucha**. — Więc mu tłumaczyłam: to jest A, to C i tak dalej. Nie minął miesiąc, jak zauważyłam, że dziecko bezbłędnie sylabizuje słowa w gazecie, a następny, gdy zaczęło płynnie czytać.

— Nie zdawaliśmy sobie sprawy z tego, że Patryk ma wyjątkowe zdolności dopóki nie obejrzeliśmy w telewizji jakiegoś reportażu o czteroipółletniej dziewczynce, która potrafiła to samo co on — dodaje dziadek **Miron Złotoucha**. — Wkurzyłem się wtedy i napisałem do lokalnej „Gazety Malborskiej", żeby przyjechali i przekonali się, że pod nosem mają małego geniusza.

No i zaczęło się. Dziennikarze faktycznie przybyli do niewielkiego domku we wsi Chlebówka, oddalonej o dwanaście kilometrów na północ od Malborka. Patryk obrzucił ich wzrokiem i zapytał:

— Lizaki mają?

Nie mieli. No więc chłopczyk dał do zrozumienia, że bez lizaków żadnego wywiadu nie udzieli. Nie pomogły prośby i zaklęcia. Dziennikarze musieli przyjechać po raz drugi, z torbą słodyczy. Dopiero wtedy pokazał, co umie.

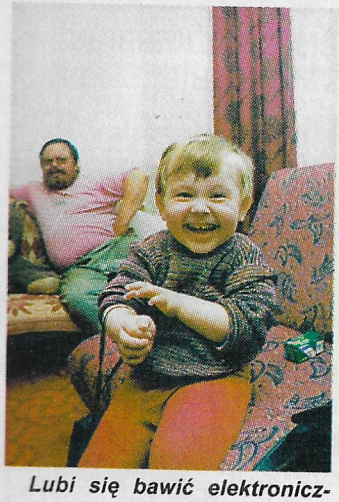
Z nami chciał rozmawiać tylko dzięki wspomnianemu „nikonowi". Aparat fotograficzny okazał się lepszy niż łakocie.

Elektronika ponad wszystko

— Patryczku, przeczytaj, co tam jest napisane, o tam, na aparacie — zachęca małego tata Marek Orczyk. Patryk wpatruje się w nalepkę na lampie błyskowej i bezbłędnie czyta: „»Echo Dnia« — gazeta poranna". — A tu, z drugiej stro-

ny? — dopytuje dalej tata. — Tu? — pokazuje paluszkiem dziecko. — „Camel Trophy" — odczytuje kolejną nalepkę. — A jak się czyta „camel" — kontynuuje ojciec. — Kamel — rzuca od niechcenia Patryk i pstryk! Robi kolejne zdjęcie.

— Ciekawe, Patryk, co z ciebie wyrośnie — zastanawia się dziadek Miron.Na stole zjawia się kalkulator. Maluch bierze urządzenie w rączki i zaczyna liczyć. Dodaje,



Lubi się bawić elektronicznym sprzętem.

odejmuje, mnoży, wyciąga pierwiastki. Bez najmniejszego trudu.

— To jeszcze nic — chwali się babcia. — Jeden z dziennikarzy pokazał mu notes elektroniczny. Patryk bezbłędnie rozpoznawał funkcje, nastawiał alarm i tak dalej. Jest zafascynowany sprzętem elektronicznym.

— Naprawdę nie przesadzam — zaklina się dziadek — ale on zna się na telegazecie lepiej niż my wszyscy razem wzięci. To on nam wyszukuje wszystko, co potrzeba.

— Ile wynosi pierwiastek ze stu? — dopytuje tata. — Dziesięć — odpowiada chłopczyk. — A ile to jest dziesięć podzielić przez zero — kontynuuje ojciec. — Przez zero nie można dzielić — wyjaśnia Patryk.

O tym, że chłopiec ma fenomenalną pamięć najlepiej się przekonać dzięki żetonom, jakie można znaleźć w chrupkach „chios". Żetony przedstawiają flagi poszczególnych państw. Mama Patryka uzbierała ich kilkadziesiąt. Teraz wyciąga je wszystkie na stół i kolejno pokazuje synkowi, który ma zgadnąć, jakiego państwa to barwy. Patryk wymienia bezbłędnie:

— Sulinam, Sylia, Nolwegia, Bośnia i Helcegowina, Japonia, Kenia...

— Jakby chciał, to jeszcze podałby stolicę każdego — dodaje ojciec. — Kiedyś rozwiązywałem krzyżówkę i zastanawiałem się na głos, co jest stolicą Norwegii. A brzdąc podleciał z piskiem: „Nie wieś, nie wieś? Oślo!"

Takie są zasady

Zabawki dla Patryka nie istnieją. Oczywiście posiada w swych zasobach bogate zbiory klocków, maskotek, pajacyków i tym podobnych, ale takie rzeczy wyraźnie go nudzą. Nie potrafi przy nich wytrzymać nawet pięć minut. Bo zabawy Patryka są — mówiąc językiem public relations — kreatywne. Na czym polegają?

— Mały na przykład uwielbia oglądać teleturnieje — opowiada dziadek. — Zaraz po zakończeniu, dajmy na to „Idź na całość" przemeblowuje dom tak, żeby przypominał studio telewizyjne. Przygotowuje sobie rekwizyty i trzeba się z nim bawić w teleturniej. Gdy oglądał „Koło Fortuny" dopóty męczył ojca, żeby mu podobne koło zrobił, dopóki ten się nie zgodził. No i przez jakiś czas naśladowaliśmy ten teleturniej. Tak jest ze wszystkim.

Patryka wszędzie pełno. Razem z babcią przestawia garnki na kuchence i próbuje gotować. Rodzice początkowo bali się, że może zacząć podpalać gaz, więc ojciec zrobił specjalną barierkę, żeby dziecko nie dosięgło kurków. Dziecko sobie jednak spokojnie dało wytłumaczyć, że to niebezpieczne i gazu nie włącza. Poza tym chłopiec udziela się czynnie w porządkach domowych — odkurza, sprząta, itd. Nie daje dorosłym chwili wytchnienia.

— Teraz zaczął mu się etap pytań. Pyta o wszystko, czego nie rozumie. Ostatnio męczył mnie, żebym mu wytłumaczyła, co to jest ciąża. A jak ja trzyletniemu maluchowi mogę to wyjaśnić? — załamuje ręce Krystyna Złotoucha.

— Żeby chociaż nasze odpowiedzi go zadowalały. Gdzie tam! — dodaje zięć. — To wygląda tak. Pytanie: Do czego służy droga? Odpowiedź: Do tego, żeby jeździły po niej samochody. Pytanie: Po co samochody jeżdżą? Odpowiedź: Bo muszą przewozić różne rzeczy i ludzi? Pytanie: Po co je przewożą? I tak w kółko. W końcu wpadłem na pomysł, jak ten obłęd przerwać, bo przecież musiałbym mu wszystko tłumaczyć przez cały dzień. Mówię — „Takie są zasady". Dopiero to go zadowala — wyjaśnia Marek Orczyk.

— A dlaczego ta lampa świeci — wskazując na flesz dopytuje Patryk jakby chciał potwierdzić słowa ojca.

— Takie są zasady — ucina błyskawicznie tata.

Szachy lub pokerek

Obok elektroniki, teleturniejów, krzyżówek, czytania, pisania i liczenia Patryk ma jeszcze jedną miłość — są nią zwierzęta. Te interesują go jednak raczej z powodów naukowo–eksperymentalnych niż jakichkolwiek innych. Nie, nie! Patryk eksperymentuje na nich nieszkodliwie i z wdziękiem. Nie robi im krzywdy. Ostatnio dopadł kota, który — przyznajmy uczciwie — raczej stara się go unikać i próbował zbadać kwestię zasadniczą: dlaczego, gdy zwierzaka podniesie się za ogon do góry, to nie miauczy tylko mruczy? Przecież zawsze miauczy. Niestety, nikt Patrykowi nie potrafił udzielić odpowiedzi na to pytanie, a i kot nie kwapił się z wyjaśnieniami i czmychnął czym prędzej na dach.

Patryk próbował też wyjaśnić naukowo, czy można uczesać coś kogucim grzebieniem, ale na szczęście w porę interweniowała rodzina. Z psem eksperymenty nie powiodły się: Saba — kundel o szlachetnym spojrzeniu, molestowany przez chłopczyka - osiusiała go ostrzegawczo i od tej pory mały się na Sabę śmiertelnie obraził. Tym bardziej, że wcześniej zwierz zachowywał się skandalicznie, obszczekując Patryka, który właśnie na podwórku trenował wraz z ojcem koszykówkę i był wielką gwiazdą NBA Shaqiem O'Neillem.

A gdy już wszystko się Patrykowi znudzi i na nic nie ma ochoty,

Chłopiec jest niezłym... pokerzystą.

siada wraz z dziadkiem do szachów. Albo z ojcem do małego pokerka. Może byśmy w to nie uwierzyli, ale chłopczyk zgodził się łaskawie zagrać z niżej podpisanym. Szczęście mu sprzyjało. Po bezbłędnej ocenie układu wyrzucił trzy karty, tyleż dobrał i wyłożył na stół trójkę dziesiątek. Tymczasem wasz reporter mógł się jedynie pochwalić parą asów.

— Koniec i klopka — podsumował rozgrywkę Patryk i nie okazując dalszego zainteresowania grą pomaszerował ponownie do aparatu fotograficznego marki „Nikon".

Listy dziadka

Nie ulega najmniejszej wątpliwości, że chłopczyk jest wybitnie

Patryk chętnie pisze.

utalentowany. Potwierdzili to psychologowie, z którymi konsultowali się rodzice dziecka. Specjaliści byli zdumieni poznawszy jego możliwości, ale przestrzegli Joannę i Marka Orczyków, że zdolności te, nie pielęgnowane, mogą u dziecka zaniknąć. A co jeszcze mogą rodzice zaproponować Patrykowi?

— Niewiele. To jest mała wieś, warunki żadne, w pieniądze też nie opływamy. Ja jestem teraz na bezrobociu — mówi Marek Orczyk.

Inicjatywę próbuje jednak przejąć dziadek.

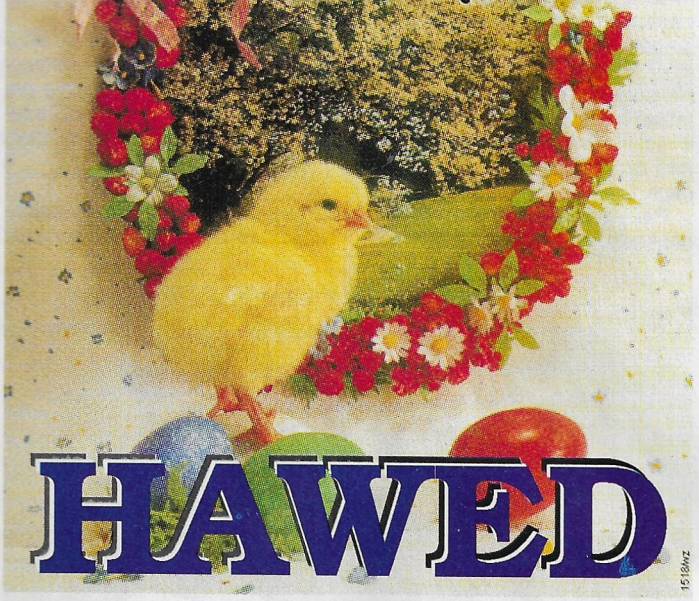
— Wyciąłem wszystkie artykuły, jakie do tej pory napisano o Patryku. Wysłałem do dwóch firm: „Optimusa" — prosząc o ufundowanie dziecku komputera i „ESKK" — licząc na to, że przyślą kasety do nauki języków. Na razie nie dostałem odpowiedzi. Pisałem też do Kancelarii Prezydenta. Odpowiedzieli, że pomagają uzdolnionym dzieciom, i owszem, ale takim, które ukończyły 12 lat.

— Siedem i dziewięć lówna się sesnaście — sepleni Patryk.

Koniec i kropka!

Tomasz NATKAŃIEC

Zdrowych i Wesołych
Świąt Wielkanocnych
Wszystkim Swoim
Klientom i Partnerom
życzą
HURTOWNIE WĘDLIN



HAWED

1518/WZ

„KUCA"

Hurtownia
Chemiczna

„POLIFARB" CIESZYN, WROCŁAW
„POLIFARB" DĘBICA
„NOBILES";
„CHEMAL"; „HAJDUKI"
„DÜFA"
„PROBY"
„DRAGON"
„ATLAS"
„CERESIT"

Kielce, ul. Kolberga 2
tel./fax 345-24-51
tel. kom. 0602 66-81-58
codziennie 7-18
soboty 7-12

Farby i lakiery

SPRZEDAŻ DETALICZNA, KIELCE, UL. HIPOTECZNA 2
tel./fax 344-55-73

TAPETY-OKLEINY, FARBY
WYKOŃCZENIA WNĘTRZ

KIELCE, UL. HIPOTECZNA 2A, codziennie 8-18, soboty 8-14
tel./fax 344-55-73

ZAPRASZAMY • ZAPEWNIAMY NISKIE CENY!

DLA NASZYCH KLIENTÓW
RDECZNE ŻYCZENIA WESOŁYCH ŚWIĄT

90/KK

Omnia®

MIĘDZYNARODOWA KOMUNIKACJA AUTOKAROWA

ZAPRASZA DO KORZYSTANIA
Z LICENCJONOWANYCH POŁĄCZEŃ
Z RADOMIA NA LINIACH:

RADOM - AACHEN

PRZEZ KOLONIĘ, DÜSSELDORF, DUISBURG,
ESSEN, BOCHUM, DORTMUND, BIELEFELD

RADOM - STUTTGART

PRZEZ KARLSRUHE, MANNHEIM,
DARMSTADT, FRANKFURT

Informacja i bilety w Radomiu:
Agtur, ul. Traugutta 62, tel. 363-13-82
Harctur, ul. Sienkiewicza 4, tel. 363-17-67
Orbis, ul. Żeromskiego 36, tel. 362-43-33
Poltur, ul. Prażmowskiego 13, tel. 363-12-47
Sigma, ul. Moniuszki 11, tel. 360-05-68
Turysta, ul. Żeromskiego 62, tel. 362-84-95

ATRAKCYJNA
OFERTA TURYSTYCZNA
Omnia® - LATO'98

HISZPANIA
CHORWACJA
TURCJA

TRADYCYJNIE JUŻ ZAPRASZAMY
DO KORZYSTANIA Z NASZYCH
MIĘDZYNARODOWYCH POŁĄCZEŃ
Z KIELC DO:

NIEMIEC, FRANCJI,
WIELKIEJ BRYTANII, HOLANDII,
BELGII I WŁOCH

OMNIA BUS, Kielce, ul. Sienkiewicza 61,
tel. (041) 345-77-43, 345-77-46
e-mail: omniak@voyager.nom.pl

3834/kk

Dwunastu mężczyzn wdarło się do domu legendarnego Adama Bienia

Książka, która budzi strach

1 kwietnia, trzy tygodnie po pogrzebie legendarnego Adama Bienia — ministra w rządzie Podziemnej Polski, więźnia politycznego moskiewskiej Łubianki — do jego domu w Ossali w województwie tarnobrzeskim wdarło się dwunastu mężczyzn. Wykorzystali moment, kiedy wewnątrz nie było mieszkającej tam córki byłego ministra Hanny Bielskiej, ani jej męża, który na chwilę wyszedł do sklepu po zakupy. Kiedy wrócił, zobaczył kilka aut zachodnich marek przed domem oraz pełno nieproszonych gości, którzy pokrzykiwali, że są przedstawicielami prawowitych właścicieli posesji i że będą jej bronić przed dalszym rozkradaniem, że chcą zrobić inwentaryzację.

* * *

Stanisław Bielski chwycił za telefon i wezwał policję, alarmując, że doszło do włamania i napadu. Przyjechało trzech funkcjonariuszy z Komendy Rejonowej Policji w Staszowie. Mężczyźni, nie zrażeni widokiem mundurów, nie zamierzali oddać ani jednego pokoju. Do środka dostali się przez nie domknięte drzwi od werandy i przez pokój, w którym przed trzema tygodniami stała trumna z ciałem Adama Bienia. Mówili coś o konieczności odmiany losu ojczyzny i walce o lepsze jutro. Leszek Frycz, wyróżniający się spośród grupy, stwierdził, że jest pełnomocnikiem Alicji Olesińskiej — córki drugiej żony Adama Bienia z jej pierwszego małżeństwa i że muszą zabezpieczyć masę spadkową, m.in. cenne druki. Przypomniał powtarzane od pogrzebu Adama Bienia sensacje i twierdził, że jest pewny, iż Bieniowie zostali zamordowani.

Fot. Zdzisław Surowaniec

Dom w Ossali wybudowany przez Adama Bienia. Jego córka pracuje w nim nad wydaniem ostatniej książki legendarnego ministra. Będzie ona mieć tytuł „Bóg dał, Bóg wziął".

Tymczasem po wsi „poszła" wiadomość o napadzie na dom Bienia. Zlecieli się ludzie patrzeć, co to się wyrabia. Dziwowali się, kiedy zobaczyli obce auto krążące na światłach w pobliżu domu. Takiego cyrku dawno wieś nie widziała!

Policjanci nie musieli używać siły, choć zagrozili, że będą stanowczy wobec dalszego oporu. Mężczyźni, po długiej rozmowie, zrezygnowali z zajmowania budynku i opuścili niegościnne progi. Tego samego dnia przysłali faksem list do redakcji „Echa Dnia" w Stalowej Woli, prosząc o „szczegółowe zainteresowanie się sprawą". O zdarzeniu powiadomili także ministra sprawiedliwości.

— To są świadkowie Jehowy — powiedział o napastnikach jeden z mieszkańców Ossali. Podobne informacje można usłyszeć od miejscowych urzędników. Z tego, co do ludzi dociera, wynika, że w domu wybudowanym ręką Bienia miał być dom modlitwy tego zgromadzenia. Podobno tu chcieli ustanowić swój ośrodek promieniujący na całą wschodnią Małopolskę. Tylko ci, którzy nie znali życiorysu Adama Bienia, mogli nie wiedzieć, jaki związek ma on z tą formacją religijną, choć sam ponad wszelką wątpliwość do niej nie należał.

* * *

Czy to prawda, że druga żona Adama Bienia, Weronika Olesińska, należała do świadków Jehowy? Zapytany o to Stanisław Bielski odpowiedział wymijająco, że się tym nie interesował, że nie chce na ten temat mówić i to w domu, w którym mieszkał jego teść. Mieszkający w Ossali bratanek legendarnego ministra Józef Marek Bień stwierdza wprost: — Wszyscy o tym wiedzieli, że Weronika należała do Zgromadzenia Świadków Jehowy. Stryjowi to nie przeszkadzało, był bardzo tolerancyjny. Sam przyznawał się do wiary katolickiej, choć nie krył swojego sceptycznego stosunku do księży. Ale uczęszczał do kościoła, uczestniczył obowiązkowo w rezurekcji i pasterce.

Grupa, kierowana przez Leszka Frycza ze Zgierza, porusza się zachodnimi autami. Frycz używa telefonu komórkowego i przenośnego komputera. Łapię go na komórce. — Zastaliśmy dom otwarty, jakby ktoś z niego uciekł — odpiera zarzuty o wtargnięciu. Mówi, że ma pełnomocnictwa spadkobierczyni Alicji Olesińskiej, córki Weroniki Bień z pierwszego małżeństwa. Olesińska, zapewnia, ustanowiła go „zarządcą masy spadkowej" i on teraz robi wszystko, aby nic nie

Dokończenie na str. 10

MABUD
● KIELCE, UL. ZAGNAŃSKA 72, TEL. 344-84-19
● KIELCE, UL. SKRZETLEWSKA 4, TEL. 368-44-40
● JĘDRZEJÓW, UL. REYMONTA 12, TEL. 613-52
OKNA JEDNORAMOWE
NAJTAŃSZE W REGIONIE
MATERIAŁY BUDOWLANE
25/ab
WAPNO, GIPS, STYROPIAN, PAPA, CEMENT, MAŁOGOSZCZ

Dokończenie ze str. 9

zginęło. Złożył w sądzie w Staszowie wniosek o zabezpieczenie majątku. — Czy panowie są związani ze świadkami Jehowy? — zapytałem wprost Frycza, co go najwyraźniej zaskoczyło. Odpowiedział: — Nie mogę zaprzeczyć. Ale ja kolegom do kieszeni nie zaglądałem. Ja jestem otwarty, nie deklaruję jednoznacznie do końca, jaki jest mój status.

Po próbie zmiany tematu, Frycz jednak deklaruje: — Jestem wierzący. Jestem głęboko wierzącym katolikiem.

Chyba jednak ta rozmowa zrobiła na nim wrażenie. O godzinie 1.30 nad ranem w sobotę na redakcyjny faks przyszedł w odpowiedzi list, w którym Frycz oświadczył: „Kojarzenie moich działań oraz osób ze mną współdziałających, wykonujących ostatni rozkaz ministra Adama Bienia, z działaniami osób ubezwłasnowolnionych oraz wyznawcami innych religii, jest ewidentnym dowodem manipulacji stalinowskich. Jednocześnie nadmieniam, że ja oraz wszyscy uczestnicy incydentu w Ossali 1 kwietnia, jesteśmy ludźmi wierzącymi, należymy do Kościoła rzymskokatolickiego". Kopię pisma, jeśli wierzyć autorowi, skierowano do wiadomości Polskiej Agencji Prasowej i prymasa.

* * *

Czy rzeczywiście Adam Bień mógł, jak utrzymuje Leszek Frycz, przekazać w testamencie dom we władanie kilku zaufanych ludzi nie należących do rodziny i wydziedziczyć własną córkę z pierwszego małżeństwa? — Niemożliwe — nie ma najmniejszych wątpliwości — twierdzi Józef Marek Bień. Powątpiewa także, aby taka była wola drugiej żony stryja — Weroniki, która do śmierci mieszkała w Milanówku. Opowiada, że Małgorzata, wnuczka Weroniki, a córka Alicji Olesińskiej, kaleka, jakiś czas mieszkała w domu Bienia w Ossali. — Stryj pomagał jej sprzedawać obrazy, jakie malowała — wspomina bratanek byłego ministra. Do dziś malowidła wiszą w tym domu w salonie na parterze. Jednak, kiedy Małgorzata wróciła do Milanówka, wiekowym Adamem Bieniem zajęła się jego córka mieszkająca dotychczas w Warszawie, dziś emerytowana dziennikarka. Była przy ojcu, kiedy przed rokiem odkrywał schowane w podłodze w mieszkaniu w Przasnyszu historyczne dokumenty, co uwiecznione zostało w filmie, jaki wiele razy prezentowała Telewizja Polska.

— Dla ludzi w Ossali Bień był świętością — twierdzi jego bratanek. Mieszkańcy tej wsi mają bardzo ciepły stosunek do jego córki Hanny i jej rodziny. Jedna z sąsiadek zapewnia, że to jest rzecz naturalna, że ona z mężem tu mieszka, że nikt sobie innego lokatora tu nie wyobraża.

Jednak wraz ze śmiercią małżonków Bieniów — ona zmarła 2 marca, on dwa dni później — daje o sobie znać Marek Lech, wnuczek siostry Adama Bienia, mieszkający w Głownie, w województwie łódzkim. Twierdzi, że jest chrześniakiem byłego ministra, choć przeczy temu Hanna Bielska. Jak się bowiem okazuje, przyszedł na świat w roku, kiedy Bień był w moskiewskim areszcie, gdzie przebywał 3,5 roku. Lech przekonuje także, że był adiutantem Bienia, czemu kategorycznie zaprzecza rodzina. Był przez jakiś czas szoferem byłego ministra, ktoś dla żartu nazwał go „adiutantem", a ten przyszył sobie tę „godność" i powtarza to z wyraźną lubością — tak to jest komentowane. Przed kilkoma laty wziął kredyt na działalność rolniczą, popadł w tarapaty i stracił majątek. Związał się z grupą ludzi mających, podobnie jak on, poczucie krzywdy, wypisuje do najwyższych organów państwowych o panującej w Polsce „zdradzie stanu". Ostatnio asystuje Leszkowi Fryczowi i potwierdza, że były minister Bień i jego żona zostali zamordowani (doniesienie w tej sprawie skierowali do staszowskiej policji).

* * *

Bielscy pokazują korektorski egzemplarz ostatniej książki Adama Bienia „Bóg dał, Bóg wziął", którą przygotowują do druku (są w niej wywiady, jakich udzielił były minister). Leszek Frycz i jego znajomi próbują przeszkodzić wydaniu tej pozycji. — Oni się boją tej książki, bo tu jest napisana prawda o tym, jaki był mój tata i jakie były jego poglądy polityczne. A ta prawda nie pasuje do tworzonego przez nich wizerunku człowieka, w którego usta wkładają słowa, jakich nigdy nie wypowiedział — oceniła Hanna Bielska.

Zdzisław SUROWANIEC

101.4 MHz 71.15

POLSKIE RADIO KIELCE S.A.

Najlepsze i najserdeczniejsze życzenia wszelkiego dobra, spokoju i pomyślności z okazji nadchodzących Świąt Wielkanocnych

przesyła **POLSKIE RADIO KIELCE SA**

Bilety na wielkopostne spektakle w Kałkowie trzeba zamawiać już w styczniu

Ścisnąć rękę Chrystusowi

Chrystusa od 25 lat gra Józef Dziułka, na co dzień gospodarujący na 10 hektarach w pobliskim Godowie. U boku ma czworo swoich dzieci. Są inni rolnicy, wiejscy stolarze, mechanicy, dzieci i młodzież z parafii Kałków i sąsiednich — razem 40 aktorów amatorów. W sposób przejmujący i bardzo aktualny przedstawiają misterium Męki Pańskiej. Bilety na spektakl trzeba zamawiać tuż po Bożym Narodzeniu. Licząca 350 miejsc sala trzy razy w tygodniu jest wypełniona po brzegi pielgrzymami z całej Polski. Siostra Teodora, sprzedająca bilety, mówi, że chętnych jest co najmniej dwa razy tyle co miejsc.

Zdjęcia Jarosław Cuch

Piłat skazuje Chrystusa na ukrzyżowanie.

Fenomeny Kałkowa

Kustosz Sanktuarium Matki Bożej Bolesnej Królowej Polski w Kałkowie–Godowie, ksiądz Czesław Wala, ciągle zadziwia nas swoimi inicjatywami społeczno–budowlanymi wzbogacającymi kałkowski kompleks o nowe obiekty służące dzieciom specjalnej troski, bezdomnym, ludziom starszym, nieuleczalnie chorym i 800 tysiącom pielgrzymów i wiernych odwiedzających corocznie Kałków. Grany od 25 lat przez wszystkie tygodnie wielkiego postu spektakl Męki Pańskiej jest kolejnym takim fenomenem, bardziej znanym w Polsce niż na Kielecczyźnie. Podczas naszej wizyty specjalnie na spektakl przyjechali pielgrzymi z okolic Biłgoraja, Łętowni koło Rudnika, Górna w Rzeszowskiem, Brzezin w Łódzkiem, Płoków koło Chrzanowa, z Lubelskiego, z Jaworu Soleckiego, Kielc i Parszowa w naszym regionie. Byli pełni uznania dla prezentacji kałkowskich artystów amatorów. Bardzo emocjonalnie reagowali na wydarzenia sceniczne. — Tak jest zawsze! — zapewnia Marian Mocoń, teatralny arcykapłan Kajfasz, prywatnie stolarz i radny Nowej Słupi.

Podczas rozprawy przed Piłatem, po ukoronowaniu cierniem.

Autentyczność i aktualność

Jeszcze nie odważyli się, wzorem Kalwarii Zebrzydowskiej, na przedstawienie plenerowe. Uważają, że na zewnątrz, wzdłuż monumentalnej drogi krzyżowej kałkowskiego sanktuarium, dominowałby obrazy Męki Pańskiej, a zginęłyby słowa. Na scenie mogą lepiej przekazać to słowo, odebrać reakcję widowni. Nie są zależni od pogody i pory dnia. Nie zawiedli nigdy przybywających pielgrzymów.

To co przebija ze spektaklu, to autentyczność gry aktorskiej i aktualność tekstu stanowiącego kanwę scenariusza. Tekst opracował 25 lat temu Edward Zawłocki z sąsiedniej parafii Krynki, a na scenariusz przerobił i przeniósł na kałkowską scenę ksiądz Wala. Zaczynali w gospodarczej szopie, która była pierwszą kaplicą. Widownię stanowili kolejno mieszkańcy najbliższych wsi: Godowa, Kałkowa, Wiór i Szelig. Dzisiaj, podczas 6 tygodni wielkiego postu, ogląda ich około 6,5 tysiąca mieszkańców całej Polski. Z roku na rok zwiększają liczbę spektakli, bo rośnie liczba chętnych.

Spektakl rozpoczyna muzyka Bacha, a kończą „Requiem" Mozarta i przerażające grzmoty. Scenariusz nie trzyma się wiernie opisu przedstawionego w ewangeliach świętego Marka i świętego Jana, czytanego w Wielki Piątek we wszystkich kościołach. Jest dość swobodną aktualizacją wydarzeń sprzed dwóch tysięcy lat, poszerzoną o sceny z Ostatniej Wieczerzy i kuszenie przez szatana podczas 40–dniowego postu. Ma formułę przemawiającą do współczesnych widzów. Jest to sztuka w 11 odsłonach, po których nie ma braw. O autentyczności scen świadczy reakcja widowni. Gdy Chrystus upada pod krzyżem, przez salę bieg-

Setnicy rzymscy przy ognisku — pilnują pojmanego Chrystusa.

Bardzo autentyczny jest arcykapłan Kajfasz (z lewej).

rozpaczy. Gdy setnicy rzymscy biczują Chrystusa lub gdy jeden z nich przebija włócznią Jezusowi bok, widownia reaguje głośnym: „Ojej!".

Szczególnie dobitnie i współcześnie pokazane są sceny kuszenia przez szatana czy zdrady Judasza. Pada tam filozoficzne pytanie: „Co to jest prawda?... Chcesz żyć lepiej, wygodniej? Ja ci pomogę! Pamiętaj, ludzie kochają zło!... Polski naród trwający przy Bogu denerwuje mnie!" — kusi szatan, w sztuce Jacek Dziułka, swojego ojca — Chrystusa. Obaj robią to naprawdę dobrze. Jedyne co psuje nastrój spektaklu to duże mikrofony rozstawione na scenie lub rozwieszone u sufitu pięknej sali, z o-

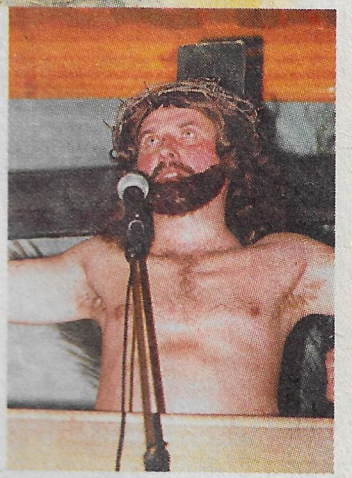
Po spektaklu... Na pierwszym planie ksiądz Czesław Wala.

Ukrzyżowanie...

gromnym obrazem Tańskiego „Polonia". Obraz ten stanowi osobliwe tło spektaklu, stwarza oprawę jakby wielkiego widowiska. Bo na swój sposób jest to wielkie widowisko.

Reakcje widzów

ujawniają się w rozmowach z niedawnymi aktorami po spektaklu. Zewsząd padają słowa pochwały, zachwytu. Ludzie poklepują po plecach niedawnego Annasza — Józefa Mikosa, stolarza z Godowa, ściskają rękę Kajfaszowi, współczują Józefowi Dziułce — biczowanemu i ukrzyżowanemu Chrystusowi. Chcieliby jeszcze pobyć razem z nimi, jeszcze przeżyć coś szczególnego. Obiecują, że znów przyjadą, że przywiozą innych, którzy nie wiedzą o tym kałkowskim fenomenie. W ten sposób bez udziału mediów, płatnych ogłoszeń, bez promocji i organizacji widowni trwa w Kałkowie teatr z zawsze pełną salą. Swój sukces zawdzięcza tematowi, promotorowi, dobrze napisanemu scenariuszowi i bezinteresownemu



„Panie mój, Boże mój, czemuś mnie opuścił?"

zaangażowaniu aktorów

amatorów oraz wciąż wielkiej w Polsce tradycji najważniejszych świąt chrześcijańskich — Wielkanocy. Na pytanie: Po co to robicie, co wam to daje? — aktorzy odpowiadają chętnie i szczerze: — Radość, zadowolenie, świadomość, że dajemy coś innym. — Nie bez znaczenia jest tu osobowość księdza kustosza. Jestem z nim od 16 lat — mówi Marian Mocoń, Kajfasz. — On robi ogromnie dużo, ale nic nie bierze dla siebie. Czy widzieliście jego sypialnię? Jest jak u pustelnika. Wszystko oddaje innym. Jak można mu nie pomóc? Jak można tych tysięcy ludzi pozbawić przeżyć religijnych przed Wielkanocą? To widzowie utwierdzają nas w tym, że to, co robimy, ma sens. Dlatego w każdy piątek i sobotę postu zostawiamy swoje sprawy, rodziny, pracę i jedziemy do Kałkowa. I tak będziemy robić, dokąd nam sił starczy i dokąd będą chcieli nas oglądać widzowie — dodaje. Trudno nie uwierzyć!

Kazimierz [illegible]SKA

Szkoda, że nie potrafię go zabić...

Mieszkać z wrogiem

— Kilka dni temu przeczytałam o kobiecie z Pionek, która zabiła męża. Był on pijakiem, maltretował ją i dzieci od wielu lat. Kolejna awantura zakończyła się jego śmiercią. Zadała mu cios nożem. To straszne, ale dla takich kobiet jak ona bezwiedny ruch uzbrojoną ręką okazuje się jedynym wyjściem z piekła. Tak naprawdę to przecież wszystkie instytucje, łącznie z policją, prokuraturą, sądem mają w nosie tragedie rozgrywające się w czterech ścianach.

Lata walki

Anna ma w oczach bezmierne zmęczenie. Dziesięć lat nierównej walki z alkoholikiem, zdegenerowanym wódką osiłkiem, wyczerpało ją. Tylko troska o los trzech córek sprawia, że nie rezygnuje i wciąż od nowa rozpoczyna wędrówkę po urzędach. Początki były obiecujące. Oboje byli młodzi, zakochani, z dobrymi zawodami. Pracowali ciężko, dorabiając się w jednym z miast województwa radomskiego okazałego domu jednorodzinnego i dobrze prosperującego zakładu krawieckiego. Mąż zaczął umilać sobie wieczory szklaneczką alkoholu. Coraz częściej też szukał towarzystwa poza domem. Wracał kompletnie pijany. Początkowo usiłowała mu tłumaczyć, do czego może doprowadzić codzienne picie alkoholu. Ale on uważał się za twardziela. — Alkoholizm!? U niego!? Też sobie wymyśliła, głupia baba. Tymczasem twardziel wpadł w nałóg, można powiedzieć, w ekspresowym tempie. Właściwie nie trzeźwiał. Ubliżał jej i córkom. Wiele razy była pobita. Kiedyś wreszcie zdecydowała się zrobić obdukcję lekarską i zgłosić sprawę policji. Za znęcanie się moralne i fizyczne nad rodziną dostał rok i sześć miesięcy w zawieszeniu. Oczywiście, wyrok tylko go rozsierdził. Pił, awanturował się, bił i łajdaczył ze zwiększonym zaangażowaniem. Znów odbyła się sprawa i znów dostał wyrok — 9 miesięcy w zawieszeniu. Mścił się na niej bez najmniejszych zahamowań. Oskarżał ją o to, że donosi na niego na policję, że chce dzieci pozbawić ojca, jak gdyby posiadanie takiego ojca jak on było dla dziewczynek powodem do dumy i warunkiem szczęścia.

— Proszę mnie pani, żeby opowiedzieć, jak wyglądało nasze życie — mówi Anna zmęczonym głosem. — Nie mam siły, proszę mi wierzyć, że nie mam siły o tym mówić. Szkoda, że nie mam dyktafonu, żeby nagrać awantury. Słowo „awantura" wcale nie oddaje tego dramatu, jaki za każdym razem przeżywam z córkami. Jakimi słowami mam opowiedzieć o tym, że po pijanemu wypchnął córkę na balkon, zamknął drzwi, a mnie gwałcił. Dziecko patrzyło na tę scenę przez okno. Krzyczało, płakało. Jak córka ma opowiedzieć o tym, co działo się w jej psychice.

Trzeci wyrok skazywał go na roczną, bezwzględną odsiadkę. Odsiedział. W lipcu ubiegłego roku wyszedł na wolność. Anna jest katoliczką, zawsze daje szansę zbłąkanej duszyczce. Może to naiwność, ale przebaczanie ma w genach. Przebaczyła więc, zapomniała i dała szansę. Efekt? Posiniaczone ciało, opuchnięte od niewyspania powieki, policyjne interwencje. Boże, to takie nudne, że nie chce się o tym mówić. Policja, oczywiście, od czasu do czasu przyjeżdża, chociaż niechętnie. Gdy policjanci wchodzą do domu, to on niewinnie leży w łóżku, przykryty po brodę kołdrą i udaje, że odpoczywa po ciężkim dniu. Policjanci wiedzą, że to zaaranżowana scenka rodzajowa, ale z prawnego punktu widzenia nic się nie dzieje.

Krwawe sceny

Kilka lat temu, gdy pierwsza próba leczenia odwykowego zakończyła się fiaskiem, zaproponowała mu, żeby podzielili duży dom na dwie części. W jednej żyłby sobie on ze swoim nałogiem, a w drugiej ona z dziewczynkami. Niby się zgodził. Z pieniędzmi było już wtedy bardzo krucho. Warsztat zamknęła. Klienci się odbili i wybrali tych rzemieślników, którzy krawieckich nożyc używają do cięcia materiału, a nie ludzkiego ciała. Mimo to, przy pomocy rodziny odgrodziła piętro domu od parteru. Wybudowała osobną klatkę schodową. W tak przerobionym domu mogą mieszkać dwie rodziny i nie spotykać się miesiącami. Okazało się, że nie stanowi to najmniejszej przeszkody dla pijanego męża. Co tam jakieś oddzielne klatki schodowe, co tam jakieś drzwi zamknięte na klucz i wzmocnione zbrojeniowym szkłem. Rąbnie się w takie coś muskularną ręką i szkło pryska jak bańka mydlana. Tak właśnie wkroczył do sypialni żony i córek w nocy z 24 na 25 marca tego roku. Z kawałkami szkła w dłoni podszedł do łóżka żony. Machnął uzbrojoną ręką, mówiąc: „Skończę z tobą!". Było jej obojętne, czy tym szkłem faktycznie poderżnie jej gardło. Ale córki zaczęły przeraźliwie krzyczeć. To przywróciło jej przytomność. Zobaczyła pokój zbryzgany krwią. Pomyślała, że diabli wzięli niedawne malowanie ścian. Z jego przeciętych żył krew nadal tryskała niczym z fontanny. Stał nad nią i rozmazywał tę krew na gołym torsie. Grożąc jej kawałkiem szkła, kazał zmywać krew z podłogi. Zmywała, a on patrzył na jej upokorzenie z triumfalną miną. To trwało do 4 rano. Całą wieczność.

Rano, z opuchniętymi od płaczu i niewyspania oczami dziewczynki poszły do szkoły. Nauczycielki i sąsiedzi dobrze znają sytuację rodziny. Nikt jednak nie chce się wtrącać w owe zaklęte rewiry, czyli „sprawy rodzinne". Jak gdyby przestępstwa dokonywane na członkach rodziny były mniej naganne i w jakiś sposób dopuszczalne.

Ucieczka do babci

Po tej awanturze wyprowadziły się z domu do babci. Najstarsza córka poszła tam kiedyś po swoje rzeczy. W pokoju zastała gołego mężczyznę z równie gołą panią. Ojciec był w domu, więc zapytała go, jak może na to pozwolić. Odpowiedział, że to dla ich dobra. Wypuszcza pokój napalonym parom na godziny i w ten sposób zarabia. Na co? Wiadomo, na wódkę, bo przecież na dzieci nie daje ani grosza już od kilku lat. Płaci im Fundusz Alimentacyjny.

— Tak oto nasz dom został zamieniony w burdel — mówi beznamiętnie Anna. — Proponowałam mu sprzedaż willi, ale on nie chce o tym słyszeć. To, że pije codziennie, nie daje mu satysfakcji dostatecznej, jeśli nie ma na kim wyładować agresji. My jesteśmy mu potrzebne do tego, żeby mieć kogo ubliżać, kogo poniżać, maltretować. Dlatego też broni się przed rozwodem. Ja także nie chciałam przez te wszystkie lata wnosić sprawy rozwodowej. Po co? Przecież i tak jesteśmy skazani na przebywanie pod jednym dachem. On jest współwłaścicielem domu i nie wierzę, że się stąd wyniesie, nawet po orzeczeniu eksmisji.

Mimo to wniosła sprawę o rozwód. Mąż powiedział, że jeśli rozwód, to i kościelny. Ale ona nie zamierza papieżowi zawracać głowy jakimś polskim pijaczkiem.

Z więzienia wyszedł na zwolnienie warunkowe. Ma przyznanego kuratora. Ciekawe, co robi ten kurator i dlaczego nie wnosi do sądu o odwieszenie wyroku? Czyżby uznał, że obywatel powierzony jego kurateli został zresocjalizowany?

Życie Anny i jej dzieci jest wegetacją u litościwej babci. Anna nie pracuje, bo jej stan psychiczny uniemożliwia podjęcie stałych obowiązków. Piętrowy, okazały dom popadł w ruinę, bo nikt go nie ogrzewa. Libacje męża Anny w towarzystwie równie jak on rozpitych kobiet i mężczyzn zamieniają ich dorobek w zapuszczoną melinę. Warsztat, z którego Anna mogłaby korzystać i w którym mogłaby zarabiać na utrzymanie córek, jest zamknięty na kłódki. Zresztą, klienci baliby się tu przychodzić. Dziewczynki chodzą na terapie psychologiczne. Co psycholog z trudem poukłada, zostaje zniszczone przez jedno spotkanie z tatusiem.

Z grobu się nie wychodzi...

Rozmowa z rzecznikiem praw dziecka skończyła się obietnicą ze strony męża Anny, że podda się leczeniu odwykowemu. Na spotkanie przyszedł niemiłosiernie wyperfumowany, żeby zabić parujący z ciała alkohol. Na drugi dzień po rozmowie rzecznik odebrał telefon. — Ty...! (tu padł stek wyzwisk) z więzienia to się wychodzi, ale z grobu nie! — groził bełkoczącym głosem wczorajszy rozmówca.

— Nie wiem, co mam robić — mówi cicho Anna. — Jeśli mnie nie zabije, to może doczekam jego eksmisji. Ale czy to zapewni nam spokój? Rozumiem tę kobietę z Pionek i zazdroszczę jej. Szkoda, że nie jestem zdolna do takiego jednego ciosu nożem.

Wiesława SADOWSKA

Najbardziej „podejrzane" skrzydło pasłęckiego zamku.

Sławomir Sadowski. — Wkrótce zmarł, a jego syn Fryderyk Wilhelm I był zmuszony, w warunkach toczącej się właśnie wojny północnej, z arcydzieła uczynić prezent polityczny. Darował Komnatę carowi Rosji Piotrowi I. Tak więc cudowny gabinet został zdemontowany, zapakowany w skrzynie i drogą morską przewieziony do Kłajpedy. A stamtąd do budującego się właśnie Petersburga.

Car Piotr, zaangażowany politycznie i militarnie w Europie, nie miał nawet czasu rozpakować skrzyń ze wspaniałym podarunkiem. Dopiero po jego śmierci Katarzyna I umieściła prezent na ścianach Sali Audiencyjnej Pałacu Zimowego.

Kilka lat później Elżbieta I przeniosła Bursztynową Komnatę do Carskiego Sioła. Tam włoski artysta Rastrelli przekomponował całość, wprowadzając doń elementy rokokowe. Komnata została poddana pierwszym zabiegom konserwatorskim: trzeba pamiętać, że bursztyn to materiał niezwykle delikatny. Pod wpływem powietrza utlenia się i kruszy.

Dwie rosyjskie rewolucje szczęśliwie ominęły Pałac Jekateryński w Carskim Siole. Dopiero agresja Niemiec hitlerowskich na Związek Radziecki rozpoczęła nowy, jakże tajemniczy etap w dziejach tego skarbu.

2.

To burmistrz Pasłęka Maciej Romanowski narobił przed dwoma laty takiego hałasu wokół sprawy. Pretekstem były obchody 700–lecia miasta.

— Wie pan, gdy starałem się zainteresować media tym tematem, nie przypuszczałem wówczas, że odbije się to takim echem. Byłem raczej zwolennikiem, jak to mówią „gonienia króliczka" niż złapania go. Starałem się w ten sposób promować miasto — od tego w końcu jestem. Szczerze mówiąc nie wierzyłem, że Bursztynowa Komnata faktycznie się tu znajduje. Teraz wierzę.

— Wewnątrz baszty zrobiono wykop do głębokości 1,2 metra. W tej chwili, gdy woda dostaje się do wnętrza baszty, ucieka przez podłogę, a więc jest gdzieś ujście — twierdzi burmistrz.

Przed półtora rokiem burmistrz — właśnie w ramach promocji — zorganizował poważną konferencję naukową, której tematem była próba odpowiedzi na pytanie: czy skarb rzeczywiście jest w Pasłęku? Od tego czasu sprawa nabrała rumieńców. Zainteresowały się nią media. Zainteresowali się również domorośli poszukiwacze skarbów, których trzeba przeganiać z dziedzińca zamku. I, o ironio losu, nie zainteresował się powołany do tego urząd, czyli Ministerstwo Kultury i Sztuki.

3.

Pasłęcki zamek, gdzie być może spoczywa Komnata, to jedno wielkie pasmo tajemnic. Ale, by o tym opowiedzieć, znów musimy sięgnąć na chwilę do historii.

Zbudowali go oczywiście Krzyżacy. Kiedy? Najstarsza część budowli pochodzi z początku XIV wieku. Już wówczas, zgodnie z regułami obronnymi, w zamku istniały podziemia łączące go z pobliskim kościołem oraz lochy prowadzące daleko poza obręb murów. Jedno z kluczowych w całej sprawie pytań brzmi: ile było kondygnacji podziemi? Współcześni znają tylko jedną. Najprawdopodobniej były jednak dwie. Tak przynajmniej wynika ze świadectwa żyjącego w ubiegłym stuleciu pasłęckiego lekarza Karola Creutzwiesera.

— W swych wspomnieniach podaje on, iż w towarzystwie kilku swoich przyjaciół udało mu się odkryć długi tunel. Miał on mieć 3,5 kilometra długości i prowadzić z zamku aż do pobliskiej wsi Robity — wyjaśnia Józef Włodarski z Instytutu Historii Uniwersytetu Gdańskiego. — Według innego źródła historycznego, tym właśnie przejściem wydostali się Krzyżacy w czasie tak zwanej wojny głodowej 1414 roku z oblężenia księcia Witolda.

Wykopy, jakie robiono na zewnątrz baszty, sięgnęły głębokości tylko 3,5 metra.

Dlaczego kwestia tunelu i liczby kondygnacji jest tak istotna? Otóż dlatego, że jeśli Bursztynowa Komnata faktycznie znajduje się w Pasłęku, to właśnie tam. W — być może — zasypanych dawno temu lochach.

4.

Jest kilka hipotez dotyczących lokalizacji Komnaty. Część naukowców twierdzi, że została ukryta w Królewcu. Część, że zatonęła wraz z wielkim transportowcem „Wilhelm Gustloff" zatopionym przez radziecką torpedę 30 stycznia 1945 roku (utonęło wówczas ponad 6 tysięcy osób!). Szukano jej, bezskutecznie, na Dolnym Śląsku. Jest mowa o sztolniach opuszczonych kopalń, jeziorach, tunelach, itp.

— Nie róbmy z niemieckich specjalistów od dzieł sztuki ludzi nie-

Dokończenie na [illegible]ska

Dokończenie ze str. 17

douczonych — oponuje tym teoriom Sławomir Sadowski. — Byli to fachowcy najwyższej klasy i na pewno zabezpieczyli Komnatę w miejscu doskonale przygotowanym do przechowywania tak wielkiej klasy dzieła. Wiele faktów wskazuje na to, że skarb znajduje się w jednym bądź kilku schowkach. Być może jednym z nich jest Pasłęk.

Czas na konkrety. Jakie przesłanki przemawiają za tym, że Bursztynowa Komnata może się znajdować właśnie tutaj, w Pasłęku? Otóż jest kilka ważnych śladów.

Gdy w lipcu 1942 roku Niemcy przewieźli arcydzieło z Carskiego Sioła do Królewca, zaopiekował się nim jeden z najlepszych znawców sztuki bursztyniarskiej, dyrektor Muzeum Pruskiego dr Alfred Rhode. Był to naukowiec z krwi i kości — autor jedynej obszernej monografii na temat obróbki bursztynu. Odpowiedzialny jednak za skarb był słynny gauleiter Prus Wschodnich Erich Koch.

W 1944 roku wojna zbliżała się do granic Niemiec. Dr Rhode zaczął dla Komnaty szukać schronienia. — Napisał list do Alexandra księcia zu Dohna, właściciela majątku Słobite, położonego kilka kilometrów od Pasłęka. Zu Dohn odpowiedział co prawda odmownie, ale nie można wykluczyć, że Rhode dalej szukał kryjówki właśnie w tych okolicach. I zaczął się baczniej przyglądać pasłęckiemu

Michał Łosiak na własną rękę szuka Komnaty.

zamkowi — twierdzi Sławomir Sadowski.

Jest to niezwykle prawdopodobne, bowiem wspomniany wyżej Erich Koch był bardzo ściśle z Pasłękiem związany. Posiadał w tych okolicach majątek, a w mieście istniała nawet ulica jego imienia: ...strasse. Koch miał powody,

Skrzydło środkowe jest najstarszym fragmentem pasłęckiego zamku.

by właśnie Pasłęk, który dobrze znał, zaproponować Rhodemu jako najwłaściwszą kryjówkę.

Wreszcie najpoważniejsza przesłanka: jeszcze kilka lat temu żyli pasłęczanie, którzy jednomyślnie opowiadali o tym, jak późną jesienią i zimą 1944 roku na dziedziniec zamku w Pasłęku wjeżdżały silnie strzeżone kolumny wojskowych ciężarówek załadowane drewnianymi skrzyniami. Podobno były to lekkie skrzynie, co może wskazywać, iż skrywały bursztyn. Wnoszono je do jednej z zamkowych wież.

5.

Być może trudno w to uwierzyć, ale choć już od dawna wiele tropów wskazywało na to, że Bursztynowa Komnata może znajdować się właśnie w tym mieście, nigdy nie przeprowadzono poważniejszych badań. Bo czyż można za takie uznać te z roku 1981?

— Ówczesne władze miejskie, z pomocą wojewódzkich, sprowadziły do Pasłęka kilku urzędników i kilkunastu żołnierzy Wojsk Obrony Terytorialnej Kraju. Ale, po pierwsze: kopano za płytko, bo zamiast na głębokości co najmniej 6 metrów — na 3,5. A po drugie: jacyż to byli fachowcy! Chłopaki marzyły tylko o cywilu, a zamiast rezultatów wykopalisk, została na terenie zamku tylko masa butelek po tanim winie — konkluduje burmistrz.

Gospodarz miasta nie wyklucza, że tamte badania zrobiono w odpowiedzi na słynną wizję lokalną kilku radiestetów, którzy w grudniu 1980 roku, w otoczeniu mediów jednomyślnie stwierdzili, iż podziemia zawierają duże ilości bursztynu. Przypuszcza również, że uczestniczyli w nich przedstawiciele „bratnich" służb — KGB i STASI. Mówi wreszcie, że być może celem tamtych działań było przekonanie społeczeństwa, iż w podziemiach niczego nie ma po to, by później, pod jakimkolwiek pozorem zająć się wykopaliskami na poważnie. Wkrótce jednak wprowadzono stan wojenny i władza, zarówno państwowa, jak i miejscowa miała inne niż Bursztynowa Komnata problemy na głowie. Aż do teraz.

Prezes Towarzystwa Historycznego w Elblągu, cytowany już Sławomir Sadowski, nie posiadał się z radości, gdy burmistrz postanowił zrobić coś w sprawie Bursztynowej Komnaty.

— Od dawna myślałem o tym, by zainteresować wykopaliskami kogoś kompetentnego — mówi Sławomir Sadowski. — Przez swego znajomego kontaktowałem się nawet ze słynnym poszukiwaczem skarbów, Amerykaninem Normanem Scottem.

Scott to legenda wśród poszukiwaczy skarbów. Pułkownik amerykańskiego lotnictwa, po przejściu na emeryturę zajął się wyławianiem złota z hiszpańskich galeonów zatopionych w Zatoce Meksykańskiej. Przyniosło mu to fortunę. Scott posiada najnowocześniejszy sprzęt na świecie do tzw. badań bezinwazyjnych — mówiąc po ludzku — bez dłubania w ziemi. Przed dwoma laty Scotta zaprosili do Kaliningradu Rosjanie. Liczyli na to, że z jego pomocą uda się ustalić, czy Bursztynowa Komnata została z Królewca wywieziona czy też spoczywa tam sobie spokojnie. Scott stracił masę czasu i pieniędzy. Komnaty nie znalazł. Dlaczego nie chce szukać w Pasłęku?

— Dlatego, że musi się trochę odkuć finansowo na pewniejszych projektach — wyjaśnia Sławomir Sadowski. — Ale niewykluczone, że go tu jeszcze ściągniemy.

6.

Jest jednak ktoś, kto zainwestował swe pieniądze w poszukiwania: Michał Łosiak, przedsiębiorca spod Warszawy. Ten człowiek ma przygodę we krwi. Płetwonurek, speleolog, każdą wolną chwilę spędza wraz ze swymi przyjaciółmi ze Stowarzyszenia Poszukiwaczy Zabytków, któremu prezesuje. Z wykształcenia elektronik, ma wielką pasję — historię. To jego ekipa, jako pierwsza, zwróciła się jesienią ubiegłego roku do burmistrza Romanowskiego o przeprowadzenie wstępnych badań na terenie zamku. Burmistrz wyraził zgodę. Kilka tygodni temu do Pasłęka zjechali historycy, archeologowie, geofizycy, inżynierowie, speleolodzy i płetwonurkowie. Zbadali basztę i część podziemi metodą geosejsmiczną, która — mówiąc językiem laika — „prześwietla" to, co pod ziemią.

Pan Łosiak niechętnie mówi o rezultatach dotychczasowych badań:

— Wiemy na pewno, że w podziemiach na znacznej głębokości są zasypane korytarze. Odkryliśmy dwa przejścia między zamkiem a kościołem.

Czy może w nich być Bursztynowa Komnata?

— Nie wiem — mówi Michał Łosiak. — Tam może być wszystko. Jeśli nie Komnata, to na przykład archiwum Kłajpedy, słynna kolekcja białej broni Kocha, depozyty z banków pruskich, archiwalia NSDAP lub największe zbiory bursztynowych przedmiotów na świecie z Muzeum Bursztynu w Królewcu, którymi opiekował się Rhode.

Jak to zweryfikować?

— Jest tylko jeden sposób: pracochłonne badania archeologiczne na i poza terenem zamku. Chcemy się tym zająć. Skoro państwo nie ma pieniędzy na podobne operacje, dlaczego nie ma tego zrobić osoba prywatna. Czekamy na pozwolenie wojewódzkiego konserwatora zabytków w Elblągu. Burmistrz Pasłęka już wystąpił z odpowiednim pismem. A jeśli będziemy mieli zgodę, to odkrycie tego, co kryją podziemia jest tylko kwestią czasu.

7.

Na razie tylko radiesteci mają pewność. Obok wspomnianego na początku Edwarda Trusielewicza na temat miejsca ukrycia Bursztynowej Komnaty wypowiadał się jeden z najsłynniejszych — ksiądz Czesław Klimuszko. Zapytany, gdzie jej szukać, odparł:

— Bursztynowa Komnata została ukryta na terenie jakiegoś zamku w Prusach. Gdzieś blisko Elbląga...

Z Pasłęka do Elbląga są zaledwie 23 kilometry.

Tomasz NATKANIEC

Burmistrz Pasłęka Maciej Romanowski przed dwoma laty narobił hałasu wokół Komnaty.

PANELE 50 WZORÓW MDF i PCV

SIDING ELEWACJE WINYLOWE

BOAZERIA
PODŁOGI
PARAPETY

najchętniej kupowany w Stanach:
"Co najmniej jeden z czterech domów w USA na którym jest siding, ma siding firmy Alcoa"
Instytut Sidingu Winylowego, USA

-transport, raty okazja do tanich zakupów u **IMPORTERA**:
Kielce, Chodkiewicza 87, tel./fax.: (041) 3687-487, 343-1995

SKLEP RTV
z tym kuponem 2% rabatu
- telewizory
- magnetowidy
- wieże

BARDZO ATRAKCYJNE CENY !
KIELCE, ul. Źródłowa 20, tel. 344-44-94
509/10/ab

DYWANY
CHODNIKI
Wykładziny dywanowe — szer. 3, 4 m
HURTOWNIA „DYWANIK"
Kielce, ul. Chęcińska 14A
codziennie 9.00-17.30
soboty 9.00-14.00
☎ 361-49-71
CAŁA GAMA
- wzorów
- fasonów
- kolorów

RATY BEZ ŻYRANTÓW
HURT * DETAL
914/ak

PCL
Polskie Centrum Leasingowe Sp. z o.o.

Leasing operacyjny
Odbiór natychmiastowy
Promocyjna sprzedaż

VITO, SPRINTER, VARIO, ACTROS, STAR, JELCZ, AUTOSAN

Mercedes-Benz

STAR
JELCZ
AUTOSAN

Zapraszamy:
Kielce Centrum Service Sp. z o.o.
Kielce, ul. Zagnańska 27
tel. 3684803; 3454829, 3675926-29
Radom, ul. Warszawska 35
tel. 3669640
1088/jw

OKNA
URZĘDOWSKI
FERNO
TYNKI
TERRANOVA
ELEWACYJNE
PORTA
DRZWI
PORTA
1057/jw
PHU „BUMAT" s.c., tel. (041) 346-17-47
25-701 Kielce, ul. Krakowska 62 (obok stacji CPN, przy wiadukcie)

WOKA ®
BIS
GLAZURA, TERAKOTA
- WANNY
- WANNY Z HYDROMASAŻEM
- BRODZIKI
- ARMATURA
- SANITARIATY
- CERAMIKA ŁAZIENKOWA
- KLEJE, FUGI

RADOM, ul. Kusocińskiego 18, tel./fax 405-97
ZAKUPY NA RATY
414/sm

GLAZURA
TERAKOTA
GRESY
KLEJE
FUGI
LISTWY
Kielce
ul. Chorzowska 22
Surma
tel./fax
346-52-44
KUPON RABATOWY
3%
987/8/jw

Sprzedaż ratalna. Transport gratis (Kielce)

AKPOL

Kielce-Niewachlów I, ul. Batalionów Chłopskich 77, tel./fax 345-71-91, 345-54-27
Końskie, ul. Kielecka 3, tel. 372-32-92
Ostrowiec Św., ul. Kilińskiego 51, tel./fax 65-31-63
Jędrzejów, ul. Strażacka 5, tel. (0498) 620-01

Radosnych i zdrowych Świąt Wielkanocnych życzy firma AKPOL

BANK SPÓŁDZIELCZY
Radom, ul. Czachowskiego 21A
proponuje:

KREDYTY OBROTOWE I INWESTYCYJNE

- na działalność gospodarczą, rozwój produkcji, handlu, transportu oraz kredyty preferencyjne.

Oprocentowanie od 24% do 28% w zależności od okresu spłaty, koszt rzeczywisty od 13% do 15,14%.
UWAGA: Tylko jednorazowa prowizja od przyznanego kredytu, oprocentowanie 27% na poziomie kredytu podstawowego do 1 roku koszt rzeczywisty do 14,6%

- kredyty „Agrolinii 2000" - zakup ciągników i maszyn

KREDYTY KONSUMPCYJNE - GOTÓWKOWE
na zakup sprzętu RTV,
artykułów gospodarstwa domowego, mebli itp.

I. Wg stopy zmiennej od 24% do 29% okres spłaty do 24 miesięcy
II. Wg stopy stałej z okresem spłaty i przy koszcie rzeczywistym:
do 3 m-cy 4% do 9 m-cy 12% do 18 m-cy 23%
do 6 m-cy 8% do 12 m-cy 15,50%

Zapraszamy do naszych placówek

806/7/sb

HURT GLAZURA TERAKOTA DETAL

ELEWACJE
FARBY
NOWOŚĆ!
TAPETY
NATRYSKOWE

25-328 Kielce, ul. Legnicka 1
(siedziba LOK), tel./fax (041) 369-17-93
F.U.H. RACER

917/ak

ELEWACJE
SIDING SPRZEDAŻ MONTAŻ
RYNNY - produkcja alum. i montaż
PANELE ŚCIANY PODŁOGI
ALTANY GOSPODARCZE - NOWOŚĆ!
DACHÓWKA BITUMICZNA
KAMIEŃ ELEWACYJNY
RATY, TRANSPORT BEZPŁATNY

„US-POL" Kielce, ul. Ściegiennego 280A
(obok Fabryki Domów)
tel. 361-63-95
Radom, ul. Lubelska 77
tel. 528-11, wewn. 2

Plast - System
PRODUCENT OKIEN

VEKA

REYNAERS
SYSTEMY ALUMINIOWE

OKNA, DRZWI, WITRYNY, ROLETY z PCV
(VEKA - Niemcy) ISO 9001
ALUMINIUM I SYSTEMY Z ALUMINIUM
(REYNAERS - Belgia) ISO 9001
projektowanie * doradztwo * montaż

NIE CHCEMY BYĆ NAJWIĘKSI
CHCEMY BYĆ NAJLEPSI

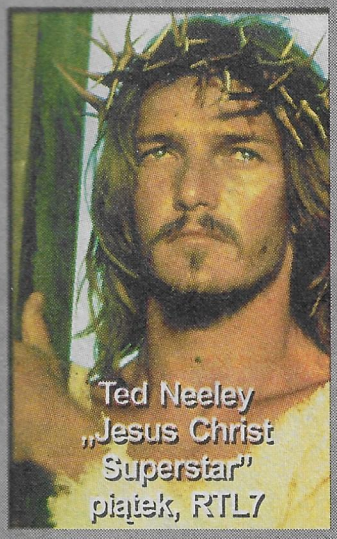
Zakład Produkcyjny
Kowala k. Radomia
tel. (048) 610-16-58

Biuro Obsługi Klienta
26-600 Radom, ul. Czachowskiego 6
tel./fax (048) 360-17-44, tel. (048) 362-91-88, 362-91-98

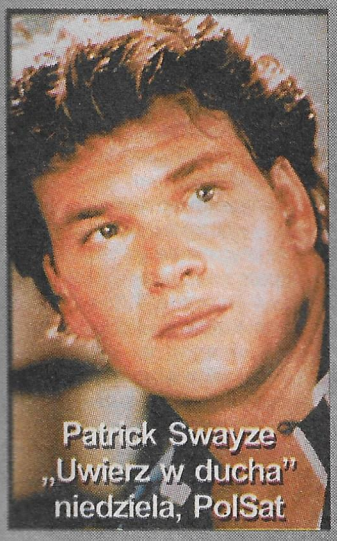
ZAKŁAD POSIADA IMIENNY CERTYFIKAT JAKOŚCI NR 40/1996
WYDANY PRZEZ INSTYTUT TECHNIKI BUDOWLANEJ W WARSZAWIE

TELE-ECHO

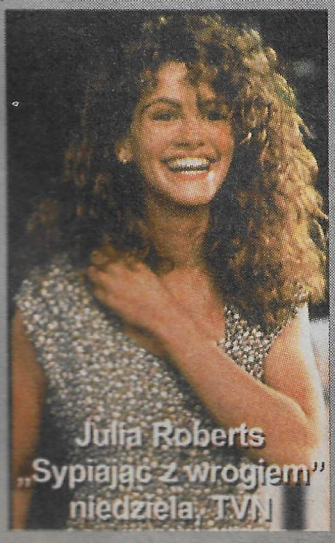
10 IV - 16 IV '98



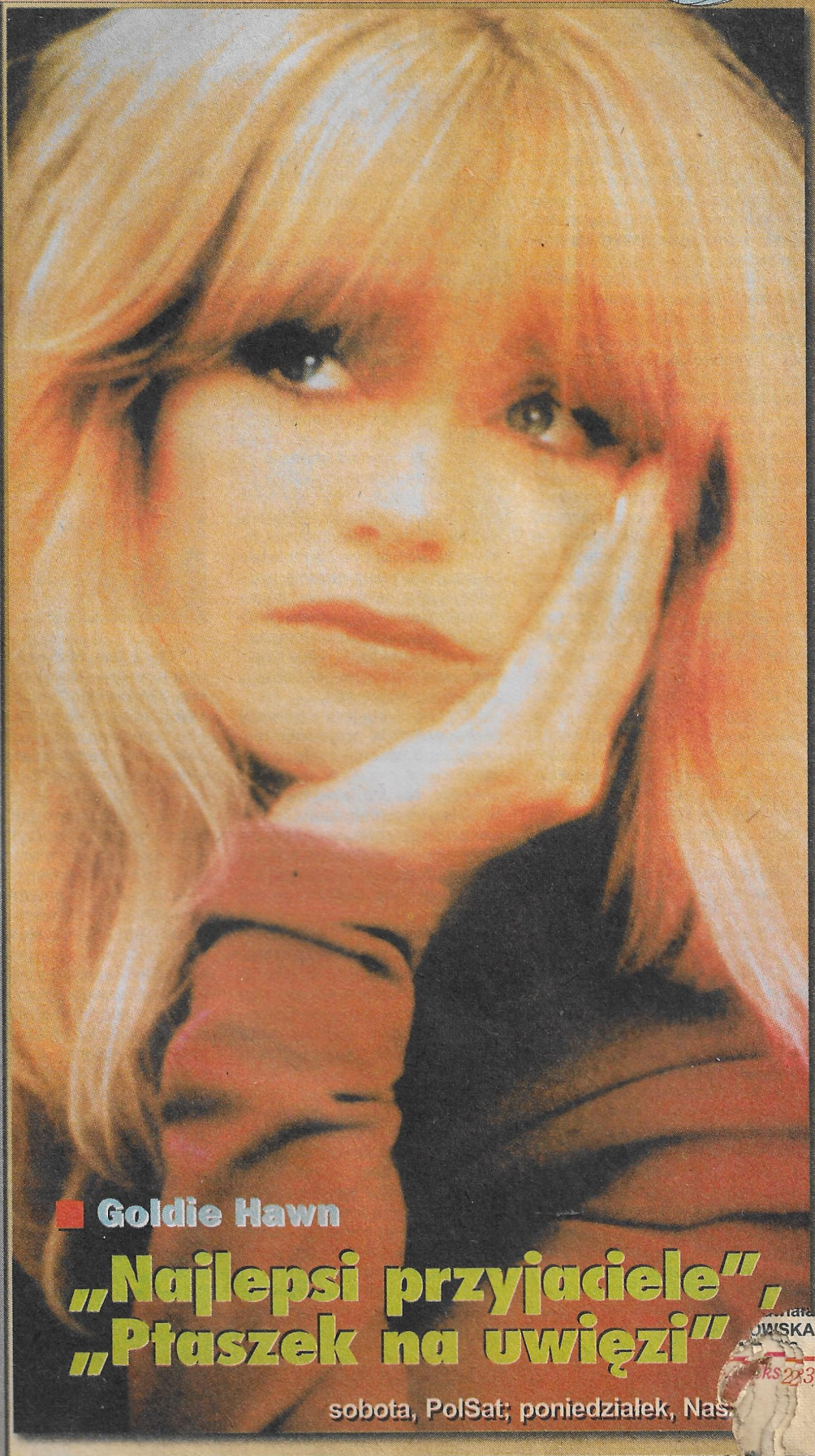
Ted Neeley
„Jesus Christ Superstar"
piątek, RTL7



Patrick Swayze
„Uwierz w ducha"
niedziela, PolSat



Julia Roberts
„Sypiając z wrogiem"
niedziela, TVN



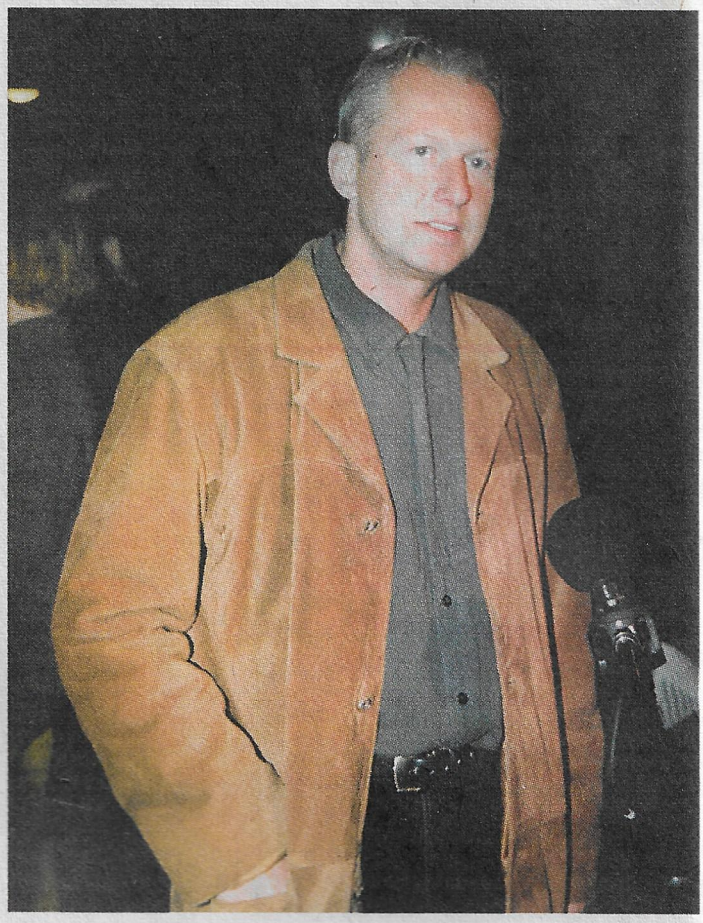
Goldie Hawn

„Najlepsi przyjaciele", „Płaszek na uwięzi"

sobota, PolSat; poniedziałek, Nas.

Rozmowa z Bogusławem Lindą

Jaki tam ze mnie macho?



*** Kiedyś powiedział pan, że stale lubi podnosić sobie poprzeczkę. Czy realizacja cyklu o sportach ekstremalnych też jest takim podnoszeniem poprzeczki?**

— Myślę, że w moim przypadku nie jest to już podnoszenie poprzeczki, tylko udowodnienie sobie, że ta poprzeczka jeszcze wisi...

*** Cykl będzie się składał z...**

— 13 odcinków, każdy mniej więcej po dwadzieścia minut.

*** Domyślam się, że każda kolejna część będzie pokazywała inną dyscyplinę sportów ekstremalnych?**

— To nie do końca tak... Wydaje mi się, że nie można tego traktować w kategorii dyscyplin. W każdym razie cykl ten będzie trochę o sportach ekstremalnych, a trochę o przygodzie (która też zresztą należy do sportów ekstremalnych)... Trochę również o dziwnych miejscach i dziwnych ludziach, którzy się tym pasjonują.

Mój zamysł jest więc taki, żeby zrobić film opowiadający o pewnego rodzaju sposobie na życie i na zabawę. I jednocześnie pokazać różne miejsca na Ziemi z innej strony. Mianowicie z punktu widzenia ludzi, którzy na co dzień mają do czynienia ze sportami ekstremalnymi. I wiedzą, gdzie można je uprawiać.

Poszczególne odcinki filmu realizowane są w różnych częściach świata — od Ameryki Południowej po Azję.

*** A konkretnie?**

— Argentyna, Patagonia, Wietnam... Dżungla, pustynia, Morze Czerwone...

*** A jakie zadania wziął pan na siebie przy realizacji swojego dokumentu?**

— Właściwie wszystkie. Jestem jego pomysłodawcą, scenarzystą i reżyserem. W ogóle założeniem tego cyklu jest, że występuję w każdej jego części. Dzięki temu widz będzie miał możliwość spojrzenia na te wszystkie wyczyny także z punktu widzenia amatora, czyli z mojego. Bo ja przecież jestem amatorem w tym względzie.

*** Rozumiem, że przy pisaniu scenariusza konsultował się pan z fachowcami.**

— Oczywiście, że tak. Wspólnie wyszukiwaliśmy miejsca i dyscypliny, które mogą być ciekawe dla widza, a jednocześnie możliwe do zrealizowania przez nas.

*** Co najbardziej pociąga pana w sportach ekstremalnych?**

— Praktycznie wszystko.

*** Który z tych sportów wydaje się panu najtrudniejszy?**

— Niewątpliwie skoki spadochronowe są trudne. I latanie helikopterem. Zresztą na dobrą sprawę ciężko mi mówić o trudnościach. Za każdym razem są one innego rodzaju. Na przykład chodząc po jaskiniach piekielnie marzliśmy...

*** A który jest dla pana nowością?**

— Jazda na wielbłądzie. Ha! Ha! Ha! Nigdy tego przedtem nie robiłem. Nowością było dla mnie także przejście przez dżunglę tropikalną. I wie pani, nawet nie przypuszczałem, że to będzie takie trudne. Męczyliśmy się tam w temperaturze plus czterdzieści kilka stopni Celsjusza, przy dziewięćdziesięciu procentach wilgotności.

*** Czy korzysta pan z pomocy kaskaderów? W przypadku realizacji tego właśnie cyklu, oczywiście.**

— Nie. Nie ma takiej możliwości. Wszystko robię sam. To jest sport, a ja robię dokument. I tym się to różni od bycia aktorem, którego czasami zastępuje kaskader.

*** A czy było coś, czego się pan bał?**

— Tak naprawdę boję się każdej sytuacji, która jest niebezpieczna. Jak wszyscy. Choćby ukąszenie węża czy przecięcie się maczetą mogło skończyć się — co tu ukrywać — zejściem. Mieliśmy różne sytuacje i każda na swój sposób była trochę stresująca, a trochę dopingująca.

*** Kiedy cykl będzie gotowy?**

— Myślę, że już we wrześniu. Nie wiem jednak konkretnie, kiedy „Dwójka", na zamówienie której pracuję, wyemituje go. Ale sądzę, że szybko, bo już teraz obserwuję spore zainteresowanie tym tematem. Uważam, że telewizja publiczna słusznie postąpiła kupując mój pomysł. Jestem przekonany, że cykl będzie się cieszył powodzeniem widzów.

*** Słyszałam, że razem z kolegami z branży — Markiem Kondratem, Zbigniewem Zamachowskim i Wojciechem Malajkatem — ma pan firmować sieć restauracji. Jaką nazwę będzie miało polskie „Planet Hollywood"?**

— „Prohibicja"...

*** Czyli tak samo jak spółka, którą panowie utworzyliście...**

— Zgadza się. Przyznam, że to właśnie ja zaproponowałem tę nazwę.

*** Dlaczego tak prowokującą?**

— Właściwie nie wiem... Pamięta pani film „Zdarzyło się w Ameryce" i tę czwórkę przyjaciół? Moment, kiedy spotykają się w lokalu i wnoszą do niego w trumnie młodą i nagą kobietę oraz butelki przemycanego alkoholu? Myślę, że ten typ święta będziemy propagować w sieci naszych lokali...

*** Kiedy i gdzie te lokale zostaną otwarte?**

— Na pewno w Warszawie, Krakowie, Gdańsku, Poznaniu... Nastąpi to już niebawem.

*** Czy będziecie się tam panowie pojawiać?**

— Tak, tak, oczywiście. Na tym właśnie opiera się pomysł, że będziemy gospodarzami tych lokali. Będziemy się starali tam bywać, zapraszać swoich przyjaciół i stwarzać atmosferę, którą my sami lubimy.

*** Ogląda pan filmy sprzed lat ze swoim udziałem?**

— Niestety, nie. Z prostej przyczyny: ciągle gdzieś jeżdżę i nie mam na to czasu.

*** Ostatnio TVP emitowała po raz kolejny „Przypadek" Kieślowskiego, w którym — jak twierdzi większość krytyków — narodził się Linda–idol. A film wciąż wydaje się aktualny.**

— Cieszę się, że tak pani myśli. To rzeczywiście ważny film, także dla mnie.

*** Ostatnio gra pan przeważnie twardzieli. Czy nie chciałby pan zagrać w jakimś romantycznym filmie o miłości?**

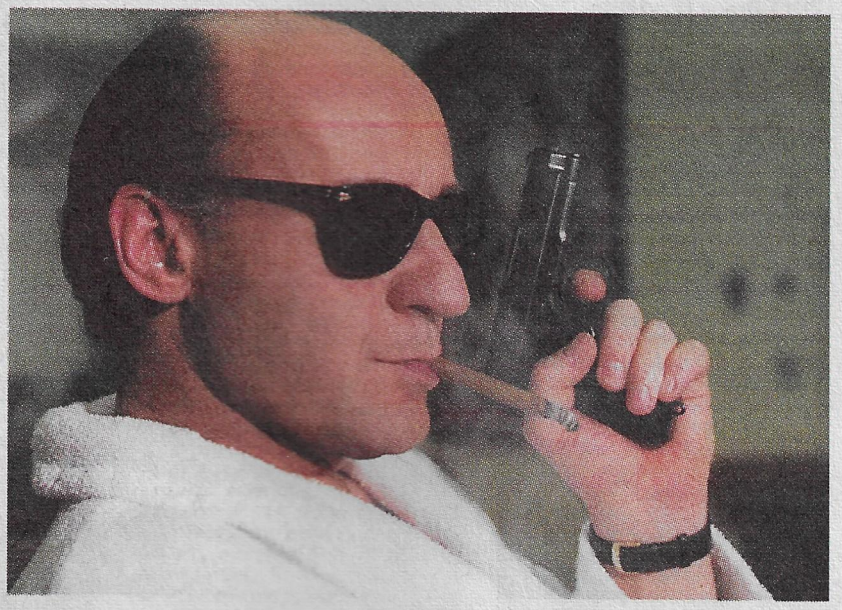
— To nieprawda, że gram samych twardzieli! Tak sprawę przedstawiacie wy — dziennikarze! Do tego piszecie, że w prywatnym życiu jestem dokładnie taki, jak na ekranie. I to w dodatku w trzech filmach na krzyż, między innymi w „Psach". Jaki tam ze mnie macho?

W swoim życiu zrobiłem około sześćdziesięciu filmów, a na palcach jednej ręki mogę policzyć takie, w których gram silnego faceta. Niedawno „zamieniłem się" w księdza. Ciekawe, dlaczego nikt nie napisał, że jestem księdzem?

Rozmawiała
Anna WIEJOWSKA

Piotr Fronczewski znów zaśpiewa!

Pan Franek *Kimono*



*** Popularny w latach osiemdziesiątych Franek Kimono powraca. Dlaczego uznał pan, że powinien wrócić?**

— Uznałem tak, bo żyjemy w wolnym kraju, jest demokracja i wszystko wolno... (śmiech). Ale tak już całkiem serio, to po prostu otrzymałem bardzo miłe zaproszenie ze strony „Sony Music Polska". Wyraził na to zgodę współojciec Franka Kimono (Franek był oryginalnym tworem, bo zrodzonym z dwóch ojców, nie miał matki — należy się więc nam jakaś nagroda?), czyli Andrzej Korzyński. Tym sposobem powstał nowy materiał, choć właściwie nie w całości nowy. Wykorzystujemy również nagrania nigdzie nie publikowane do tej pory. Płyta jest już złożona, zamknięta i wydaje się ciekawa, na czasie, stąd mamy nadzieję, że powrót nastąpi i drzwi się otworzą...

*** Nazwisko bohatera piosenek było wynikiem fascynacji milionów Polaków postacią Bruce'a Lee i filmem „Wejście smoka". Nie uważa pan, że teraz ten pretekst nie będzie zbyt czytelny i Franek powinien nazywać się jakoś inaczej? Na przykład Komórka, Biała Skarpeta albo Martens?**

* (śmiech). Ma pani rację. To już nie będzie ten sam Franek Kimono. Rzeczywiście, od tamtej pory upłynął szmat czasu... W tej chwili będzie to pan Franek Kimono, który dojrzał przez te kilka lat, spoważniał, przybyło mu doświadczeń, stał się bardziej wymagający — i dla siebie, i dla otoczenia. Jest takim tworem bliżej nieokreślonym, bo rozpiętym gdzieś między Tokio, Moskwą, Warszawą a Nowym Jorkiem. Urzęduje w bardzo różnych miejscach...

*** Kim właściwie jest ten pan Franek Kimono?**

— Myślę, że najzręczniej byłoby powiedzieć, że jest tajemniczym osobnikiem o bardzo różnych zainteresowaniach. Równie dobrze czuje się na koronie Stadionu Dziesięciolecia w Warszawie, jak i w kantorze wymiany walut czy na naradach klubu biznesu. Ma też kontakty w agencjach towarzyskich. To bardzo zabawna postać.

*** Taki biznesmen po polsku...**

— Chyba tak, aczkolwiek nie do końca znana jest sfera interesów, jakie prowadzi. Ale wydaje mi się, że biznesmen bardzo przystaje do tej postaci. Wszak biznes ma liczne oblicza. Może być show–biznesem, może być wielkim interesem na przykład pól naftowych, materiałów rozszczepialnych.

*** Czy pan Kimono ma kontakty z mafią?**

— Sądzę, że nie są mu obcy ci dżentelmeni. Potrafi się z nimi nieźle porozumiewać.

*** A jak pan Kimono będzie wyglądał na teledyskach?**

— Tego właśnie jeszcze dokładnie nie wiemy. Kwestia wizerunku czy — jak to się teraz modnie mówi — image'u pana Kimono nie została do końca rostrzygnięta. Ale na pewno jest on wyposażony w pewne atrybuty dnia dzisiejszego: bardzo duży, dobry „mercedes", cztery telefony komórkowe, być może jakaś broń — nie biała, ale za to bardzo skrzętnie ukrywana. Natomiast sądzę, że stroni on od kija bejsbolowego, bo to jest ogromny przedmiot i do czego innego służy.

*** Satyra i działalność kabaretowa to jeden z pańskich żywiołów. Potrafi być pan również autoironiczny jak w „Ketchupie Schellera", gdzie zagrał pan aktora wcielającego się w reklamówce w samego Pana Boga. Jednocześnie jest pan czołową postacią polskiej reklamy. Jaki jest pana stosunek do tego zjawiska i swojego w nim udziału?**

— Na dobrą sprawę problem z reklamą to ma nasz prezydent, ja nie mam problemu. Przede wszystkim reklama nie jest zabroniona prawem, więc działam legalnie. I ta działalność pozostaje w obrębie mojego zawodu, na którego uprawianie mam pozwolenie. Posiadam różne kwity i dyplom. To moja decyzja i mój wybór osobisty.

Myślę, że aktorzy dzielą się na tych, którzy otrzymują propozycje udziału w reklamie i na tych, którzy nie otrzymują propozycji. Na tych, którzy otrzymują te propozycje i je przyjmują, jak również na tych, którzy otrzymują propozycje, ale ich nie przyjmują. Są też tacy, którzy chcieliby otrzymać taką ofertę i chcieliby ją odrzucić, żeby móc powiedzieć: „wiesz, spławiłem właśnie «Coca–Colę» za kilka ładnych baniek".

Oczywiście, że reklamy nie wpisuje się do życiorysu artystycznego, jeśli można tak powiedzieć. Istotny jest raczej wpis do urzędu skarbowego. Niewątpliwie strona merkantylna jest tutaj podstawą decyzji. Poza tym na całym świecie już tak jest, że reklama klasyfikuje się jako dziedzina sztuki. Robili ją i robią najwybitniejsi przedstawiciele sztuki filmowej, wybitni reżyserzy, jak Fellini, Kurosawa czy Ridley Scott, operatorzy, ludzie sportu i show–biznesu.

*** Występowali w niej wybitni aktorzy...**

— ...z moim przyjacielem Jackiem Nicholsonem włącznie. Reklama ma swoją historię również w polskim aktorstwie, jeszcze przedwojennym. Oczywiście, nie miała ona wtedy takiej skali i takiego zasięgu, jak dziś, ale była reklamą. Uczestniczyły w niej tuzy, głównie sceny kabaretowej, czyli ci najbardziej popularni, rozpoznawalni na ulicy — Hanka Ordonówna, Zula Pogorzelska, Mira Zimińska, Loda Halama, Adolf Dymsza, Eugeniusz Bodo...

*** Pamięta pan pierwszą reklamę ze swoim udziałem?**

— Oczywiście, tym bardziej że byłem pierwszym aktorem, który wziął udział w reklamie telewizyjnej. Stało się to na skutek znajomości i koleżeństwa z autorami reklamy. Pamiętam, że zamawiającym był Mariusz Walter, ówczesny szef ITI. Rzecz dotyczyła reklamy sprzętu „hitachi". Reżyserem tego krótkiego filmu reklamowego był Krzysztof Szmagier, mój przyjaciel, dokumentalista i twórca seriali telewizyjnych. Pamiętam, że wtedy wszyscy patrzyli na mnie jak na człowieka, który popełnił jakieś faux pas w towarzystwie i przyglądali mi się dosyć dziwnie. Ale nie minęło kilka miesięcy i już rozpoznawałem w telewizji twarze kolegów–aktorów. Do wszystkiego można się przyzwyczaić...

*** Zabawne, że ostatnio zagrał pan w „Billboardzie", którego akcja rozgrywa się właśnie w środowisku ludzi reklamy.**

— Tak, tak. I wydaje mi się, że „Billboard" może okazać się bardzo ciekawym filmem. Powstał według scenariusza Janusza Głowackiego i Łukasza Zadrzyńskiego, który jest również jego reżyserem, debiutującym tym tytułem w fabule, a wcześniej robiącym filmy reklamowe, zresztą nagradzane kilkakrotnie.

*** Kogo pan gra w tym filmie?**

— Kalekę. To taki lump, kloszard, w pewnym sensie także biznesmen ze Stadionu Dziesięciolecia, o bardzo podejrzanej proweniencji, mający bardzo dziwne znajomości. No i w sumie źle na tym wychodzi, bo kończy dość tragicznie.

*** Jak większość bohaterów „Billboardu" zresztą...**

— Tak. Okazuje się, że tylko w reklamie jest pięknie i słodko.

Rozmawiała
Anna WIEJOWSKA

TVP1

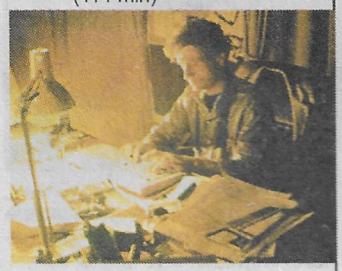
6.00 **Kawa czy herbata?** [audiotele: 0-70055560-2]
7.20 **Polityczny budzik**
8.05 **„Wszyscy kochają Raymonda"** (15) - serial USA
8.30 **Wiadomości**
8.40 **Prognoza pogody**
8.45 **Dla dzieci:** Teleferie z Margolcią
9.10 **Dla dzieci:** Teleferie - Pisankowo
9.40 **Filmy animowane:** „Dziwny świat kota Filemona", „Bąblandia", „Czarodziejska karuzela"
10.00 **„W domu"** - pol. film fab., 1975, reż. A. Barański, wyk. Z. Zintel, H. Bedryńska (45 min)
10.50 **Stawka większa niż szycie**
11.15 **Gitara basowa bez tajemnic**
11.25 **Inna szkoła:** Spotkanie
12.00 **Wiadomości**
12.10 **Agrobiznes**
12.20 **Magazyn Notowań:** Gospodarstwo bez kłopotów, Z wizytą w Badenii, Komu kredyt?
12.45 **My, wy, oni:** Książki, które wstrząsnęły światem
13.05 **„Naśladowanie Chrystusa"** - film dok. A. Gajewskiego
13.35 **„10 przykazań"** - film dla dzieci
14.30 **Wiadomości**
14.45 **Lutosławski dzieciom**
15.00 **Droga na Golgotę** - pr. o Drodze Krzyżowej i miejscu Ukrzyżowania w Jerozolimie
15.20 **Misterium Drogi Św. Wojciecha** - widowisko poetyckie, reż. Paweł Woldan, wyk. aktorzy Teatru Lalki i Aktora w Opolu oraz Divadla Loutek z Ostrawy
16.00 **„Corpus Christi"** (5-ost.) „Christos" - fr. film dok.
17.00 **Teleexpress**
17.20 **„Opowieść wszech czasów"** (1/2) - film hist. USA, 1965, reż. George Stevens, wyk. Max Von Sydow, Dorothy McGuire, Robert Loggia, Charlton Heston (98 min) (teletekst)

Film opowiada o życiu Jezusa Chrystusa.

19.05 **Wieczorynka: „Smerfy"**
19.30 **Wiadomości, Sport i Prognoza pogody**
20.05 **„Salomon"** (1) - wł.-niem.USA film fab., 1987, reż. Robert Young, wyk. Ben Gross, Anouk Aimee, Max von Sydow (59 min)
21.10 **Droga Krzyżowa z Janem Pawłem II** - transm. z Rzymu
22.40 **Conrad Drzewiecki o o sobie:** To nie ja, to taniec - pr. kulturalny
23.20 **„Romero"** - film sens. USA, 1989, reż. John Duigan, wyk. Raul Julia, Richard Jordan, Ana Alicia, Eddie Velez (100 min)

Film jest opowieścią o życiu i działalności arcybiskupa Salvadoru, Oscara Romero, który występował przeciwko niesprawiedliwości.

1.00 **„Sprawa Lucony"** - thriller niem., 1993, reż. Jack Gold, wyk. David Suchet, Jurgen Prochnow (na zdjęciu), Dominique Sanda, Franco Nero (114 min)



W 1977 roku na Oceanie Indyjskim eksploduje frachtowiec „Lucona". Rudi Waltz, handlarz broni i właściciel znanej kawiarni żąda od towarzystwa ubezpieczeniowego odszkodowania w wysokości 20 milionów dolarów za utracony ładunek - rzekome wyposażenie fabryki uranu. Tymczasem zainteresowany tą sprawą dziennikarz Hans Strasser odkrywa, że w czasie pechowego rejsu na frachtowcu znajdował się jedynie złom. (A)

2.55 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Sport telegram**
7.05 **Dziennik krajowy**
7.20 **„Nicponie"** - pol. film dla dzieci, 1974, reż. L. Migielska, wyk. J. Ciecierski, J. Kłosiński (28 min)
8.00 **Program lokalny**
8.30 **„W labiryncie"** (35) - pol. serial obycz.
9.00 **„Królowa Bona"** (9) - pol. serial hist.
10.00 **Świat kobiet** - mag. [audiotele 0-70035277]
10.25 **Scena Młodego Widza - Premiera: Alejandro Casona - „Biała dama"** (1), reż. N. Koryncka-Gruz, wyk. M. Pieczyńska, A. Seniuk, J. Trela, J. Sydor (49 min)
11.20 **„Nieujarzmiona Afryka"** (23) „Urodziła się mała zebra" - fr. serial dok.
11.45 **„Tajemnica dzikiego boru"** - film USA dla dzieci, 1989, reż. Mike Pritchard (72 min)
13.00 **Panorama**
13.20 **Dziennik krajowy** (powt.)
13.40 **Józef Haydn - Oratorium „Siedem ostatnich słów Chrystusa"**
14.50 **Ukrzyżowanie** - pr. religijny
15.00 **Scena Młodego Widza - Premiera: Alejandro Casona - „Biała dama"** (2)
15.45 **Artur Rubinstein „In Memoriam"** - III Międzynarodowy Konkurs dla Młodych Pianistów
16.00 **Panorama**
16.10 **Zwierzęta obok nas:** Podaj łapę
16.35 **5 x 5 - Wygrajmy razem** - teleturniej [audiotele: 0-70035-217]
17.00 **Dla dzieci:** Szalone liczby
17.30 **Program lokalny**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Magia liter** - teleturniej
19.05 **„Złotopolscy"** (31) - telenowela pol.
19.30 **Pieśń wielkopostna** - widowisko obrzędowe
20.05 **W rocznicę Katynia: „Film znaleziony w Katyniu"** - film dok. J. Gębskiego
20.45 **Kraków 2000** - Rok Krzysztofa Pendereckiego
21.00 **„Sława i chwała"** (1/7) - pol. serial hist., 1998, reż. K. Kutz, wyk. J. Szczepkowska, O. Łukaszewicz, M. Żebrowski, P. Adamczyk (56 min)

W 1914 roku dorosłe dzieci trzech zaprzyjaźnionych rodzin spędzają wspólnie wakacje w Odessie. Wszyscy nawiązują kontakty z Rosjanami z odeskiej bohemy artystycznej.

22.00 **Panorama**
22.30 **Sport telegram**
22.40 **„Dolina Issy"** - pol. film obycz., 1982, reż. T. Konwicki, wyk. A. Dymna, M. Pakulnis, D. Szaflarska, E. Wiśniewska (na zdjęciu) (93 min) (A)

0.25 **Muzyka Wielkiego Tygodnia** - Schola oo Benedyktynów w Tyńcu
1.05 **Zakończenie programu**

TV Kraków

7.45 **Oratorium pasyjne**
8.40 **„O czym szumią wierzby?"** - serial anim.
9.05 **„Historia miłości"** - serial
10.00 **„Niezwykłe miejsca"** - serial dok.
10.25 **„Chciałbym się zgubić"** - pol. dram. obycz., 1979, reż. J. Kędzierzawska, wyk. W. Wiśniewski, A. Jankowski, O. Oliszewski (90 min)
12.00 **Retransmisja TV Polonia**
15.00 **Kronika**
15.10 **„Rodzinna Wielkanoc"** - film anim.
15.35 **„Bractwo letniej przygody"** - serial dla młodzieży
16.00 **„Owadolandia"** - serial anim.
16.10 **„Ewangelia dla dzieci"** - serial anim.
16.30 **Misterium Męki Pańskiej**
17.30 **Czy rozumiecie, co wam uczyniłem?** - koncert XVII-wiecznych pieśni wielkopostnych w wykonaniu Antoniny Krzysztoń
18.00 **Etiuda filmowa** - Klimaty Wielkiego Piątku
18.10 **Kronika**
18.30 **„Historia miłości"** - serial
19.30 **„Nawy transcendencji"** - serial dok.
20.00 **Mesjasz** - koncert
22.25 **Kronika**
22.40 **Nasza antena**
22.45 **Pełna kultura:** Mariusz Lubomski
23.15 **„Dotknięcie ręki"** - pol.-bryt.-duński film obycz., 1992, reż. Krzysztof Zanussi, wyk. Max Von Sydow, Lothaire Bluteau, Sarah Miles (90 min)
1.05 **Zakończenie programu**

Nasza TV

8.00 **Pogoda na dzisiaj**
8.05 **Nasz sklep** - zakupy w TV
8.30 **Nasza dzieciom:** „Baśnie braci Grimm" (37) - serial anim.; „Degrassi" (59) - serial dla młodzieży
9.25 **„City"** (62) - serial USA
9.55 **„Mossad"** (7) - serial izrael.
10.55 **„Ośmiornica"** (12) - wł. serial krym.
11.55 **Nasze wiadomości**
12.00 **Studio na ulicy** - mag. Studia Agnes na żywo
12.25 **„Dziedziczna nienawiść"** (59) - serial braz.
13.15 **Gra w południe**
13.30 **„Klub na plaży"** (34) - serial braz.
14.00 **Nasza dzieciom:** „Baśnie braci Grimm" (38) - serial anim.; „Degrassi" (60) - serial dla młodzieży
15.00 **Nasz sklep** - zakupy w TV
15.25 **„Klub 1001 podróży"** - mag.
15.55 **Nasze wiadomości**
16.00 **„City"** (63) - serial USA
16.30 **„Mossad"** (8) - serial izrael.
17.30 **Zagraj z nami:** Domino - teleturniej na żywo
17.50 **Szczęśliwa ósemka** - propozycje do listy przebojów
18.00 **„Sekrety Biblii"** (1) - film dok.

Czy jest możliwe, aby Morze Czerwone się rozstąpiło, by Mojżesz i Izraelici mogli uciec przed egipskimi wojskami? Czy naprawdę istniały Sodoma i Gomora? Jak upadły mury Jerycha? Czy istnieje „Arka Przymierza"? Cały film to próba spojrzenia na Biblię z punktu widzenie współczesnego człowieka.

19.30 **„Święta księga - Biblia"** - film anim.
20.05 **„Cinema Paradiso"** - fr.-wł. film obycz., 1989, reż. Giuseppe Tornatore, wyk. Philippe Noiret, Salvatore Cascio, Agnese Nano, Jacques Perrin (123 min)

Historia młodego chłopca, który zauroczony jest magią kina.

22.15 **Nasze wiadomości**
22.30 **„Aniołki Charliego"** (24) - serial krym. USA
23.25 **Na scenie i za kulisami**
0.10 **Muzyczny sklep CD**
0.30 **Gry nocne**
1.00 **Zakończenie programu**

PolSat

6.00 Poranek z PolSatem
7.45 Polityczne graffiti
7.55 Poranne informacje
8.00 „Inspektor Gadżet" (5) (powt.)
8.30 „Powrót Supermana" (powt.)
9.30 „Żar młodości" (419) - kanad. serial obycz.
10.30 „Czas cudów" - film biogr. USA, 1980, reż. Michael O'Herlihy, wyk. Kate Mulgrew, Jean-Pierre Aumont, Rossano Brazzi, John Forsythe (98 min)

Film jest historią życia Elizabeth Bayley Seton, żyjącej w XVIII wieku, pierwszej rodowitej Amerykanki uznanej za świętą i wyniesionej na ołtarze przez kościół katolicki.

12.30 Piramida: gra - zabawa
13.00 Rykowisko - pr. rozr.
13.30 Motowiadomości
14.00 Bumerang - pr. publicyst.
14.30 Trzy kwadraty: gra - zabawa
15.00 „Garfield" (6) (powt.)
15.30 Nie tylko dla dam - pr. K. Szafrańskiej
16.00 Informacje
16.15 „Star Trek: Stacja kosmiczna" (4) - serial sf USA
17.05 „Niechciane dzieci" - film obycz. USA, 1981, reż. Richard Michaels, wyk. Fred Lehne, Michelle Pfeiffer (na zdjęciu obok), Matt Clark, Noble Willingham (92 min)

Film jest opartą na faktach, wzruszającą opowieścią o dwudziestojednoletnim kawalerze Tomie Butterfieldzie, który przygarnął pod swój dach bezdomne, porzucone dzieci i stworzył im upragniony dom, jakiego nigdy nie miały. (A)

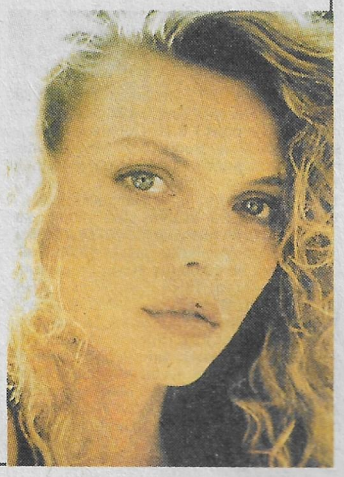
18.45 Informacje radomskie, Informator kielecki - pr. lokalne
19.00 Polityczne graffiti
19.10 „Tajemniczy ogród" - film anim. USA

Osierocona dziewczynka przybywa do domu swych dalekich krewnych, który kryje w sobie sporo ponurych tajemnic. Film jest animowaną adaptacją jednej z najsłynniejszych książek dla dzieci autorstwa Frances Hodgson Burnett.

20.30 „Zabójcy wielorybów" - film przyg. USA, 1981, reż. Robert T. Heffron, wyk. Peter Strauss, Dee Wallace, Bruce McGill, Richard Widmark (150 min)

Nowojorski prawnik wraz z rodziną przybywa na wybrzeże Nowej Funlandii, do rybackiej osady, której mieszkańcy żyją z nielegalnego zabijania wielorybów. W obcym dla siebie środowisku pozornie bezbronny outsider zaczyna walkę o ocalenie wspaniałych zwierząt.

20.50 Losowanie LOTTO (w przerwie filmu)
23.10 Wyniki losowania LOTTO
23.15 Informacje
23.30 Polityczne graffiti
23.40 Biznes tydzień
23.55 „Dziesięcioro przykazań" (2-ost.) - film hist. USA
2.00 Przytul mnie
3.00 DJ'S Club
3.30 Program muzyczny
4.00 Pożegnanie



RTL 7

7.00 „Klan McGregorów" - serial
7.50 Siódemka dzieciakom: „Król Lew", „Amerykańska opowieść" - seriale anim.
8.40 „Z ust do ust" - serial
9.05 „Sunset Beach" - serial obycz.
9.50 „Prawo i bezprawie" - serial
10.40 „Jedyny cel - Titanik" - bryt. film przyg., 1980, reż. Jerry Jameson, wyk. Jason Robards, Richard Jordan, David Selby, Anne Archer, Alec Guiness (112 min)
12.35 Teleshopping
13.35 Ukryta kamera
14.10 „Klan McGregorów" - serial
15.00 Siódemka dzieciakom: „Król Lew", „Amerykańska opowieść"
15.50 „Z ust do ust" - serial
16.20 „Święty" - serial sens.
17.15 „Prawo miecza" - serial sf
18.00 „Sunset Beach" - serial obycz.
18.50 7 minut - wydarzenia dnia
19.00 „Prawo i bezprawie" - serial
19.50 Prognoza pogody
19.55 „Jesus Christ Superstar" - musical USA, 1973, reż. Norman Jewison, wyk. Ted Neeley (na zdjęciu, str. 26), Carl Anderson, Yvonne Elliman, Barry Dennen (101 min)
21.45 7 minut - wydarzenia dnia
21.55 „Autostopowicz" - thriller USA, 1986, reż. Robert Harmon, wyk. Rutger Hauer, C. Thomas Howell, Jennifer Jason Leigh, John Jackson (100 min)
23.40 7 minut - wydarzenia dnia
23.50 „Ziemia: ostatnie starcie" - serial sf
0.35 „Akademia Angela" - bryt. film przyg., 1997, reż. Jim Goddard, wyk. Edward Woodward, Tim Woodward, Peter Woodward, Julian Glover

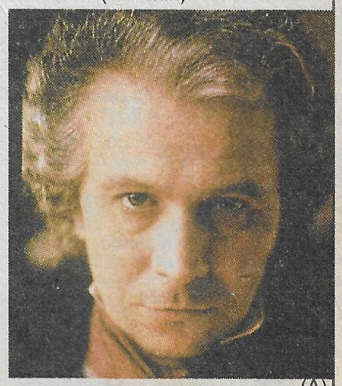
Jest rok 1775. Między Anglią a Francją trwa rywalizacja o wpływy w Ameryce.

TV Polonia

7.00 Sport telegram
7.10 Misteria i obrzędy Wielkopostne (powt.)
7.30 Przed potopem - rep. J. Mierosławskiego o mieszkańcu atolu Tarawa - Michale Fudakowskim
7.45 „Ziemia przemieniona w melodię. Jerzy Szeptycki - portret architekta" - film dok.
8.30 Wiadomości
8.55 Prognoza pogody
9.00 „Plecak pełen przygód" (5)
9.30 „Historia o Męce Najświętszej" - film dok. A. Różyckiego o niezwykłym misterium religijnym, odbywającym się każdego roku w Kalwarii Zebrzydowskiej
10.00 „Czarne chmury" (8) „Wilcze Doły" (powt.)
10.55 Uczmy się polskiego (29) Plany na przyszłość (powt.)
11.30 Krzyżówka szczęścia (powt.)
12.00 Wiadomości
12.10 „Ekstradycja 2" (8) (powt.)
13.10 Tylko muzyka
13.30 „Porwanie Savoi" - pol.radz.-bułg. film dla młodzieży, 1980, reż. Wieniamin Dorman, wyk. Włodzimierz Gołaczyński, Daria Michajłowa, Leonid Broniewoj, Antoni Jurasz (90 min)
15.00 Panorama
15.20 Program dnia
15.30 Arcybractwo Męki Pańskiej - rep. A. Baczyńskiego
16.10 Hity satelity
16.30 „Spółka rodzinna" (5) - pol. serial obycz.
17.00 Teleexpress
17.15 Liturgia Wielkiego Piątku - Nabożeństwo ku czci Męki Pańskiej - transm. z Katedry Polowej Wojska Polskiego p.w. Najświętszej Maryi Panny Królowej Polski
19.15 Dobranocka: „Proszę słonia"
19.30 Wiadomości
19.45 Prognoza pogody
20.00 „Ekstradycja 2" (9-ost.) - pol. serial sens.
21.00 „Pan Dodek" - pol. film obycz., 1970, reż. J. Łomnicki, wyk. A. Dymsza, A. Dymszówna, W. Michnikowski, T. Łomnicki (90 min)
22.30 Panorama
23.05 Pieśni Wielkopostne - widowisko artyst.
23.35 Dziennik pokoleń - pr. K. Kownasa
0.00 Porozmawiajmy
0.45 Powitanie widzów amerykańskich
0.50 „Proszę słonia" (powt.)
1.00 Wiadomości, Sport i Prognoza pogody
1.30 „Spółka rodzinna" (5) (powt.)
1.55 Arcybractwo Męki Pańskiej
2.30 Panorama
3.05 „Ekstradycja 2" (9-ost.) (powt.)
4.00 „Pan Dodek" (powt.)
5.20 Misteria i obrzędy Wielkopostne (powt.)
5.45 Antonio Vivaldi - „Stabat Mater"
6.00 Podpowiedzi w plenerze: Między Rudawą a Wisłą
6.15 Pieśni Wielkopostne (powt.)

TVN

6.00 Telesklep
6.30 Ciężko ranne pantofle - mag.
7.25 Przegląd prasy
7.30 TVN Fakty - informacje
7.35 „Pacific Drive" (131) - austral. serial obycz.
8.00 „Opowieści z Zielonego Lasu" (40) - serial anim.
8.30 „Omer" (18) - serial anim.
9.00 Maraton uśmiechu
9.30 Na wybiegu - moda
10.00 Dobra cena - teleturniej
10.30 „Anna" (131) - telenowela
11.30 „Jolanda" (65) - telenowela
12.00 Telesklep
12.30 Co za dzień - rozrywka, informacja
13.00 „Opowieści z Zielonego Lasu" (41) - serial anim.
13.30 Multikino - filmy, gwiazdy, plotki
14.00 Twój problem, nasza głowa - pr. na żywo dla dzieci
14.45 Niezły kanał:
14.45 „W naszym kręgu" (8) - austral. serial dla młodzieży
15.15 „Szkoła złamanych serc" (131) - serial dla młodzieży
15.45 „Star Trek" (77) - serial sf USA
16.45 „Omer" (19) - serial anim.
17.15 TVN Fakty Regionalne
17.30 Co za dzień
18.00 „Beverly Hills 90210" (128) - serial obycz. USA
19.00 Dobra cena - teleturniej
19.30 TVN Fakty - informacje
20.00 Sport
20.05 Superkino:
20.05 „Wieczna miłość" - film kostium. USA, 1994, reż. Bernard Rose, wyk. Gary Oldman (na zdjęciu), Jeroen Krabbe, Isabella Rossellini, Valeria Golino (121 min)



(A)
22.25 „Punkt zwrotny" - film obycz. USA, 1977, reż. Herbert Ross, wyk. Anne Bancroft, Shirley Mac Laine, Michaił Barysznikow, Leslie Browne (108 min)
0.40 „Moto-Fan - gra o samochód" - finał teleturnieju TV Wisła
1.55 NBA w TVN - transm. meczu koszykówki **Atlanta Hawks - Charlotte Hornets**

PolSat 2

7.00 Dance TV 7.30 Plastic TV 8.00 TV Shop 8.30 Czarodziejka z Księżyca (powt.) 9.00 Power Rangers (powt.) 9.30 Z ostatniej chwili (86) - serial 10.30 Na południe (5) - serial 11.30 Żar młodości (424) (powt.) 12.30 Tajemnicza dama (23) (powt.) 13.30 TV Shop 14.00 Afficionado 14.30 Jacek Ziobro Superstar - pr. satyr. 15.00 Dance TV 15.30 Plastic TV 16.00 Z ostatniej chwili (87) - serial 17.00 Inform. 17.10 Czarodziejka z Księżyca - serial anim. 17.35 Power Rangers - serial 18.00 Na południe (6) - serial 19.00 Tajemnicza dama (24) - telenowela 19.50 CNN News 20.00 Idź na całość - show z nagrodami 20.55 Dzień zagłady The Testament (powt.) 22.25 Głos na górze - dram. obycz. USA 0.05 Przytul mnie - pr. muz. 1.05 Pożegnanie

Polonia 1

5.30 Top Shop 10.00 Klub Hawaje (powt.) 10.30 Werdykt (powt.) 11.00 Top Shop 13.30 Stellina (powt.) 14.30 Rep. z planu (powt.) 15.00 Top Shop 17.15 Seriale anim. 17.45 Namiętności - serial 18.45 Nasze smaczki - mag. 19.15 Auto salon (powt.) 19.45 Klub Hawaje - serial 20.30 Stellina - serial 21.30 Fachowiec radzi (powt.) 22.00 Nie tylko na weekend (powt.) 22.30 Błękitna wyspa - melodram. wł. 0.00 Top Shop.

TKK

17.15 Wiad. TKK 17.40 Omówienie programu 17.45 Czas Wielkiego Tygodnia 18.00 Liturgia Wielkiego Piątku 19.30 Dom - serial 21.05 Życie jak loteria - serial 21.50 Golgota Wschodu 22.20 Tajemnice natury - serial 22.30 Wiad. TKK 22.55 Muzyka przed snem 23.00 Telegazeta

PTK 2

17.00 Jak w bajce - filmy dla dzieci 17.30 Przygód kilka wróbla Ćwirka - serial 18.00 Życie jak loteria - serial 18.40 In Your Ear - pr. muz. 19.10 Gotuję, bo lubię - mag. 19.30 Z planu film. 20.00 Biały ogień - film sens. USA 21.30 Dookoła świata - mag. 22.00 Dramatyczna ucieczka - film sens. USA 23.30 Oczy obserwatora - dram. sens. USA 0.50 Muzyczne dobranoc

ATV

6.00 Pr. dnia 6.05 Men - mag. 6.30 Zespół adwokacki - serial 7.30 Zakupy w ATV 8.00 Westgate - serial 9.00 Jak powinniśmy żyć - serial dok. 10.00 Pago Pago - teleturniej 11.30 Zakupy w ATV 12.00 Krzyż i swastyka - film dok. 13.00 Jak powinniśmy żyć - serial dok. 14.00 Dvorak - koncert 14.30 Dead and Dance 15.30 Jak powinniśmy żyć? - serial dok. 16.00 Jednym śladem - mag. 16.30 Fort Boyard - teleturniej 18.00 Całun Turyński, Droga Krzyżowa - filmy dok. 19.30 Auto moto puls - mag. 20.00 Tajemnice Morza Martwego 21.00 Zespół adwokacki - serial 22.00 Westgate - serial sens. 23.00 Ostatnia spowiedź - dram. psych. USA 0.30 Jak powinniśmy żyć - serial dok. 1.00 Zakupy w ATV 1.30-3.00 Ostatnia spowiedź - dram. psych. USA

TV Dami

9.00 Powitanie 9.10 Teledziennik 9.35 Mag. policyjny - Bezpieczne miasto, Widziałeś - zadzwoń! 10.05 Kino najmłodszych 10.35 Nowa Fala 74,5 MHz - serial 11.35 Komu to szkodzi? - pr. publicyst. 11.55 Cyber Shake - pr. popularnonauk. 12.20 Zagadki przyszłości - pr. popularnonauk. 12.50 Kino najmłodszych 13.20 Telegazeta 16.00 Powitanie 16.05 Muzyczna Dami 17.20 Teledziennik 17.45 Przed zagrywką - mag. siatkarski 18.00 Stulecie samochodu - pr. motoryz. 18.30 Kino najmłodszych 19.00 Kobiety sportu - pr. sport. 19.30 Na horyzoncie - pr. krajozn. 20.00 Teledziennik 20.25 Przed zagrywką - mag. siatkarski 20.40 Życie w polu EM 21.00 Życie jak loteria - film fab. 22.00 Teledziennik 22.25 Amerykański cyborg - film fab. 0.00 Jory - film fab.

TV Rzeszów

7.30 Serce Klarity - serial 8.00 Aktualności 8.10 Rzeszowska karta historii 8.30 Człowiek z gór - serial anim. 8.55 Były sobie Ameryki - serial anim. 9.25 Owadolandia - serial anim. 9.40 Ewangelia dla dzieci - serial anim. 9.50 Historia miłości - serial 10.50 Nawy transcendencji - serial dok. 11.20 Wykład 11.30 ART - mag. 11.45 Nasze miasto - mag. publicyst. 12.00 Retransm. TV Polonia 15.00 Historia z kalendarza 15.05 Propozycje na dziś 15.10 Rodzinna Wielkanoc - film anim. 15.35 Bractwo letniej przygody - serial 16.00 Owadolandia - serial anim. 16.10 Ewangelia dla dzieci - serial anim. 16.30 Przerwa - mag. 16.40 Drzewo krzyża - Misterium Męki Pańskiej 17.00 Obrzędy Wielkopiątkowe - felieton 17.15 Rozmowy o życiu 17.30 Studio Przemyśl 17.45 Warto przyjść, warto zobaczyć 18.00 Oglądaj TV Rzeszów 18.05 Muzyczna skrzynka 18.10 Aktualności 18.30 Historia miłości - serial 19.30 Nawy transcendencji - serial dok. 20.00 Mesjasz - koncert 22.30 Aktualności 22.40 Mała Jerozolima - rep. 22.55 Serce Klarity - serial obycz. 23.20 Pasja 1.00 Program na sobotę

WOT

8.00 Kurier poranny 8.15 Wiarus - mag. 8.25 Prognoza pogody 8.30 Retransm. TV Polonia 14.20 Powitanie i pr. dnia 14.30 Rozmowa dnia 14.55 Wiad. Kuriera 15.00 Co, gdzie, kiedy? - inform. kultur. 15.05 Konkurs na telefon 15.10 Rodzinna Wielkanoc - film anim. 15.35 Bractwo letniej przygody - serial 15.55 Owadolandia - serial anim. 16.05 Ewangelia dla dzieci - serial anim. 16.30 Po lekcjach: Obrazki czyli spotkania z kulturą - pr. dla dzieci 16.45 Komunikaty i ogłosz. 16.50 TV Kurier Dzielnicowy: Rembertów 17.00 Ten sam świat - mag. ludzi niepełnospr. 17.15 Komunikaty i ogłosz. 17.20 Sprawa dnia 17.30 Wielkanoc w Europie: Drogi Krzyżowe Wielkiego Tygodnia w Orihueli 17.45 Prognoza pogody 17.55 Rozwiązanie konkursu audiotele motoryzacyjnego 18.00 ABC ekonomii: Jak się ustala ceny? 18.10 TV Kurier Warszawski 18.25 Prognoza pogody 18.30 Historia miłości - serial 19.25 Komunikaty i ogłosz. 19.30 Nawy transcendencji - serial dok. 20.00 Mesjasz - koncert 22.25 Wiad. Kuriera 22.30 TV Kurier Warszawski 22.45 Rozmowa dnia 23.10 Co, gdzie, kiedy? 23.20 Dotyk polskości - relacja z wystaw K. Oraczewskiego w Bochum 23.40 Requiem C-moll - koncert oratoryjny Luigi Cherubini 0.30 Prognoza pogody 0.35 Pr. dnia

HBO

8.20 Bezpieczne przejście - dram. obycz. USA 9.55 Pogromcy duchów - kom. USA 11.45 Pamiętnik niewidzialnego człowieka - kom. USA 13.25 Wtajemniczenie - dram. obycz. USA 15.05 Fajerwerki próżności - kom. USA 17.10 Nędznicy wg Victora Hugo - fr. dram. społ. 20.00 Zbrodnia stulecia - dram. sens. USA 22.00 Siedem - thriller USA 0.05 Przetrwać w Nowym Jorku - dram. obycz. USA 1.45 Flashfire - film sens. USA

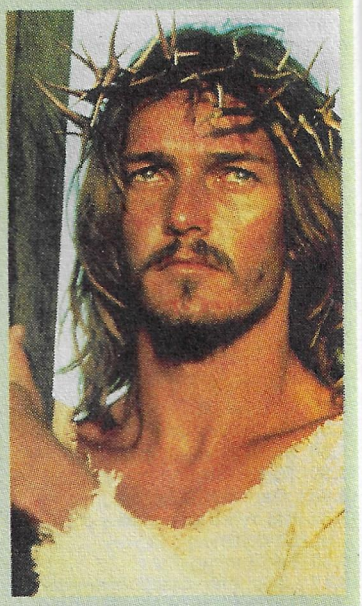
Canal +

7.00 Aktualn. film. 7.05 Cyberia 7.15 Diabelski Młyn - filmy anim. 7.55 Łapu-capu 8.00 Kroniki Seinfelda - serial 8.30 (K) Koniec niewinności - film obycz. USA 10.10 (K) Demon zarazy - film dok. 10.55 (K) Trzech frajerów z Teksasu - kom. USA 12.30 (K) Młode w przyrodzie - film dok. 13.30 (K) Druga miłość - film obycz. USA 15.25 (K) Katastrofa DC-10 - film dok. 15.55 (K) Piłka nożna: liga ang. - mecz tygodnia (Manchester UTD - Liverpool) 18.00-20.00 Okno otwarte na gapę: 18.00 Nie przegap 18.05 Diabelski Młyn - filmy anim. 18.45 Kroniki Seinfelda - serial 19.10 Cyberia 19.15 Nie przegap 19.20 Łapu-capu 19.25 Z pierwszej piłki - mag. na żywo 19.50 Aktualn. film. 19.55 Łapu-capu 20.00 (K) Skradzione serca - kom. USA 21.35 (K) Waleczne serce. Braveheart - film przyg. USA 0.30 (K) Selekcjoner - film obycz. USA 2.10 (K) W kleszczach - dram. sens. USA 3.45 (K) Bariera - pol. dram. psych. 5.05 (K) Przygoda w górach - film przyg. USA 6.35 (K) DESER: Nasz bohater - film krótkometraż.

DSF

3.00 Hokej na lodzie: Liga niemiecka (powt.) 3.15 Kaskaderzy (powt.) 4.00 Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) 5.00 Historia olimpiad (3, 4) (powt.) 6.00 Sporty motorowodne (powt.) 7.00 Z archiwum sportu: Idole (powt.) 8.00 Historia Zimowych Igrzysk Olimpijskich (7) (powt.) 8.30 Dominion - mag. 9.00 Trans World Sport 10.00 Mag. dawnej motoryzacji (powt.) 11.00 Motobike (powt.) 12.00 Offensiv! - Ottmar Hitzfeld (2) (powt.) 12.45 Piłka nożna: II liga niemiecka (powt.) 13.30 Hokej na lodzie: Liga niemiecka (powt.) 15.15 Motorvision (powt.) 16.15 Piłka nożna: II liga niemiecka (powt.) 17.00 Golf: US Masters 98 18.00 (na żywo) W centrum wydarzeń - mag. 18.45 Koszykówka: NBA (Washington Wizards - Detroit Pistons) 19.45 Motobike (powt.) 20.45 Za kulisami Formuły 1 (powt.) 21.15 Automobilizm: GP Argentyny w Buenos Aires 21.30 Hattrick! Dzisiaj - przegląd wydarzeń piłkarskich 22.15 Wiad. sport. 22.25 Mag. bokserski 23.30 Wrestling: WWF 0.30 Wiad. sport. 0.40 Best Direct - mag. 1.10 Mag. bokserski 2.15 Kaskaderzy (powt.)

HIT DNIA



„Jesus Christ Superstar" *- musical USA*

Do ruin starej, znajdującej się na pustyni świątyni, przyjeżdża autobus z zespołem przygotowującym tutaj inscenizację widowiska „Jesus Christ Superstar". Aktorzy wyładowują rekwizyty, zakładają elementy kostiumów i w bezkresnym pustynnym plenerze rozpoczynają grę, przedstawiającą ostatnie dni Jezusa na ziemi. (A)

RTL 7

godz. 19.55

Eurosport

8.30 (P) Piłka nożna: Droga do MŚ 98 9.30 (P) Kolarstwo: PŚ - wyścig Paryż - Roubaix 97 (najważniejsze wydarzenia) 11.30 (na żywo) Kolarstwo: Vuelta al Pais Vasco 12.00 Piłka nożna: Legendy MŚ 13.00 (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Estoril - ćwierćfinały 17.00 (na żywo) Kolarstwo: Vuelta al Pais Vasco 18.00 Snooker: MŚ w trickach w Antwerpii (najważniejsze wydarzenia) 19.00 (P) Mag. sportów motor. 20.00 Sumo: Turniej Basho w Tokio 21.00 (P) Sport motocykl.: Halowe zawody w trialu w Montpellier 22.00 Boks: Walki zawodowców 23.00 Kręgle: Golden Tour w Ludwigshafen 0.00 Mag. sportów ekstremalnych 1.00-1.30 Skateboarding: PŚ w Londynie (najważniejsze wydarzenia)

PRO 7

5.50-8.30 Seriale anim. 8.05 Księga dżungli - film anim. ZSRR 9.35 Tarzan przybywa do Indii - film przyg. USA 11.15 Szerokość geograficzna zero - jap. film sf 13.10 The Amazing Captain Nemo - film przyg. USA 15.05 Warlords of the Deep - bryt. film przyg. 16.50 Głębia (The Deep) - film sens. USA 19.10 Świat cudów (1) - mag. dok. 19.30 Wiad. 19.45 Świat cudów (2) - mag. dok. 20.15 Głębia - film sf 23.40 Świat cudów (3) - mag. dok. 0.10 Atlantyk - fr.-wł. film dok. 1.40 Głębia (The Deep) (powt.) 3.50 Pewnego razu złodziej (powt.) 4.40 Matlock (powt.)

Planete

Filmy dok.: 7.55 Ostatnia podróż: Jan Palach - śmierć w płomieniach wolności 8.50 Leśne cienie 9.40 Amerykańskie lotniskowce (ost.) Superlotniskowiec 10.05 Amerykański zachód: Imperium na szlaku 11.30 Radioaktywni 12.20 Front Wschodni (1/4) Droga do Stalingradu (1) 13.25 Nomadowie Pacyfiku: Szlaki Pacyfiku 14.20 Hongkong story 15.15 Klient, mój pan 15.40 Kraina orła (7) Dwie granice 16.30 Rzecz o Szwajcarii Romańskiej 17.25 W osiemdziesiąt dni dookoła świata z Michaelem Palinem (2) Orientalne niepokoje 18.20 Anioł (2) Granice flamenco 19.20 Nauka na tropie zbrodni (6) Dusiciel 19.45 Watergate (2) Zacieranie śladów 20.35 Chłopskie kroniki z Gruyere (ost.) 21.25 Na krawędzi otchłani 22.15 Jan Steen - portret malarza 23.10 Nowe podróże z Billem Kurtisem: Niezwykłe nasiona 23.35 Tibetsi, niech się stanie wolność 0.15 Nowy Jork 0.25 Uczniowie z Rubaix - między szkołą a filharmonią

SAT 1

6.00 Star Trek: Voyager (powt.) 6.50 Słoneczny patrol (powt.) 7.40 Sex and the Single Girl - kom. USA 9.35 Ride the Man Down - western USA 11.10 Cud w apartamencie - niem. kom. obycz. 12.55 Gandhi - bryt.-ind. film biogr. 16.25 Lawrence z Arabii - bryt. film przyg. 20.15 Most na rzece Kwai - dram. woj. USA 23.25 Story of Ruth - film kostium. USA 1.35 Interwencja (powt.)

Discovery

17.00 (P) Wędkarskie przygody Rexa Hunta 17.30 (P) Opowieści z zoo 18.00 (P) Pierwsze loty: Próba ognia 18.30 (P) Podróżnicy w czasie: Tajemnica Czerwonego Miasta 19.00 (P) Na ratunek przyrodzie 19.30 (P) Dzikie Discovery: Nieujarzmiona Amazonia - synowie Calhoa 20.30 (P) Katastrofy: Klątwa Cornstalk 21.00 (P) Łowca krokodyli 22.00 (P) Detektywi sądowi: Szczątkowe ślady 23.00 (P) Niesamowite maszyny: Napęd na cztery koła 0.00 (P) Tajemniczy wszechświat Arthura C. Clarkea: Tajemnice Majów 0.30 (P) Tajemniczy wszechświat Arthura C. Clarkea: Zagadka Trójkąta Bermudzkiego 1.00 (P) Pierwsze loty: Próba ognia 1.30 (P) Katastrofy: Klątwa Cornstalk 2.00-3.00 (P) Detektywi sądowi: Szczątkowe ślady

TVP1

7.00 **U Cywińskich w Białostoczku** - rep.
7.30 **Agrolinia**
8.00 **Wszystko o działce i ogrodzie**
8.25 **Kolorowy świat Felicji Curyłowej** - rep.
8.45 **Cztery pory roku:** Wiosna
9.00 **Ziarno** - pr. red. katol. (wydanie specjalne)
9.30 **Dla dzieci i młodzieży:** 5-10-15
10.15 **Wielkanoc z dala od kraju** - pr. red. wojskowej
10.40 **Z kamerą wśród zwierząt:** Wielkanoc w ZOO
11.05 **„Jalna"** (13) - serial fr.-kanad. (teletekst)
12.00 **Wiadomości**
12.10 **Walt Disney przedstawia: „Alladyn"** (teletekst)
13.30 **Od rozbioru do wolności** - teleturniej hist.
13.55 **„David Attenborough w raju"** - bryt. film dok.
15.00 **„Wielka ucieczka słonia"** - film przyg. USA, 1995, reż. George Miller, wyk. Stephanie Zimbalist, Joseph Gordon-Levitt, Leo Burmester, Frederick McCormack (93 min)

Trzynastoletni Matt Cunningham jest entuzjastą informatyki i gier komputerowych. Początkowo więc wiadomość o wyjeździe z matką do Kenii nie zachwyca go, ale po przybyciu na miejsce chłopca ogarnia fascynacja dziką przyrodą.

16.35 **To jest telewizja**
17.00 **Teleexpress**
17.25 **„Opowieść wszech czasów"** (2-ost.) - film hist. USA
19.00 **Wieczorynka: „Kocia Wielkanoc"**
19.30 **Wiadomości, Sport i Prognoza pogody**
19.50 **Orędzie Wielkanocne prymasa Polski**
20.10 **„Salomon"** (2) - film fab. USA
22.30 **Spotkania z gwiazdami:** Halina Frąckowiak
23.15 **Sportowa sobota**
23.30 **„Odwet"** - thriller USA, 1989, reż. Tony Scott, wyk. Kevin Costner i Madeleine Stowe (na zdjęciu), Anthony Quinn, Sally Kirkland (119 min)

Amerykański weteran wojenny przyjmuje zaproszenie swego przyjaciela Mendeza do spędzenia wakacji w jego meksykańskiej posiadłości. A żona Mendeza jest niezwykle atrakcyjna. (A)

1.25 **„Atlantyda"** (1/2) - wł.-fr. film przyg., 1991, reż. Bob Swaim, wyk. Tcheky Karyo, Christopher Thompson, Fernando Rey, Victoria Mahoney (88 min)
2.55 **„Klan"** (powt.)
4.00 **Zakończenie programu**

TV Kraków

8.00 **„Bajkowe trojaczki"** - serial anim.
8.25 **Koncert, którego nie było**
9.20 **„Historia miłości"** - serial
10.15 **„Dotknięcie ręki"** - pol.-duńsko-bryt. film obycz., 1992, reż. Krzysztof Zanussi, wyk. Max Von Sydow, Lothaire Bluteau, Sarah Miles, Aleksander Bardini (90 min)
12.05 **Thomas Hampson** - pr. muz.
13.00 **„Duszek z antypodów"** - serial dla młodzieży
13.30 **Świat Szajny w Orońsku** - rep. z wystawy
13.50 **„Cierpienie ma swoją rolę"** - film dok.
14.10 **„Zrękowiny na Orawie"** - film dok.
14.30 **Słodki ciężar** - kariera i macierzyństwo
14.45 **Z planu filmowego**
15.00 **Kino TV Kraków**
15.10 **„Wielkie sprzysiężenie sera"** - film anim.
16.00 **„Czarodziejski ołówek"** - serial dla dzieci
16.05 **„Ja i moje zwierzęta"** - serial przyr.
16.20 **„Ewangelia dla dzieci"** - serial anim.
16.35 **Gazdówka** - mag. zakopiański
16.55 **Sztukateria:** Ecce Homo Adama Chmielowskiego - pr. o sztuce
17.15 **Kinomania** - teleturniej film.
17.40 **Światło w tunelu** - mag. (1)
18.10 **Kronika**
18.30 **„Co ludzie powiedzą?"** - bryt. serial kom.
19.15 **Światło w tunelu** - mag. (2)
19.30 **„Nawy transcendencji"** - serial dok.
20.00 **„Ganesh"** - kanad. film obycz., 1993, reż. Giles Walker, wyk. Glenne Headly, Ryan Reynolds, David Fox, Hath Lamberts (100 min)
21.45 **Kronika**
22.00 **Wiadomości sportowe**
22.15 **Co jest grane?** - wydanie wielkanocne
22.50 **Lekkie popołudnie** - recital Leszka Długosza
23.30 **„Kartel"** - film sens. USA, 1990, reż. John Steward, wyk. Miles O'Keefe, Susanne Slater, Mark Burton, Bradley Pierce (100 min)
1.10 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Sport telegram**
7.05 **Wniebowstąpienie**
7.30 **Tacy sami**
8.00 **„Dzwonnik z Notre Dame"** (1) - film anim. USA
8.25 **Powitanie**
8.30 **Program lokalny**
9.30 **Klasztory polskie:** Wielkanoc u Karmelitów
10.00 **Pogotowie ekologiczne „2"**
10.10 **Ojczyzna-polszczyzna:** Są jeszcze na świecie oryginalni ludzie
10.30 **Dla dzieci:** Kino bez rodziców - filmy anim.
11.20 **Naprawdę jaka jesteś:** Barbara Krafftówna
11.50 **„Przystanek Alaska"** (32) - serial obycz. USA
12.40 **Rozwiązanie konkursów audiotele**
12.50 **Małe ojczyzny:** „Bóg wysoko" - film dok. H. Włodarczyk
13.25 **„Szaleństwa panny Ewy"** - pol. film przyg., 1984, reż. K. Tarnas, wyk. D. Grzelak, P. Fronczewski, A. Seniuk, B. Baer (55 min)
15.05 **Familiada** - teleturniej
15.45 **Wielka gra** - teleturniej
16.40 **„Janosik"** (13-ost.) „Zdrada" - pol. serial przyg.
17.30 **Ogród sztuk:** Zstąpienie do piekieł
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Magia liter** - teleturniej [audiotele: 0-70055600]
19.05 **„Złotopolscy"** - telenowela pol.
19.30 **Nike Gol** - mag. piłkarski
20.05 **Studio Sport:** I liga piłki nożnej **Stomil Olsztyn - Amica Wronki**
21.00 **Benefis Jana Miodka w Teatrze Stu w Krakowie**
21.50 **Słowo na niedzielę**
22.00 **Panorama**
22.40 **„Tess"** - fr.-bryt. dram. obycz., 1979, reż. Roman Polański, wyk. Nastasja Kinski, Leigh Lawson, Peter Firth, John Collin (164 min)

Szesnastoletniej Tess, córce woźnicy z Wessex, od najmłodszych lat przypomina się o bardzo bliskim pokrewieństwie z bogatą i szanowaną rodziną D'Urberville. Obdarzona niezwykłą urodą Tess wysłana zostaje do pałacu bogatych krewnych.

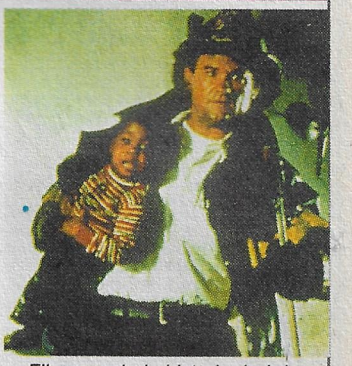
1.25 **Sport telegram**
1.30 **Zakończenie programu**

Nasza TV

8.00 **Nasza dzieciom:** „Arsene Lupin" (25, 26-ost.) - serial anim.
9.00 **„Święta Księga - Biblia": „Mojżesz. Przejście przez Morze Czerwone"** - film anim.
9.40 **„Rytmy"** (ost.) - serial USA dla młodzieży
10.30 **„Sekrety Biblii"** (2) - film dok. USA
12.10 **Nasze wiadomości**
12.15 **„City"** (63) - serial USA
12.40 **„Mossad"** (8) - serial izrael.
13.30 **„Kiedy ostatni raz widziałem Paryż"** - melodram. USA, 1954, reż. Richard Brooks, wyk. Elizabeth Taylor, Donna Reed, Eva Gabor, Roger Moore (116 min)

Paryż tuż po wojnie. Wszystko legło w gruzach i dla wielu było problemem odnalezienie się w nim po doświadczeniach II wojny światowej.

15.40 **Szczęśliwa ósemka** - propozycje do listy przebojów
16.00 **„Radio amatorów"** (6) - austral. serial obycz. dla młodzieży
17.00 **Ręce do góry** - talk show
17.30 **Nasze wiadomości**
17.35 **„Zwariowana rodzinka"** (13) - serial kom. USA
18.00 **Sto plus jeden** - teleturniej
18.25 **„Wojna i pamięć"** (13) - serial USA
19.25 **„Flash Gordon"** (1/26) - serial anim. USA
19.55 **„Ognisty podmuch"** - film obycz. USA, 1991, reż. Ron Howard, wyk. Kurt Russell (na zdjęciu), Robert De Niro, Donald Sutherland, William Baldwin (132 min)



Film opowiada historię dwóch rywalizujących ze sobą braci. Obaj pracują w Straży Pożarnej. Jeden jest już doświadczonym pracownikiem, drugi - świeżo upieczonym absolwentem Szkoły Pożarnictwa. Wiele lat temu w pożarze zginął ich ojciec. Media uznały go za bohatera. Bracia starają się udowodnić całemu światu, że są jego godnymi następcami. (A)

22.30 **Nasze wiadomości**
22.45 **„Złote lata"** (6) - serial USA
23.45 **Śpiewamy ze Staśkiem Wielankiem**
0.15 **„Strefa"** - film sens. USA, 1995, reż. Barry Zetlin, wyk. Robert Davi, Ben Gazzara, Alexander Godunow, Lara Harris (90 min)

CIA odkrywa, że Lothar Krasna, niezależny fizyk jądrowy, pracuje nad skonstruowaniem broni atomowej dla ogarniętego wojną państwa. Jednostki specjalne USA mają za zadanie zniszczyć jego laboratorium.

1.45 **Zakończenie programu**

PolSat

6.00 **Muzyka na dzień dobry**
6.30 **„Niszczycielskie siły natury"** - film dok. USA, 1996, reż. Andrew Solt (95 min)
8.10 **„Herbatka we dwoje"** - musical USA, 1950, reż. David Butler, wyk. Doris Day, Gordon MacRae, Gene Nelson, Patrice Wymore (110 min)

Klasyczny filmowy musical został zrealizowany na podstawie sztuki pt. „No, No Nanette". Kreująca główną postać Doris Day wygrywa pewien zakład ze swoim wujem i w nagrodę otrzymuje szansę kariery na Broadwayu.

10.00 **Pollyanna"** - kom. USA, 1960, reż. David Swift, wyk. Hayley Mills, Jane Wyman, Karl Malden, Adolphe Menjou (130 min)
12.30 **„Czarodziejski flet"** - film anim. USA, 1994, reż. Ron Myrick/Marlene Robinson May (45 min)
13.30 **„Czarodziej z Oz"** - musical USA, 1978, reż. Sidney Lumet, wyk. Diana Ross, Michael Jackson, Nipsey Russell, Ted Ross (128 min)

Szalejący huragan unosi w nieznane odważną dziewczynkę, która trafia do fantastycznego świata.

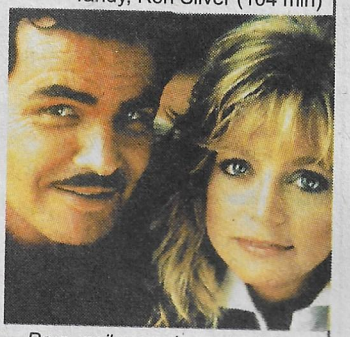
16.00 **Informacje**
16.15 **„Wielki Houdini"** - film biogr. USA, 1976, reż. Melville Shavelson, wyk. Paul Michel Glaser, Sally Struthers, Ruth Gordon, Peter Cushing (98 min)

Wielki Houdini był najsłynniejszym w historii cyrku iluzjonistą, potrafiącym wyswobodzić się z najbardziej skomplikowanych pęt i zamknięć. Znakomita telewizyjna biografia próbuje przeniknąć jego tajemnicę.

18.05 **Nie na każdy temat**
19.00 **Disco Polo Live**
20.00 **„Akademia Policyjna 7: Misja do Moskwy"** - kom. USA, 1994, reż. Alan Metter, wyk. George Gaynes, Michael Winslow, Charlie Schlatter, Claire Forlani (79 min)

Słuchacze Akademii Policyjnej wyjeżdżają do Moskwy, aby zapobiec wielkiemu zagrożeniu. Rosyjska mafia jest bowiem w posiadaniu groźnego wirusa, mającego zawładnąć światową siecią komputerową.

20.50 **Losowanie LOTTO** (w przerwie filmu)
21.45 **„Najlepsi przyjaciele"** - kom. USA, 1982, reż. Norman Jewison, wyk. Burt Reynolds i Goldie Hawn (na zdjęciu), Jesica Tandy, Ron Silver (104 min)



Para „najlepszych przyjaciół" postanawia po latach zalegalizować swój związek. Decyzja okazuje się jednak fatalna w skutkach. (A)

22.55 **Ogłoszenie wyników LOTTO** (w przerwie filmu)
0.00 **„Wzór piękności"** - film sf USA, 1981, reż. Michael Crichton, wyk. Albert Finney, Susan Dey, Dorian Harewood, Daryl Hannah (89 min)

Szef potężnej firmy reklamowej wprowadza w życie komputerowy program produkujący doskonałe modelki, używane do działających na podświadomość reklam telewizyjnych. Wkrótce modelki zaczynają ginąć. Chirurg z Beverly Hills usiłuje dojść prawdy.

1.40 **Programy muzyczne**
3.10 **Pożegnanie**

RTL 7

7.00 **„Klan McGregorów"** - serial
7.45 **Siódemka dzieciakom:** „Król Lew", „Amerykańska opowieść" - seriale anim.
8.40 **„Piękna i Bestia"** - serial przyg.
9.30 **„Z ust do ust"** - serial
9.55 **„Sunset Beach"** - serial
10.40 **„Święty"** - serial sens.
11.40 **„Prawo miecza"** - serial sf
12.20 **„Przygoda w Wielkiej Dolinie"** - film anim. USA, 1988, reż. Don Bluth
13.40 **„Jesus Christ Superstar"** - musical USA, 1973, reż. Norman Jewison, wyk. Ted Neeley, Carl Anderson, Yvonne Elliman, Barry Dennen (101 min)
15.30 **„Sliders"** - serial sf
16.20 **„Księżna Diana - w poszukiwaniu szczęścia"** - film dok.
17.15 **Steven Spielberg przedstawia: Niesamowite historie** - serial sf
18.05 **„Ziemia: ostatnie starcie"** - serial sf
18.50 **7 minut - Magazyn „To i owo"** - pr. inform.
19.05 **„Beach Patrol"** - serial
19.50 **Prognoza pogody**
19.55 **„Ognisty podmuch"** - film sens. USA, 1991, reż. Ron Howard, wyk. Kurt Russell, William Baldwin, Robert de Niro, Donald Sutherland (130 min)
22.15 **„Kameleon 2"** - serial sens.
23.05 **„Akademia Angela"** - bryt. film przyg., 1997, reż. Jim Goddard, wyk. Edward Woodward, Tim Woodward, Peter Woodward, Julian Glover (100 min)
0.45 **„Ognisty podmuch"** - film sens. USA (powt.)
2.00 **„Alfred Hitchcock przedstawia"** - serial krym.
2.25 **„Beach Patrol"** - serial

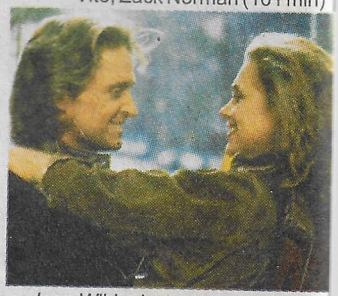
TV Polonia

7.00 **Marianka** (powt.)
7.30 **Hity satelity** (powt.)
7.50 **Niezwykła noc**
8.10 **Tylko muzyka**
8.45 **Dla dzieci:** Ala i As (powt.)
9.00 **Dla dzieci:** Kolorowe nutki (powt.)
9.10 **Dla dzieci:** Szafiki
9.45 **Zwierzolub** - pr. edukacyjny
10.00 **Brawo! Bis!**
13.00 **Wiadomości**
13.10 **Tańce polskie:** Zwyczaje Wielkanocne
13.30 **Dziedzictwo symboli:** Pasja Chrystusa - rep. K. Moisan-Jabłońskiej
14.00 **Kowalski i Schmidt**
14.30 **Telewizyjny Magazyn Literacki**
15.00 **„Awantura o Basię"** (9) - serial dla młodych widzów
15.25 **„Widget"** (65-ost.) - serial anim.
16.00 **Informacje Studia Kontakt** - pr. publicyst.
16.15 **Ludzie listy piszą**
16.30 **Mówi się...** - pr. poradnikowy
17.00 **Teleexpress**
17.20 **Pisanki - Śpiewanki** - pr. poetycko-muz.
18.15 **„Dekalog 4"** - pol. dram. obycz., 1988, reż. K. Kieślowski, wyk. A. Biedrzyńska, J. Gajos, A. Bardini, A. Hanuszkiewicz (56 min)
19.10 **Dobranocka: „Przygody Misia Colargola"**
19.30 **Wiadomości**
19.45 **Prognoza pogody**
19.50 **Orędzie Wielkanocne Prymasa Polski**
20.00 **„Tato"** - pol. film obycz., 1995, reż. M. Ślesicki, wyk. B. Linda, C. Pazura i O. Maliszewska (na zdjęciu), D. Segda, T. Lipowska (110 min) (A)

21.55 **Usłyszmy głos** - piosenki Antoniny Krzysztoń
22.30 **Panorama**
23.05 **„Pasja"** - na podstawie tekstów staropolskich
0.05 **„Pozostać ludźmi"** - film dok. J. Marszewskiego o gruzińskiej Polonii
0.40 **Powitanie widzów amerykańskich**
0.45 **„Przygody misia Colargola"** (powt.)
1.00 **Wiadomości, Sport i Prognoza pogody**
1.20 **Orędzie Wielkanocne Prymasa Polski** (powt.)
1.30 **„Dekalog 4"** (powt.)
2.25 **Słowo na niedzielę**
2.30 **Panorama**
3.05 **„Tato"** (powt.)
4.55 **Pisanki** (powt.)
5.40 **Tańce polskie:** Zwyczaje Wielkanocne (powt.)
6.00 **Dziedzictwo symboli:** Pasja Chrystusa (powt.)
6.30 **Kowalski i Schmidt** (powt.)

TVN

8.00 **„Biblia dla najmłodszych - Syn marnotrawny"** (2) - serial anim.
8.25 **„Babar zwycięzca"** - film anim. USA, 1989, reż. Alan Bunce
9.45 **De De Reporter** - pr. dla dzieci
10.00 **„Wyrównując rachunki z tatą"** - kom. USA dla dzieci, 1994, reż. Howard Deutch, wyk. Macaulay Culkin, Ted Danson, Glenne Headley, Saul Rubinek (104 min)
12.00 **Magazyn NBA**
12.30 **NBA w TVN** - skrót meczu koszykówki Atlanta Hawks - Charlotte Hornets
13.30 **Gillette World Cup** - eliminacje do Mistrzostw Świata w Piłce Nożnej
14.00 **TVN Fakty** - informacje
14.05 **Pod dobrą gwiazdą** - wróżby, przepowiednie, horoskopy
14.35 **„Dwunastu gniewnych ludzi"** - film obycz. USA, 1957, reż. Sidney Lumet, wyk. Henry Fonda, Lee J Cobb, E.G. Marshall, Jack Warden (95 min)
16.15 **„Poirot"** (13) - bryt. serial sens.
17.15 **TVN Fakty Regionalne**
17.30 **„Melrose Place"** (27) - serial
18.30 **Wszystko albo nic**
19.30 **TVN Fakty** - informacje
20.00 **Sport**
20.05 **To było grane** - pr. rozr.
21.20 **„Miłość, szmaragd i krokodyl"** - film przyg. USA, 1984, reż. Robert Zemeckis, wyk. Michael Douglas i Kathleen Turner (na zdjęciu), Danny De Vito, Zack Norman (101 min)



Joan Wilder jest popularną autorką powieści przygodowych. Życie pisarki nie jest zbyt porywające. Wkrótce jednak wszystko się zmieni. (A)

23.20 **„Włącz się do gry"** - film sens. USA 1995, reż. Jack Baran, wyk. James LeGros, Dylan McDermott, Quentin Tarantino, Nancy Travis (98 min)

Na zdjęciu, str. 29 scena z filmu.

PolSat 2

7.00 Dance TV - pr. muz. **7.30** Plastic TV - pr. muz. **8.00** TV Shop **8.30** Przygody T-Rexa - serial anim. **9.00** Super Mario Bros 2 - serial anim. **9.30** Droga do Avonlea (4) (powt.) **10.30** Na południe (6) (powt.) **11.30** Żar młodości (425) (powt.) **12.30** Miasteczko Twin Peaks 2 (6) - serial **13.30** TV Shop **14.00** Link New Look - mag. **14.30** ROM - Radioaktywny Obszar Muzyczny - lista przebojów wszechczasów **15.00** Soundtrack **15.30** Na topie - mag. **16.00** Droga do Avonlea (5) - serial **17.00** Inform. **17.10** Przygody T-Rexa - serial anim. **17.35** Michael Valiant (1) - serial anim. **18.00** Wrestling - wszystkie chwyty dozwolone (3) - serial **19.00** Prawo do miłości (129, 130) - serial **19.50** Głos na górze (powt.) **21.30** Idź na całość - telezabawa **22.30** Wyśniona miłość - film obycz. USA **23.50** Przytul mnie - pr. muz. **0.50** Pożegnanie

Polonia 1

5.30 Top Shop **10.00** Idomeneo (powt.) **11.30** Burza mózgów (powt.) **12.00** Top Shop **13.30** Wspaniałości przyrodnicze Europy - serial dok. **14.30** Nie tylko na weekend (powt.) **15.00** Top Shop **17.15** Mag. targowy (powt.) **17.30** Auto salon - mag. **18.00** Bliżej filmu (powt.) **18.30** Fachowiec radzi - pr. poradnikowy **19.00** Werdykt - pr. publicyst. **20.00** Laura - żona mojego ojca - film erot. USA **22.00** Pielęgniarka papy - wł. film erot. **0.00** Top Shop

TKK

17.15 Wiad. TKK **17.40** Omówienie programu **17.45** Ruszaj w znane i nieznane **18.10** Kreskówkowy świat **18.35** Tajemnice natury - serial **18.45** Czas Wielkiego Tygodnia **19.00** Liturgia Wielkiej Soboty **20.30** Mag. dla pań **20.45** Współczesna rodzina **21.00** Amerykańscy gladiatorzy - teleturniej sport. **21.45** Ludzie i sprawy **22.00** Bądź zdrów! - Wszystko o cytrynie **22.30** Wiad. TKK **22.55** Muzyka na dobranoc **23.00** Telegazeta

PTK 2

14.00 Auto moto puls - mag. **14.30** Tańcząca z wiatrem - film przyg. USA **16.00** Niebezpieczne kobiety - serial **16.45** Bajki i bajeczki - filmy anim. **17.00** Film dla dzieci **17.30** Beverly Hills Teenagers - serial **18.00** Życie jak loteria - serial **18.45** Pr. muz. **19.15** Kolejowe przygody wzdłuż Europy - serial **20.00** Pięść sprawiedliwości - film sens. USA **21.30** TV Party - pr. muz. **22.00** Oczy obserwatora - dram. sens. USA **23.30** Belamy - serial krym. **1.20** Nexus - film sf USA **2.50** Muzyczne dobranoc

ATV

6.00 Pr. dnia **6.05** Jednym śladem - mag. **6.30** Zespół adwokacki - serial **7.30** Zakupy w ATV **8.00** Westgate - serial **9.00** Fort Boyard - teleturniej **10.30** Całun Turyński - film dok. **11.30** Dookoła świata - mag. **12.00** Westgate - serial **13.00** Krzyż i swastyka - film dok. **14.00** Bach - koncert **14.30** Dead and Dance **15.30** Jak powinniśmy żyć - serial dok. **16.00** Auto moto puls - mag. **16.30** Pago Pago - teleturniej **18.00** Zespół adwokacki - serial **19.00** Zakupy w ATV **19.30** Dookoła świata - mag. **20.00** Jeden pomoże drugi zabije - pr. dok. **21.00** Zespół adwokacki - serial **22.00** Westgate - serial **23.00** W cieple domowego ogniska - dram. obycz. USA **0.30** Jak powinniśmy żyć - serial dok. **1.00** Zakupy w ATV **1.30-3.00** W cieple domowego ogniska - dram. obycz. USA

TV Dami

9.00 Powitanie **9.10** Teledziennik **9.35** Przed zagrywką - mag. siatkarski **9.50** Kino najmłodszych **10.15** Życie jak loteria - serial **11.15** Stulecie samochodu - pr. motoryz. **11.45** Kobiety sportu - pr. sport. **12.15** Kino najmłodszych **14.00** Telegazeta **16.00** Powitanie **16.05** Muzyczna Dami **17.20** Teledziennik **17.45** Model TV **18.10** Śpiewaj razem z nami - pr. muz. **18.30** Kino najmłodszych **19.00** Na horyzoncie - pr. krajozn. **19.30** Zagadki przyszłości - pr. popularnonauk. **20.00** Teledziennik **20.25** Poszukiwania Hamiltona - serial **20.50** Śpiewa Phil Collins **21.00** Amerykańscy gladiatorzy - turniej sport. **22.00** Teledziennik **22.25** Amerykański cyborg - film fab. **0.00** Cudza Ameryka - film fab.

TV Rzeszów

8.00 Serce Klarity - serial **8.30** Aktualności **8.40** Mag. katol.: Zwyczaje Wielkanocne **9.10** Przegląd wydarzeń tygodnia **9.30** Rozmowy o życiu **9.50** Historia miłości - serial **10.50** Rodzinna Wielkanoc - film anim. **11.15** Bractwo letniej przygody - serial **11.40** Owadolandia - serial anim. **11.50** Ewangelia dla dzieci - serial anim. **12.00** Drzewo krzyża - Misterium Męki Pańskiej **12.25** Nawy transcendencji - serial dok. **13.00** Mesjasz - koncert **15.00** Historia z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Wielkie sprzysiężenie sera - film anim. **16.00** Czarodziejski ołówek - serial **16.10** Ja i moje zwierzęta - serial **16.20** Ewangelia dla dzieci - serial anim. **16.30** Świadek XX wieku **17.00** Gniewko syn rybaka (2) - serial **18.00** Oglądaj TV Rzeszów **18.10** Aktualności **18.30** Co ludzie powiedzą? - serial **19.00** Msza rezurekcyjna z Kościoła pod wezwaniem Matki Bożej Różańcowej w Rzeszowie **21.00** Nawy transcendencji - serial dok. **21.30** Studio Sport **21.45** Aktualności **22.00** Ganesh - kanad. film obycz. **23.45** Program na niedzielę

WOT

8.20 Powitanie i pr. dnia **8.30** Prognoza pogody **8.35** Pocahontas - film anim. **9.20** Rep. **9.30** Groby Pańskie **9.45** Świat ogrodów - serial dok. **10.15** A. Vivaldi: Cztery pory roku - koncert **11.05** Co, gdzie, kiedy? - inform. kultur. **11.15** Jeden świat, jedna sztuka: Chila Kumari Burman - film dok. **11.25** Po lekcjach: Obrazki, czyli spotkania z kulturą - pr. dla dzieci **11.40** Serce Klarity - serial **12.50** Wirus - mag. **13.10** Zwierzaki Hollywood - serial dok. **13.50** Filmy kpt. K. Baranowskiego **14.20** Na początku było jajko, czyli wszystko o świątecznym stole **14.40** Karnecik - inform. kultur. dla dzieci **14.55** Wiad. Kuriera **15.00** Naprawdę czeka ktoś **15.10** Wielkie sprzysiężenie sera - film anim. **16.00** Czarodziejski ołówek - serial **16.05** Ja i moje zwierzęta - serial **16.15** Ewangelia dla dzieci - serial anim. **16.30** Nasze zwierzęta - mag. **16.50** Wierzę, wątpię, szukam - pr. katol. **17.10** Panda wielka - pierwszy rok życia Sho Sana - film dok. **17.55** Świąteczne propozycje WOT **18.05** Komunikaty i ogłosz. **18.10** TV Kurier Warszawski **18.25** Prognoza pogody **18.30** Co ludzie powiedzą? - serial **19.30** Nawy transcendencji - serial dok. **20.00** Ganesh - kanad. film obycz. **21.45** Wiad. Kuriera **21.50** Gwiazdy Hollywood - pr. rozr. **22.20** Sport w WOT **22.40** Seans warszawski: Panny z Wilka - pol. dram. obycz. **0.30** Pr. dnia

HBO

8.15 Pan domu - kom. USA **9.50** African Express - kom. USA **11.25** Drakula - Wampiry bez zębów - kom. USA **12.55** Zew wolności - dram. obycz. USA **15.00** Zbożny przekręt - kom. USA **16.30** Kocham kłopoty - film obycz. USA **18.30** Maja Kamienna Twarz - norw. film obycz. **20.00** Koniec niewinności - film obycz. USA **21.45** Delfin i pies - film przyg. USA **23.20** Czysta gra - film sens. USA **0.50** Uleciało z wiatrem - thriller USA **2.25** Prostytutki 2 - Spotkanie po roku - film dok. USA

Canal +

7.00 Łapu-capu **7.15** Diabelski Młyn - filmy anim. **8.00** (K) Fistaszki - serial anim. **8.30** (K) Król Wzgórza - film USA dla dzieci **10.15** (K) Klub filmu polskiego: Nie lubię poniedziałku - kom. **12.00** Bugs Bunny - filmy anim. **13.15** (K) Piłka nożna: liga polska - mecz tygodnia **15.25** (K) Piłka nożna: liga niemiecka - mecz tygodnia **17.30** (K) Wyprawy z National Geographic: Wulkan - film dok. **18.30** Szeroki horyzont - serial dok. **19.30** Aktualn. film. **20.00** (K) Telemaniak - kom. USA **21.35** (K) Deser: Bajoro - film krótkometraż. **21.45** (K) Ruchomy cel - film sens. USA **23.15** (K) Pokochać kogoś - kom. obycz. USA **0.55** (K) Synalek - film sens. USA **2.20** (K) Złe intencje - film sens. USA **3.50** (K) Autoportret z kochanką - pol. dram. obycz. **5.15** (K) Edukacja Rity - bryt. kom. obycz.

DSF

3.00 Wrestling: WWF (powt.) **4.00** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **5.00** Historia olimpiad (3, 4) (powt.) **6.00** Sporty motorowodne (powt.) **7.00** Z archiwum sportu: Idole (powt.) **8.00** Gillette World Sport Special (powt.) **8.30** Dominion - mag. **9.00** Hokej na lodzie: Liga niemiecka - półfinały **11.00** Snowboard: ISF BoardX (9) **11.30** Narciarstwo dowolne: Jumps & Bumbs (3) **12.00** Gillette World Cup (6) (powt.) **12.30** Offensiv! - Ottmar Hitzfeld (2) (powt.) **13.15** Normalni - mag. ludzi niepełnospr. **13.45** Piłka nożna: II liga niemiecka (powt.) **14.30** (na żywo) Rozgrzewka - mag. Formuły 1 **16.00** Motorvision (powt.) **17.00** Golf: US Masters 98 **18.00** Tenis ziemny: Turniej WTA w Amelia Island - półfinały **21.00** Złota pięćdziesiątka Formuły 1 (5) (powt.) **22.00** Gillette World Sport Special (powt.) **22.30** Futbol amerykański: Liga europejska Frankfurt Galaxy - Barcelona Dragons **0.30** Action: Świat wrestlingu **1.30** Best Direct - mag. **2.00** Wrestling: WCW

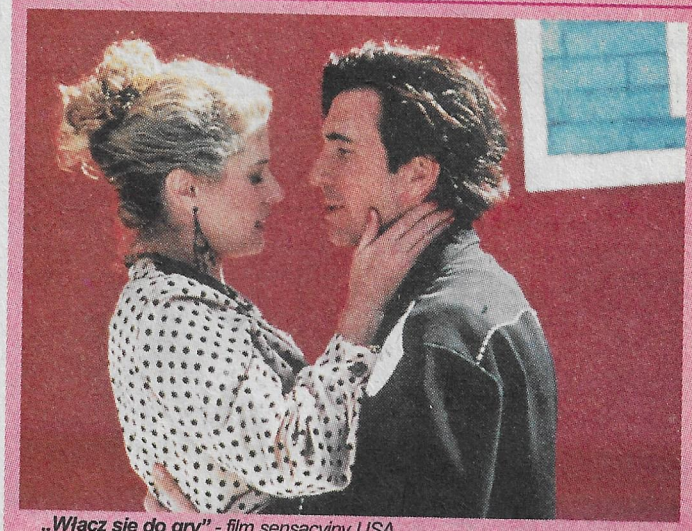
Eurosport

8.30 Mag. sportów ekstremalnych **10.00** (na żywo) Automobilizm: Wyścigi serii FIA GT w Oschersleben - 1 trening **11.00** Automobilizm: Halowe zawody Stock Car w Paryżu (najważniejsze wydarzenia) **12.30** Automobilizm: Rajdy samochodów terenowych na Islandii - podsumowanie sezonu **13.00** (P) Kulturystyka: GP 98 w Helsinkach (najważniejsze wydarzenia) **14.00** (na żywo) Automobilizm: Wyścigi serii FIA GT w Oschersleben - 2 trening **15.00** (P) (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Estoril - półfinały **17.00** Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Donington - trening **18.00** Automobilizm: Wyścigi serii FIA GT w Oschersleben (wydarzenia dnia) **19.00** Kręgle: Golden Tour w Ludwigshafen (najważniejsze wydarzenia) **20.00** Sumo: Turniej Basho w Tokio **21.00** (P) Piłka nożna: Puchar Francji - półfinały **23.00** Boks: Walki zawodowców **0.00-2.00** Snooker: Mistrzostwa w uderzeniach trickowych w Thurrock (najważniejsze wydarzenia)

PRO 7

5.30 Inny świat (powt.) **5.55-12.05** Seriale anim. **12.05** The Little Rascals - serial **12.30** Parker Lewis Cant Lose - serial **12.55** Simpsonowie - serial anim. **13.20** Pod jednym dachem - serial **13.50** Sabrina, the Teenage Witch - serial **14.20** Na południe - serial **15.20** Superman - serial sf **16.15** Goosebumps - serial sf **17.20** Trzej muszkieterowie - fr.-panam. film przyg. **19.30** Wiad. **19.40** Switch - show **20.15** Andre - film przyg. USA **22.15** Na krawędzi - film sens. USA **0.20** Chung on tsou - western Hongkong **2.10** Comedy Factory (powt.) **2.35** Bullyparade (powt.) **3.05** Switch (powt.) **3.40** Lady Dracula - niem. film sf

HIT DNIA



„Włącz się do gry" - *film sensacyjny USA*

Rabuś skazany za napad na bank wychodzi z więzienia. Udaje się do Las Vegas, aby odzyskać swoją dziewczynę i ciężko zdobyty łup. Niestety, pieniądze zostały skradzione przez tajemniczego nieznajomego. (A)

TVN **godz. 23.20**

Planete

Filmy dok.: **7.40** Nowe podróże z Billem Kurtisem: Niezwykłe nasiona **8.10** Tibetsi, niech się stanie wolność **8.45** Nowy Jork **8.55** Uczniowie z Rubaix - między szkołą a filharmonią **9.45** Ostatnia podróż: Jan Palach - śmierć w płomieniach wolności **10.45** Leśne cienie **11.30** Amerykańskie lotniskowce (ost.) Superlotniskowiec **11.55** Amerykański zachód: Imperium na szlaku **13.25** Radioaktywni **14.15** Front Wschodni (1/4) Droga do Stalingradu (1) **15.20** Nomadowie Pacyfiku: Szlaki Pacyfiku **16.10** Hongkong story **17.10** Klient, mój pan **17.30** Kraina orła (7) Dwie granice **18.25** Rzecz o Szwajcarii Romańskiej **19.20** 7 dni z kanałem Planete **19.45** W osiemdziesiąt dni dookoła świata z Michaelem Palinem (2) Orientalne niepokoje **20.35** Anioł (2) Granice flamenco **21.35** Nauka na tropie zbrodni (6) Dusiciel **22.00** Watergate (2) Zacieranie śladów **22.50** Chłopskie kroniki z Gruyere (ost.) **23.40** Na krawędzi otchłani **0.35** Jan Steen - portret malarza

SAT 1

3.05 Cud w apartamencie (powt.) **4.45** Ukochane siostry (powt.) **6.25** Lassie - serial **6.55-9.10** Seriale anim. **9.10** Heartbreak High - serial **10.10** Pacific Drive - serial **11.05** Star Trek - serial sf **12.05** Le Ruffian - fr.-kanad. film przyg. **14.00** Elza z afrykańskiego buszu - bryt. film przyg. **15.50** Powrót Sandokana (1/4) - wł. film przyg. **17.45** Wiad. **17.55** Losowanie loterii liczbowej **18.00** ran - sport w SAT 1: Piłka nożna - I liga niemiecka **20.15** Star Trek 4: Podróż do domu - film sf USA **22.45** Conan barbarzyńca - film sf USA **1.05** Dream Master: The Erotic Invader - film erot. USA **2.40** Star Trek (powt.) **3.40** ran (powt.) **5.25** Lassie (powt.)

Discovery

17.00-21.00 (P) Sobotni blok programowy: SAS Australia **17.00** (P) Bitwa o złotą drogę **18.00** (P) Historia SAS **19.00** (P) Navy Seals - cicha opcja **20.00** (P) Przygody z załogą Questa **21.00** (P) Planeta żywiołów: Tornada **22.00** (P) Niesamowite maszyny: Czołgi **23.00** (P) Narzędzia wojny: Bitwy pancerne **0.00** (P) Pole bitwy: Bitwa nad Renem **2.00-3.00** (P) Z akt sądowych: Żądło

TVP1

7.00 **Tańce polskie:** Wielkanoc
7.20 **Tydzień z pisanką** - wydanie świąteczne
7.55 **„Biblijne zwierzęta"** - film anim.
8.25 **Teleranek:** W Pisankowie
8.55 **„Bajki Lolka i Bolka"** - filmy anim.
10.00 **Śladami Zmartwychwstałego**
10.25 **Msza Święta oraz Błogosławieństwo Urbi et Orbi** - transm. z Watykanu
12.50 **Mozartowski koncert w poznańskiej farze**
13.45 **„Uwolnić orkę 2"** - film przyg. USA, 1995, reż. Dwight Little, wyk. Jason James Richter, August Schellenberg, Jayne Atkinson, Jon Tenney (94 min)

Rodzina Jesse'go spędza wakacje nad zatoką, w eksperymentalnej stacji wielorybów. Chłopiec ma cichą nadzieję, że spotka tu zaprzyjaźnioną orkę, której przed kilkoma laty pomógł odzyskać wolność. Pewnego dnia spełniają się marzenia chłopca i w zatoce pojawia się Willy ze swoją rodziną. Ku radości Jesse'go, orka rozpoznaje go. Wkrótce okazuje się, że Willy'emu ponownie grozi niebezpieczeństwo - on i jego siostra Luna mają być oddani do parku rozrywki. Jesse postanawia za wszelką cenę pomóc przyjacielowi. Na zdjęciu scena z filmu. (A)

15.20 **Zwierzęta świata:** „Przyroda Ziemi Świętej" (1/6) „Jordan - rzeka życia" - holend.-izrael. serial dok.
16.00 **Obok nas** (1) - pr. J. Józefowicza
17.00 **Teleexpress**
17.20 **Jak pan to robi?** - pr. rozr.
18.10 **„Dr Quinn"** (12) - serial obycz. USA (teletekst)
19.00 **Wieczorynka: „Nowe przygody Kubusia Puchatka"**
19.30 **Wiadomości, Sport i Prognoza pogody**
20.00 **„Smażone, zielone pomidory"** - dram. obycz. USA, 1991, reż. Jon Avnet, wyk. Kathy Bates i Jessica Tandy (na zdjęciu obok), Mary Stuart Masterson, Mary-Louise Parker (130 min)

Evelyn Couch (Kathy Bates), zaniedbana i pełna kompleksów kobieta w średnim wieku, odwiedza raz w tygodniu starą ciotkę, przebywającą w domu spokojnej starości. Pewnego dnia poznaje tam osiemdziesięcioletnią Ninnę Threadgoode (Jessica Tandy), wspaniałą, lecz osamotnioną gawędziarkę. Starsza pani znajduje w nowej znajomej wierną słuchaczkę i snuje opowieść o swym długim życiu. (A)

22.15 **Obok nas** (2) - pr. J. Józefowicza
23.10 **Sportowa niedziela**
23.25 **„Szklana pułapka 3"** - film sens. USA, 1995, reż. John McTiernan, wyk. Bruce Willis i Samuel L. Jackson (na zdjęciu), Jeremy Irons, Graham Greene (123 min)

W centrum Nowego Jorku ma miejsce potężna eksplozja. Terrorysta, przedstawiający się jako Simon (J. Irons), od pewnego czasu podkłada bomby w najbardziej ruchliwych punktach miasta. Tym razem grozi podłożeniem bomby w jednej z nowojorskich szkół. Zaskoczona i zdezorientowana policja prosi o pomoc porucznika McClane'a (B. Willis). Nieoczekiwanie sprzymierzeńcem Johna zostaje czarnoskóry Zeus, właściciel sklepu elektronicznego. Tymczasem Simon podkłada kolejne bomby. (A)

1.30 **„Atlantyda"** (2-ost.) - wł.-fr. film przyg.
2.55 **„Deadly Past"** - dram. sens. USA, 1994, reż. Tibor Takacs, wyk. Carol Alt, Dedee Pfeiffer, Ronny Marquette, Vinnie Curto (91 min)

Eks-więzień Luke spotyka w barze Soundrę, znajomą sprzed lat, przez którą trafił za kratki. Ponętna dziewczyna zaczyna uwodzić dawnego adoratora. Wkrótce w chłopaku odżywa dawna fascynacja. Pewnej nocy zapłakana Soundra dzwoni do Luke'a z prośbą o pomoc. Sprawa okazuje się bardziej niebezpieczna, niż sądził. Wkrótce Luke uświadamia sobie, że po raz kolejny piękna dziewczyna może stać się powodem ogromnych kłopotów.

4.25 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Echa tygodnia** (dla niesłyszących)
7.30 **Film dla niesłyszących: „Klara i Angelika"** - pol. film obycz., 1976, reż. I. Kamieńska, wyk. Z. Mrozowska, E. Krakowska, W. Łuczycka, W. Gliński (47 min)

Wybitna aktorka Klara Naimska obchodzi swój jubileusz artystyczny. Rocznica skłania ją do refleksji nad sensem własnego życia i pracy. Otoczona wielbicielami i przyjaciółmi aktorka czuje się jednak samotna.

8.20 **Zmartwychwstanie**
8.30 **Program lokalny**
9.30 **Powitanie**
9.35 **Wielkanoc w Łopusznej**
9.50 **Ochman** - melodie świata
10.50 **Szansa na sukces:** Maria Koterbska - wydanie świąteczne
12.00 **„Książę i żebrak"** - bryt. film dla dzieci, 1996, wyk. Keith Michell, Philip Sarson, John Judd, John Bowe (106 min)

Jedyny syn króla Henryka VIII, książę Edward, dzięki przedziwnemu splotowi okoliczności zamienia się miejscami z obdartym, londyńskim ulicznikiem. Taka sytuacja staje się powodem licznych komplikacji i przygód.

13.50 **Grać do góry nogami**
14.20 **Halo Dwójka**
14.35 **Familiada** - teleturniej
15.15 **Bezludna wyspa:** Krzysztof Cugowski, Rudi Schubert, Piotr Gąsowski
16.05 **„Przeminęło z wiatrem"** (1/2) - melodram. USA, 1939, reż. Victor Fleming, wyk. Vivien Leigh, Clark Gable, Leslie Howard, Olivia de Havilland (100 min)
17.45 **Rozwiązanie konkursu audiotele**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.30 **Złote Przeboje** (1) Karin Stanek - koncert
19.30 **„Cosby"** (25) - serial kom. USA
20.00 **...i to by było na tyle, czyli jubileusz 40-lecia pracy artystycznej Jana T. Stanisławskiego** (1) - koncert, reż. K. Jaślar, wyk. S. Tym, J. Gajos, M. Kondrat, K. Daukszewicz (60 min) (A)

21.00 **„Sława i chwała"** (2) „Zawierucha" - pol. serial hist.
22.00 **Panorama**
22.40 **„Nad Niemnem"** (1/2) - pol. film obycz., 1986, reż. Z. Kuźmiński, wyk. I. Pawlak, A. Marjański, M. Lipińska, J. Chmielnik (80 min)
0.00 **Krystyna Prońko** - Supersession II Live
0.55 **Zakończenie programu**

TV Kraków

8.00 **„Tom Grom i nadzwyczajni rycerze"** - serial anim.
8.25 **„Pocahontas"** - film anim.
9.15 **Kwadratowe piosenki Teatru Banialuka**
9.25 **Wielkanoc u Franciszkanów** - rep.
10.00 **„Tajemnica Cieśniny Melville"** - kanad. film przyg., 1994, reż. David Greene, wyk. Wendy Crewson, David Qamaniq, August Schmolzer, Robert Clothier (90 min)
11.30 **„Kopciuszek"** - austral. film anim., 1996, reż. Roz Phillips
12.25 **Poeci Europy:** Grzegorz Turnau
12.50 **Pan zmartwychwstał** - impresja filmowa
13.05 **Rozmowy kresowe** - pr. publicyst.
13.35 **Poeci Europy:** Bułat Okudżawa
14.05 **„Pochwalony bądź, Panie mój"** - film dok.
14.45 **Kufer babci Aliny** - pr. poradnikowy
15.10 **„Wielkanoc z potworami"** - film anim.
15.40 **„Świat życzliwych przyjaciół Franciszka"** - film anim.
16.10 **„Owadolandia"** - serial anim.
16.30 **Magazyn teatralny**
17.05 **Justyna Steczkowska:** „Naga" - przeboje z najnowszej płyty
17.30 **Zapraszam...** - talk show
18.10 **Kronika**
18.30 **„Co ludzie powiedzą?"** - kom. bryt., 1994, reż. Harold Snoad, wyk. Patricia Routledge, Judy Cornwell, Shirley Stelfox, Geoffrey Hughes (48 min)
19.35 **Willie Nelson:** My Life - pr. muz.
20.00 **„Sokół maltański"** - dram. krym. USA, 1941, reż. John Huston, wyk. Humphrey Bogart, Mary Astor, Peter Lorre, Sydney Greenstreet (100 min)
21.45 **Kronika**
22.00 **Nasza antena**
22.05 **Maanam: „Rockandrolle - live"** - przeboje z najnowszej płyty
22.40 **Muzyka dla Montserrat** - koncert (1)
23.30 **„Niewolnica miłości"** - ros. film obycz., 1976, reż. Nikita Michałkow, wyk. Jelena Sołowej, Alexander Kaljagin, Rodion Nachepetow, Konstantin Grigorjew (96 min)
1.05 **Zakończenie programu**

PolSat

6.00 Muzyka na dzień dobry
6.30 Disco Polo Live
7.30 W drodze - mag. red. katol.
8.00 „Lawrence z Arabii" (1/2) - bryt. film przyg., 1962, reż. David Lean, wyk. Peter O'Toole, Omar Sharif, Arthur Kennedy, Anthony Quinn (107 min)

Brytyjski oficer T. E. Lawrence (Peter O'Toole), archeolog, poeta i tłumacz w jednej osobie, stacjonuje w czasie I wojny światowej w Egipcie. Po nieudanym transporcie przez pustynię znajduje gościnę u przywódcy plemienia El Sherifa (Omar Sharif). Lawrence przyswaja sobie arabską mentalność i udaje mu się połączyć plemiona w walce powstańczej skierowanej przeciwko Turkom. Jako przywódca arabskiej wyprawy wojennej przyczynia się do tego, że Turcja, będąca sojusznikiem Niemiec i Austrii, zostaje wyparta z Arabii. W 1963 roku film zdobył statuetki Oscara w kategorii najlepszy film, najlepszą reżyserię, zdjęcia barwne, scenografię, dźwięk, montaż oraz za wspaniałą muzykę Maurice'a Jarre'a. Nie znani dotąd aktorzy - Peter O'Toole i Omar Sharif - dzięki temu filmowi zdobyli światową sławę.

10.00 Disco Relax
11.00 „Niebiański pies" - film przyg. USA, 1980, reż. Joe Camp, wyk. Chevy Chase, Jane Seymour, Omar Sharif, Donnelly Rhodes (103 min)

Uwielbiany przez dzieci pies Benji przyczynia się do wyśledzenia mordercy. Zwierzak okazuje się bowiem kolejnym wcieleniem zamordowanego przez opryszków detektywa.

13.00 „Pomoc domowa" - serial kom. USA
13.30 Fundacja PolSat
14.00 „Sabrina, nastoletnia czarownica" (2) - serial USA dla młodzieży

Sabrina uczy się korzystać ze swoich czarodziejskich mocy. Początkowo bawią ją zwykłe cyrkowe sztuczki, ale kiedy szkolna rywalka Libby rozpuszcza plotki na jej temat, Sabrina postanawia dać jej nauczkę.

14.30 „Z pianką czy bez?" - pol. serial kom.

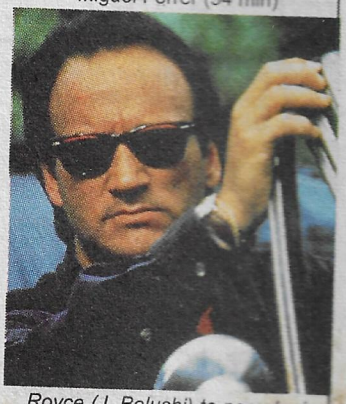
Przykre niespodzianki zaskakują grupę aktorów - właścicieli nowo otwartego pubu. Przybywa sporo gości, ale psuje się lodówka i lody zamieniają się w słodką zupę.

15.30 „Ja się zastrzelę!" (7) - serial kom. USA
16.00 Informacje
16.15 „Słoneczny patrol" (27) - serial przyg. USA
17.15 „Akademia Policyjna 7: Misja do Moskwy" (powt.)
19.00 Idź na całość - show z nagrodami
20.00 „Uwierz w ducha" - kom. USA, 1990, reż. Jerry Zucker, wyk. Patrick Swayze i Demi Moore (na zdjęciu), Whoopi Goldberg, Tony Goldwin (122 min)

Młodzi małżonkowie, Sam (P. Swayze) i Molly (D. Moore) są zgodną

i bardzo kochającą się parą. Niestety, pewnego dnia Sam zostaje zastrzelony na ulicy. Będąc już duchem przekonuje się, że jego zabójstwo nie było przypadkowe, a ukochanej Molly wciąż grozi śmiertelne niebezpieczeństwo. Za wszelką cenę usiłuje ostrzec żonę. (A)

22.30 „Royce" - film sens. USA, 1993, reż. Rod Holcomb, wyk. James Belushi (na zdjęciu), Chelsea Field, Peter Boyle, Miguel Ferrer (94 min)



Royce (J. Belushi) to pseudonim Phila Shane'a - asa wywiadu CIA. Pewnego dnia Royce dowiaduje się, że senator Scamlan - przekonany o bezpieczeństwie ówczesnego świata - rozwiązuje jego grupę dywersyjną, zwaną „czarną dziurą". Szefowie Royce'a, nie zgadzając się z senatorem, planują jego porwanie. Akcję zaczynają od zamordowania swoich nielojalnych współpracowników, za co winą obarczają właśnie Royce'a. W czasie kiedy Royce odsiaduje karę, wychodzi na jaw, że w całej aferze chodzi o przejęcie kontroli nad głowicami nuklearnymi. (A)

0.20 „Johnny Wykałaczka" - kom. wł., 1991, reż. Roberto Benigni, wyk. Roberto Benigni, Nicoletta Braschi, Paolo Bonacelli, Franco Volpi (100 min)

Pewnej nocy, wracający z przyjęcia Dante wpada pod koła samochodu, którym kieruje piękna Maria. Na widok poturbowanego mężczyzny kobieta traci przytomność. Zdezorientowany Dante natychmiast udziela pierwszej pomocy, zakochując się w niej od pierwszego wejrzenia.

2.10 Program muzyczny
3.10 Pożegnanie

TVN

8.00 „Biblia dla najmłodszych - Wielkanoc" (3) - serial anim.
8.30 „Magiczny smok Puff": „Puff w krainie Żywych Kłamstw" - film anim.
9.00 „Magiczny smok Puff": „Milczący Jaś" - film anim. (A)

9.30 „Czarny rumak" - film USA dla dzieci, 1979, reż. Carroll Ballard, wyk. Kelly Reno, Mickey Rooney, Teri Garr, Clarence Muse (112 min)

Wspaniały arabski ogier ratuje amerykańskiego chłopca, Aleca Ramseya, z morskiej katastrofy. Udaje im się wspólnie przetrwać na samotnej wysepce, a przeżyte razem przygody tworzą między nimi nierozerwalną więź. Na zdjęciu scena z filmu. (A)

11.30 „Dance Time" - mag. muz.
12.00 Kino familijne: „Conan" (7) - serial przyg. USA
13.00 Gillette - pr. sport.
13.30 Trubadurzy - świąteczne granie
14.00 TVN Fakty - informacje
14.05 Gotuj z Kuroniem
14.30 Film na deser: „Szata" - film kostium. USA, 1953, reż. Henry Koster, wyk. Richard Burton, Jean Simmons, Victor Mature, Michael Rennie (128 min)

Dramat filmowy, zdobywca dwóch Oskarów i Złotego Globu, przenosi nas w czasy śmierci Chrystusa i narodzin chrześcijaństwa. Film, oparty na bestsellerze Lloyda C. Douglasa opowiada o trybunie rzymskim (Richard Burton), który nadzoruje kaźń Chrystusa, a następnie wygrywa w grze w kości chrystusową szatę. Szata ma właściwości mistyczne i powoli zmienia trybuna w chrześcijanina. Świeżo upieczony wyznawca nowej wiary wpada w ręce zwariowanego cesarza Kaliguli (Jay Robinson), który skazuje go na śmierć.

16.50 „Przetańczyć całą noc" - rep. z karnawału na Teneryfie
17.15 TVN Fakty Regionalne - informacje
17.30 Tele-plotki - kulisy wielkiego świata
18.00 Kino familijne: „Rodziców nie ma w domu" (28) - serial pol.
18.15 Zostań gwiazdą - pr. rozr., naśladowani będą: Bryan Ferry, Sinead O'Connor, Anna Maria Jopek, Mariah Carey, Elvis Presley
19.30 TVN Fakty - informacje
20.00 Sport
20.05 „Jumpin' Jack Flash" - film sens. USA, 1986, reż. Penny Marshall, wyk. Whoopi Goldberg (na zdjęciu), Stephen Collins, John Wood, Carol Kane (101 min)

Terry Doolittle (Whoopi Goldberg), pełna temperamentu i zwariowanych pomysłów kobieta, pracuje w nowojorskim oddziale banku First National. Zajmuje się tu dokonywaniem komputerowych rozliczeń międzynarodowych. Praca ta nudzi Terry śmiertelnie, toteż aby umilić sobie czas, wysyła przy pomocy sieci komputerowej rozmaite zabawne wiadomości, rady miłosne i kulinarne do przeróżnych, zupełnie nieznanych osób. Dzięki temu dziewczyna jest w kontakcie z całym światem! Pewnego dnia Terry sama odczytuje na swoim komputerze dziwną wiadomość podpisaną „Jumping Jack Flash". Terry, będąca fanką zespołu „The Rolling Stones" w mig chwyta aluzję - sprawa jest poważna - ktoś potrzebuje pomocy! (A)

22.10 „Sypiając z wrogiem" - film sens. USA, 1990, reż. Joseph Ruben, wyk. Julia Roberts (na zdjęciu, str. 33), Patrick Bergin, Kevin Anderson, Elizabeth Lawrence (95 min)
23.45 NBA w TVN - transm. meczu koszykówki **New York Knicks - Miami Heat**

Nasza TV

8.00 „Popeye" (1, 2) - serial anim.
9.00 „Święta Księga - Biblia": „Mojżesz. Dziesięć przykazań" - film anim.
9.40 „Zejście w głąb Czarnej Dziury" - film dok. USA, 1997

Film dokumentalny o jednej z największych na świecie jaskiń, którą nazwano Czarna Dziura z tego powodu, że jest najpotężniejszą pionowo ukształtowaną jaskinią o głębokości 335 m. Stanowi ona największe wyzwanie dla grotołazów z całego świata. Dokument ten przedstawia jedną z wypraw naukowo-badawczych w głąb Czarnej Dziury.

10.40 Gotowanie z dziadkiem
11.00 „Odkrycie Arki Noego" - film dok. USA, 1992, reż. Henning Schellerup

Wysoko na szczycie górskim we wschodniej Turcji, skryte pod masą lodowca, znajduje się ważne ogniwo łączące nas z odległą przeszłością. Naoczni świadkowie pomogą odkryć prawdę kryjącą się za odwieczną legendą o Arce Noego. Autorzy zaprezentują nie pokazywane dotychczas zdjęcia lotnicze i satelitarne. Poznamy fascynujące rewelacje naocznych świadków, którzy osobiście widzieli i sfotografowali starożytny statek. Pod koniec programu przedstawione zostaną po raz pierwszy odpowiedzi na pytanie, które od tysiącleci intrygowało historyków: czy starożytne legendy mogą być prawdziwe? Czy to rzeczywiście Arka Noego?

12.30 „Flash Gordon" (2) - serial anim. USA
13.00 „Dziewczyna Piętaszek" - kom. USA, 1940, reż. Howard Hawks, wyk. Cary Grant, Rosalind Russell, Raplph Bellamy, Gene Lockhart (92 min)

Walter Burns dowiaduje się, że jego była żona, Hildy zamierza nie tylko odejść z gazety, lecz także ponownie wyjść za mąż. Dziennikarka ma dość szaleńczego tempa. Pragnie ciepła domowego ogniska i przyszłości z Brucem Baldwinem. W tym samym czasie skazany na śmierć zabójca Earl Williams ucieka z celi i chroni się gdzieś na terenie więzienia. Bruce chce, by Hildy relacjonowała w gazecie te wydarzenia, ale tak naprawdę chodzi mu o to, by odzyskać jej uczucie.

14.45 „20 000 mil podmorskiej żeglugi" - hiszp. film anim.

Animowana wersja słynnej książki Juliusza Verne'a opisującej losy tajemniczego kapitana Nemo i jego niezwykłego okrętu podwodnego Nautilius. Film nie tylko dla dzieci i młodzieży.

16.15 „Paco Rabanne" - film dok.
17.00 „Rigoletto" - film obycz. USA, 1993, rez. Leo D. Paur, wyk. Ivey Lloyd, Joseph Paur, Cynthia Jump, John Huntington (97 min)

„Rigoletto" - to film mówiący o przyjaźni, zaufaniu i zrozumieniu, które zawiązują się między Ribaldim - człowiekiem pełnym talentów, tajemniczym i niezwykłym jednocześnie, a dziewczyną - Bonnie. Pełne ciepła dzieło w oryginalny sposób ukazuje takie pojęcia, jak: tolerancja, lojalność, odwaga. Świetny, pełen liryzmu film dla całej rodziny na świąteczne popołudnie.

18.50 „Koń Polski prezentuje"

„Koń Polski" jest jednym z dwóch najsłynniejszych kabaretów tzw. nurtu „pakowskiego", czyli laureatów Przeglądu Akademickich Kabaretów Amatorskich w Krakowie. Tworzy go czterech młodych mieszkańców Koszalina: Leszek Malinowski, Piotr Kryszan, Waldemar Sierański i Jarosław Barów, którzy wygrali kilka krakowskich przeglądów. Kabaret powstał na początku lat 80-tych i do dziś jest bardzo lubiany przez Polaków, także za oceanem.

19.55 „Beethoven" - kom. USA, 1992, reż. Brian Levant, wyk. Bonnie Hunt, Charles Grodin (na zdjęciu), Dean Jones, Oliver Platt (83 min)

Tytułowy bohater - pies bernardyn - mieszka z rodziną państwa Newtonów w pięknym domu na przedmieściu. Beethoven jest utrapieniem dla swojego pana, George'a (Ch. Grodin), który uwielbia porządek i nienaganną czystość, co przy niesfornym psiaku nie jest możliwe. Natomiast dzieci państwa Newtonów uwielbiają swojego nieznośnego pupilka, wobec czego wszystko uchodzi mu na sucho. Znakomita komedia do oglądania całą rodziną. (A)

21.40 Wieczór gwiazd - mag.
22.05 „Dobrzy i źli" (14) - austral. serial krym.
23.00 „Bezkresne Morze Sargassowe" - austral. film obycz., 1992, reż. John Duigan, wyk. Karina Lombard, Nathaniel Parker, Rachel Ward, Michael York (98 min)

Akcja filmu została umieszczona na XIX-wiecznej Jamajce, która w tym okresie była wyspą bardzo niespokojną. Czarni niewolnicy właśnie uzyskiwali wolność, często próbując wziąć odwet na swych niedawnych białych ciemiężcach. Dotychczasowe źródło dobrobytu wyspy - plantacje trzciny cukrowej - zaczęły podupadać. Na tle tych wydarzeń rozwijają się losy pięknej wdowy - Anette Casway i jej dwojga dzieci. Mąż bohaterki zginął podczas walk wyzwoleńczych. Wkrótce pojawia się bogaty Anglik - Paul Mason - również wdowiec.

1.25 Zakończenie programu

RTL 7

7.00 „Piękna i Bestia" - serial przyg.
7.50 „Przygoda w Wielkiej Dolinie" - film anim.
9.05 „Księżna Diana - w poszukiwaniu szczęścia" - film dok.
9.55 Ukryta kamera - pr. rozr.
10.25 „Czas wspólnego działania" - film anim.
11.40 „Lassie" - serial dla młodzieży
12.05 „Sliders" - serial sf
12.55 „Steven Spielberg przedstawia: Niesamowite historie" - serial sf
13.45 „Baby Cakes" - kom. obycz. USA, 1989, reż. Paul Schneider, wyk. Ricki Lake, Craig Sheffer, Betty Buckley, John Karlen (100 min)

Grace, która uważa się za nieatrakcyjną dziewczynę, jest przekonana, że nigdy nie znajdzie chłopaka. Ale jak każda inna nastolatka marzy o wielkiej i prawdziwej miłości. Kiedy więc poznaje przystojnego kierowcę, zakochuje się bez pamięci. Od tej chwili robi wszystko, by zdobyć ukochanego.

15.25 „Autostrada do Nieba" serial familijny
16.20 „Siódme niebo" - serial
17.10 Ukryta kamera - pr. rozr.
17.35 „Kameleon 2" - serial sen
18.25 „Alfred Hitchcock przedstawia" - serial krym.
18.50 7 minut - wydarzenia dni
19.05 „Strażnik czasu" - serial s
19.50 Prognoza pogody
19.55 „Beethoven" - kom. USA 1992, reż. Brian Levant, wy Bonnie Hunt, Charles Gr din, Dean Jones (90 min)
21.30 Wieczór z wampirem - ta show
22.25 „Oblicza Nowego Jorku" serial sens.
23.15 „Baby Cakes" - kom. obycz USA, 1989, reż. Paul Schne der, wyk. Ricki Lake, Cra Sheffer, Betty Buckley, Joh Karlen (100 min)

TV Polonia

7.00 Program dnia
7.05 Słowo na niedzielę (powt.)
7.10 Dzień dobry na dzień dobry - pr. muz.
8.05 Śniadanie z A. W. Głębocką
8.55 „Montresor - mała ojczyzna" - film dok. F. Falka
9.40 Świąteczne muzykowanie: Giuseppe Verdi - „Stabat Mater" i „Te Deum", wyk. Chór i Orkiestra Gran Teatro la fenice z Wenecji, dyryguje Isaac Karabtchevsky
10.15 Czas światła - rep. G. Dybowskiej o symbolice światła związanej ze Świętami Wielkiej Nocy
10.40 „W poszukiwaniu subtelnej dokładności" - film dok. W. Majewskiego

Film ukazuje sylwetkę ilustratora i plakacisty - Rafała Olbińskiego.

11.30 Radość dzieci Europy - koncert dla dzieci (EBU)
12.00 Klasyka animacji: „Ben Hur" - film anim. USA, 1990 (49 min)
13.00 Transmisja mszy św.
14.00 „Dzieje mistrza Twardowskiego" - pol. film sf, 1995, reż. K. Gradowski, wyk. D. Olbrychski, R. Olbrychski, R. Królikowski, J. Bończak (100 min)
15.45 Podwieczorek - pr. rozr. (wydanie specjalne)
16.40 Czy nas jeszcze pamiętasz? - pr. rozr.
17.00 Teleexpress
17.15 Dla dzieci: „Powrót do Wiklinowej Zatoki" (6) - serial anim.
17.40 Wspomnień czar: „Paweł i Gaweł" - kom. pol., 1938, reż. M. Krawicz, wyk. E. Bodo, A. Dymsza, H. Grossówna, J. Orwid (90 min)
19.00 Dobranocka: „Wielkanocna weranda pana Myszki"
19.30 Wiadomości
19.45 Prognoza pogody
20.00 „Pułkownik Kwiatkowski" - pol. film sens., 1995, reż. K Kutz, wyk. M. Kondrat, R Dancewicz, Z. Zamachowski, A. Ferency (125 min)
22.10 Wielka sława to żart - koncert (1), wyk. Artyści Teatru Muzycznego „Roma", prowadzi B. Kaczyński (45 min)

Na zdjęciu wykonawcy koncertu Grażyna Brodzińska i Bogusław Morka (A)

23.00 Panorama
23.30 Teatr satelitarny: „Boso, ale w ostrogach", 1996, reż. B. Borys-Damięcka, wyk. G. Damięcki, M. Kociniak, E. Wawrzoń (75 min)
0.45 Powitanie widzów amerykańskich
0.50 „Wielkanocna weranda pana Myszki" (powt.)
1.15 Wiadomości, Sport i Prognoza pogody
1.35 Wielka sława to żart (powt.)
2.20 Ludzie listy piszą (powt.)
2.35 Panorama
3.10 „Pułkownik Kwiatkowski" (powt.)
5.15 Podwieczorek (powt.)
6.10 „W poszukiwaniu subtelnej dokładności" (powt.)

PolSat 2

7.00 Soundtrack **7.30** Na topie - mag. **8.00** TV Shop **8.30** Przygody T-Rexa - serial anim. **9.00** Michael Valiant (1) - serial anim. **9.30** Droga do Avonlea (5) (powt.) **10.30** Na południe (7) (powt.) **11.30** Disco Polo Live **12.30** Miasteczko Twin Peaks 2 (7) - serial **13.30** TV Shop **14.00** Junior - show **14.30** ROM - Radioaktywny Obszar Muzyczny - lista przebojów wszechczasów **15.00** Mag. motoryz. młodych **15.30** Jacek Ziobro Superstar - pr. satyr. **16.00** Droga do Avonlea (6) - serial **17.00** Inform. **17.10** Przygody T-Rexa - serial anim. **17.35** Michael Valiant (2) - serial anim. **18.00** Wrestling - wszystkie chwyty dozwolone (4) - serial **19.00** Prawo do miłości (131, 132) - serial **19.50** Wyśniona miłość (powt.) **21.10** Miasteczko Twin Peaks 2 (8) - serial **22.00** Plastic TV - pr. muz. **22.30** Aficionado - pr. muz. **23.00** DJ Club - pr. muz. **23.30** Playboy: Między snem a jawą (2) **0.30** Pożegnanie

Polonia 1

5.30 Top Shop **10.00** Godzina z... zespołem Hey (powt.) **11.00** Wspaniałości przyrodnicze Europy (powt.) **12.00** Top Shop **13.30** Nasze smaczki (powt.) **14.00** Escape (powt.) **14.30** Fachowiec radzi (powt.) **15.00** Top Shop **17.15** Godzina z... muzyką pop - pr. muz. **18.00** Burza mózgów - pr. publicyst. **18.30** Pełnym gazem - mag. **19.00** Nie tylko na weekend - mag. **19.30** Drakut mściciel - wł. film kostium. **21.30** Wesele Figara - opera W. A. Mozarta (1) **22.30** Top Shop

TKK

14.00 Powitanie **14.10** Wiad. TKK **14.45** Zapamiętane z tygodnia **15.00** Niedzielny teleturniej na telefon **15.20** Czas Wielkiej Nocy **15.40** Tajemnice natury - serial przyr. **15.50** Namiętność - telenowela **16.45** Strauss na scenie i za kulisami - rep. **17.00** Dom - serial **18.35** Kreskówkowy świat **19.00** Taniec kruka - film fab. **20.30** II Ogólnopolski Turniej Tańca Towarzyskiego - kat. do lat 9 **20.45** Świąteczny kwadrans z muzyką **21.00** Niedzielne kino TKK: Ziemia obiecana - film fab. **22.40** Telegazeta TKK

PTK 2

12.30 Księga dżungli - bryt. film przyg. **14.00** Wizjer PeTeKa 2 - mag. **14.30** Noce i dnie - serial **15.30** In Your Ear - pr. muz. **16.00** Belamy - serial **16.30** Superman - serial **17.00** Pan Bogus - serial **17.30** Przygód kilka wróbla Ćwirka - serial **18.00** Dookoła sławy - mag. **18.45** Pr. muz. **19.00** Życiowe dylematy - serial **19.30** Gotuję, bo lubię - mag. **20.00** Cześć, mamo - film sens. USA **21.30** Midnight Love - mag. **22.00** Krwawa gra - film sens. USA **23.30** XL - mag. **0.00** Bio śmierć - film sf USA **1.30** Muzyczne dobranoc

ATV

6.00 Pr. dnia **6.05** Auto moto puls - mag. **6.30** Zespół adwokacki - serial **7.30** Zakupy w ATV **8.00** New York News - serial **9.00** Pago Pago - teleturniej **10.30** Wrestling **11.30** Świat i cztery kółka - mag. **12.00** New York News - serial **13.00** Pallotyni w Paryżu - pr. dok. **14.00** Lista przebojów - pr. muz. **15.00** Mix - pr. muz. **15.30** Tego już za wiele **16.00** Liberty - serial **17.30** Ostern - mag. **18.00** Ballada o Januszku (1/8) - serial pol. **19.00** Zakupy w ATV **19.30** Ekopanorama - mag. **20.00** Wrestling **21.00** Ballada o Januszku (1/8) - serial **22.00** Tego już za wiele **23.00** Różowa seria - serial **1.00** Zakupy w ATV **1.30-3.00** Różowa seria - serial

TV Dami

10.00 Piosenka na dzień dobry **10.05** Kino najmłodszych **10.35** Poszukiwania Hamiltona - serial **11.00** Zagadki przyszłości - pr. popularnonauk. **11.30** Z batutą i humorem - koncert **12.00** Sportowe portrety - rep. **12.20** Kącik melomana **13.00** Transm. mszy św. **14.00** Tydzień z Dami **14.15** Amerykańscy gladiatorzy - turniej sport. **15.15** Rodzina Połanieckich - serial **16.40** Wielkanocny koncert życzeń **17.20** Teledziennik - magazyn **17.50** Tydzień z Dami **18.05** Model TV **18.30** Kino najmłodszych **19.00** Niebezpieczne kobiety - serial **20.00** Teledziennik **20.30** Tydzień z Dami **20.45** Śpiewaj razem z nami - pr. muz. **21.00** Ziemia obiecana - film fab. **22.40** Teledziennik **23.10** Cudza Ameryka - film fab.

TV Rzeszów

8.00 Bajkowe trojaczki - serial **8.30** Święto Młodości **9.00** Koncert życzeń **9.30** Wielkie sprzysiężenie sera - film anim. **10.20** Czarodziejski ołówek - serial **10.25** Ja i moje zwierzęta - serial **10.40** Ewangelia dla dzieci - serial anim. **10.50** Księga dżungli - bryt. film przyg. **12.30** Żeby drożdżowe nie zaginęło - rep. **12.40** Znane i mniej znane: symbole Wielkiej Nocy - rep. **12.50** Jezus z Nazaretu - film dok. **13.35** Najbardziej niebezpieczne zwierzęta świata - film przyr. **14.20** Pan Samochodzik i Templariusze (3) - serial **15.00** Kartka z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Wielkanoc z potworami - film anim. **15.40** Świat życzliwych przyjaciół Franciszka - film anim. **16.10** Owadolandia - serial anim. **16.30** Wieża - teleturniej **17.00** Mag. katol.: Zwyczaje Wielkanocne **17.30** Papież Jan Paweł II na Podkarpaciu **18.10** Aktualności **18.30** Co ludzie powiedzą? - kom. bryt. **19.30** Willie Nelson: My Life - pr. muz. **20.00** Sokół maltański - dram. krym. USA **21.45** Aktualności **22.00** Candy Dulfer - koncert z Przemyśla **22.45** Mały Lord - wł.-niem. film obycz. **0.15** Program na poniedziałek

WOT

8.00 Historia miłości - serial **12.10** Komunikaty i ogłosz. **12.15** Pr. dnia **12.20** Nasze zwierzęta - mag. **12.40** Na początku było jajko, czyli wszystko o świątecznym stole **13.00** Transm. mszy św. **14.00** Rep. **14.15** Kino klubu podróżników **14.45** Czerwone pantofelki - film anim. **15.00** Bezpieczne dziecko - teleturniej dla dzieci **15.10** (WP) Wielkanoc z potworami - film anim. **15.35** (WP) Świat życzliwych przyjaciół Franciszka - film anim. **16.05** (WP) Owadolandia - serial anim. **16.30** Wielkanoc w Europie **16.50** Niebo w gębie - mag. **17.15** To my... Stare Dobre Małżeństwo **17.50** Wielkanoc w Europie **18.10** TV Kurier Radomski **18.20** Kościół i świat - mag. **18.25** Prognoza pogody **18.30** Co ludzie powiedzą? - kom. bryt. **19.30** Willie Nelson: My Life - pr. muz. **20.00** Sokół maltański - dram. krym. USA **21.45** Wiad. Kuriera **21.50** Sport w WOT **22.10** Wielka sława to żart - przeboje operetkowe w wykonaniu artystów Teatru Roma **23.30** Epitafium dla Barbary Radziwiłłówny - pol. film hist. **1.00** Prognoza pogody **1.05** Pr. dnia

HBO

8.45 Mikey i ja - kom. USA **10.15** Mieszkańcy alpejskich stoków - fr. film przyr. **11.10** Akademia policyjna 5 - Misja w Miami Beach - kom. USA **12.40** Mała księżniczka - film obycz. USA **14.15** System - thriller USA **16.10** Małe kobietki - film obycz. USA **18.05** Uwolnić orkę - film przyg. USA **20.00** Twierdza - film sens. USA **22.15** Klient - dram. sens. USA **0.15** Sugartime - Słodki czas zbrodni - dram. obycz. USA **2.05** Podejrzani - film sens. USA

Canal +

7.00 Bugs Bunny - filmy anim. **8.00** (K) Zaczarowane krainy Enid Blyton - serial anim. **8.30** (K) Z życia przyrody - film dok. **9.00** (K) Indianin w kredensie - film USA dla dzieci **10.35** (K) Deser: Śruba - film krótkometraż. **10.55** (K) Mama i tata ratują świat - kom. USA **12.30** Star Trek. Voyager 3 - serial sf **13.30** Strefa mroku - serial sf **14.00** (K) Sześciu z Wellington - bryt. dram. obycz. **15.45** (K) Harfa traw - dram. obycz. USA **17.30** (K) Tajemnice oceanów - film dok. **17.55** (K) Formuła 1: GP Argentyny **20.00** (K) 13 posterunek - serial **20.30** (K) Kanapa w Nowym Jorku - kom. fr.-belg.-niem. **22.15** (K) Sport+ - mag. **23.25** (K) Wschodzące słońce - film sens. USA **1.35** (K) Rozejm - wł.-niem.-fr.-szwajc. dram. obycz. **3.30** (K) Powrót na miejsce tragedii - horror USA **5.05** (K) Zezowate szczęście - kom. pol.

DSF

3.00 Action: Świat wrestlingu (powt.) **4.00** Wrestling: WCW (powt.) **5.00** Historia olimpiad (5, 6) (powt.) **6.00** Sporty motorowodne (powt.) **7.00** Trans World Sport (powt.) **8.00** Football Mundial (powt.) **8.30** Dominion - mag. **9.00** Gillette World Sport Special (powt.) **9.30** Rozgrzewka (powt.) **11.00** (na żywo) Wokół futbolu - mag. **13.00** Offensiv! (powt.) **14.00** Motorvision (powt.) **15.00** Wokół futbolu (powt.) **17.00** Golf: US Masters 98 **18.00** Piłka nożna: II liga niemiecka - 26 kolejka **19.00** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **20.00** Tenis ziemny: Turniej WTA w Amelia Island (powt.) **21.45** Finisz - przegląd wydarzeń tygodnia **23.00** Automobilizm: Wyścigi Formuły 1 - GP Argentyny w Buenos Aires **0.00** Koszykówka: NBA (Miami Heat - New York Knicks) **1.30** Best Direct - mag. **2.00** Tenis ziemny: Turniej WTA w Amelia Island (powt.)

HIT DNIA

„Sypiając z wrogiem" - film sensacyjny USA

Młoda kobieta (Julia Roberts) pozoruje własną śmierć, aby uciec przed okrutnym mężem. Zmienia nazwisko, wygląd i całe swoje życie. Czy to wystarczy, aby się uchronić? Niezapomniany thriller i wielki sukces kasowy roku, z jedną z najgłośniejszych ról Julii Roberts. (A)

TVN **godz. 22.10**

Eurosport

8.30 Automobilizm: Wyścigi serii FIA GT w Oschersleben (najważniejsze wydarzenia) **9.30** (P) Tenis ziemny: Turniej ATP w Hongkongu - finał (wydarzenia dnia) **11.00** (na żywo) Automobilizm: Wyścigi serii FIA GT w Oschersleben - wyścig **14.15** (P) (na żywo) Kolarstwo: PS - wyścig Paryż - Roubaix **17.00** (na żywo) Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Donington - trening **18.00** Sport motocykl.: Wyścigi serii supersport w Donington - trening (wydarzenia dnia) **18.30** (P) Tenis ziemny: Turniej ATP w Estoril - finał (wydarzenia dnia) **20.00** Piłka nożna: Legendy MŚ **22.00** Automobilizm: Wyścigi serii Nascar w Dallas (najważniejsze wydarzenia) **23.00** Automobilizm: Wyścigi serii FIA GT w Oschersleben (najważniejsze wydarzenia) **0.00** Żeglarstwo: Regaty Whitbread **0.30-1.30** (P) Jeździectwo: PS w Goeteborgu (najważniejsze wydarzenia)

PRO 7

5.05 Goosebumps (powt.) **5.30** Superman (powt.) **6.10** Sabrina, the Teenage Witch (powt.) **6.35-10.20** Seriale anim. **10.20** Troskliwe Misiaczki w krainie czarów - film anim. **11.30** Sindbad the Sailor - film przyg. USA **13.40** Władcy Wszechświata - film sf USA **15.30** Journey of Honor - film przyg. USA-jap. **17.25** Czterej muszkieterowie - fr.-panam. film przyg. **19.30** Wiad. **19.45** Świat cudów - mag. dok. **20.15** Dawno temu, na Dzikim Zachodzie - western wł.-USA **23.50** Mad Max 2 - austral. film sens. **1.40** Sinnui yaumann 3: Do do do - western Hongkong **3.35** Związki krwi - fr.-kanad. film krym.

Planete

Filmy dok.: **7.35** Amerykańskie lotniskowce (ost.) Superlotniskowiec **8.00** Amerykański zachód: Imperium na szlaku **9.25** Radioaktywni **10.20** Front Wschodni (1/4) Droga do Stalingradu (1) **11.25** Nomadowie Pacyfiku: Szlaki Pacyfiku **12.15** Hongkong story **13.10** Klient, mój pan **13.30** 7 dni z kanałem Planete **14.00** Kraina orła (7) Dwie granice **14.50** Rzecz o Szwajcarii Romańskiej **15.45** W osiemdziesiąt dni dookoła świata z Michaelem Palinem (2) Orientalne niepokoje **16.35** Anioł (2) Granice flamenco **17.35** Nauka na tropie zbrodni (6) Dusiciel **18.05** Watergate (2) Zacieranie śladów **18.55** Chłopskie kroniki z Gruyere (ost.) **19.40** Na krawędzi otchłani **20.35** Jan Steen - portret malarza **21.30** Nowe podróże z Billem Kurtisem: Niezwykłe nasiona **21.55** Tibetsi, niech się stanie wolność **22.30** Nowy Jork **22.45** Uczniowie z Rubaix - między szkołą a filharmonią **23.35** Ostatnia podróż: Jan Palach - śmierć w płomieniach wolności **0.30** Leśne cienie

SAT 1

5.50 Elza z afrykańskiego buszu (powt.) **7.25** Powrót Sandokana (1/4) (powt.) **9.05** Dziewczyna inna niż wszystkie - kom. bryt. **10.45** The Man from Colorado - western USA **12.30** Heidi - szwajc. film obycz. **14.25** Dzieci lwicy z buszu - bryt. film przyg. **16.05** Powrót Sandokana (2) - wł. film przyg. **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **19.00** Studio Sport: Piłka nożna - I liga niemiecka **20.15** Książę w Nowym Jorku - kom. USA **22.25** Noce Harlemu - kom. USA **0.35** Ochroniarz - thriller erot. USA **2.20** Widziane w ten sposób - rozważania o współczesności **2.25** Noce Harlemu (powt.) **4.20** Blitz (powt.) **4.45** Dziewczyna inna niż wszystkie (powt.)

Discovery

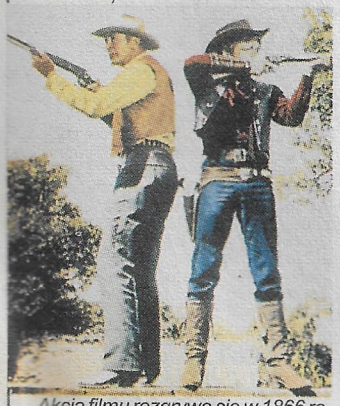
17.00 (P) Skrzydła: Doomsday Mission **18.00** (P) Flightline, czyli wszystko o maszynach latających **18.30** (P) Ultra nauka: Podróże w czasie **19.00** (P) Wszystko o ptakach drapieżnych **20.00** (P) Niewyjaśnione zjawiska: Niedźwiedź kamczacki **20.30** (P) Tajemnicze zwierzęta **21.00** (P) Discovery Showcase: Śladami Nowego Testamentu **22.00** (P) Discovery Showcase: Śladami Nowego Testamentu - Pergaminy Morza Martwego **23.00** (P) Discovery Showcase: Śladami Nowego Testamentu - Arka Przymierza **0.00** (P) Discover Magazine: The Science of Guns **1.00** (P) Samotna planeta: Izrael i pustynia Synaj **2.00-3.00** (P) Z akt sądowych: Pod wpływem

TVP1

7.05 **Świątynia** - rep.
7.25 **Tajemnica Wyspy Wielkanocnej** - rep.
7.40 **„Dr Quinn"** (powt.)
8.30 **„Królestwo zielonej polany"** - film anim.
9.20 **„Charlie i Louisa"** - niem. film fab.
11.00 **„Liv Ullmann - sceny z życia"** - norw. film dok.
12.15 **Gość w dom**
12.50 **Zwierzęta świata:** „Przyroda Ziemi Świętej" (2) „Jordan - rzeka życia" - serial dok.
13.30 **„Chłopak na dworze króla Artura"** - film przyg. USA, 1995, reż. Michael Gottlieb, wyk. Thomas Ian Nicholas, Joss Ackland, Art Malik, Paloma Baeza (91 min)

Podczas jednego z meczów, czternastoletni Calvin Fuller, zawodnik drużyny baseballowej, wskutek trzęsienia ziemi przenosi się w czasie i przestrzeni na dwór angielskiego króla Artura. Na zdjęciu scena z filmu. (A)

14.55 **„Życie z szympansami"** - film dok. USA
15.50 **Od przedszkola do Opola:** Anna Maria Jopek - pr. rozr.
16.30 **Ogrody Watykanu**
17.00 **Teleexpress**
17.25 **„Vera Cruz"** - western USA, 1954, reż. Robert Aldrich, wyk. Gary Cooper i Burt Lancaster (na zdjęciu), Denise Darcel, Cesar Romero (90 min)



Akcja filmu rozgrywa się w 1866 roku w Meksyku, gdzie trwa wojna domowa. Były major wojsk Południa, Benjamin Trane (Gary Cooper) i zuchwały bandyta Joe Erin (Burt Lancaster) postanawiają przyłączyć się do tej ze stron, która zaproponuje im większe pieniądze. (A)

19.00 **Wieczorynka**
19.30 **Wiadomości, Sport i Prognoza pogody**
20.00 **„Batman Forever"** - film sf USA, 1995, reż. Joel Schumacher, wyk. Val Kilmer (na zdjęciu), Tommy Lee Jones, Jim Carrey, Nicole Kidman (117 min) (teletekst)

Batman (V. Kilmer), musi zmierzyć się ze swoim głównym wrogiem - byłym prokuratorem okręgowym Harveyem Dentem (T. Lee Jones). Jego jedyną obsesją stało się teraz zdemaskowanie tajemniczego Człowieka-Nietoperza. Na szczęście Batman nie jest osamotniony w walce z Dentem. Pomaga mu piękna Chase Meridian (N. Kidman) i cyrkowy akrobata - Dick Grayson. (A)

22.00 **Kabret Olgi Lipińskiej**
22.55 **Mistrzowie kina: Orson Welles - „Dama z Szanghaju"** - dram. krym. USA, 1948, reż. Orson Welles, wyk. Rita Hayworth, Orson Welles, Everett Sloane, Glenn Anders (84 min)

Żona słynnego adwokata, Elsa Bannister zostaje napadnięta przez grupę chuliganów. W jej obronie staje Michael O'Hara. Nazajutrz mąż Elsy odwiedza go, aby podziękować za uratowanie żony. Podczas pikniku wspólnik Bannistera, George Grizby składa Michaelowi dziwną ofertę, proponuje mu pięć tysięcy dolarów w zamian za sfingowanie jego zabójstwa - chciałby bowiem zniknąć bez śladu i rozpocząć nowe życie. Zgodnie z kalifornijskim prawem przyznanie się Michaela do winy nie pociągnie za sobą odpowiedzialności karnej z braku ciała ofiary. Michael zgadza się. Tymczasem po wyjeździe Grisby'ego do San Francisco, nadchodzi wiadomość o jego faktycznej śmierci. Michael trafia do więzienia.

0.25 **„O świcie"** - film sens. USA, 1992, reż. Bob Misiorowski, wyk. Michael Pare, Janis Lee, Uri Gavriel, Sasson Gabay (96 min)

Kathryn Baker jest młodą lekarką pracującą w tureckim obozie dla uchodźców kurdyjskich. Jej matkę od dłuższego czasu dręczą nocne koszmary, dotyczące porwania córki. Zaniepokojona kobieta prosi męża, szefa CIA, o przydzielenie Kathryn ochrony.

2.00 **Zakończenie programu**

TVP2

7.00 **Wielkanocne przenosiny**
7.30 **Barokowy skarb:** Organy w Leżajsku
8.00 **„Dzwonnik z Notre Dame"** (2) - film anim.
8.30 **Program lokalny**
9.30 **Powitanie**
9.35 **Harambe** - rep.
10.20 **„Oj da da da"** - Grzegorz z Ciechowa
10.45 **„Powrót króla rock'n'rolla"** - irland. film anim., 1990, reż. Don Bluth (72 min)
12.00 **„Mów mi Rockefeller"** - kom. pol., 1990, reż. W. Szarek, wyk. A. Pontek, W. Drzewicz i M. Markiewicz (na zdjęciu), K. Gewartowski, M. Zawadzka (88 min)

Państwo Malinowscy szykują się do wyjazdu za granicę. Na czas swojej nieobecności zostawiają dzieci pod opieką gosposi z dobrymi referencjami. Jednak zamiast gosposi do domu trafia para złodziejaszków, którzy doszczętnie okradają mieszkanie. Dzieci Malinowskich - Michał, Bączek i Aneta - postanawiają odzyskać stracony majątek i po dokładnej analizie rynku zakładają własną firmę. (A)

13.30 **„Mrówkożery workowate"** - bryt. film dok.
14.10 **Szansa na sukces:** Zespół Ludowy z Poniatowej
15.05 **„Przeminęło z wiatrem"** (2-ost.) - melodram. USA
17.15 **KOC** - Komiczny Odcinek Cykliczny
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.30 **Złote Przeboje** (2)
19.30 **„Dwa światy"** (11) - serial
20.00 **...i to by było na tyle, czyli jubileusz 40-lecia pracy artystycznej Jana T. Stanisławskiego** (2)
21.05 **„Wspomnienie o Dianie"** - bryt. film dok., 1997, reż. Virginia Carington, Rebecca Simor (44 min)

Realizatorzy dokumentu wykorzystali archiwalne zdjęcia i materiały filmowe, dotyczące życia księżnej Walii, m.in. z początków narzeczeństwa i ślubu książęcej pary, z oficjalnych wizyt państwowych i charytatywnej działalności Diany. O tragicznie zmarłej „królowej ludzkich serc" mówią osoby, z którymi była zaprzyjaźniona i które dobrze ją znały. Na zdjęciu Lady Diana. (A)

21.50 **Halo Dwójka**
22.00 **Panorama**
22.35 **„Nad Niemnem"** (2-ost.) - pol. film obycz.
0.10 **Sport telegram**
0.15 **Litania:** muzyka Krzysztofa Komedy - Tomasz Stańko Sextet (2)
1.05 **Zakończenie programu**

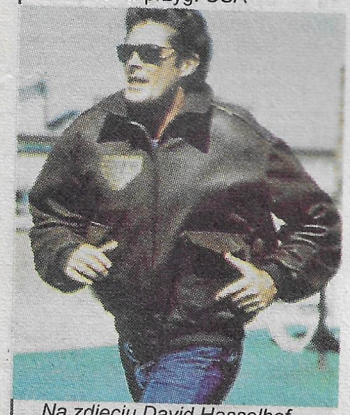
TV Kraków

7.45 **Koncert na dzień dobry:** Bajm
8.30 **„Jeden za wszystkich, wszyscy za jednego"** - film anim.
9.45 **„Królewski płaszcz"** - film dla dzieci
10.00 **Zakopane, Zakopane** - spotkanie I
10.15 **VI „Janosikowe" Telewizyjne Spotkanie z Balladą**
11.35 **W stronę gór:** Góralsko muzyka
11.55 **Zakopane, Zakopane** - spotkanie II
12.10 **„Niewolnica miłości"** - ros. film obycz., 1976, reż. Nikita Michałkow, wyk. Jelena Sołowej, Alexander Kaljagin, Rodion Nachepetow, Konstantin Grigorjew (96 min)
13.40 **„Wysokogórska kraina"** - film przyr.
14.00 **„Skarby archeologii":** Starożytna Grecja - serial dok.
14.30 **Zakopane, Zakopane** - spotkanie III
15.10 **„Dzikie łabędzie"** - film anim.
15.40 **„Świat życzliwych przyjaciół Franciszka"** - film anim.
16.30 **„Zagajnik"** - serial dla młodzieży
17.00 **Zakopane, Zakopane** - spotkanie IV
18.05 **Emaus** - felieton
18.10 **Kronika**
18.30 **„Historia miłości"** - serial obycz.
19.30 **Willie Nelson:** My Life - pr. muz.
20.00 **„Góra niedźwiedzia Grizzly"** - film przyg. USA, 1995, reż. Jeremy Haft, wyk. Dan Haggerty, Kim Morgan Greene, Nicole Lund, Martin Kove (96 min)
21.45 **Kronika**
22.00 **Nasza antena**
22.05 **Studio Sport**
22.10 **Trebunie - Tutki** - koncert
23.15 **„Rejs"** - kom. pol., 1970, reż. M. Piwowski, wyk. S. Tym, J. Himilsbach, Z. Maklakiewicz, J. Lothe (64 min)
0.15 **Zakończenie programu**

PolSat

6.00 Poranek z PolSatem
6.30 Disco Relax
7.30 Jesteśmy - mag. red. katol.
8.00 „Lawrence z Arabii" (2-ost.) - ang. film przyg.
10.00 „Arką na gapę" - film anim. USA
11.30 „Gdzie jest Benji?" - film przyg. USA, 1987, reż. Joe Camp, wyk. Frank Inn, Red Steagall, Mike Francis, Nancy Francis (86 min) (A)

13.00 „Alf" (27) - serial kom. USA
13.30 „Znak Zorro" - serial przyg. USA
14.00 „Skrzydła" - serial kom. USA
14.30 „Z pianką czy bez?" - pol. serial kom.
15.00 „Ned i Stacey" - serial kom. USA
15.30 „Karolina w mieście" - serial kom. USA
16.00 Informacje
16.15 „Słoneczny patrol" (28) - serial przyg. USA



Na zdjęciu David Hasselhof. (A)

17.15 „Młody Einstein" - kom. austral., 1988, reż. Yahoo Serious, wyk. Yahoo Serious (na zdjęciu), Odile Le Clezio, John Howard, Pee Wee Wilson (89 min)

Zwariowana komedia o ekscentrycznym naukowcu, który w 1905 roku wynalazł teorię względności, a w 1906 teorię rock'n'rolla. Przekształcił również klasyczną wiolonczelę w elektryczną gitarę. Za swoje genialne pomysły zostaje zesłany do dalekiej Australii, gdzie walczy o docenienie swoich odkryć przez współczesnych, a także przeżywa burzliwy romans z młodą Marią Curie. (A)

19.00 Idź na całość - show z nagrodami
20.00 „Na linii ognia" - film sens. USA, 1993, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Clint Eastwood i Dylan McDermott (na zdjęciu), John Malkovich, Rene Russo (128 min)

Frank Horrigan (C. Eastwood) to twardy i ambitny agent służb specjalnych. Mimo, że jest doświadczonym i dobrym pracownikiem, wciąż rozpamiętuje źle wykonane zadanie z przeszłości. Przed laty Horrigan pracował w ścisłej obstawie prezydenta Johna Kennedy'ego. Tragicznego dnia w Dallas nie zdołał zasłonić prezydenta własnym ciałem, co było jego podstawowym obowiązkiem. Widmo tamtego dnia prześladuje go do dziś. Pewnego dnia wpada na trop zamachowca, który może zagrażać obecnemu prezydentowi. Okazuje się, że zamachowiec to Mitch Leary (J. Malkovich) - dobrze znany zawodowy zabójca. Horrigan, chcąc spłacić swój dług z przeszłości, ponownie zatrudnia się w obstawie prezydenta. (A)

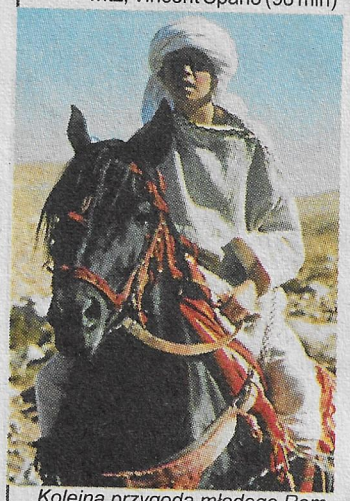
22.30 „Meteor" - film sf USA, 1979, reż. Ronald Neame, wyk. Sean Connery (na zdjęciu), Ntalie Wood, Karl Malden, Brian Keith (103 min)

Do Ziemi zbliża się olbrzymi meteor. Dwaj astrofizycy - rosyjski i amerykański - mają sześć dni, by zapobiec katastrofie. (A)

0.30 Programy muzyczne
3.00 Pożegnanie

TVN

8.00 „Biblia dla najmłodszych - Cuda Jezusa" (4) - serial anim.
8.30 „Alicja w Paryżu" - film anim.
9.30 „Czarny rumak powraca" - film USA dla dzieci, 1983, reż. Robert Dalva, wyk. Kelly Reno, Teri Garr, Allen Goorwitz, Vincent Spano (98 min)



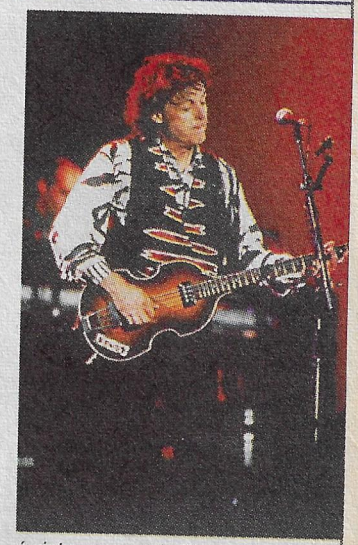
Kolejna przygoda młodego Ramseya i jego konia tym razem ma miejsce na największej pustyni świata, Saharze. Na zdjęciu scena z filmu. (A)

11.30 Krok w krok z Brianem Scottem - pr. rozr.
12.00 Puls - koncert Natalii Kukulskiej (na zdjęciu)

(Fot. Piotr Mazur)

13.00 „Get Back" - bryt. film muz., 1991, reż. Richard Lester, wyk. Paul McCartney (na zdjęciu), Linda McCartney, Hamish Stuart, Robbie McIntosh (88 min)

W czasie realizacji filmu jego twórcy przejrzeli dziesiątki godzin taśmy, nagranej podczas wielkiego tournee McCartneya i jego zespołu oraz kronik filmowych z zapisem najważniejszych wydarzeń ostatnich bez mała trzydziestu lat. Przesłuchano ogromną ilość nagrań ex Beatlesa. W rezultacie powstał 95-minutowy film, przedstawiający wizję naszego świata w oczach Richarda Lestera i współpracujących z nim muzyków. Fantastyczne porozumienie pomiędzy Lesterem a McCartney`em - zrozumiałe, gdy weźmie się pod uwagę ich wieloletnią znajomość i współpracę - zaowocowało bardzo spójnym i interesującym obrazem. (A)



14.45 „Rzeka czerwona" - western USA, 1948, reż. Howard Hawks, wyk. John Wayne, Montgomery Clift, Joanne Dru, Walter Brennan (128 min)

Tom Dunson (John Wayne) odłącza się od ciągnącego na zachód taboru, by osiąść w mijanych właśnie okolicach (dzisiejszy Teksas) i założyć tu swoje stado. Porzuca nawet kobietę, którą kocha, by móc stać się samotnym farmerem. Klasyk z gatunku westernów jest dynamicznie zrealizowaną opowieścią z czasów zdobywania dzikiego zachodu.

17.15 TVN Fakty Regionalne
17.30 Maraton Uśmiechu - świąteczne wydanie, w programie wystąpią: E. Dziewoński, J. Bończak, H. Bielicka, J. Kobuszewki, K. Piasecki
18.00 „Beverly Hills 90210" (129) - serial obycz. USA
19.00 Dobra cena - teleturniej
19.30 TVN Fakty - informacje
20.00 Sport
20.05 Superplayback Show - pr. rozr., w programie wystąpią: Kasia Stankiewicz, Kasia Dowbor, Janusz Korwin Mikke, Brian Scott, Robert Korzeniowski, Dariusz Dziekanowski, Zygmunt Plech, Jerzy Kulej i Grzegorz Lato
21.20 „Rybka zwana Wandą" - kom. USA, 1988, reż. Charles Crichton wyk. Jamie Lee Curtis i Kevin Kline (na zdjęciu, str. 37), John Cleese, Michael Palin (104 min)
23.15 NBA w TVN - skrót meczu koszykówki New York Knicks - Miami Heat
0.00 Nic straconego: „Beverly Hills 90210" (129) - serial obycz. USA

Nasza TV

8.00 Szczęśliwa ósemka - propozycje do listy przebojów

9.00 „Święta Księga - Biblia": „Dawid i Goliat" - film anim.

9.40 „Odwieczne tajemnice świata" - film dok. USA, 1993, reż. Doug Campbell

11.15 „Zniknięcie" - kom. bryt., 1938, reż. Alfred Hitchcock, wyk. Margaret Lockwood, Paul Lukas, Googie Withers, Linden Travers (97 min)

Podczas podróży pociągiem znika pewna starsza pani. Młoda kobieta, jedna z jej współpasażerek, jest bardzo zaintrygowana jej zniknięciem. Postanawia odnaleźć starszą panią na własną rękę.

13.00 „Flash Gordon" (3) - serial anim. USA

13.30 „Latający lekarze" (13) - austral. serial obycz.

14.30 „Dogtanian i trzej muszkieterowie" - hiszp. film anim.

Najpopularniejsza powieść Aleksandra Dumasa - „Trzej muszkieterowie" - doczekała się wersji animowanej. Twórcy filmu pragnęli przybliżyć tę książkę dzieciom i stworzyli film świetnie zrealizowany, pełen przygód i barwnych postaci. Oryginalność pomysłu polega na tym, że bohaterami są psy różnych ras.

16.00 „Detektyw" (7) - serial krym.

17.00 „Wichrowe wzgórza" - melodram. bryt., 1992, reż. Peter Kosminsky, wyk. Juliette Binoche (na zdjęciu), Ralph Fiennes, Janet McTeer, Sophie Ward (106 min)

Film debiutanta Petera Kosminsky'ego prezentuje niemalże całość bogatej fabuły słynnej książki Emilly Bronte dochowując wierności nawet jej dialogom. Reżyserowi udaje się również przedstawić ideową zawartość tego dzieła i środkami filmowymi oddać jego niezwykłą romantyczno-gotycką atmosferę. Filmowe „Wichrowe Wzgórza" są przede wszystkim opowieścią o miłości gwałtownej, szalonej i silniejszej niż śmierć.
(Fot. Internet)

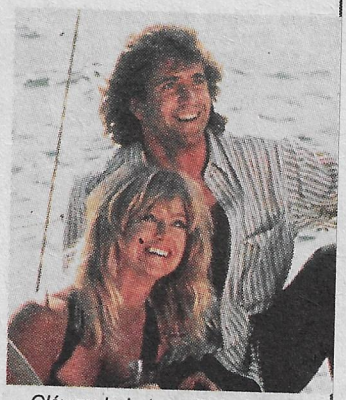
19.00 „Celine Dion o sobie i innych" - film dok.

Na zdjęciu obok Celine Dion.
(Fot. Internet)

19.55 „Ptaszek na uwięzi" - film sens. USA, 1990, reż. John Badham, wyk. Mel Gibson i Goldie Hawn (na zdjęciu), David Carradine, Michel Bar-

19.00 (10 min)

19.



Główny bohater - Rick Jarmin 15 lat wcześniej zeznawał w procesie przeciwko skorumpowanym agentom do spraw walki z narkotykami. Jego zeznania obciążały oskarżonych i Rick wiedział, że musi liczyć się z ich zemstą. Toteż wziął udział w Programie Ochrony Świadków. Zostawił wszystko, zmienił nazwisko, miejsce zamieszkania i podjął się pracy na stacji benzynowej. Pewnego dnia zjawia się kobieta, którą kiedyś coś łączyło z Rickiem. Dziwnym zbiegiem okoliczności na trop Ricka wpadli również jego prześladowcy. Rick jest w tarapatach i postanawia uciekać; popełnia jednak poważny błąd - otóż o każdym swym posunięciu informuje FBI, z której przeciekają informacje do jego wrogów. (A)

22.00 „Wdowy" (1/6) - serial USA, 1983, reż. Paul Annett, wyk. Ann Mitchell, Maureen o'Farell, Fiona Hendley

23.00 „Bunt" - film sens. USA, 1994, reż. John Frankenheimer, wyk. Kyle MacLachlan, Samuel L. Jackson, David Ackroyd, Dean Stanton (90 min)

Do więzienia przybywa świeżo upieczony strażnik. Próbuje znaleźć się w swoim zawodzie. Jednak nadchodząca tragedia wystawi na próbę nie tylko jego kwalifikacje. W więzieniu wybucha największy w historii USA bunt. Siły porządkowe tracą kontrolę i wzywają Gwardię Narodową. Rozpętuje się piekło na ziemi. Dramatyczna akcja i świetna rola Kyle MacLachlan'a.

1.00 Zakończenie programu

RTL 7

7.00 „Strażnik czasu" - serial sf

7.45 „Lassie" - serial dla młodzieży

8.10 „Siódme niebo" - serial familijny

8.55 „Grube żarty, czyli AQQ - wesoły program telewizyjny" - pr. rozr.

9.05 Wieczór z wampirem - talk show

10.00 „Beethoven" - kom. USA, 1992, reż. Brian Levant, wyk. Bonnie Hunt, Charles Grodin, Dean Jones, Oliver Platt (90 min)

11.30 Bolek i Lolek zapraszają - serial anim.

11.40 „Wyprawa po kwiat nocy" - film anim.

13.15 „Skrzydełko czy nóżka?" - kom. fr, 1976, reż. Claude Zidi, wyk. Louis de Funes, Michel Coluche, Julien Guiomar, Claude Gensac (105 min)

15.05 „Liz - opowieść o życiu Elizabeth Taylor" (1) - film biogr. USA, 1994, reż. Kewin Connor, wyk. Sherilyn Fenn, Nigel Hawers, Katherine Helmond (45 min)

15.50 „Z ust do ust" - serial

17.00 „Arabeska" - kom. krym. USA, 1966, reż. Stanley Donen, wyk. Gregory Peck, Sophia Loren, Alan Badel, Kieron Moore (100 min)

18.50 7 minut - wydarzenia dnia

19.00 „Liz - opowieść o życiu Elizabeth Taylor" (2) - film biogr. USA

19.50 Prognoza pogody

19.55 „Ptaszek na uwięzi" - kom. sens. USA, 1989, reż. John Badham, wyk. Mel Gibson, Goldie Hawn, David Carradine, Bill Duke (106 min)

21.50 „Cobra - oddział specjalny" - serial sens.

22.45 „Policjanci z Miami" - serial krym.

23.35 „Skrzydełko czy nóżka?" - kom. fr., 1976, reż. Claude Zidi, wyk. Louis de Funes, Michel Coluche, Julien Guiomar, Claude Gensac (105 min)

1.15 „Arabeska" - kom. krym. USA, 1966, reż. Stanley Donen, wyk. Gregory Peck, Sophia Loren, Alan Badel (100 min)

TV Polonia

7.00 Program dnia

7.05 Pisanki i hafty z Opoczna - rep. G. Filipiak-Łozińskiej

7.20 Dzień dobry na dzień dobry - pr. muz.

8.00 Dziedzictwo symboli - rep.

8.30 Wielkanoc u Franciszkanów - rep. A. Germanna i M. Curzydły

9.00 Na Orawie biją dzwony

9.30 Świąteczne muzykowanie: Panteon kompozytorów polskich - W. Kilar (2), wyk. Wielka Orkiestra Symfoniczna PR w Katowicach pod dyr. A. Wita

10.05 Biblioteka z Krzemieńca - rep.

10.20 Biografie: „Pieśń o nocy" - film dok. o Karolu Szymanowskim

11.30 Dla dzieci: Dyngusowe psoty

12.00 Klasyka animacji: „Królewicz i żebrak" - pol. film anim., 1980 (46 min)

13.00 „Doświadczanie miłości - dziennik z podróży ks. Kazimierza Orzechowskiego" - film dok. Z. Dzięgiela

13.50 „Droga do Oregonu" - dram. obycz. USA, 1975, reż. Earl Bellamy, wyk. Dewey Martin, Aldo Ray, Anne Collings, Dean Smith (92 min)

15.30 Jak w starym kabarecie

16.30 W dowód przyjaźni - Marcel Prawy - rep. Atheny Savidis poświęcony Janowi Kiepurze

17.00 Teleexpress

17.15 Dla dzieci: „Powrót do Wiklinowej Zatoki" - serial anim.

17.40 Wspomnień czar: „Sportowiec mimo woli" - kom. pol., 1939, reż. M. Krawicz, wyk. A. Dymsza, I. Benita, J. Orwid, H. Buczyńska (66 min)

18.45 Skarbiec - mag. historyczno-kulturalny

19.15 Dobranocka: „Przygód kilka wróbla Ćwirka"

19.30 Wiadomości

19.55 Prognoza pogody

20.00 „Panna Nikt" - pol. dram. obycz., 1996, reż. A. Wajda, wyk. A. Wielgucka, A. Mucha (na zdjęciu), A. Powierza, S. Celińska (116 min) (A)

21.45 Wielka sława to żart - koncert (2), wyk. Artyści Teatru Muzycznego „Roma", prowadzi B. Kaczyński

22.30 Panorama

23.05 Kayah w Akademii - koncert

0.00 Przepraszam, że żartowałem - Marian Załuski

0.45 Powitanie widzów amerykańskich

0.50 „Przygód kilka wróbla Ćwirka" (powt.)

1.00 Wiadomości, Sport i Prognoza pogody

1.20 Wielka sława to żart (powt.)

2.05 W dowód przyjaźni (powt.)

2.35 Panorama

3.10 „Panna Nikt" (powt.)

4.50 Kayah w Akademii (powt.)

5.45 „Doświadczanie miłości (powt.)

6.30 Od Lwowa po Góry Skalis-te - rep. A. Mączki

PolSat 2

7.00 ROM - Radioaktywny Obszar Muzyczny - lista przebojów wszechczasów **8.00** TV Shop **8.30** Czarodziejka z Księżyca (powt.) **9.00** Power Rangers (powt.) **9.30** Z ostatniej chwili (87) - serial **10.30** Wrestling (powt.) **11.30** Disco Relax - pr. rozr. **12.30** Tajemnicza dama (24) - telenowela **13.30** TV Shop **14.00** Plastic TV - pr. muz. **14.30** Jacek Ziobro Superstar - pr. satyr. **15.00** Dance TV - pr. muz. **15.30** Plastic TV (powt.) **16.00** Z ostatniej chwili (88) - serial **17.00** Inform. **17.10** Czarodziejka z Księżyca - serial anim. **17.35** Power Rangers - serial **18.00** Na południe (7) - serial **19.00** Tajemnicza dama (25) - telenowela **19.50** CNN News **20.00** Dynastia (130) - serial **20.50** Miasteczko Twin Peaks 2 (9) - serial **21.45** Zaginione imperia (2) Koloseum - serial dok. **22.40** Wygrać z wiatrem - austral. film obycz. **0.10** Przytul mnie - pr. muz. **1.10** Pożegnanie

Polonia 1

5.30 Top Shop **10.00** Klub Hawaje (powt.) **10.30** Werdykt (powt.) **11.00** Top Shop **13.30** Stellina (powt.) **14.30** Pełnym gazem (powt.) **15.00** Top Shop **17.15** Seriale anim. **17.45** Namiętności - serial **18.45** Werdykt - pr. publicyst. **19.15** Nie tylko na weekend (powt.) **19.45** Klub Hawaje - serial **20.30** Pielęgnacja niemowląt - serial dok. **21.30** Escape (powt.) **22.00** Auto salon (powt.) **22.30** Top Shop

TKK

14.00 Powitanie **14.10** Zwyczaje Wielkiego Poniedziałku **14.30** Dekalog VIII **15.30** Czas Wielkiej Nocy **15.35** Muzyczny przystanek: MAFIA **16.20** Dziewczyna w deszczu - film fab. USA **17.50** Namiętność - serial **18.45** II Ogólnopolski Turniej Tańca Towarzyskiego **19.05** W świetle dokumentu: Nauczyciel **19.25** Oblężenie Waco - film fab. USA **21.00** Nowa Fala 74,5 MHz - serial **21.45** Telegazeta TKK

PTK 2

15.30 Tańcząca z wiatrem - film przyg. USA **17.00** Warner Bross - film dla dzieci **17.30** Jak w bajce - filmy dla dzieci **18.00** Życie jak loteria - serial **18.45** Niebezpieczne kobiety - serial **19.30** In Your Ear - pr. muz. **20.00** Zew krwi - bryt. film przyg. **21.30** Midnight Love - mag. **22.00** Morderczy wynalazek - austral. film sens. **23.30** TV Party - pr. muz. **0.05** Muzyczne dobranoc

ATV

6.00 Pr. dnia **6.05** Ekopanorama - mag. **6.30** Zespół adwokacki - serial **7.30** Zakupy w ATV **8.00** Westgate - serial **9.00** Maria Bonita - serial **10.00** Xapatan - teleturniej **11.30** Zakupy w ATV **12.00** Na ulicy Kazika **13.00** Maria Bonita - serial **14.00** 130 bmp - pr. muz. **14.30** Zebra - pr. muz. **15.00** Czarny rynek - pr. muz. **15.30** Tego już za wiele **16.00** Liberty - serial **17.30** Ostern - mag. **18.00** Maria Bonita - serial **19.00** Zakupy w ATV **19.30** Świat i cztery kółka - mag. **20.00** Wrestling **21.00** Zespół adwokacki - serial **22.00** Dzień w kwietniu **22.30** Tego już za wiele **23.00** Różowa seria - serial **1.00** Zakupy w ATV **1.30-3.00** Różowa seria - serial

TV Dami

9.00 Powitanie **9.10** Teledziennik **9.40** Tydzień z Dami **9.55** Kino najmłodszych **10.25** Rodzina Połanieckich - serial **11.50** Kino najmłodszych **12.20** Kącik melomana **13.00** Transm. mszy św. **14.00** Z batutą i humorem - koncert **14.30** Niebezpieczne kobiety - serial **15.15** Kobiety sportu - pr. sport. **15.45** Miss Radomia - rep. **16.00** Zapraszamy do Iluzjonu - Bunt **17.20** Teledziennik **17.45** W sportowym obiektywie - mag. sport. **18.00** Na horyzoncie - pr. krajozn. **18.30** Kino najmłodszych **19.00** Port lotniczy - serial **20.00** Teledziennik **20.25** W sportowym obiektywie - mag. sport. **20.40** Sportowe portrety - rep. **21.00** Nowa Fala 74,5 MHz - serial **22.00** Teledziennik **22.25** Ziemia obiecana - film fab. **0.05** Wieczór z E-rosem: Dziewczyny w kuszącej bieliźnie

TV Rzeszów

8.30 Mag. katol.: Symbolika **9.00** Swiadek XX wieku **9.30** Księga dżungli - bryt. film przyg. **11.10** Wielkanoc z potworami - film anim. **11.35** Świat życzliwych przyjaciół Franciszka - film anim. **12.05** Owadolandia - serial anim. **13.20** Co ludzie powiedzą? - kom. bryt. **14.20** Wielka panda - film dok. **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Dzikie łabędzie - film anim. **15.40** Świat życzliwych przyjaciół Franciszka - film anim. **16.30** Granie na ekranie XXL - teleturniej **17.00** Świt życia - rep. **17.30** Turniej tańca **18.10** Aktualności **18.30** Historia miłości - serial **19.30** Willie Nelson: My Life - pr. muz. **20.00** Góra niedźwiedzia Grizzly - film przyg. USA **21.45** Aktualności **22.00** Muzyczne prezentacje **22.30** Serce Klarity - serial **23.00** Pochowajcie mnie w Niagarze - kom. obycz. USA **0.35** Program na wtorek

WOT

8.20 Pr. dnia **8.30** Kopciuszek - film anim. **9.20** Rep. **9.40** Wiosenny koncert z Wiednia - koncert Orkiestry Wiedeńskiej **11.10** Akademia Pana Kleksa (1) Przygody księcia Mateusza - pol. film przyg. **12.35** Świąteczne propozycje WOT **12.45** Lata dwudzieste... Lata trzydzieste - pol. kom. muz. **14.30** Wielkanoc w Europie **15.10** Dzikie łabędzie - film anim. **15.40** Świat życzliwych przyjaciół Franciszka - film anim. **16.30** Akademia Pana Kleksa (2) Tajemnica Golarza Filipa - film przyg. **18.10** TV Kurier Warszawski **18.25** Prognoza pogody **18.30** Historia miłości - serial **19.25** Komunikaty i ogłosz. **19.30** Willie Nelson: My Life - pr. muz. **20.00** Góra niedźwiedzia Grizzly - film przyg. USA **21.45** Wiad. Kuriera **21.50** Wielka sława to żart - przeboje operetkowe w wyk. artystów Teatru Roma **23.10** Soból i panna - melodram. pol. **0.40** Prognoza pogody **0.45** Pr. dnia

HBO

8.30 Zakochany pingwin - film anim. USA **9.45** Maska - kom. USA **11.25** Strzały na Broadwayu - kom. USA **13.05** Tak trzymaj siostrzyczko - kom. bryt. **14.35** Areszt domowy - kom. USA **16.20** Jack i Sara - film obycz. USA **18.10** Fałszywy senator - kom. USA **20.00** Jumanji - film przyg. USA **21.45** Wygrać ze śmiercią - film sens. USA **23.20** Bastion 1 - Pomór - thriller USA **0.50** Cena nadziei - dram. obycz. USA **2.30** Maska - kom. USA

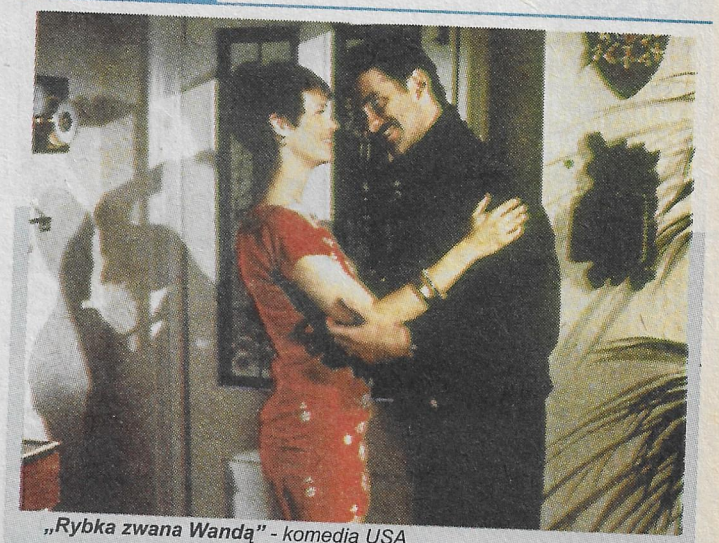
Canal +

7.00 Aktualn. film. **7.05** Cyberia **7.15** Diabelski Młyn - filmy anim. **7.55** Łapu-capu **8.00** Futbol Mundial - mag. **8.30** (K) Niezwykły przyjaciel - film USA dla dzieci **10.05** (K) Usłane różami - kom. obycz. USA **11.35** (K) Imagina 98 **12.30** (K) Aktualn. film. **13.00** (K) 13 posterunek - serial **13.30** (K) Filmowy zawrót głowy - kom. USA **15.00** (K) Katastrofy: Księżycowy promień - film dok. **15.30** (K) Jack Niedźwiadek - kom. USA **17.10** (K) Książę Atlantydy - serial anim. **17.35** (K) Kapitan Star - serial anim. **18.00-20.00** Okno otwarte na gapę: **18.00** Nie przegap **18.05** Diabelski Młyn - filmy anim. **18.45** Z pierwszej piłki - mag. na żywo (około **19.10** Łapu-capu i Nie przegap) **19.40** Raport Salety **19.50** Aktualn. film. **20.00** (K) Zagubieni w Raju - kom. USA **21.55** (K) Piłka nożna: liga angielska - mecz tygodnia **23.55** (K) Na szczęście - kom. austral. **1.30** (K) Sześć dni, sześć nocy - fr. dram. psych. **3.05** (K) Otello - dram. hist. USA

DSF

3.00 Tenis ziemny: Turniej WTA w Amelia Island (powt.) **3.45** Przeboje DSF **4.00** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **5.00** Historia olimpiad (7, 8) (powt.) **6.00** Sporty motorowodne (powt.) **7.00** Bilard: MŚ w Viersen (1) (powt.) **8.00** Z archiwum sportu: Galeria sław (powt.) **8.30** Dominion - mag. **9.00** Wokół futbolu (powt.) **11.00** Piłka nożna: II liga niemiecka (powt.) **12.00** Football Mundial (powt.) **12.30** Motorvision (powt.) **13.30** Normalni (powt.) **14.00** Golf: US Masters 98 **15.00** (na żywo) Hokej na lodzie: Liga niemiecka - półfinały **18.00** Automobilizm: Wyścigi Formuły 1 (powt.) **19.00** (na żywo) Piłka nożna: II liga niemiecka - 26 kolejka - zapowiedź **19.30** (na żywo) Piłka nożna: II liga niemiecka (Energie Cottbus - FC St. Pauli) **21.30** Z Schalke - mag. **22.15** Wiad. sport. **22.30** Hattrick! - Chorwacja i Kolumbia - relacje z przygotowań uczestników finałów MŚ Francja 98 **23.00** Hattrick! - przegląd wydarzeń na europejskich boiskach **23.30** Futbol amerykański: Liga europejska London Monarchs - Rhein Fire **0.30** Wiad. sport. **0.45** Z Schalke (powt.) **1.30** Best Direct - mag. **2.00** Piłka nożna: II liga niemiecka (powt.)

HIT DNIA



„Rybka zwana Wandą" - komedia USA

Dlaczego typowa, amerykańska dziewczyna, jaką niewątpliwie jest Wanda Gerszwitz (Jamie Lee Curtis) uparła się, aby uwieść szacownego i nieco sztywnego adwokata (John Cleese)? Niełatwo odpowiedzieć na to pytanie, nawet samej Wandzie, której powody wyraźnie zmieniają się w trakcie akcji filmu. Archie, który miał być tylko środkiem do osiągnięcia niezbyt chwalebnych celów, powoli roztacza przed Wandą cały swój angielski czar i humor. Skutki będą zaskakujące! Mistrzowska komedia, która zachwyci nie tylko fanów legendarnych komików z Monty Pythona. (A)

TVN **godz. 21.20**

Eurosport

8.30 Żeglarstwo: Regaty Whitbread **9.00** Mag. motocrossowych MŚ **9.30** Automobilizm: Wyścigi serii BTCC - podsumowanie sezonu **10.30** (na żywo) Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Donington - rozgrzewka **11.00** (na żywo) Sport motocykl.: Wyścigi serii supersport w Donington - rozgrzewka **11.30** Piłka nożna: Legendy MŚ **12.30** Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Donington (wydarzenia dnia) **13.00** (na żywo) Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Donington - 1 wyścig **14.00** Automobilizm: Tractor Pulling - halowe zawody w Ahoy (najważniejsze wydarzenia) **15.00** (na żywo) Sport motocykl.: Wyścigi serii supersport w Donington - wyścig **16.00** Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Donington (wydarzenia dnia) **16.30** (P) (na żywo) Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Donington - 1 wyścig **17.30** (P) Tenis ziemny: Turniej ATP Senior w Doha (wydarzenia dnia) **19.00** Automobilizm: Wyścigi serii FIA GT w Oschersleben (najważniejsze wydarzenia) **20.00** Mag. sportów ekstremalnych **21.00** Curling: MŚ w Kanadzie (najważniejsze wydarzenia) **23.00** (P) Eurogol - mag. **0.30-1.30** Boks: Walki zawodowców

PRO 7

5.20-10.30 Seriale anim. **10.30** The Adventures of Brisco County jr. - pilot serialu USA **12.15** Pontiac Moon - kom. USA **14.10** Uwięzieni w kosmosie - film sf USA **15.50** Kobieta-olbrzym - film sf USA **17.35** Ponad szczyt - dram. obycz. USA **19.30** Wiad. **19.45** Świat według Bundych - serial **20.15** Twardziel Werner - niem. film sf **22.15** Showgirls - dram. obycz. USA **0.40** Citta Violenta - wł.-fr. film sens. **2.40** Showgirls (powt.)

Planete

Filmy dok.: **8.10** W osiemdziesiąt dni dookoła świata z Michaelem Palinem (3) Żegluga w dawnym stylu **9.00** Anioł (3) Obszar flamenco **10.10** Nauka na tropie zbrodni (7) Choroba legionistów **10.25** Watergate (3) Kozioł ofiarny **11.15** Irak, pięć tysięcy lat historii **12.15** Tajemniczy świat nietoperzy **13.05** Co z twoim bólem, Afryko? **15.50** Ostatnia podróż: Franco **16.55** Świat Fernanda Botero **17.55** Samoloty serii X (1/13) Bariera dźwięku **18.15** Amerykański zachód (3) Okruchy przyszłości **19.45** Radioaktywni (ost.) **20.35** Front Wschodni (2) Droga do Stalingradu (2) **21.25** Nomadowie Pacyfiku: Spalone łodzie **22.15** Poznanie świata z Davidem Suzuki **23.00** 7 dni z kanałem Planete **23.30** Przysięga w lesie Kajmanów **0.05** Kraina orła (ost.) W poszukiwaniu raju **0.55** Muzykalna rodzina

SAT 1

6.20 Dzieci Iwicy z buszu (powt.) **7.55** Powrót Sandokana (2) (powt.) **9.35** My Man Adam - film obycz. USA **11.05** The Chain Reaction - austral. film sens. **12.50** Heidi i Piotruś - szwajc. film obycz. **14.30** Szarotkowy król - niem. dram. obycz. **16.05** Powrót Sandokana (3) - wł. film przyg. **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **19.00** Ludzie w śmiertelnym zagrożeniu - mag. **20.15** Panienka Rosemarie - niem. film obycz. **22.55** Niebezpieczne związki - dram. kostium. USA **1.10** Kochanek lady Chatterley - bryt.-fr. film erot. **2.55** Ludzie w śmiertelnym zagrożeniu (powt.) **3.50** Powrót Sandokana (3) (powt.)

Discovery

17.00 (P) Wędkarskie przygody Rexa Hunta **17.30** (P) Opowieści z zoo **18.00** (P) Pierwsze loty: Nowe pokolenie lotników **18.30** (P) Podróżnicy w czasie: Apacze **19.00** (P) Na ratunek przyrodzie **19.30** (P) Dzikie Discovery: Nieujarzmiona Amazonia - delfin, który chciał umrzeć **20.30** (P) Katastrofy: Krytyczny błąd **21.00** (P) Tajemniczy świat Arthura C. Clarkea: Potwory z jezior **21.30** The Quest: Wielka Stopa **22.00** (P) Samotna planeta: Wschodnia Afryka **23.00** (P) Tajemnice historii: Arka Noego **23.30** (P) The Quest: Czy jest tam kto? **0.00** (P) Skrzydła derchief **1.00** (P) Pierwsze loty: [illegible] (130) [illegible] serial o- lenie lotników **1.30** (P) Katastr[illegible] błąd **2.00-3.00** (P) Niesam[illegible] Czołgi

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? [audiotele: 0-70055560-2]
7.20 Polityczny budzik
8.05 „Frasier" (27) - serial kom. USA
8.30 Wiadomości
8.40 Prognoza pogody
8.45 Dla dzieci: Teleferie z Margolcią
9.10 Teleferie: Pisankowo
9.40 Filmy animowane dla dzieci
10.00 „Gdzieś na Północy" (9) - kanad. serial obycz.
10.50 Dziecko: Troski i radości
11.10 Zanim powiesz rozwód
11.20 Agroliga '97
11.35 Sztuka przekonywania: Zanim zaczniesz mówić
11.50 Swego nie znacie: Katalog zabytków - Ziębice - Fara
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes - roln. pr. inform.
12.20 Magazyn Notowań: Marchew na 100 sposobów
12.50 Atom, gwiazdy, życie: Spektrum
13.05 Kuchnia: Jak płynie woda?
13.25 „Siła wybuchu" (2-ost.) - film dok. USA
13.50 Kolejki: Najdłuższe linie
14.05 Jak znaki na niebie
14.30 Wiadomości
14.40 Byliśmy w Polsce - rep.
15.35 RAJ - mag. młodzieżowy
16.00 TLP - pr. muz.
16.15 „Moda na sukces" - serial
16.40 Sejmograf - mag.
17.00 Teleexpress
17.25 „Klan" - telenowela
17.50 Test - mag. konsumenta
18.20 Rewizja nadzwyczajna
18.50 Flesz - Wiadomości oraz Prognoza pogody
19.00 Wieczorynka: „Mały Miś"
19.30 Wiadomości, Sport i Prognoza pogody
20.10 Opowieści weekendowe: „Linia opóźniająca" - pol. film obycz., 1997, reż. K. Zanussi, wyk. B. Opania i K. Luft (na zdjęciu), T. Bradecki, M. Kwiatkowska (60 min)
Paweł, realizator popularnego talk show podejrzewa swego przyjaciela o romans z jego dziewczyną Agatą.

Brak mu jednak odwagi i zdecydowania, aby zdobyć się na szczerą rozmowę z ukochaną. (A)

21.10 W centrum uwagi
21.30 Czas na dokument: „Jestem mordercą" - film dok.
22.20 Zawsze po 21
23.00 Wiadomości oraz Sport
23.10 Mapa kultury polskiej: „Brulion"
23.50 Studio Sport: Przed Ligą Mistrzów
0.20 „Kobieta, mężczyźni i jej materac" - film obycz. USA, 1991, reż. Mussef Sibay, wyk. Jennifer Rubin (na zdjęciu), Lance Edwards, Grant Show, Michael Cerveris (87 min)

Absolwentka szkoły filmowej, piękna i zmysłowa Helen marzy o karierze scenarzystki. Lekceważący stosunek męża do jej ambicji zawodowych sprawia, że Helen zaczyna spotykać się z Paulem, dawnym przyjacielem z college'u. (A)

1.40 Zakończenie programu

TVP 2

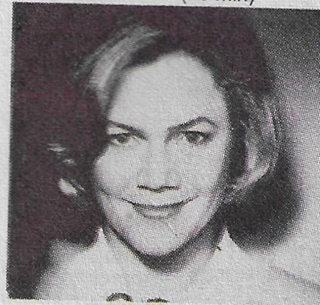
7.00 Sport telegram
7.05 Dziennik krajowy
7.25 „Leśny patrol" (30) - austral. serial przyg.
7.50 Studio urody
8.00 Program lokalny
8.30 „W labiryncie" (36) - serial obycz.
9.00 „Królowa Bona" (10) - serial hist.
10.00 Świat kobiet - mag. [audiotele: 0-70035277]
10.30 „Wilki morskie" (10) - serial anim.
11.00 „Anna Maria idzie własną drogą" (10) - serial niem.
11.50 „Złotopolscy" (31) (powt.)
12.15 Akademia Zdrowia Dwójki - pr. sport. [audiotele: 0-700-55666]
12.25 Familiada (powt.)
12.45 Muzyczne nowości Dwójki
13.00 Panorama
13.20 Dziennik krajowy (powt.)
13.40 „07 zgłoś się" (12) „Ścigany przez samego siebie" - pol. serial krym.
14.50 Akademia Zdrowia Dwójki (powt.)
15.00 Clipol - mag. muz.
15.30 Dla dzieci: Ulica Sezamkowa
16.00 Panorama
16.10 W okolice Stwórcy: Nie tylko w niedzielę - Gdzie jest kościół z tamtych lat?
16.30 Koło fortuny - teleturniej [audiotele 0-70055500]
17.00 Krzyżówka 13-latków - teleturniej
17.30 Program lokalny
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
18.30 Va banque - teleturniej
19.00 Reporterzy Dwójki przedstawiają
19.30 „Dwa światy" (12) - serial
20.00 „Tajemnica szwajcarskich banków" - bryt. film dok.
21.00 Teresa Torańska przedstawia: Teraz Wy! - Mówić czy nie mówić?
21.50 Sport telegram
22.00 Panorama
22.40 Kocham kino: „Życie cyganerii" - fr.-fiński film obycz., 1992, reż. Aki Kaurismaki, wyk. Matti Pellonpaa, Evelyne Didi, Christine Murillo, Jean-Pierre Leaud (99 min)
Niedoceniony pisarz Marcel zostaje wyrzucony z mieszkania, gdyż zalega od kilku miesięcy z czynszem. Z poznanym w barze Rudolfem wraca do domu, aby zabrać resztę rzeczy. Na miejscu zastają już nowego lokatora, Schaunarda, który zajął lokal wraz z pozostawionymi tam drobiazgami.
0.25 Świat filmu animowanego
0.50 Zakończenie programu

TV Kraków

7.45 Koncert na dzień dobry: Renata Przemyk
8.30 „Czterej muzykanci z Bremy" - serial anim.
8.55 „Historia miłości" - serial
9.50 Wiara i życie - pr. katol.
10.20 „Lecznica doktor Bramwell" (6) - bryt. serial obycz.
11.10 „Chcę być gwiazdą" - serial
11.45 Szkoła rodzenia
12.00 Retransmisja TV Polonia
15.00 Kronika
15.10 „Król Artur i kwadratowi rycerze okrągłego stołu" - serial anim.
15.35 „Podróże kota Madisona" - serial przyr.
16.00 „Kosmiczne przypadki" - serial dla młodzieży
[illegible] „Druga B" - serial
[illegible]yklomotoabecadło
[illegible]del bury i kocury - pr. [illegible]iłośników zwierząt
17.30 Pejzaż regionalny - mag. publicyst.
18.00 Gość TV Kraków
18.10 Kronika
18.30 „Historia miłości" - serial
19.30 Dzisiaj Rzeszów - rep.
20.00 „Kobieta z prowincji" - pol. film obycz., 1985, reż. A. Barański, wyk. E. Dałkowska, R. Hanin, B. Dykiel (101 min)
21.45 Kronika
22.00 Nasza antena
22.05 Studio Sport
22.10 Temat dnia - pr. publicyst.
22.25 „Na peryferiach życia" - serial dok.
22.45 „Pod zegarem w Baltimore" - melodram. USA, 1988, reż. Neal Miller, wyk. Sean Young, Leeny von Dohlen, Bernard Houghes, Mark Hulsey (90 min)
0.15 Zakończenie programu

Nasza TV

8.00 Pogoda na dzisiaj
8.05 Nasz sklep - zakupy w TV
8.30 „Dogtanian i trzej muszkieterowie" - film anim.
9.50 „Wichrowe wzgórza" - melodram. bryt., 1992, reż. Peter Kosminsky, wyk. Juliette Binoche, Ralph Fiennes, Janet McTeer, Sophie Ward (106 min)
11.45 Nasze wiadomości
11.50 Studio na ulicy - mag. Studia Agnes na żywo
12.20 „Zniknięcie" - kom. bryt., 1938, reż. Alfred Hitchcock, wyk. Margaret Lockwood, Paul Lukas, Googie Withers, Linden Travers (97 min)
14.00 Nasza dzieciom: „Baśnie braci Grimm" (39) - serial anim.; „Degrassi" (61) - serial dla młodzieży
15.00 Nasz sklep - zakupy w TV
15.25 Babskie popołudnie - pr. na żywo
15.55 Nasze wiadomości
16.00 „City" (64) - serial USA
16.30 „Mossad" (8) - serial izrael.
17.30 Zagraj z nami: Domino - teleturniej na żywo
17.50 Szczęśliwa ósemka - propozycje do listy przebojów
18.00 „Dziedziczna nienawiść" (60) - serial braz.
18.55 Adrenalina - rozmowy z politykami
19.20 „Klub na plaży" (35) - serial braz.
20.05 „Okrągły stół" (6) - serial USA
20.55 O pogodzie - Studio Agnes na żywo
21.00 Nasze wiadomości
21.15 „W czym mamy problem?" - kom. krym. USA, 1994, reż. John Walters, wyk. Kethleen Turner (na zdjęciu), Ricki Lake, Sam Waterston, Suzanne Somers (93 min)



Kethleen Turner gra perfekcyjną mamę, która stara się jak najlepiej dbać o rodzinę - sprząta, gotuje i prasuje, dając z siebie wszystko. Najstraszniejsze jednak jest to, że potrafi nawet zabić każdego, kto zaszkodzi jej lub jej rodzinie. Komedia pełna czarnego humoru. (A)

23.00 Puls Biznesu - gospodarcze trzy grosze
23.10 „Digby i jego dom" (25) - serial USA
23.35 Muzyczny sklep CD
23.55 Gry nocne
0.20 Zakończenie programu

PolSat

6.00 **Poranek z PolSatem**
7.45 **Polityczne graffiti**
7.55 **Poranne informacje**
8.00 **„Garfield”** (6) - serial anim.
8.30 **„Powrót Supermana”** (43) (powt.)
9.30 **„Żar młodości”** (420) - kanad. serial obycz.
10.30 **„Star Trek: Stacja kosmiczna”** (4) (powt.)

Na zdjęciu France Nuyen. (A)

11.30 **„Legendy kung-fu”** (11) (powt.)
12.30 **Idź na całość** - show z nagrodami
13.30 **Magazyn**
14.00 **Ręce, które leczą** - pr. Z. Nowaka
14.30 **Jednoręki bandyta:** gra - zabawa
15.00 **„Inspektor Gadżet”** (6) - serial przyg. USA
15.25 **Małolata**
15.50 **Michael Logozzo gorąco poleca** - mag. kulinarny
16.00 **Informacje**
16.15 **Kalambury** - pr. rozr.
16.45 **„Nieustraszony”** (85) - serial sens. USA
17.45 **„Świat według Bundych”** (64) - serial kom. USA
18.15 **„Szaleję za tobą”** (30) - serial kom. USA
18.45 **Informacje radomskie, Informator kielecki** - pr. lokalne
19.00 **Polityczne graffiti**
19.10 **„Renegat”** (44) - serial sens. USA
20.00 **„Zaginiony”** (2) - serial sens. USA

Jian-Wa otrzymuje pracę. Wkrótce musi jednak uciekać z miasta przed oskarżeniami agenta federalnego, Dana Sandlera, który obsesyjnie obarcza go odpowiedzialnością za śmierć dwóch swoich kolegów.

20.50 **Losowanie LOTTO**
21.00 **„Ostry dyżur”** (10) - serial obycz. USA

W Święto Dziękczynienia przyjaciel dr Lewis, psychiatra dr Cvetic nie pojawia się na uroczystym obiedzie. Pojawia się natomiast jej siostra w towarzystwie nieznajomego mężczyzny.

21.55 **„Gwiezdna eskadra”** (15) - serial USA
22.55 **Wyniki losowania LOTTO**
23.00 **Informacje i biznes informacje**
23.20 **Polityczne graffiti**
23.30 **Czas na biznes** - mag. ludzi przedsiębiorczych
23.55 **Motowiadomości**
0.30 **Na topie**
1.00 **Soundtrack**
1.30 **Afficionado**
2.00 **Jacek Ziobro Super Star**
2.30 **Pożegnanie**

RTL 7

7.00 **„Cobra - oddział specjalny”** - serial sens.
7.45 **„Liz - opowieść o życiu Elizabeth Taylor”** (1) - film biogr. USA, 1994, reż. Kewin Connor, wyk. Sherilyn Fenn, Nigel Hawers, Katherine Helmond (45 min)
8.35 **„Z ust do ust”** - serial
9.40 **„Szczury nabrzeża”** - serial krym.
10.30 **„Ptaszek na uwięzi”** - kom. sens. USA, 1989, reż. John Badham, wyk. Mel Gibson, Goldie Hawn, David Carradine, Bill Duke (106 min)
12.25 **„Policjanci z Miami”** - serial krym.
13.15 **Teleshopping**
14.10 **„Klan McGregorów”** - serial obycz.
15.05 **Siódemka dzieciakom:** „Król Lew”, „Amerykańska opowieść” - seriale anim.
15.55 **„Z ust do ust”** - serial
16.20 **„Święty”** - serial sens.
17.15 **„Prawo miecza”** - serial sf
18.00 **„Sunset Beach”** - serial obycz.
18.50 **7 minut - wydarzenia dnia** - pr. inform.
19.00 **„Szczury nabrzeża”** - serial krym.
19.50 **Prognoza pogody**
19.55 **„Naruszenie dyscypliny”** - dram. obycz. USA, 1994, reż. Tim Matherson, wyk. Courtney Thorne-Smith, Peter Coyote, Tom Verica, Keith Amos (95 min)

Helen Lutz przyjeżdża w odwiedziny do swojego męża do bazy lotniczej. Ponieważ mąż wyjechał służbowo, Helen postanawia poczekać na niego. W tym samym czasie przełożony męża - wykorzystując swoje stanowisko służbowe - czyni jej niedwuznaczne propozycje. Przerażona kobieta nie wie, do kogo zwrócić się o pomoc.

21.35 **7 minut - wydarzenia dnia** - pr. inform.
21.45 **„Nieustraszeni”** - serial sens.
22.30 **„Policjanci z Miami”** - serial krym.
23.20 **7 minut - wydarzenia dnia** - pr. inform.
23.35 **„Prawo miecza”** - serial sf
0.20 **Wieczór z wampirem** - talk show
1.15 **„Nieustraszeni”** - serial sens.
2.00 **„Święty”** - serial sens.

TV Polonia

7.00 **Sport telegram**
7.10 **300 lat na polskiej ziemi** (powt.)
7.25 **„Powrót do Wiklinowej Zatoki”** (6) - serial anim.
7.40 **Klasyka animacji:** „Ben Hur” - film anim. USA
8.30 **Wiadomości**
8.45 **Radość dzieci Europy** (powt.)
9.15 **„Klan”** (71) - telenowela pol. (teletekst)
9.40 **Czy nas jeszcze pamiętasz?** (powt.)
10.00 **„Spółka rodzinna”** (5) (powt.)
10.30 **Kowalski i Schmidt** (powt.)
11.00 **Telewizyjne Wiadomości Literackie** (powt.)
11.30 **Informacje Studia Kontakt** (powt.)
11.45 **Ludzie listy piszą** (powt.)
12.00 **Wiadomości**
12.15 **„Panna Nikt”** (powt.)
13.50 **„W poszukiwaniu subtelnej dokładności”** - film dok. W. Majewskiego
14.40 **To dobra emigracja** - rep.
15.00 **Panorama**
15.20 **Program dnia**
15.30 **Skarbiec** (powt.)
16.10 **Zaproszenie:** Wrocław - turystyczny alfabet - pr. krajozn.
16.30 **„Klan”** (71) (powt.)
17.00 **Teleexpress**
17.15 **„Janka”** (12) - serial pol.-niem. dla młodych widzów
17.45 **Polska piosenka - ludzie, zjawiska, epizody** - pr. rozr.
18.15 **Wykręć numer** - pr. prezentujący najnowsze polskie teledyski
19.15 **Dobranocka: „Opowiadania Muminków”**
19.30 **Wiadomości**
19.55 **Prognoza pogody**
20.00 **„Układ krążenia”** (4) „Szycha w odstawce” - pol. serial obycz.
21.30 **Scena Country** - pr. rozr.
22.00 **Kowalski i Schmidt**
22.30 **Panorama**
23.05 **Teatr TV: Aleksander Fredro - „Nikt mnie nie zna”,** reż. A. Łapicki
23.50 **Małe ojczyzny:** „Dwadzieścia hektarów sztuki” - film dok. A. Falbera o „małej ojczyźnie” artystów w Tuchomiu
0.15 **Wieczory bachowskie:** Kantata 78 - „Jezu, któryś duszę mą”, wyk. Zespół Collegium Vocale Gent
0.40 **Powitanie widzów amerykańskich**
0.50 **„Opowiadania Muminków”**
1.00 **Wiadomości, Sport i Prognoza pogody**
1.30 **Biografie: „Pieśń o nocy”** (powt.)
2.30 **Panorama**
3.05 **„Układ krążenia”** (4) „Szycha w odstawce” (powt.)
4.30 **Scena Country** (powt.)
5.00 **Kowalski i Schmidt** (powt.)
5.35 **„Klan”** (71) (powt.)
6.00 **W centrum uwagi** (powt.)
6.15 **Przed potopem** (powt.)
6.30 **Polska piosenka - ludzie, zjawiska, epizody** (powt.)

TVN

6.00 **Telesklep**
6.30 **Ciężko ranne pantofle** - mag.
7.30 **TVN Fakty** - informacje
7.35 **„Pacific Drive”** (132) - austral. serial obycz.
8.00 **„Biblia dla najmłodszych - Cuda Jezusa”** (4) - serial anim.
8.30 **„Alicja w Paryżu”** - film anim.
9.30 **Tele-plotki** - kulisy wielkiego świata
10.00 **Dobra cena** - teleturniej
10.30 **„Anna”** (132) - telenowela
11.30 **„Jolanda”** (66) - telenowela
12.00 **Telesklep**
12.30 **Maraton uśmiechu**
13.00 **„Opowieści z Zielonego Lasu”** (42) - serial anim.
13.30 **Gillette World Cup** - eliminacje do Mistrzostw Świata w Piłce Nożnej
14.00 **Twój problem, nasza głowa** - pr. na żywo dla dzieci
14.45 **Niezły kanał:**
14.45 **„W naszym kręgu”** (9) - austral. serial dla młodzieży
15.15 **„Szkoła złamanych serc”** (132) - serial dla młodzieży
15.45 **„Star Trek”** (78) - serial sf USA
16.45 **„Omer”** (20) - serial anim.
17.15 **TVN Fakty Regionalne**
17.30 **Co za dzień**
18.00 **„Beverly Hills 90210”** (130) - serial obycz. USA
19.00 **Maraton uśmiechu**
19.30 **TVN Fakty** - informacje
20.00 **Sport**
20.05 **Superkino:**
20.05 **„Francuski łącznik”** - film sens. USA, 1971, reż. William Friedkin, wyk. Gene Hackman, Roy Scheider (na zdjęciu, str. 40), Fernardo Rey, Tony lo Bianco (100 min)
22.00 **„Superglina”** - film sf USA, 1987, reż. Paul Verhoeven, wyk. Peter Weller, Nancy Allen, Ronny Cox, Kurtwood Smith

Futurystyczny thriller opowiada o Detroit, mieście dotkniętym apokaliptyczną plagą przestępstwa i przemocy. (A)

0.00 **Kropka nad „i”** - mag.
0.20 **Nic Straconego: „Beverly Hills 90210”** (130) - serial obycz. USA

PolSat 2

7.00 Dance TV - pr. muz. **7.30** Plastic TV - pr. muz. **8.00** TV Shop **8.30** Czarodziejka z Księżyca (powt.) **9.00** Power Rangers (powt.) **9.30** Z ostatniej chwili (88) - serial **10.30** Wrestling (powt.) **11.30** Żar młodości (426) (powt.) **12.30** Tajemnicza dama (25) - telenowela **13.30** TV Shop **14.00** Na topie - pr. muz. **14.30** Junior - show **15.00** Dance TV - pr. muz. **15.30** Plastic TV - pr. muz. **16.00** Z ostatniej chwili (89) - serial **17.00** Inform. **17.10** Czarodziejka z Księżyca - serial anim. **17.35** Power Rangers - serial **17.50** Inform. **18.00** Na południe (8) - serial **19.00** Tajemnicza dama (26) - telenowela **19.50** CNN News **20.00** Więzy krwi (4) - serial **20.50** Wygrać z wiatrem (powt.) **22.20** Morderczy eksperyment - thriller USA **0.00** Przytul mnie - pr. muz. **1.00** Pożegnanie

Polonia 1

5.30 Top Shop **10.00** Klub Hawaje (powt.) **10.30** Werdykt (powt.) **11.00** Top Shop **13.30** Pielęgnacja niemowląt (powt.) **14.30** Auto salon (powt.) **15.00** Top Shop **17.15** Seriale anim. **17.45** Namiętności - serial **18.45** Werdykt - pr. publicyst. **19.15** Burza mózgów (powt.) **19.45** Klub Hawaje - serial **20.30** Stellina - serial **21.30** Nasze smaczki (powt.) **22.00** Pełnym gazem (powt.) **22.30** Top Shop

TKK

17.15 Wiad. TKK **17.40** Omówienie programu **17.45** Szlachetne zdrowie **18.00** W świetle dokumentu: Uwaga! Chuligani! **18.15** Sekty - rozwój czy zagrożenie? **18.35** Ludzie i sprawy **18.50** Moje 5 minut **18.55** Stoper - teleturniej na telefon **19.15** Bajki na dobranoc **19.25** Tajemnice natury - serial **20.30** Mag. dla pań **20.45** W świetle dokumentu **21.00** Ring z... - pr. rozr. **21.50** Ludzie i sprawy **22.05** Szlachetne zdrowie **22.20** Tajemnice natury - serial **22.30** Wiad. TKK **22.55** Muzyka przed snem **23.00** Telegazeta TKK

PTK 2

17.00 Warner Bross - film dla dzieci **17.30** Pan Bogus - serial **18.00** Życie jak loteria - serial **18.45** Belamy - serial **19.15** Kolejowe przygody wzdłuż Europy - serial **20.00** Cześć, mamo - film sens. USA **21.30** In Your Ear - pr. muz. **22.00** Krwawa gra - film sens. USA **23.30** Video Soul - pr. muz. **0.00** Muzyczne dobranoc

ATV

6.00 Pr. dnia **6.05** Ekopanorama - mag. **6.30** Zespół adwokacki - serial **7.30** Zakupy w ATV **8.00** New York News - serial **9.00** Maria Bonita - serial **10.00** Fort Boyard - teleturniej **11.30** Zakupy w ATV **12.00** Niszcząca siła - serial dok. **13.00** Maria Bonita - serial **14.00** Mix - pr. muz. **14.30** 130 bmp - pr. muz. **15.00** Zebra - mag. muz. **15.30** Maguy - serial **16.00** Świat i cztery kółka - mag. **16.30** Pago Pago - teleturniej **18.00** Maria Bonita - serial **19.00** Zakupy w ATV **19.30** Smak muzyki - mag. **20.00** Wrestling **21.00** Zespół adwokacki - serial **22.00** New York News - serial **23.00** Emanuelle w Afryce - wł. film erot. **0.30** Maguy - serial **1.00** Zakupy w ATV **1.30-3.00** Emanuelle w Afryce - wł. film erot.

TV Dami

9.00 Powitanie **9.10** Teledziennik (powt.) **9.35** W sportowym obiektywie - mag. sport. **9.55** Kino najmłodszych **10.15** Nowa fala 74,5 MHz - serial **11.15** Miss Radomia - rep. **11.30** Port lotniczy - serial **12.00** Na horyzoncie - pr. krajozn. **12.55** Kino najmłodszych **12.55** Telegazeta **16.00** Piosenka na powitanie **16.10** Muzyczna Dami **17.20** Teledziennik **17.45** Z planu film.: Demony wojny **18.00** Dwutygodnik kulturalny **18.30** Kino najmłodszych **19.00** Kim teraz będę? - film fab. **20.00** Teledziennik **20.25** Dwutygodnik kulturalny **20.50** Śpiewa Urszula **21.00** Ring z... - R. Pietras **22.00** Teledziennik **22.25** Zapraszamy do Iluzjonu: Utopia

TV Rzeszów

7.30 Serce Klarity - serial **8.00** Aktualności **8.10** Kwadrans z posłem **8.30** Dzikie łabędzie - film anim. **9.00** Świat życzliwych przyjaciół Franciszka - film anim. **9.40** Świt życia - rep. **10.00** Historia miłości - serial **11.00** Willie Nelson: My Life - pr. muz. **11.30** Muzyczne prezentacje **12.00** Retransm. TV Polonia **15.00** Historia z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Król Artur i kwadratowi rycerze okrągłego stołu - serial anim. **15.40** Podróże kota Madisona - serial **16.00** Kosmiczne przypadki - serial **16.30** Labirynt - teleturniej **17.00** Moja dziupla - pr. poradnikowy **17.15** Czas dla telewidzów **17.30** Studio Krosno **17.50** Rep. **18.00** Oglądaj TV Rzeszów **18.05** Muzyczna skrzynka **18.10** Aktualności **18.30** Historia miłości - serial **19.30** Dzisiaj Rzeszów - rep. **20.00** Kobieta z prowincji - pol. film obycz. **21.50** Aktualności **22.00** Dziennikarze pytają - pr. publicyst. **22.30** Serce Klarity - serial **23.00** Z piekła na Borneo - film sens. USA **0.35** Program na środę

WOT

8.00 Kurier poranny **8.15** Rep. dnia **8.25** Prognoza pogody **8.30** Retransm. TV Polonia **14.20** Powitanie i pr. dnia **14.30** Rozmowa dnia **14.55** Wiad. Kuriera **15.00** Co, gdzie, kiedy? - inform. kultur. **15.05** Konkurs na telefon **15.10** Król Artur i kwadratowi rycerze okrągłego stołu - serial anim. **15.35** Podróże kota Madisona - serial **16.00** Kosmiczne przypadki - serial **16.30** Po lekcjach: Dżingiel - pr. dla dzieci **16.50** TV Kurier Dzielnicowy: Ursynów **17.00** Autokurier - mag. **17.15** Komunikaty i ogłosz. **17.20** Sprawa dnia **17.30** Rep. dnia **17.45** Prognoza pogody **17.55** Dziś w Kurierze **18.00** ABC ekonomii: Wzrost gospodarczy i koniunktura **18.10** TV Kurier Warszawski **18.25** Prognoza pogody **18.30** Historia miłości - serial **19.20** Komunikaty i ogłosz. **19.25** Wiad. Kuriera **19.30** Dzisiaj Rzeszów - rep. **20.00** Kobieta z prowincji - pol. film obycz. **21.45** Wiad. Kuriera **21.55** Rozmowa dnia **22.20** Zwiastuny **22.25** Przegląd prasy **22.30** TV Kurier Warszawski **22.40** Prognoza pogody **22.45** Co, gdzie, kiedy? **22.55** Moda i okolice - mag. **23.15** TV Kurier Dzielnicowy: Ursynów **23.25** Pr. na środę **23.30** Przylądek Canaveral (7) - serial **0.15** Wiad. Kuriera **0.20** Pr. dnia

HBO

9.00 Nieskończoność - dram. biogr. USA **11.05** Gospa - film przyg. USA **12.55** Żelazny orzeł 4 - film sens. USA **14.30** Garth Brooks - koncert w Central Parku **16.35** Bezpieczne przejście - dram. obycz. USA **18.10** Pogromcy duchów - kom. USA **20.00** Loch Ness - film przyg. USA **21.40** Potężne Kaczory 3 - kom. USA **23.20** Bastion 2 - Sny - thriller USA **0.50** Bad Company - film sens. USA

Canal +

7.00 Aktualn. film. **7.05** Cyberia **7.15** Diabelski Młyn - filmy anim. **7.55** Łapu-capu **8.00** Kroniki Seinfelda - serial **8.30** (K) Skradzione serca - kom. USA **10.05** (K) Lśniące rafy Sulawesi - film dok. **10.40** (K) Dziura w ziemi - pol. dram. obycz. **12.30** (K) Rosyjska mafia - film dok. **13.30** (K) Telemaniak - kom. USA **15.05** (K) Deser: Nieznajomy - film krótkometraż. **15.30** (K) Barcelona - film obycz. USA **17.10** (K) Książę Atlantydy - serial anim. **17.35** (K) Kapitan Star - serial anim. **18.00-20.00** Okno otwarte na gapę: **18.00** Nie przegap **18.05** Diabelski Młyn - filmy anim. **18.45** Kroniki Seinfelda - serial **19.10** Cyberia **19.15** Nie przegap **19.20** Łapu-capu **19.25** Z pierwszej piłki - mag. na żywo **19.50** Aktualn. film. **19.55** Łapu-capu **20.00** (K) Między złem a głębokim błękitnym oceanem - belg.-bryt.-fr. film obycz. **21.30** (K) Stulecie: Polityka przemocy - film dok. **22.20** (K) Czarna seria - fr. film sens. **23.50** (K) Przypadkowe piekło - film sens. USA **1.20** (K) Jeffrey - film obycz. USA **2.55** (K) Romeo i Julia - bryt.-wł. dram. obycz.

DSF

3.00 Piłka nożna: II liga niemiecka (powt.) **4.00** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **5.00** Historia olimpiad (9, 10) (powt.) **6.00** Sporty motorowodne (powt.) **7.00** Bilard: MŚ w Viersen (2) (powt.) **8.00** Normalni (powt.) **8.30** Dominion - mag. **9.00** Piłka nożna: II liga niemiecka (powt.) **11.00** Złota pięćdziesiątka Formuły 1 (2) (powt.) **12.00** Gillette World Sport Special **12.30** Hattrick! - Chorwacja i Kolumbia (powt.) **13.00** Hattrick! (powt.) **13.30** Football Mundial (powt.) **14.00** Z Schalke (powt.) **14.45** Piłka nożna: II liga niemiecka (powt.) **16.45** Hattrick! - Chorwacja i Kolumbia (powt.) **17.15** Hattrick! (powt.) **17.45** Piłka nożna: Mecz towarzyski drużyn młodzieżowych U-21 Niemcy - Izrael **20.00** Gillette World Sport Special (powt.) **20.15** Mag. dawnej motoryzacji **21.15** Offensiv! - rep. **22.15** Wiad. sport. **22.30** Hattrick! Dzisiaj - przegląd wydarzeń piłkarskich **23.30** Koszykówka: NBA (Chicago Bulls - Indiana Pacers) **0.30** Wiad. sport. **0.45** Offensiv! (powt.) **1.45** Best Direct - mag. **2.15** Kaskaderzy (powt.)

Eurosport

8.30 Kolarstwo: PŚ - wyścig Paryż - Roubaix (najważniejsze wydarzenia) **10.00** Curling: MŚ w Kanadzie (najważniejsze wydarzenia) **12.00** (P) Eurogol - mag. **13.30** Piłka nożna: Droga do MŚ 98 **14.30** Automobilizm: Rajd Maroka **15.00** Żeglarstwo: Regaty Whitbread **16.00** (P) (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Barcelonie **17.30** (P) Eurogol - mag. **19.00** Sport motocykl.: Halowe zawody w trialu w Montpellier (najważniejsze wydarzenia) **20.00** Sportowe gagi **20.30** Kulturystyka: Najsilniejsi mężczyźni świata 96 **21.30** Boks: Walki zawodowców **22.30** (P) Piłka nożna: Półfinały Pucharu UEFA (wydarzenia dnia) **0.00-1.30** Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Donington (najważniejsze wydarzenia)

PRO 7

4.45 The Adventures of Brisco County jr. (powt.) **6.20-8.00** Seriale anim. (powt.) **8.00** Inny świat - serial **8.30** Roseanne (powt.) **9.00** Bill Cosby Show (powt.) **9.30** Journey of Honor (powt.) **11.25** Detektyw w sutannie - serial **12.25** Matlock - serial **13.30** SAM - mag. **14.00** Arabella Kiesbauer: W ten sposób zdobędziesz każdego mężczyznę **15.00** Andreas Türck: Andreas, u Ciebie rozpoczynam moją karierę **16.00** Szpital Dobrej Nadziei - serial **16.55** Simpsonowie - serial anim. **17.20** Alf - serial **17.55** Roseanne - serial **18.25** Bill Cosby Show **19.00** taff - mag. inform. **19.30** Wiad. **19.45** Świat według Bundych - serial **20.15** Blind Witness - niem. film krym. **22.20** Dark Force - film sf USA **0.20** Na południe (powt.) **1.15** The Seinfeld Chronicles - serial **1.45** Zdrówko - serial **2.20** Szpital Dobrej Nadziei (powt.) **3.15** Matlock (powt.) **4.10** Arabella Kiesbauer (powt.) **5.00** Andreas Türck (powt.)

Planete

Filmy dok.: **8.05** Przysięga w lesie Kajmanów **8.40** Kraina orła (ost.) W poszukiwaniu raju **9.30** Muzykalna rodzina **10.25** W osiemdziesiąt dni dookoła świata z Michaelem Palinem (3) Żegluga w dawnym stylu **11.20** Anioł (3) Obszar flamenco **12.20** Nauka na tropie zbrodni (7) Choroba legionistów **12.45** Watergate (3) Kozioł ofiarny **13.35** Irak, pięć tysięcy lat historii **14.35** Tajemniczy świat nietoperzy **15.20** Co z twoim bólem, Afryko? **18.05** Ostatnia podróż: Franco **19.15** Świat Fernanda Botero **20.10** Samoloty serii X (1/13) Bariera dźwięku **20.35** Amerykański zachód (3) Okruchy przyszłości **22.00** Radioaktywni (ost.) **22.55** Front Wschodni (2) Droga do Stalingradu (2) **23.45** Nomadowie Pacyfiku: Spalone łodzie **0.35** Poznanie świata z Davidem Suzuki

HIT DNIA

„Francuski łącznik" - film sensacyjny USA

Jeden z najlepszych filmów kryminalnych w historii kina, zdobywca pięciu Oskarów jest niemal reportażem z akcji dwóch nowojorskich policjantów, detektywa Doyle`a (Gene Hackman) i jego partnera Russo (Roy Scheider). Obydwaj rozpracowują potężny szlak narkotykowy, łączący Marsylię ze skromnym, brooklińskim sklepem ze słodyczami. Żmudna obserwacja doprowadza ich do francuskiego biznesmena, Charniera (Fernando Rey) i ponad stu funtów heroiny. (A)

TVN **godz. 20.05**

SAT 1

5.30 TV śniadaniowa **9.00** Gliniarz i prokurator - serial **10.00** Słówka - teleturniej **10.30** Walet, dama, Hörig - teleturniej **11.00** Jörg Pilawa: Proszę mówić powoli - jestem blondynką! **12.00** Vera w południe: Mój partner jest dużo starszy! I cóż z tego? **13.00** Sonja: Proszę, wsadź mnie do więzienia **14.00** MacGyver - serial **15.00** Star Trek: Voyager - serial sf **16.00** Słoneczny patrol - serial **17.00** Każdy z każdym - teleturniej **17.30** Mag. region. **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **18.50** Aktualn. sport. **19.00** Ukochane siostry - serial **19.30** Koło fortuny - teleturniej **20.15** Terror w imię miłości - niem. film obycz. **22.15** Akta 98/16 - mag. **23.15** Harald Schmidt Show **0.15** ran - NFL **0.30** Nadawca - thriller bryt. **2.15** Star Trek: Voyager (powt.) **3.15** Walet, dama, Hörig (powt.) **3.40** Jörg Pilawa (powt.) **4.30** Ukochane siostry (powt.) **5.00** Blitz (powt.)

Discovery

17.00 (P) Wędkarskie przygody Rexa Hunta **17.30** (P) Opowieści z zoo **18.00** (P) Pierwsze loty: Bitwy powietrzne nad morzem **18.30** (P) Podróżnicy w czasie: Dzwony epoki brązu **19.00** (P) Na ratunek przyrodzie **19.30** (P) Dzikie Discovery: Nieujarzmiona Amazonia - zielony ocean **20.30** (P) Katastrofy: Duma i upadek **21.00** (P) Poszukiwacze: Odkrycie w Loch Ness **22.00** (P) Planeta żywiołów: Huragany **23.00** (P) Błyskawice **0.00** (P) Ferrari: Zwycięzcy Grand Prix **1.00** (P) Pierwsze loty: Bitwy powietrzne nad morzem **1.30** (P) Katastrofy: Duma i upadek **2.00** (P) Tajemnice historii: Arka Noego **2.30-3.00** (P) The Quest: Czy jest tam kto?

TVP1

6.00 **Kawa czy herbata?** [audiotele: 0-70055560-2]
7.20 **Polityczny budzik**
8.05 **„Agent specjalny”** (1/7) - serial kom. USA, 1996, wyk. Judge Reinhold, Michael McKean, David Burke, Wendy Benson (21 min)

Zabawny serial jest opowieścią o szalonych perypetiach agenta specjalnego, który jest wyjątkowym niezdarą i fajtłapą.

8.30 **Wiadomości**
8.40 **Prognoza pogody**
8.45 **Dla dzieci:** Mama i ja
9.00 **Niezwykłe muzea:** Muzeum Drukarstwa
9.25 **Domowe przedszkole**
9.55 **Porozmawiajmy o dzieciach**
10.00 **„Milagros”** (60) - serial wł.
10.50 **TLP** - Twoja Lista Przebojów
11.00 **Tata, a Marcin powiedział...:** Akcja i reakcja - przypowiastka satyr.
11.05 **Grajmy w szachy**
11.15 **Co orzeknie sąd?** - Wąż w pościeli
11.30 **Rewizja nadzwyczajna**
12.00 **Wiadomości**
12.10 **Agrobiznes** - roln. pr. inform.
12.20 **Magazyn Notowań:** Po drugiej stronie Bałtyku (2)
12.45 **Wczoraj i dziś:** Telewizyjna Szkoła Teatralna
13.10 **Siła tradycji**
13.25 **„Symbole wzornictwa XX wieku”** (2) „Fotel Rietvelda” - bryt. film dok.
13.35 **Miniatury:** Jan Błoński - „Biedni Polacy patrzą na Getto”
13.40 **Reformatorzy teatru polskiego:** Teatr Cudów Jana Wilkowskiego
14.05 **Kształty muzyki:** Metamorfozy
14.30 **Wiadomości**
14.40 **Drzwi do lasu** - mag. przyr.
15.05 **„Wishbone”** (23) - serial dla młodych widzów
15.35 **Decyzje** - mag. młodzieżowy
16.00 **Gitarowe ABC**
16.15 **„Moda na sukces”** - serial obycz. USA
16.40 **Rzeczpospolita Samorządowa** [audiotele: 0-70035299]
17.00 **Teleexpress**
17.15 **„Klan”** - telenowela pol. (teletekst)
17.50 **Goniec** - tygodnik kulturalny
18.20 **Od Platona i Newtona:** Z prądem czy pod prąd?
18.50 **Flesz - Wiadomości** oraz **Prognoza pogody**
19.00 **Wieczorynka: „Muminki”**
19.30 **Wiadomości, Sport i Prognoza pogody**
20.10 **„Biała mamuśka”** - film obycz. USA, 1980, reż. Jackie Cooper, wyk. Bette Davis (na zdjęciu), Eillen Heckart, Virginia Capers, Anne Ramsey (93 min)

Wdowa Estelle Malone żyje na krawędzi ubóstwa. Chcąc jakoś przetrwać decyduje się wziąć pod swój dach młodocianego przestępcę, czarnoskórego szesnastolatka B.T. Za opiekę nad przebywającym na zwolnieniu warunkowym chłopcem Estelle otrzymuje od rządu sto dolarów tygodniowo. (A)

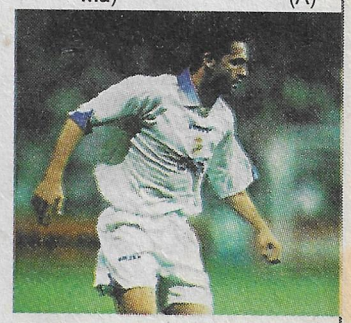
21.50 **W centrum uwagi** - pr. publicyst.
22.05 **Cafe „Fusy”** - pr. satyr.
22.25 **Hiszpańska droga** - rep.
23.00 **Wiadomości i Sport**
23.10 **Studio Sport:** Liga Mistrzów - mecz półfinałowy **AS Monaco - Juventus Turyn**
0.45 **„Kowboj z Tokio”** - kom. kanad., 1994, reż. Kathy Garneau, wyk. Hiromoto Ida, Christianne Hirt, Jeanne Mortil, Alec Willows (94 min)
2.20 **Co orzeknie sąd?**
2.35 **Jak znaleźć dobrą pracę?**
2.45 **Zakończenie programu**

TV Kraków

7.45 **Koncert na dzień dobry:** DABB (2)
8.30 **„Srebrny koń”** - serial anim.
8.55 **„Historia miłości”** - serial
9.50 **„W cztery strony świata”** - serial dok.
10.20 **„Kobieta z prowincji”** - pol. film obycz., 1985, reż. A. Barański, wyk. E. Dałkowska, R. Hanin, B. Dykiel, M. Michalak (101 min)
12.00 **Retransmisja TV Polonia**
15.00 **Kronika**
15.10 **„Wyspa Noego”** - serial anim.
15.35 **„Mysz i kret”** - serial anim.
15.40 **„Kapitan Sen”** - serial anim.
16.05 **„Czas czy nie czas?”** - serial anim.
16.35 **„Artur i Mamuśka”** - serial kom.
17.00 **„Wiek maszyn”** - serial dok.
17.15 **Na rynku pracy** - pr. publicyst.
17.30 **9 i 1/2** - mag. reporterów
18.00 **Gość TV Kraków**
18.10 **Kronika**
18.30 **„Historia miłości”** - serial
19.30 **„Nawy transcendencji”** - serial dok.
20.00 **„Piloci z Big Sky”** (15) - austral. serial przyg.
20.50 **„Nicole wśród smoków”** - film dok.
21.45 **Kronika**
22.00 **Nasza antena**
22.05 **Studio Sport**
22.10 **Temat dnia** - pr. publicyst.
22.25 **Na dwa głosy** - pr. publicyst.
22.45 **„Święte serca”** - bryt. film obycz., 1985, reż. Barbara Rennie, wyk. Anna Massey, Katrin Cartlidge, Odna Kirsch (95 min)
0.20 **Zakończenie programu**

TVP2

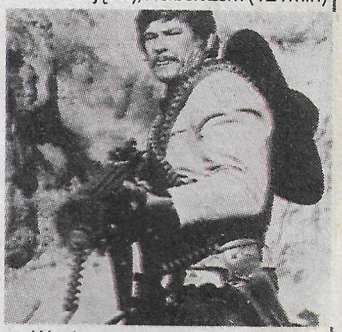
7.00 **Sport telegram**
7.05 **Dziennik krajowy**
7.25 **„Krok za krokiem”** (32) - serial USA
7.50 **Studio urody**
8.00 **Program lokalny**
8.30 **„W labiryncie”** (37) - serial obycz.
9.00 **„Królowa Bona”** (11) - serial hist.
10.00 **Świat kobiet** - mag. [audiotele 0-70035277]
10.30 **„Sprycjan i Fantazio”** (16) - serial anim.
11.00 **„Pogotowie górskie w Wildbach”** (22) - niem. serial obycz.
11.50 **„Złotopolscy”** (32) (powt.)
12.15 **Akademia Zdrowia Dwójki** - pr. sport. [audiotele 0-700-55666]
12.25 **Familiada** (powt.)
13.00 **Panorama**
13.20 **Dziennik krajowy** (powt.)
13.40 **„07 zgłoś się”** (13) - pol. serial krym.
15.05 **Akademia Zdrowia Dwójki** - pr. sport.
15.15 **Clipol** - mag. muz.
15.30 **„Mozart Band”** (20) - serial anim.
16.00 **Panorama**
16.10 **Świat wokół nas**
16.30 **5 x 5 - Wygrajmy razem** - teleturniej [audiotele: 0-70035-217]
17.00 **Dla dzieci:** Ale heca!
17.30 **Program lokalny**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Jeden z dziesięciu** - teleturniej [audiotele 0-70075800]
19.05 **Ekspres reporterów**
19.35 **„Dwa światy”** (13) - serial
20.00 **Studio Sport:** Liga Mistrzów - mecz półfinałowy **Borussia Dortmund - Real Madryt** (w przerwie, ok. **21.35 Panorama**) (A)



22.40 **Panorama**
22.55 **Sport telegram**
23.05 **„Spotkanie w Rzymie - August Everding w rozmowie z kardynałem Józefem Ratzingerem”** - niem. film dok.
23.45 **Laureaci I Nagród Konkursów Skrzypcowych im. Henryka Wieniawskiego:** Piotr Pławner
0.40 **Zakończenie programu**

Nasza TV

8.00 **Pogoda na dzisiaj**
8.05 **Nasz sklep** - zakupy w TV
8.30 **Nasza dzieciom:** „Baśnie braci Grimm” (39) - serial anim.; „Degrassi” (61) - serial dla młodzieży
9.25 **„City”** (64) - serial USA
9.55 **„Mossad”** (8) - serial izrael.
10.50 **„Okrągły stół”** (6) - serial USA
11.45 **Nasze wiadomości**
11.50 **Studio na ulicy** - mag. Studia Agnes na żywo
12.20 **„Dziedziczna nienawiść”** (60) - serial braz.
13.15 **Gra w południe**
13.30 **„Klub na plaży”** (35) - serial braz.
14.00 **Nasza dzieciom:** „Baśnie braci Grimm” (40) - serial anim.; „Degrassi” (62) - serial dla młodzieży
15.00 **Nasz sklep** - zakupy w TV
15.25 **Babskie popołudnie** - pr. na żywo
15.55 **Nasze wiadomości**
16.00 **„City”** (65) - serial USA
16.30 **„Mossad”** (9) - serial izrael.
17.30 **Zagraj z nami:** Domino - teleturniej na żywo
17.50 **Szczęśliwa ósemka** - propozycje do listy przebojów
18.00 **„Dziedziczna nienawiść”** (61) - serial braz.
18.55 **Talk show Romana Rogowieckiego**
19.20 **„Klub na plaży”** (36) - serial braz.
20.05 **„Aniołki Charliego”** (25) - serial krym. USA
20.55 **O pogodzie** - Studio Agnes
21.00 **Nasze wiadomości**
21.15 **„Jedzie Villa”** - western USA, 1968, reż. Buzz Kulik, wyk. Yul Brynner, Robert Mitchum, Charles Bronson (na zdjęciu), Herbert Lom (121 min)



Westernowa opowieść o kilku amerykańskich rewolwerowcach, którzy przyłączają się do oddziałów Pancho Villi i biorą udział w rewolucji meksykańskiej 1912 roku. (A)

23.30 **Puls Biznesu** - gospodarcze trzy grosze
23.40 **Ręce do góry** - talk show
0.05 **„Digby i jego dom”** (ost.) - serial USA
0.30 **Muzyczny sklep CD**
0.50 **Gry nocne**
1.20 **Zakończenie programu**

PolSat

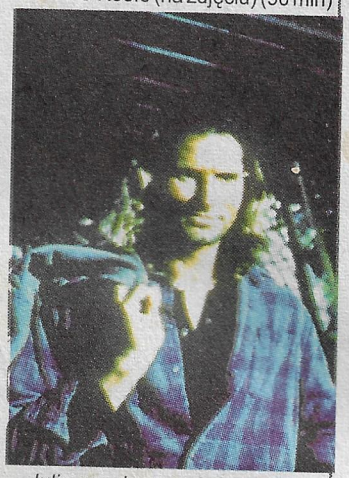
6.00 **Poranek z PolSatem**
7.45 **Polityczne graffiti**
7.55 **Poranne informacje**
8.00 **„Inspektor Gadżet"** (6) - serial przyg.
8.30 **„Renegat"** (44) (powt.)
9.30 **„Żar młodości"** (421) - kanad. serial obycz.
10.30 **„Nieustraszony"** (85) (powt.)
11.30 **„Zaginiony"** (2) (powt.)
12.30 **Magazyn**
13.00 **Disco Relax**
14.00 **4 x 4** - mag. motoryz.
14.30 **Trzy kwadraty:** gra - zabawa
15.00 **„Garfield"** (7) - serial anim.
15.30 **Link Journal** - mag. mody
16.00 **Informacje**
16.15 **Hallo miliard** - pr. rozr.
16.45 **„Star Trek: Stacja kosmiczna"** (5) - serial sf USA
17.45 **„Świat według Bundych"** (65) - serial kom. USA
18.15 **„Szaleję za tobą"** (31) - serial kom. USA

Jamie przygotowuje dla swego męża urodzinową niespodziankę - uroczyste przyjęcie w gronie przyjaciół. Tymczasem solenizant organizuje na ten wieczór bilety do teatru na Broadway'u.

18.45 **Informacje**
19.00 **Polityczne graffiti**
19.10 **„Powrót Supermana"** (44) - film USA
20.00 **„Mroczne niebo"** (11) - serial sf USA

Komisja Warrena poszukuje zabójców prokuratora generalnego, Roberta F. Kennedy'ego, brata zamordowanego wcześniej prezydenta. John Loengard podejrzewa, że śmierć prokuratora generalnego miała bezpośredni związek z działalnością Majestic. Tymczasem wychodzi na jaw, że szef FBI, J. Edgar Hoover posiada w swoim archiwum film o niebezpiecznych związkach Roberta Kennedy'ego i Marilyn Monroe.

20.50 **Losowanie LOTTO**
21.00 **„Na odsiecz"** - film sens. USA, 1988, reż. Ferdinand Fairfax, wyk. Kevin Dillon (na zdjęciu, str. 43), Christina Hamos, Marc Price, Ned Vaughn (93 min)
22.55 **Wyniki losowania LOTTO**
23.00 **Informacje i biznes informacje**
23.20 **Polityczne graffiti**
23.30 **„Włóczęga"** - thriller USA, 1988, reż. Larry Brand, wyk. Kim Delaney, Timothy Bottoms, Al Shannon, Miles O'Keefe (na zdjęciu) (90 min)



Julia spędza noc z przypadkowym autostopowiczem, którego nieopatrznie zdecydowała się podwieźć. Następnego dnia mężczyzna za wszelką cenę chce kontynuować ich znajomość. Julia zdaje sobie sprawę, że znajduje się w śmiertelnym niebezpieczeństwie. (A)

1.10 **Przytul mnie**
2.10 **Program muzyczny**
3.10 **Pożegnanie**

RTL 7

7.00 **„Klan McGregorów"** - serial obycz.
7.50 **Siódemka dzieciakom:** „Król Lew", „Amerykańska opowieść" - seriale anim.
8.40 **„Z ust do ust"** - serial
9.05 **„Sunset Beach"** - serial obycz.
9.50 **„Prawo i bezprawie"** - serial krym.
10.40 **„Naruszenie dyscypliny"** - dram. obycz. USA, 1994, reż. Tim Matherson, wyk. Courtney Thorne-Smith, Peter Coyote, Tom Verica, Keith Amos (95 min)
12.15 **„Policjanci z Miami"** - serial krym.
13.05 **Teleshopping**
14.10 **„Klan McGregorów"** - serial obycz.
15.05 **Siódemka dzieciakom:** „Król Lew", „Amerykańska opowieść" - seriale anim.
15.55 **„Z ust do ust"** - serial dla młodzieży
16.20 **„Święty"** - serial sens.
17.15 **„Prawo miecza"** - serial sf
18.00 **„Sunset Beach"** - serial obycz.
18.50 **7 minut - wydarzenia dnia**
19.00 **„Prawo i bezprawie"** - serial krym.
19.50 **Prognoza pogody**
19.55 **„Angel Falls"** (1) - film obycz. USA, 1993, wyk. James Brolin, Kim Cattrall, Chelsea Field (90 min)

Angel Falls to typowe prowincjonalne miasteczko położone na Środkowym Zachodzie. Kiedy - po wielu latach nieobecności - do miasteczka przyjeżdża dawna mieszkanka wraz ze swym nastoletnim synem, Angel Falls kipi od plotek.

21.30 **7 minut - wydarzenia dnia**
21.45 **„Uśmiech losu"** - serial obycz.
22.35 **„Wydział zabójstw"** - serial krym.
23.30 **7 minut - wydarzenia dnia**
23.40 **„Prawo miecza"** - serial sf
0.25 **„W cudzej skórze"** - serial
1.10 **„Wydział zabójstw"** - serial krym.
2.00 **„Święty"** - serial sens.

TV Polonia

7.00 **Sport telegram**
7.10 **Wielka sława to żart** (powt.)
7.55 **„Pozostać ludźmi"** (powt.)
8.30 **Wiadomości**
8.45 **„Janka"** (12) (powt.)
9.15 **„Klan"** (72) - telenowela pol. (teletekst)
9.40 **Zaproszenie:** Wrocław - turystyczny alfabet - pr. krajozn.
10.00 **Wykręć numer** (powt.)
11.00 **Skarbiec** (powt.)
11.30 **Polska piosenka - ludzie, zjawiska, epizody** (powt.)
12.00 **Wiadomości**
12.15 **„Układ krążenia"** (4) „Szycha w odstawce" (powt.)
13.45 **Scena Country** (powt.)
14.15 **Kowalski i Schmidt** (powt.)
14.45 **Sejmograf** (powt.)
15.00 **Panorama**
15.20 **Program dnia**
15.30 **Auto-Moto-Klub** - mag. sport.
15.45 **Przegląd prasy polonijnej**
16.00 **Dialogi z przeszłością** - pr. hist.
16.30 **„Klan"** (72) (powt.)
17.00 **Teleexpress**
17.15 **Dla dzieci:** Szafiki (powt.)
17.45 **Sport z satelity:** I liga koszykówki mężczyzn - mecz play-off **Pogoń Ruda Śląska - Śląsk Wrocław**
19.15 **Dobranocka: „Na tropie"**
19.30 **Wiadomości**
19.55 **Prognoza pogody**
20.00 **Reżyser miesiąca - Kazimierz Kutz: „Paciorki jednego różańca"** - pol. dram. obycz., 1980, wyk. M. Straszna, A. Halotta, J. Bógdół, E. Wiśniewska (105 min)

Na zdjęciu Kazimierz Kutz. (A)

21.45 **Z archiwum i pamięci** - pr. muz.
22.45 **Panorama**
23.05 **Ze sztuką na ty:** Telewizyjne Archiwum Kultury (3) Mistrz Grotowski - pr. K. Miklaszewskiego
23.55 **Krakowskie portrety muzyczne:** Marek Stachowski
0.20 **Wieczory bachowskie:** Msza G-dur BWV 236, wyk. Zespół Collegium Vocale Gent
0.45 **Powitanie widzów amerykańskich**
0.50 **„Na tropie"** (powt.)
1.00 **Wiadomości, Sport i Prognoza pogody**
1.30 **Sport z satelity** (powt.)
2.30 **Panorama**
3.05 **Reżyser miesiąca - Kazimierz Kutz** (powt.)
4.50 **Z archiwum i pamięci** (powt.)
5.35 **„Klan"** (72) (powt.)
6.00 **W centrum uwagi**
6.15 **Sejmograf** (powt.)
6.30 **Zdarzyło się w kabarecie** (powt.)

TVN

6.00 **Telesklep**
6.30 **Ciężko ranne pantofle** - mag.
7.30 **TVN Fakty** - informacje
7.35 **„Pacific Drive"** (133) - austral. serial obycz.
8.00 **„Opowieści z Zielonego Lasu"** (42) - serial anim.
8.30 **„Omer"** (20) - serial anim.
9.00 **Wszystko albo nic** - teleturniej rodzinny
10.00 **Dobra cena** - teleturniej
10.30 **„Anna"** (133) - telenowela
11.30 **„Jolanda"** (67) - telenowela
12.00 **Telesklep**
12.30 **Co za dzień**
13.00 **„Opowieści z Zielonego Lasu"** (43) - serial anim.
13.30 **Na wybiegu** - moda
14.00 **Twój problem, nasza głowa** - pr. na żywo dla dzieci
14.45 **Niezły kanał:**
14.45 **„W naszym kręgu"** (10) - austral. serial dla młodzieży
15.15 **„Szkoła złamanych serc"** (133) - serial dla młodzieży

Na zdjęciu obok bohaterowie serialu. (A)

15.45 **„Star Trek"** (79) - serial sf USA
16.45 **„Omer"** (21) - serial anim.
17.15 **TVN Fakty Regionalne**
17.30 **Co za dzień** - rozrywka, informacja
18.00 **„Beverly Hills 90210"** (131) - serial obycz. USA
19.00 **Dobra cena** - teleturniej
19.30 **TVN Fakty** - informacje
20.00 **Sport**
20.05 **„Jedwabne pończoszki"** (24) - serial sens. USA
21.00 **„Modelki"** (26) - serial obycz.
22.00 **Tabu** - talk show na żywo, tylko dla dorosłych
22.35 **Kropka nad „i"** - mag.
23.00 **TVN Fakty Regionalne**
23.15 **Na wybiegu** - moda
23.45 **Nic straconego: „Beverly Hills 90210"** (131) - serial obycz. USA
0.40 **Nic straconego: „Modelki"** (26) - serial obycz. USA
1.30 **Nic straconego: „Jedwabne pończoszki"** (24) - serial obycz. USA

PolSat 2

7.00 Dance TV **7.30** Plastic TV **8.00** TV Shop **8.30** Czarodziejka z Księżyca (powt.) **9.00** Power Rangers (powt.) **9.30** Z ostatniej chwili - serial **10.30** Na południe (8) - serial **11.30** Żar młodości (427) (powt.) **12.30** Tajemnicza dama (26) (powt.) **13.30** TV Shop **14.00** Soundtrack **14.30** Mag. motoryz. młodych **15.00** Dance TV **15.30** Plastic TV **16.00** Z ostatniej chwili (90) - serial **17.00** Inform. **17.10** Czarodziejka z Księżyca - serial anim. **17.35** Power Rangers - serial **18.00** Na południe (9) - serial **19.00** Tajemnicza dama (27) - telenowela **19.50** CNN News **20.00** Dynastia (131) - serial **20.50** Morderczy eksperyment (powt.) **22.30** Nikt nie jest doskonały - kom. USA **0.00** Przytul mnie - pr. muz. **1.00** Pożegnanie

Polonia 1

5.30 Top Shop **10.00** Klub Hawaje (powt.) **10.30** Werdykt (powt.) **11.00** Top Shop **13.30** Stellina (powt.) **14.30** Escape (powt.) **15.00** Top Shop **17.15** Seriale anim. **17.45** Namiętności - serial **18.45** Werdykt - pr. publicyst. **19.15** Fachowiec radzi (powt.) **19.45** Klub Hawaje - serial **20.30** Stellina - serial **21.30** Godzina z... muzyką pop (powt.) **22.15** Mag. targowy - pr. inform. **22.30** Top Shop

TKK

17.15 Wiad. TKK **17.40** Omówienie programu **17.45** Niespotykane spotkania **18.05** Kreskówkowy świat **18.35** Ludzie i sprawy **18.50** Moje 5 minut **18.55** Pytajnik - teleturniej na telefon **19.15** Bajki na dobranoc **19.25** Tajemnice natury - serial **19.40** Dekalog VIII - film fab. **20.35** Ruszaj w znane i nieznane: Pod wzgórzem katedralnym **21.00** Życie jak loteria - serial **21.45** Ring z... - pr. rozr. **22.30** Wiad. TKK **22.55** Muzyka przed snem **23.00** Telegazeta TKK

PTK 2

17.00 Superman - serial **17.30** Bajki i bajeczki - seriale **18.00** Życie jak loteria - serial **18.45** Życiowe dylematy - serial **19.15** Auto moto puls - mag. **19.45** Z planu filmowego - mag. **20.00** Zew krwi - bryt. film przyg. **21.30** XL - mag. **22.00** Morderczy wynalazek - austral. film sens. **23.40** Niebezpieczne kobiety - serial **0.20** Muzyczne dobranoc

ATV

6.00 Pr. dnia **6.05** Świat i cztery kółka - mag. **6.30** Zespół adwokacki - serial **7.30** Zakupy w ATV **8.00** Westgate - serial **9.00** Maria Bonita - serial **10.00** Pago Pago - teleturniej **11.30** Zakupy w ATV **12.00** Życie po życiu - film dok. **13.00** Maria Bonita - serial **14.00** Czarny rynek - pr. muz. **14.30** Mix - pr. muz. **15.00** 130 bmp - pr. muz. **15.30** Byle do poniedziałku - serial **16.00** Smak muzyki - mag. **16.30** Xapatan - teleturniej **18.00** Maria Bonita - serial **19.00** Zakupy w ATV **19.30** Men - mag. **20.00** Wrestling **21.00** Zespół adwokacki - serial **22.00** Westgate - serial **23.00** Różowa seria - serial **0.30** Byle do poniedziałku - serial **1.00** Zakupy w ATV **1.30-3.00** Różowa seria - serial

TV Dami

9.00 Piosenka na dzień dobry **9.10** Teledziennik (powt.) **9.35** Dwutygodnik kulturalny **10.00** Kino najmłodszych **10.30** Ring z... - R. Pietras **11.30** Kim teraz będę? - film fab. **12.25** Zagadki przyszłości - pr. popularnonauk. **12.55** Telegazeta **16.00** Powitanie **16.05** Muzyczna Dami **17.20** Teledziennik **17.45** Bez montażu - pr. publicyst. **18.05** Model TV **18.30** Kino najmłodszych **19.00** Zaklęty dwór - film fab. **20.00** Teledziennik **20.25** Bez montażu - pr. publicyst. **20.45** Nasze bociany - film przyr. **21.00** Życie jak loteria - film fab. **22.00** Teledziennik **22.25** Śpiewaj razem z nami - pr. muz. **22.45** Kobiety sportu - pr. sport.

TV Rzeszów

7.30 Serce Klarity - serial **8.00** Aktualności **8.10** Mag. rodzinny **8.30** Król Artur i kwadratowi rycerze okrągłego stołu - serial anim. **8.55** Podróże kota Madisona - serial **9.20** Kosmiczne przypadki - serial **9.50** Historia miłości - serial **10.50** Dzisiaj Rzeszów - rep. **11.20** Czas dla telewidzów **11.35** Moja dziupla - pr. poradnikowy **11.50** Muzyczne nowości **12.10** Retransm. TV Polonia **15.00** Historia z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Wyspa Noego - serial anim. **15.35** Mysz i kret - serial anim. **15.40** Kapitan Sen - serial anim. **16.05** Czas czy nie czas? - serial anim. **16.30** Mag. rodzinny **17.00** Profilaktyka zdrowotna **17.15** Ulice Rzeszowa - felieton **17.30** Parnas - mag. kulturalny **17.45** Rep. **18.00** Oglądaj TV Rzeszów **18.05** Muzyczna skrzynka **18.10** Aktualności **18.30** Historia miłości - serial **19.30** Nawy transcendencji - serial dok. **20.00** Piloci z Big Sky (15) - serial **20.50** Nicole wśród smoków - film dok. **21.45** Aktualności **22.00** Pytanie do... - mag. **22.30** Serce Klarity - serial **23.00** Kapitan Conrad (1/6) - pol. serial obycz. **0.05** Program na czwartek

WOT

8.00 Kurier poranny **8.15** Warszawski mag. hist. **8.25** Prognoza pogody **8.30** Retransm. TV Polonia **14.20** Powitanie i pr. dnia **14.30** Rozmowa dnia **14.55** Wiad. Kuriera **15.00** Co, gdzie, kiedy? - inform. kultur. **15.05** Konkurs na telefon **15.10** Wyspa Noego - serial anim. **15.35** Mysz i kret - serial anim. **15.40** Kapitan Sen - serial anim. **16.00** Czas czy nie czas? - serial anim. **16.30** Po lekcjach: Telebajt - pr. dla dzieci **16.50** TV Kurier Dzielnicowy: Bemowo **17.00** Warszawski mag. hist. **17.15** Komunikaty i ogłosz. **17.20** Sprawa dnia **17.30** Rep. dnia **17.45** Prognoza pogody **17.55** Dziś w Kurierze **18.00** ABC ekonomii: Sprzedaż i marketing **18.10** TV Kurier Warszawski **18.25** Prognoza pogody **18.30** Historia miłości - serial **19.25** Komunikaty i ogłosz. **19.30** Nawy transcendencji - serial dok. **20.00** Piloci z Big Sky (15) - serial **20.45** Nicole wśród smoków - film dok. **21.45** Wiad. Kuriera **21.55** Rozmowa dnia **22.25** Przegląd prasy **22.30** TV Kurier Warszawski **22.40** Prognoza pogody **22.45** Co, gdzie, kiedy? **22.55** Klient - mag. **23.15** TV Kurier Dzielnicowy: Bemowo **23.25** Pr. na czwartek **23.30** Przylądek Canaveral (8) - serial **0.15** Wiad. Kuriera **0.20** Pr. dnia

HBO

9.20 System - thriller USA **11.15** Woskowe wieże i pałace z papieru - bryt. film przyr. **12.10** Maja Kamienna Twarz - norw. film przyg. **13.40** Mikey i ja - kom. USA **15.10** Pan domu - kom. USA **16.45** Delfin i pies - film przyg. USA **18.20** Wtajemniczenie - dram. obycz. USA **20.00** Boks: retransm. walki zawodowej Andrzej Gołota - Eli Dixon **22.00** Chłopiec okrętowy - kom. USA **23.20** Bastion 3 - Zdrada - thriller USA **0.50** Dolores - dram. obycz. USA

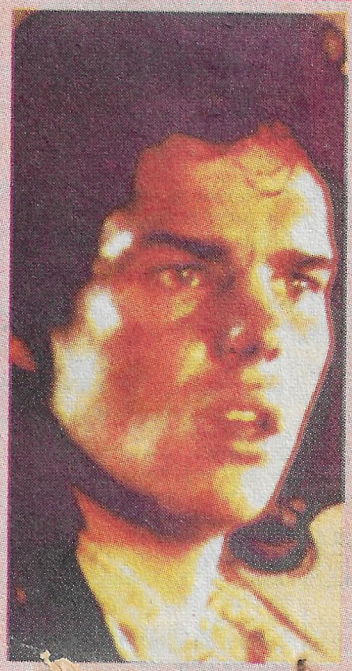
Canal +

7.00 Aktualn. film. **7.05** Cyberia **7.15** Diabelski Młyn - filmy anim. **7.55** Łapu-capu **8.00** Kroniki Seinfelda - serial **8.30** (K) Kiedy nadchodzi sobota - bryt. film obycz. **10.10** (K) Rozstrzygająca broń - film dok. **10.40** (K) Król Wzgórza - film USA dla dzieci **12.30** (K) Szeroki horyzont - serial dok. **13.30** (K) Jesienne songi - koncert **15.05** (K) Nie lubię poniedziałku - kom. pol. **16.45** (K) Piłka nożna: 1/4 Pucharu Polski **18.55-20.00** Okno otwarte na gapę: **18.55** Kroniki Seinfelda - serial **19.10** Cyberia **19.15** Nie przegap **19.20** Łapu-capu **19.25** Z pierwszej piłki - mag. na żywo **19.50** Aktualn. film. **19.55** Łapu-capu **20.00** (K) Blady koń - bryt. film sens. **21.45** (K) Dziewczyna numer 6 - kom. USA **23.30** (K) Superdeser: Sęk w opakowaniu - mag. filmów krótkometraż. **0.00** (K) Dom do wynajęcia - serial anim. dla dorosłych **0.25** (K) Waleczne serce. Braveheart - film przyg. USA **3.20** (K) Lisbon Story - niem.-portug. film obycz.

DSF

3.00 Z archiwum sportu: Idole (powt.) **4.00** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **5.00** Historia olimpiad (11, 12) (powt.) **6.00** Sporty motorowodne (powt.) **7.00** Przeboje DSF **7.15** Kaskaderzy (powt.) **8.00** Gillette World Sport Special (powt.) **8.30** Dominion - mag. **9.00** Trans World Sport (powt.) **10.00** Football Mundial (powt.) **10.30** Z archiwum sportu: Idole (powt.) **11.30** Złota pięćdziesiątka Formuły 1 (5) (powt.) **12.30** Hattrick! Dzisiaj (powt.) **13.30** Snowboard: ISF BoardX (9) (powt.) **14.00** Narciarstwo dowolne: Jumps & Bumbs (3) (powt.) **14.30** Piłka nożna: Mecz towarzyski drużyn młodzieżowych U-21 Niemcy (powt.) **16.00** Offensiv! (powt.) **17.00** Hattrick! Dzisiaj (powt.) **18.00** (na żywo) W centrum wydarzeń - mag. **19.15** Koszykówka: NBA (New York Knicks - Washington Wizards) **20.15** Mag. golfowy **20.45** Gillette World Cup (7) **21.15** Złota pięćdziesiątka Formuły 1 (6) **22.15** Wiad. sport. **22.30** Motorvision (powt.) **23.30** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **0.30** Wiad. sport **0.45** Normalni (powt.) **1.15** Best Direct - mag. **1.45** Historia Zimowych Igrzysk Olimpijskich (7) (powt.) **2.15** Kaskaderzy (powt.)

HIT DNIA



„Na odsiecz" - film sensacyjny USA

Film jest opowieścią o brawurowej akcji grupy młodych ludzi, których ojcowie zostali schwytani w trakcie misji wywiadowczej na terenie Korei Północnej. Skomplikowana sytuacja polityczna sprawia, że położenie więźniów wydaje się beznadziejne. (A)

PolSat **godz. 21.00**

Eurosport

8.30 Sport motocykl.: Wyścigi superbików w Donington (najważniejsze wydarzenia) **9.30** Automobilizm: Wyścigi serii FIA GT w Oschersleben (najważniejsze wydarzenia) **11.00** (P) Piłka nożna: Półfinały Pucharu UEFA (najważniejsze wydarzenia) **12.30** Mag. tenisowy **13.00** Jeździectwo: PŚ - droga do finału **14.00** (P) (na żywo) Kolarstwo: Wyścig Strzała Walońska w Belgii **16.00** (P) (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Barcelonie **17.30** Speedworld - mag. **18.30** (P) Piłka nożna: Półfinały Pucharu UEFA (najważniejsze wydarzenia) **20.00** (P) Łyżwiarstwo figurowe: World Challenge Cup w Bordeaux (najważniejsze wydarzenia) **22.00** Rzutki: MŚ w Lucernie (najważniejsze wydarzenia) **23.00** Boks: Walki zawodowców **0.00** Speedworld - mag. **1.00-1.30** Automobilizm: Rajd Maroka (najważniejsze wydarzenia)

PRO 7

5.45 SAM (powt.) **6.10-7.55** Seriale anim. **7.55** Inny świat - serial **8.25** Roseanne (powt.) **8.55** Bill Cosby Show (powt.) **9.30** Le capitan - fr. film przyg. **11.25** Detektyw w sutannie - serial **12.25** Matlock - serial **13.30** SAM - mag. **14.00** Arabella Kiesbauer: Moi rodzice są ostatecznością **14.55** Andreas Türck: Andreas, bądź ze mną, bo dziś powiem całą prawdę **16.00** Szpital Dobrej Nadziei - serial **16.55** Simpsonowie - serial anim. **17.25** Alf - serial **17.55** Roseanne - serial **18.30** Bill Cosby Show **19.00** taff - mag. inform. **19.30** Wiad. **19.45** Świat według Bundych - serial **20.15** Woman Undone - thriller USA **22.15** Słodki grzech - mag. erot. **23.05** Animal Instincts 3 - film erot. USA **0.55** The Seinfeld Chronicles - serial **1.25** Zdrówko - serial **1.55** Szpital Dobrej Nadziei (powt.) **2.50** Matlock (powt.) **3.45** Arabella Kiesbauer (powt.) **4.35** Andreas Türck (powt.)

Planete

Filmy dok.: **7.50** Nomadowie Pacyfiku: Spalone łodzie **8.40** Poznanie świata z Davidem Suzuki **9.25** Przysięga w lesie Kajmanów **10.00** Kraina orła (ost.) **10.55** W poszukiwaniu raju **11.50** Muzykalna rodzina **11.50** W osiemdziesiąt dni dookoła świata z Michaelem Palinem (3) Żeglugą w dawnym stylu **12.40** Anioł (3) Obszar flamenco **13.40** Nauka na tropie zbrodni (7) Choroba legionistów **14.05** Watergate (3) Kozioł ofiarny **14.55** Irak, pięć tysięcy lat historii **16.00** Tajemniczy świat nietoperzy **16.45** Co z twoim bólem, Afryko? **19.30** Ostatnia podróż: Franco **20.35** Świat Fernanda Botero **21.35** Samoloty serii X (1/13) Bariera dźwięku **21.55** Amerykański zachód (3) Okruchy przyszłości **23.25** Radioaktywni (ost.) **0.15** Front Wschodni (2) Droga do Stalingradu (2) **1.05** 7 dni w kanale Planete

SAT 1

5.30 TV śniadaniowa **9.00** Gliniarz i prokurator - serial **10.00** Słówka - teleturniej **10.30** Walet, dama, Hörig - teleturniej **11.00** Jörg Pilawa: Biedni studenci? Wam się za dobrze powodzi! **12.00** Vera w południe: Mężczyzna ofiarą rozwodu **13.00** Sonja: Jesteś największą pomyłką mego życia **14.00** MacGyver - serial **15.00** Star Trek: Voyager - serial sf **16.00** Słoneczny patrol - serial **17.00** Każdy z każdym - teleturniej **17.30** Mag. region. **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **18.50** Aktualn. sport. **19.00** Ukochane siostry - serial **19.30** Koło fortuny - teleturniej **20.15** Halo wujku Doc! - serial **21.15** Nieprzekupna - serial **23.15** Harald Schmidt Show **0.15** Zbrodnie namiętności - film krym. USA **2.05** Star Trek: Voyager (powt.) **2.55** Słoneczny patrol (powt.) **3.40** Jörg Pilawa (powt.) **4.30** Ukochane siostry (powt.) **5.00** Blitz (powt.)

Discovery

17.00 (P) Wędkarskie przygody Rexa Hunta **17.30** (P) Opowieści z zoo **18.00** (P) Pierwsze loty: Pierwszy w powietrzu **18.30** Podróżnicy w czasie: Zagadka wyspy Roanoke **19.00** (P) Na ratunek przyrodzie **19.30** (P) Dzikie Discovery: Przygody z załogą Questa - przylądek krokodyli **20.30** (P) Katastrofy: Freefall **21.00** (P) Tajemnicze zwierzęta **21.30** (P) Niewyjaśnione zjawiska: Thunderbird **22.00** (P) Wszystko o wielorybach **23.00** (P) Łowca krokodyli **0.00** (P) Wyjęci spod prawa: Jednostka karna **1.00** (P) Pierwsze loty: Pierwszy w powietrzu **2.00** (P) Katastrofy: Freefall **2.30-3.00** (P) Błyskawice

TVP1

6.00 **Kawa czy herbata?** [audiotele: 0-70055560-2]
8.05 **„Szalone dziewczyny”** (42) - serial obycz. USA

Sophia zamierza wziąć udział w maratonie chodziarzy. Z kolei Rose wpisuje współlokatorki na listę ochotniczek w zorganizowaniu imprezy.

8.30 **Wiadomości**
8.40 **Prognoza pogody**
8.45 **Dla dzieci:** Mama i ja
9.00 **Dla dzieci:** Słowa, słówka i półsłówka - teleturniej
9.25 **Domowe przedszkole**
9.55 **Porozmawiajmy o dzieciach** - felieton
10.00 **„Cagney i Lacey”** (89) - serial policyjny USA
10.50 **Tańce polskie:** Śladami Oskara Kolberga
11.10 **Gotowanie na ekranie**
11.20 **Gorący wok Kena Homa**
11.30 **Rody fabrykanckie:** Biedermann i synowie
12.00 **Wiadomości**
12.10 **Agrobiznes** - roln. pr. inform.
12.20 **Magazyn Notowań:** Bezpieczny dom, Wokół domu i zagrody
12.45 **Spotkania z przyrodą, geografią i medycyną:** Agenda 21 - Wiek pary, wiek spalin
13.10 **Zwierzęta świata:** „Przyroda Ziemi Świętej” (2) „Jordan (powt.)
13.40 **Przez lądy i morza:** Od Sany do Adenu - Jemen
14.00 **Zwierzęta świata:** „Przyroda Ziemi Świętej” (3) - holend. film dok.
14.30 **Wiadomości**
14.40 **Dla dzieci:** Ciuchcia
15.05 **„Artur”** - serial anim. USA
15.35 **Teatr jak życie:** Bielsko-Biała
16.00 **Sport i zabawa**
16.15 **„Moda na sukces”** - serial obycz. USA
16.40 **Diariusz rządowy**
17.00 **Teleexpress**
17.15 **Jaka to melodia?** - quiz
17.45 **Studio Sport:** I liga koszykówki (w przerwie, ok. **18.50** **Flesz - Wiadomości i Prognoza pogody**)
19.20 **Wieczorynka**
19.30 **Wiadomości, Sport i Prognoza pogody**
20.10 **„Nash Bridges”** - serial krym. USA
21.00 **W centrum uwagi** - pr. publicyst.
21.25 **W interesie publicznym**
21.55 **Czas na dokument:** „Sprawa Bulskiego” - film dok. M. Wojaczka
22.30 **Pegaz**
23.00 **Wiadomości** oraz **Sport**
X 23.10 **„Moja ulubiona pora roku”** - fr. dram. obycz., 1993, reż. Andre Techine, wyk. Catherine Deneuve i Daniel Auteuil (na zdjęciu), Marthe Villalonga, Chiara Mastroianni (123 min)

Rodzeństwo Emilie (C. Deneuve) i Antoine (D. Auteuil) od dawna nie interesuje się sobą, żyjąc własnymi sprawami. Emilie jest znaną prawniczką, wraz z mężem i dwójką dzieci wiedzie dostatnie i spokojne życie. Natomias Antoine, wzięty neurolog jest beztroskim kawalerem, typowym lekkoduchem i zdobywcą niewieścich serc. Pewnego dnia na oboje spada nieoczekiwana wiadomość o poważnej chorobie matki. (A)

1.15 **W rajskim ogrodzie** (powt.)
1.30 **Grajmy w szachy** (powt.)
1.50 **Zakończenie programu**

TV Kraków

7.45 **Koncert na dzień dobry:** Chumbawamba
8.30 **„Kassai - afrykański bohater”** - serial anim.
8.55 **„Historia miłości”** - serial obycz.
9.50 **„Misja Ziemia”** - serial dok.
10.20 **„Piloci z Big Sky”** (15) - austral. serial przyg.
11.05 **Męska sprawa** - pr. poradnikowy
11.30 **Świat w oczach Allegry** - pr. dla dzieci
12.00 **Retransmisja TV Polonia**
15.00 **Kronika**
15.10 **„Człowiek z gór”** - serial anim.
15.35 **„Były sobie Ameryki”** - serial anim.
16.00 **„Znak orła”** - serial dla młodzieży
16.35 **„Indaba”** - serial dla młodzieży
17.00 **Tajemnice historii** - pr. publicyst.
17.30 **U siebie** - pr. mniejszości narodowych
18.00 **Gość TV Kraków**
18.10 **Kronika**
18.30 **„Historia miłości”** - serial obycz.
19.30 **„Nawy transcendencji”** - serial dok.
20.00 **„Kłopoty referenta Trziszki”** - czechosł. kom. obycz., 1949, reż. Josef Mach, wyk. Sasza Rasziłow, J. Kurandova, L. Vostrcilova, R. Hrusinsky (93 min)
21.45 **Kronika**
22.00 **Nasza antena**
22.05 **Studio Sport**
22.10 **Temat dnia** - pr. publicyst.
22.25 **Autostrada** - pr. motoryz.
22.45 **„Feniks”** - serial krym.
23.45 **Zakończenie programu**

TVP2

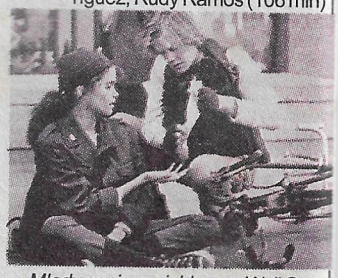
7.00 **Studio Sport**
7.05 **Dziennik krajowy**
7.25 **„Pielęgniarki”** (40) - serial USA
7.50 **Studio urody**
8.00 **Program lokalny**
8.30 **„W labiryncie”** (38) - serial
9.00 **„Królowa Bona”** (12-ost.) - serial hist.
10.00 **Po prostu żyć**
10.30 **„Sprycjan i Fantazio”** - serial anim.
10.55 **„Mendel”** - norw. film obycz., 1997, reż. Alexander Rosler, wyk. Thomas Jungling Sorenser, Teresa Harder (na zdjęciu), Hans Kremer, Martin Meingast (93 min)

W 1954 roku przybywa do Norwegii żydowska rodzina Arona i Beli Trotzigów wraz z dwoma synami. Dziewięcioletniego Mendela zaskakują na każdym kroku specyficzne zwyczaje, upodobania i sposób życia Norwegów, tak różny od żydowskich tradycji. (A)

12.30 **Akademia Zdrowia Dwójki** - pr. sport.
12.40 **Muzyczne nowości Dwójki**
13.00 **Panorama**
13.20 **Dziennik krajowy** (powt.)
13.40 **„07 zgłoś się”** (14) „Skok śmierci” - pol. serial krym.
14.55 **Akademia Zdrowia Dwójki**
15.05 **Po rozum do głowy:** Czas na decyzje
15.30 **„Bodzio, mały helikopter”** - serial anim.
16.00 **Panorama**
16.10 **Program ekumeniczny**
16.30 **5 x 5 - Wygrajmy razem** - teleturniej [audiotele: 0-70035-217]
17.00 **Dla dzieci:** Klub pana Rysia
17.30 **Program lokalny**
18.00 **Panorama**
18.10 **Program lokalny**
18.35 **Jeden z dziesięciu** - teleturniej [audiotele: 0-70075850]
19.05 **Polaków portret własny**
19.30 **„Dwa światy”** (14) - serial przyg.
20.00 **Linia specjalna** - pr. publicyst. [audiotele: nie - 0-700-15022, tak - 0-70015055]
21.00 **„Z archiwum X”** - serial sens.
21.50 **Sport telegram**
22.00 **Panorama**
22.40 **„M.A.S.H.”** (90) - serial kom.
23.05 **Studio Teatralne Dwójki: Ida Fink - „Ślad”,** 1998, reż. J. Buchwald, wyk. D. Landowska, T. Sawicka, Z. Kuźniar, I. Przegrodzki (43 min)
23.50 **Serce za serce** - koncert na rzecz Fundacji Rozwoju Kardiochirurgii w Zabrzu
0.50 **Zakończenie programu**

Nasza TV

8.00 **Pogoda na dzisiaj**
8.05 **Nasz sklep** - zakupy w TV
8.30 **Nasza dzieciom:** „Baśnie braci Grimm” (40) - serial anim.; „Degrassi” (62), serial dla młodzieży
9.25 **„City”** (65) - serial USA
9.55 **„Mossad”** (9) - serial izrael.
10.50 **„Aniołki Charliego”** (25) - serial krym. USA
11.45 **Nasze wiadomości**
11.50 **Studio na ulicy** - mag. Studia Agnes na żywo
12.20 **„Dziedziczna nienawiść”** (61) - serial braz.
13.15 **Gra w południe**
13.30 **„Klub na plaży”** (36) - serial
14.00 **Nasza dzieciom:** „Baśnie braci Grimm” (41) - serial anim.; „Degrassi” (63) - serial dla młodzieży
15.00 **Nasz sklep** - zakupy w TV
15.25 **Babskie popołudnie** - pr. na żywo
15.55 **Nasze wiadomości**
16.00 **„City”** (66) - serial USA
16.30 **„Mossad”** (10) - serial izrael.
17.30 **Zagraj z nami:** Domino - teleturniej na żywo
17.50 **Szczęśliwa ósemka** - propozycje do listy przebojów
X 18.00 **„Dziedziczna nienawiść”** (62) - serial braz.
18.55 **Splot plot** - mag. rozr.
19.20 **„Klub na plaży”** (37) - serial
X 19.45 **„Ośmiornica”** (13) - wł. serial krym.
X 20.55 **O pogodzie**
21.00 **Nasze wiadomości**
21.15 **„Żywe srebro”** - film obycz. USA, 1986, reż. Tom Donnelly, wyk. Kevin Bacon i Jami Gertz (na zdjęciu), Paul Rodriguez, Rudy Ramos (106 min)



Młody geniusz giełdowy z Wall Street ma dość swego życia oraz towarzystwa podobnych mu „yuppies”. Zrywa wszystkie kontakty i podejmuje się pracy gońca na rowerze. (A)

23.15 **Puls Biznesu** - gospodarcze trzy grosze
23.25 **Nasze auto** - mag. motoryz.
23.50 **Muzyczny sklep CD**
0.10 **Gry nocne**
0.40 **Zakończenie programu**

PolSat

6.00 **Poranek z PolSatem**
7.45 **Polityczne graffiti**
7.55 **Poranne informacje**
8.00 **„Garfield"** (7) (powt.)
8.30 **„Renegat"** (44) (powt.)
9.30 **„Żar młodości"** (422) - kanad. serial obycz.
10.30 **Star Trek: Stacja kosmiczna"** (5) (powt.)
11.30 **„Brygada Acapulco 2"** (19) - serial sens. USA
12.30 **Miłość od pierwszego wejrzenia** - pr. rozr.
13.00 **Idź na całość** - show z nagrodami
14.00 **Link Journal** - mag. mody
14.30 **Drzewko szczęścia:** gra - zabawa
15.00 **„Inspektor Gadżet"** (7) - serial przyg. USA
15.30 **Czas na naturę** - mag. med.
15.50 **Wystarczy chcieć**
16.00 **Informacje**
16.15 **Piraci show:** gra - zabawa
16.45 **„Nieustraszony"** (86) - serial sens. USA
17.45 **„Świat według Bundych"** (66) - serial kom. USA

Rodzina Bundych marzy o kupnie nowego samochodu. Okazuje się jednak, że nie mają aż tak dużej sumy.

18.15 **„Szaleję za tobą"** (32) - serial kom. USA

Paul i Jamie wybierają się w towarzystwie Iry w szalenie ekscytującą podróż do Atlantic City.

18.45 **Informacje**
19.00 **Polityczne graffiti**
19.10 **„Powrót Supermana"** (45) - film USA, 1993, reż. Robert Butler, wyk. Dean Cain, Teri Hatcher, Lane Smith, Michael Landes (45 min)
20.05 **„Zabawka"** - kom. USA, 1982, reż. Richard Donner, wyk. Richard Pryor (na zdjęciu, str. 46), Jackie Gleason, Ned Beatty, Scott Schwartz (98 min)
20.50 **Losowanie LOTTO** (w przerwie filmu)
22.05 **„Kojak"** - serial krym. USA

Powszechnie szanowany obywatel Max Klebber, który nieoficjalnie zajmował się paserstwem, zostaje zamordowany w pobliżu swego zakładu jubilerskiego.

22.55 **Wyniki losowania LOTTO**
23.00 **Informacje i biznes informacje**
23.20 **Polityczne graffiti**
23.30 **Telewizyjne Biuro Śledcze** - mag. krym.
23.55 **4 x 4** - mag. motoryz.
0.30 **Przytul mnie**
1.30 **Link New Look**
2.00 **Program muzyczny**
2.30 **Pożegnanie**

RTL 7

7.00 **„Klan McGregorów"** - serial
7.50 **Siódemka dzieciakom:** „Król Lew", „Amerykańska opowieść" - seriale anim.
8.40 **„Z ust do ust"** - serial
9.05 **„Sunset Beach"** - serial obycz.
9.50 **„Szczury nabrzeża"** - serial krym.
10.40 **„Angel Falls"** (1) - film obycz. USA, 1993, wyk. James Brolin, Kim Cattrall, Chelsea Field (90 min)

Na zdjęciu scena z filmu. (A)

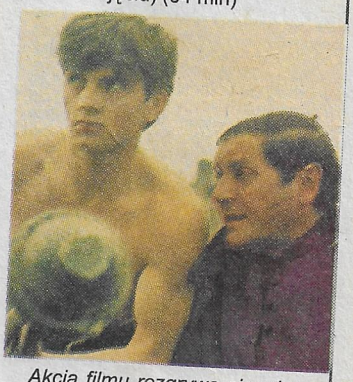
12.15 **„Uśmiech losu"** - serial obycz.
13.05 **Teleshopping**
14.10 **„Klan McGregorów"** - serial obycz.
15.05 **Siódemka dzieciakom:** „Król Lew", „Waleczny Herkules" - seriale anim.
15.55 **„Z ust do ust"** - serial
16.20 **„Święty"** - serial sens.
17.15 **„Prawo miecza"** - serial sf
18.00 **„Sunset Beach"** - serial obycz.
18.50 **7 minut - wydarzenia dnia**
19.00 **„Szczury nabrzeża"** - serial
19.50 **Prognoza pogody**
19.55 **„Angel Falls"** (2) - film obycz. USA
21.30 **7 minut - wydarzenia dnia** - pr. inform.
21.45 **„W cudzej skórze"** - serial obycz.
22.35 **„Meandry sprawiedliwości"** - serial sens.
23.20 **7 minut - wydarzenia dnia** - pr. inform.
23.30 **„Zbrodnia doskonała"** - film sens. USA, 1992, reż. Charles Correll, wyk. Anthony Perkins, Rossanna Arquette (88 min)

Miastem wstrząsa seria okrutnych morderstw. Ofiarami są kobiety w różnym wieku i różnych zawodów. Policja nie potrafi znaleźć motywu tych zabójstw. Śledztwo zatacza coraz szersze kręgi, a podejrzanymi są właściwie wszyscy. Ekranizacja powieści Nicholasa Conde'a.

1.05 **„Prawo miecza"** - serial sf
1.50 **„Meandry sprawiedliwości"** - serial sens.

TV Polonia

7.00 **Sport telegram**
7.10 **Wielka sława to żart** (powt.)
7.55 **Marianka** - rep.
8.15 **Ludzie listy piszą** (powt.)
8.30 **Wiadomości**
8.45 **Dla dzieci:** Szafiki (powt.)
9.15 **Duchy, zamki, upiory:** Świętojańska historia kasztelanki z gołanieckiego zamku - rep. B. Szuszwedyk
9.45 **„Montresor"** (powt.)
10.25 **Jak w Starym Kabarecie** (powt.)
11.15 **Przed potopem** (powt.)
11.30 **Dialogi z przeszłością** (powt.)
12.00 **Wiadomości**
12.15 **Reżyser miesiąca** (powt.)
14.00 **Z archiwum i pamięci** (powt.)
14.45 **Auto-Moto-Klub** (powt.)
15.00 **Panorama**
15.20 **Program dnia**
15.30 **Uczmy się polskiego** (30) Pożegnanie
16.00 **Spojrzenia na Polskę** - pr. publicyst.
16.30 **Wzwyż** - pr. red. katol.
17.00 **Teleexpress**
17.15 **„Plecak pełen przygód"** (6) - serial dla młodych widzów
17.45 **Krzyżówka szczęścia** - teleturniej
18.15 **„Czarne chmury"** (9) „Zaręczyny" - pol. serial przyg.-hist.
19.15 **Dobranocka: „Dziwny tygrys"**
19.30 **Wiadomości**
19.55 **Prognoza pogody**
20.00 **Teatr wspomnień: Jerzy Mikke - „Ostatni z Jagiellonów"** (3)
21.30 **Światła ramp, czyli rzecz o teatrze w Białymstoku** - rep. J. Horodniczego i K. Wojciechowskiego
21.55 **MdM** - pr. rozr.
22.30 **Panorama**
23.00 **„Głowy pełne gwiazd"** - pol. dram. obycz., 1983, reż. J. Kondriatiuk, wyk. W. Goliński, W. Preyss, M. Baster, E. Szykulska, Z. Maklakiewicz (na zdjęciu) (64 min)



Akcja filmu rozgrywa się wiosną 1944 roku w jednym z kresowych miasteczek. Polak i Niemiec, wspólnie próbują zorganizować projekcję filmu. (A)

0.05 **XIX Przegląd Piosenki Aktorskiej Wrocław '98:** Zakład dla normalnych - piosenki Jana Wołka (2)
0.45 **Powitanie widzów amerykańskich**
0.50 **„Dziwny tygrys"** - film anim.
1.00 **Wiadomości, Sport i Prognoza pogody**
1.30 **„Czarne chmury"** (9) (powt.)
2.30 **Panorama**
3.05 **Teatr wspomnień: Jerzy Mikke - „Ostatni z Jagiellonów"** (powt.)
4.35 **Światła ramp, czyli rzecz o teatrze w Białymstoku** (powt.)
5.00 **MdM** (powt.)
5.35 **Wzwyż** (powt.)
6.00 **W centrum uwagi** - pr. publicyst.
6.15 **Przegląd prasy polonijnej** (powt.)
6.30 **Krzyżówka szczęścia** (powt.)

TVN

6.00 **Telesklep**
6.30 **Ciężko ranne pantofle** - mag. poranny
7.30 **TVN Fakty** - informacje
7.35 **„Pacific Drive"** (134) - serial obycz.
8.00 **„Opowieści z Zielonego Lasu"** (43) - serial anim.
8.30 **„Omer"** (21) - serial anim.
9.00 **Zostań gwiazdą** - pr. rozr.
10.00 **Gotuj z Kuroniem**
10.30 **„Anna"** (134) - telenowela
11.30 **„Jolanda"** (68) - telenowela
12.00 **Telesklep**
12.30 **Co za dzień** - rozrywka, informacja
13.00 **„Opowieści z Zielonego Lasu"** (44) - serial anim.
13.30 **Dance Time** - mag. muz.
14.00 **Twój problem, nasza głowa** - pr. na żywo dla dzieci
14.45 **Niezły kanał:**
14.45 **„W naszym kręgu"** (11) - serial dla młodzieży
15.15 **„Szkoła złamanych serc"** (134) - serial dla młodzieży
15.45 **„Star Trek"** (80) - serial sf USA
16.45 **„Omer"** (22) - serial anim.
17.15 **TVN Fakty Regionalne** - informacje
17.30 **Co za dzień** - rozrywka, informacja
18.00 **„Beverly Hills 90210"** (132) - serial obycz. USA
19.00 **Na wybiegu** - moda
19.30 **TVN Fakty** - informacje
20.00 **Sport**
20.05 **„Prawnicy z Miasta Aniołów"** (27) - serial obycz. USA
21.00 **„Drew Carey Show"** (27) - serial kom. USA
21.30 **„Naga prawda"** (26) - serial kom. USA
22.00 **Multikino** - filmy, gwiazdy, plotki
22.30 **TVN Fakty** - informacje
22.35 **Kropka nad „i"** - mag.
23.00 **TVN Fakty Regionalne** - informacje
23.15 **„Księga dżungli Wernera Fenda"** - film dok.
23.45 **Nic straconego: „Beverly Hills 90210"** (132) - serial obycz. USA

PolSat 2

7.00 Dance TV **7.30** Plastic TV **8.00** TV Shop **8.30** Czarodziejka z Księżyca (powt.) **9.00** Power Rangers (powt.) **9.30** Z ostatniej chwili (90) - serial **10.30** Na południe (9) - serial **11.30** Żar młodości (428) (powt.) **12.30** Tajemnicza dama (27) (powt.) **13.30** TV Shop **14.00** DJ Club **14.30** Link Newlook - mag. **15.00** Dance TV **15.30** Plastic TV **16.00** Z ostatniej chwili (91) - serial **17.00** Inform. **17.10** Czarodziejka z Księżyca - serial anim. **17.35** Power Rangers - serial **18.00** Na południe (10) - serial **19.00** Tajemnicza dama (28) - telenowela **19.50** CNN News **20.00** Więzy krwi (5) - serial **20.50** Nikt nie jest doskonały (powt.) **22.20** Ścigany przez strach - film sens. USA **23.55** Przytul mnie - pr. muz. **0.55** Pożegnanie

Polonia 1

5.30 Top Shop **10.00** Klub Hawaje (powt.) **10.30** Werdykt (powt.) **11.00** Top Shop **13.30** Stellina (powt.) **14.30** Bliżej filmu - mag. **15.00** Top Shop **17.15** Seriale anim. **17.45** Namiętności - serial **18.45** Werdykt - pr. publicyst. **19.15** Escape (powt.) **19.45** Klub Hawaje - serial **20.30** Stellina - serial **21.30** Auto salon (powt.) **22.00** Pełnym gazem (powt.) **22.30** Top Shop

TKK

17.15 Wiad. TKK **17.40** Omówienie programu **17.45** Nasz Edmund Emeryt **18.00** Transm. mszy św. z bazyliki katedralnej **19.15** Wiad. TKK **19.25** Tajemnice natury - serial **19.40** Czas na sport w wyd. lokalnym **20.30** Nie trać nadziei - pr. interwencyjny **20.50** Zieleń wokół nas: Sadzenie drzewek **21.00** Nowa Fala 74,5 MHz - serial **21.45** W świetle dokumentu: Nauczyciel **22.05** Wieczór z muzyką country: Fair play **22.30** Wiad. TKK **22.55** Muzyka przed snem **23.00** Telegazeta TKK

PTK 2

17.00 Beverly Hills Teenagers - serial **17.30** Film dla dzieci **18.00** Życie jak loteria - serial **18.40** Dookoła sławy - mag. **19.45** Video Soul - pr. muz. **20.00** Kryptonim: Niszczyciel - film sf USA **21.30** Życiowe dylematy - serial **22.00** Noce i dnie - serial **23.00** Midnight Love - pr. muz. **23.30** Muzyczne dobranoc

ATV

6.00 Pr. dnia **6.05** Smak muzyki - mag. muz. **6.30** Zespół adwokacki - serial **7.30** Zakupy w ATV **8.00** New York News - serial **9.00** Maria Bonita - serial **10.00** Xapatan - teleturniej **11.30** Zakupy w ATV **12.00** Życie po życiu - film dok. **13.00** Maria Bonita - serial **14.00** Smak muzyki - mag. **14.30** Lista Przebojów - pr. muz. **15.30** Larry i Bulky - serial **16.00** Men - mag. **16.30** Fort Boyard - teleturniej **18.00** Maria Bonita - serial **19.00** Zakupy w ATV **19.30** Jednym śladem - mag. **20.00** Wrestling **21.00** Zespół adwokacki - serial **22.00** New York News - serial **23.00** Różowa seria - serial **0.30** Larry i Bulky - serial **1.00** Zakupy w ATV **1.30-3.00** Różowa seria - serial

TV Dami

9.00 Piosenka na dzień dobry **9.10** Teledziennik **9.35** Bez montażu - pr. publicyst. **9.55** Kino najmłodszych **10.25** Życie jak loteria - serial **11.25** Na horyzoncie - film krajozn. **12.55** Amerykańska odyseja kosmiczna - serial **13.20** Telegazeta **16.00** Powitanie **16.10** Muzyczna Dami **17.20** Teledziennik **17.45** Amerykańska odyseja kosmiczna - serial **18.20** Zimowe łowy lisa - film przyr. **18.30** Kino najmłodszych **19.00** Stulecie samochodu - pr. motoryz. **19.30** Cyber Shake - pr. popularnonauk. **20.00** Teledziennik **20.25** Zagadki przyszłości - pr. popularnonauk. **21.00** Nowa Fala 74,5 MHz - serial **22.00** Teledziennik **22.25** Stulecie samochodu - pr. motoryz.

TV Rzeszów

7.30 Serce Klarity - serial **8.00** Aktualności **8.10** Dziennikarze pytają **8.30** Wyspa Noego - serial anim. **8.50** Mysz i kret - serial anim. **8.55** Kapitan Sen - serial anim. **9.20** Czas czy nie czas? - serial anim. **9.50** Historia miłości - serial **10.50** Nawy transcendencji - serial dok. **11.20** Profilaktyka zdrowotna **11.35** Parnas **11.50** Ulice Rzeszowa - felieton **12.00** Retransm. TV Polonia **15.00** Historia z kalendarza **15.05** Propozycje na dziś **15.10** Człowiek z gór - serial anim. **15.35** Były sobie Ameryki - serial anim. **16.00** Znak orła - serial **16.30** Granie na ekranie - pr. muz. **17.00** Wykład **17.15** Nasze miasto **17.30** Studio Tarnobrzeg **17.45** Rep. **18.10** Aktualności **18.30** Historia miłości - serial **19.30** Nawy transcendencji - serial dok. **20.00** Kłopoty referenta Trziszki - czechosł. kom. obycz. **21.45** Aktualności **22.00** ART - mag. **22.15** Rzeszowska karta historii **22.30** Serce Klarity - serial **23.00** Pan na Żuławach (6) - serial **0.05** Program na piątek

WOT

8.00 Kurier poranny **8.15** Mama - mag. **8.25** Prognoza pogody **8.30** Retransm. TV Polonia **14.20** Powitanie i pr. dnia **14.30** Rozmowa dnia **14.55** Wiad. Kuriera **15.00** Co, gdzie, kiedy? - inform. kultur. **15.05** Konkurs na telefon **15.10** Człowiek z gór - serial anim. **15.30** Były sobie Ameryki - serial anim. **16.00** Znak orła - serial **16.30** Po lekcjach: Na sportowo, czyli zdrowo - pr. dla dzieci **16.50** TV Kurier Dzielnicowy: Praga Płd. **17.00** Klient - mag. **17.20** Sprawa dnia **17.30** Rep. dnia **17.50** Prognoza pogody **17.55** Dziś w Kurierze **18.00** ABC ekonomii: Inflacja **18.10** TV Kurier Warszawski **18.25** Prognoza pogody **18.30** Historia miłości - serial **19.25** Komunikaty i ogłosz. **19.30** Nawy transcendencji - serial dok. **20.00** Kłopoty referenta Trziszki - czechosł. kom. obycz. **21.45** Wiad. Kuriera **21.55** Rozmowa dnia **22.25** Przegląd prasy **22.30** TV Kurier Warszawski **22.40** Prognoza pogody **22.45** Co, gdzie, kiedy? **22.55** Raport policyjny **23.15** TV Kurier Dzielnicowy: Praga Płd. **23.25** Pr. na piątek **23.30** Na peryferiach życia - serial dok. **0.00** Wiad. Kuriera **0.05** Pr. dnia

HBO

8.50 Małe kobietki - film obycz. USA **10.45** Pogromcy duchów 2 - kom. USA **12.35** Fajerwerki próżności - kom. USA **14.40** Mała księżniczka - film obycz. USA **16.20** Jeszcze bardziej zgryźliwi tetrycy - kom. USA **18.00** Kocham kłopoty - film obycz. USA **20.00** Chłopaki na bok - dram. obycz. USA **21.55** Upadek - dram. sens. USA **23.45** Bastion 4 - Bastion - thriller USA **1.15** Drapieżny ptak - thriller USA

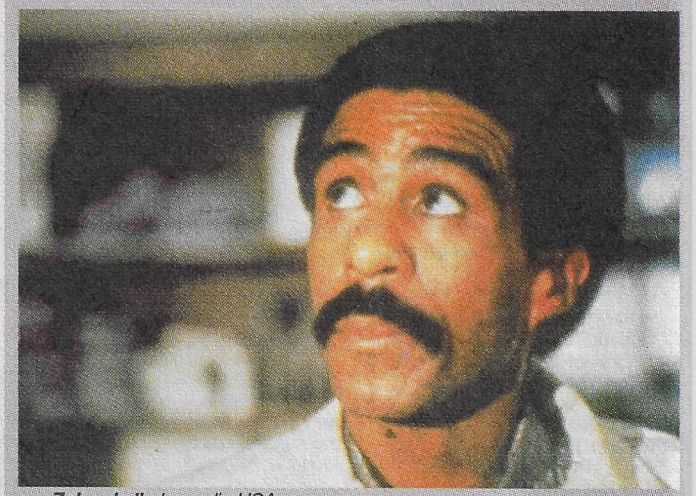
Canal +

7.00 Aktualn. film. **7.05** Cyberia **7.15** Diabelski Młyn - filmy anim. **7.55** Łapu-capu **8.00** Kroniki Seinfelda - serial **8.30** (K) Preludium miłości - kom. obycz. USA **10.15** (K) Wycieczki przyrodnicze - film dok. **10.50** (K) W kleszczach - dram. sens. USA **12.30** (K) Star Trek. Voyager 3 - serial sf **13.30** (K) Kanapa w Nowym Jorku - kom. fr.-belg.-niem. **15.00** (K) Katastrofy: Pożar na platformie - film dok. **15.30** (K) Cudowna podróż Kornela Estiego - węg. dram. obycz. **17.10** (K) Książę Atlantydy - serial anim. **17.35** (K) Kapitan Star - serial anim. **18.00-20.00** Okno otwarte na gapę: **18.00** Nie przegap **18.05** Diabelski Młyn - filmy anim. **18.45** Kroniki Seinfelda - serial **19.10** Cyberia **19.15** Nie przegap **19.20** Łapu-capu **19.25** Z pierwszej piłki - mag. na żywo **19.50** Aktualn. film. **19.55** Łapu-capu **20.00** (K) Słońce, księżyc i gwiazdy - irland. film obycz. **21.35** (K) Telemaniak (The Cable Guy) - kom. USA **23.10** (K) Klub filmu polskiego: Lalka - dram. obycz. **1.45** (K) Druga szansa - austral. film sens. **3.45** (K) Zwierzenia - szwedz. dram. obycz.

DSF

3.00 Z archiwum sportu: Idole (powt.) **4.00** Automobilizm: Klasycy motoryzacji (powt.) **5.00** Historia olimpiad (13, 14) (powt.) **6.00** Sporty motorowodne (powt.) **7.00** Kulturystyka: Austriaccy giganci 95 (powt.) **8.00** Przed MŚ 98 (powt.) **8.30** Dominion - mag. **9.00** Gillette World Sport Special (powt.) **9.30** Hokej na lodzie: Liga niemiecka - półfinały **11.30** Mag. dawnej motoryzacji (powt.) **12.30** Kulturystyka: Austriaccy giganci 97 (powt.) **13.30** Gillette World Sport Special (powt.) **14.00** Złota pięćdziesiątka Formuły 1 (6) (powt.) **15.00** (na żywo) Golf: Cannes Open **17.00** Gillette World Cup (7) (powt.) **17.30** Football Mundial - mag. **18.00** (na żywo) W centrum wydarzeń - mag. **19.00** Przed MŚ 98 - mag. **19.30** Automobilizm: Puchar ADAC - zapowiedź sezonu (1) **20.00** Motobike (powt.) **21.00** Automobilizm: Puchar ADAC - zapowiedź sezonu (2) **21.30** Offensiv! - Toni Polster (1) **22.15** Wiad. sport. **22.30** Hattrick! Dzisiaj - przegląd wydarzeń piłkarskich **23.30** Action: Świat wrestlingu (powt.) **0.30** Wiad. sport. **0.45** Best Direct - mag. **1.15** Sporty motorowodne (powt.) **2.15** Kaskaderzy (powt.)

HIT DNIA



„Zabawka" - komedia USA

Bezrobotny pisarz (R. Pryor) przyjmuje pracę w wielkim magazynie z zabawkami. Jego właściciel (J. Gleason) postanawia „kupić" go jako zabawkę dla swego nieznośnego i rozpieszczonego syna. Nowoczesny niewolnik daje malcowi porządną lekcję dobrego wychowania. (A)

PolSat **godz. 20.05**

Eurosport

8.30 Jeździectwo: PŚ - droga do finału **9.30** (P) Kolarstwo: Wyścig Strzała Walońska w Belgii (najważniejsze wydarzenia) **11.00** Pięciobój nowoczesny: PŚ w Meksyku (najważniejsze wydarzenia) **12.00** Przygoda: Windsurfing w cieśninie Beringa **12.30** (P) Mag. sportów motor. **14.00** (P) (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Barcelonie **17.30** Boule: Zawody w Monako **18.00** (P) Piłka nożna: Droga do MŚ 98 **19.00** (P) Sport motocykl.: Halowe zawody w trialu w Metzu (najważniejsze wydarzenia) **20.00** (P) Skoki do wody: PE w Moskwie (wydarzenia dnia) **21.30** Boks: Walki zawodowców **22.30** (P) Piłka nożna: Półfinały Pucharu Zdobywców Pucharów (wydarzenia dnia) **0.00-1.30** Mag. sportów motor.

PRO 7

5.20 SAM (powt.) **5.45** Alf (powt.) **6.10-8.10** Seriale anim. **8.10** Inny świat - serial kom. USA **8.40** Roseanne (powt.) **9.10** Bill Cosby Show (powt.) **9.40** Swarte Pantere - norw. dram. społ. **11.25** Detektyw w sutannie - serial **12.30** Matlock - serial **13.30** SAM - mag. **14.00** Arabella Kiesbauer: Mój przyjaciel to typowy macho **15.00** Andreas Türck: Andreas, chcę wreszcie dzikiego seksu! **16.00** Szpital Dobrej Nadziei - serial **16.55** Simpsonowie - serial anim. **17.20** Alf - serial **17.55** Roseanne - serial **18.30** Bill Cosby Show **19.00** taff - mag. inform. **19.30** Wiad. **19.45** Świat według Bundych - serial **20.15** Viper - serial **21.15** Pewnego razu złodziej - serial **22.15** American Kickboxer - film sens. USA **0.00** Cinema TV - mag. **0.30** Świat cudów (powt.) **1.00** The Seinfeld Chronicles (powt.) **1.35** Zdrówko (powt.) **2.05** Viper (powt.) **3.05** Słodki grzech (powt.) **3.50** Arabella Kiesbauer (powt.) **4.40** Andreas Türck (powt.)

Planete

Filmy dok.: **7.10** Radioaktywni (ost.) **8.05** Front Wschodni (2) Droga do Stalingradu (2) **8.55** Nomadowie Pacyfiku: Spalone łodzie **9.45** Poznanie świata z Davidem Suzuki **10.30** Przysięga w lesie Kajmanów **11.05** Kraina orła (ost.) W poszukiwaniu raju **12.00** Muzykalna rodzina **12.55** W osiemdziesiąt dni dookoła świata z Michaelem Palinem (3) Żegluga w dawnym stylu **13.45** Anioł (3) Obszar flamenco **14.45** Nauka na tropie zbrodni (7) Choroba legionistów **15.10** Watergate (3) Kozioł ofiarny **16.05** Irak, pięć tysięcy lat historii **17.05** Tajemniczy świat nietoperzy **17.50** Co z twoim bólem, Afryko? **20.35** Ostatnia podróż: Franco **21.40** Świat Fernanda Botero **22.40** Samoloty serii X (1/13) Bariera dźwięku **23.05** Amerykański zachód (3) Okruchy przyszłości

SAT 1

5.30 TV śniadaniowa **9.00** Gliniarz i prokurator - serial **10.00** Słówka - teleturniej **10.30** Walet dama, Hörig - teleturniej **11.00** Jörg Pilawa: Kochanie, kup sobie wreszcie bieliznę erotyczną! **12.00** Vera w południe: Uriop 98 **13.00** Sonja Podli! Tylko mnie wykorzystujecie **14.00** MacGyver - serial **15.00** Star Trek: Voyager - serial sf **16.00** Słoneczny patrol - serial **17.00** Każdy z każdym - teleturniej **17.30** Mag. region. **18.00** Blitz - mag. **18.30** Szósta trzydzieści - mag. inform. **18.50** Aktualn. sport. **19.00** Ukochane siostry - serial **19.30** Koło fortuny - teleturniej **20.15** Interwencja - serial **21.15** Na kłopoty Stefania - serial **22.15** Drużyna Alfa - serial **23.15** Harald Schmidt Show **0.15** Latający cyrk Monty Pythona - serial **0.55** Friends - serial **1.25** Making of... - mag. film. **1.55** Star Trek: Voyager (powt.) **2.45** Słoneczny patrol (powt.) **3.40** Jörg Pilawa (powt.) **4.30** Ukochane siostry (powt.) **5.00** Blitz (powt.)

Discovery

17.00 (P) Wędkarskie przygody Rexa Hunta **17.30** (P) Opowieści z zoo **18.00** (P) Pierwsze loty: Helikoptery - od marzeń do rzeczywistości **18.30** (P) Podróżnicy w czasie: Ludzie bagien **19.00** (P) Na ratunek przyrodzie **19.30** (P) Dzikie Discovery: Przygody z załogą Questa - ukryta głębia **20.30** (P) Katastrofy: Zabłąkany czy szpiegowski? **21.00** (P) Poszukiwania ostatniego mamuta **22.00** (P) Fligthline, czyli wszystko o maszynach latających **22.30** (P) Ultra nauka: Duchy **23.00** (P) Detektywi sądowi: Szczątkowe ślady **0.00** (P) Zawodowcy: Łowcy rekinów **1.00** (P) Pierwsze loty: Helikoptery - od marzeń do rzeczywistości **1.30** (P) Katastrofy: Zabłąkany czy szpiegowski? **2.00-3.00** (P) Łowca krokodyli

Za przyciemnionymi szybami...

Duchovny śpiewa w samochodzie

Dość dużą sensację wywołał ostatnio David Duchovny, gdy razem z żoną Teą Leoni postanowił zainstalować w swoim samochodzie efektowne, przyciemniane szyby. Od razu wzięto ich na języki, plotkom i domysłom nie było końca.

Gwiazdor serialu „Z Archiwum X", przyparty do muru, musiał wyjawić całą tajemnicę: — W porządku, nie jesteśmy snobami, nie poprzewracało nam się w głowach ani niczego nie ukrywamy. Po prostu Tea i ja chcemy mieć w samochodzie trochę prywatności. Podczas jazdy lubimy się wygłupiać. Śpiewamy na cały głos, „gramy" na bębnach w powietrzu, robimy różne szalone rzeczy. I myślę, że czasami lepiej, by ludzie tego nie widzieli. Właśnie dlatego założyliśmy ciemne szyby, nic ponadto — zapewnia David Duchovny.

/AL/

RADIO „LELIWA"
radioleliwa
71,57&98,3 FM
82/96
Biuro Reklamy
tel. (0-15) 823-66-44
39-400 Tarnobrzeg, Al. Niepodległości 9,
tel. (015) 823-66-55, fax (015) 823-01-78

Richard Gere

Pierwszy buddysta

Richard Gere wita dziennikarzy przed konferencją prasową w New Delhi. Gere ogłosił, że jego fundacja zaangażuje się w zbieranie środków na pomoc dla chorych na AIDS w Indiach. Aktor jest znany ze swej fascynacji buddyzmem.
Fot. PAP/CAF-EPA

Kuracja Liz Taylor

Elizabeth Taylor znowu ma kłopoty. Sławna hollywoodzka diva, mimo usilnych nalegań lekarzy, nie chce poddać się chirurgicznej operacji biodra, gdyż ważniejsza dla niej jest... kolejna kuracja upiększająca!

Krążą plotki, że gdy Liz zobaczyła swoje zdjęcia z niedawnej nowojorskiej gali mody, wpadła we wściekłość. Nazwała siebie „okropnym, grubym wielorybem", po czym zdecydowała się na zabieg operacyjnego usunięcia nadmiaru tłuszczu. Odwołała planowaną od dawna operację chorego biodra, nie przyjmuje też do wiadomości zaleceń lekarzy, którzy proponują coraz bardziej podupadającej na zdrowiu 66-letniej aktorce rozsądną dietę warzywną. Cóż, Liz Taylor zawsze chciała być piękna, więc z pewnością i tym razem postawi na swoim.

/AL/

Oddział w Kielcach

JUŻ WKRÓTCE ZAMIAST ETYLINY 94
BENZYNA UNIWERSALNA
95

Przeznaczona jest dla samochodów nie przystosowanych do zasilania benzyną bezołowiową, eksploatowanych dotychczas na etylinach

Dzięki specjalnym dodatkom związków potasu chroniących gniazda zaworowe, w pełni zastępuje etylinę 94

Jej dodatkowe zalety to:
- niższa cena
- wyższa liczba oktanowa
- brak trujących związków ołowiu

Można ją stosować przemiennie z etylinami i mieszać w dowolnych proporcjach

Może być również stosowana w silnikach samochodowych wyposażonych w katalizatory spalin, ale nie zaleca się stałego jej stosowania w tych silnikach

Tylko w CPN benzyna uniwersalna
95
Przyjazna dla środowiska oszczędna dla kieszeni

Charakterystyka porównawcza benzyny uniwersalnej i etyliny 94

	U-95	E-94
liczba oktanowa	95	94
zawartość ołowiu (g/l)	0-0,013	0,05-0,15
zawartość potasu (mg/kg)	8-12	-
barwa	bezbarwna	żółta
pozostałe parametry	jednakowe	

Technologia produkcji opracowana i nadzorowana przez Centralne Laboratorium Naftowe w Warszawie

95 Tylko w stacjach Paliw CPN 95

Kim jest Woody Allen i...

Jak kupował prześcieradła?

Woody Allen i jego młodziutka żona Soon–Yi Previn zapewne szybko doczekają się potomka. 62–letni reżyser w jednym z ostatnich wywiadów wyznał: „Czemu nie? Czuję się młodo i jestem pełen energii, a moi rodzice nadal żyją. Dlatego posiadanie dzieci wydaje mi się dość sensownym rozwiązaniem".

Mija właśnie pięć lat, kiedy Mia Farrow znalazła w mieszkaniu swojego partnera życiowego Woody Allena akty adoptowanej córki Soon–Yi. Proces sądowy, jaki rozpoczął się kilka miesięcy później, stał się sensacją towarzyską dla wszystkich, a dla aktorki był prawdziwym dramatem. Przypomnijmy, że Mia oskarżyła wówczas Allena o seksualne molestowanie pięcioletniej córeczki Dylan. On nigdy nie przyznał się do winy. Także nie został ukarany przez sąd — z powodu braku dostatecznych dowodów.

Co robi normalna kobieta, gdy podejrzewa swego mężczyznę o napastowanie seksualne córki? Wyrzuca go ze swojego życia raz na zawsze. Ale nie Mia Farrow... Ona jeszcze wyraziła zgodę, by ów mężczyzna adoptował tę córkę! Wobec tego faktu sprawa molestowania dziewczynki wydaje się zemstą za zdradę i porzucenie dla starszej córki Soon–Yi. Całą tę historię — z własnego punktu widzenia — Mia Farrow opisała w swojej autobiografii „Wszystko, co minęło", która ukazała się także w Polsce. Na jej podstawie nakręcono serial „Miłość i zdrada". Niedawno emitowała go telewizyjna „Jedynka". Serial powstał pod ścisłym nadzorem aktorki i traktuje głównie o zboczeniu seksualnym Woody Allena. Książka jest o tyle wartościowa, że pokazuje słynnego reżysera takim, jakim go nie znamy. Dlatego warto do niej sięgnąć.

Woody Allen naprawdę nazywa się Allan Konigsberg. Mimo że jego związek z Mią Farrow trwał dwanaście lat, nigdy z nią nie zamieszkał. Zawsze miał oddzielny apartament — oczywiście bardzo ekskluzywny. Codziennie, nawet kilkakrotnie, wpadał do domu aktorki. Natomiast ona — wraz z dziećmi (w większości adoptowanymi) — spędzała u niego piątkowe i sobotnie noce. Nigdy nie wzięli ślubu.

Kuchnia

Woody zawsze zatrudniał u siebie francuską kucharkę, ale sam wolał jadać poza domem, z wyjątkiem poniedziałków, kiedy grywał na klarnecie, oraz niedziel, kiedy w kuchni Mii jedli razem z dziećmi posiłki z chińskiej restauracji. „Nigdy nie jadł naszego jedzenia ani nie używał naszych naczyń, z powodu kotów, które, jak wiadomo, wskakują na stoły. Nie znosił kotów" — opisuje Mia Farrow.

Lekarze

Według aktorki, Woody Allen był jak nikt inny przywiązany do swoich lekarzy. Ba, miał lekarza od każdej części ciała. Nosił przy sobie domowe numery telefonów lekarzy i pędził do doktora, zanim jeszcze przypadkowe ukłucie zdążyło nabrać cech objawu. Jeśli poczuł się tylko trochę niezdrów, mierzył temperaturę co dziesięć minut. „Miał u mnie w domu własny termometr. W kieszeni nosił srebrne puzderko z pigułkami na każdą możliwą przypadłość. Gdy na ekrany miał wchodzić jego film, organizował projekcję dla lekarzy i ich żon. Nazywało się to „projekcją dla lekarzy" i sala zawsze była pełna.

Życie towarzyskie

Przez dwanaście lat Woody Allen i Mia Farrow byli w sumie na trzech przyjęciach. Reżyser podczas trwania ich związku nie przepadał za życiem towarzyskim. Mia Farrow przedstawiła go swojemu rodzeństwu i próbowała poznać z przyjaciółmi, ale na próżno — on czuł się wśród nich nieswojo. Uwielbiał natomiast swoją chłodną asystentkę Jane oraz projektanta ubrań Jeffreya.

Co kilka tygodni odwiedzali rodziców Woody'ego. Rytuał tych odwiedzin nie zmieniał się. „Woody dzwonił do drzwi i zakrywał dłonią judasza, co im nie przeszkadzało, bo i tak zawsze otwierali. Od przekroczenia progu do wyjścia pół godziny później ani razu nie zwracał się do nich bezpośrednio, nie siadał i nie przestawał chodzić. Ojciec Woody'ego zazwyczaj oglądał telewizję. Oboje nie dosłyszeli, podobnie jak syn, więc telewizor szedł na cały regulator".

Matka reżysera mówiła Mii, że Woody był trudnym dzieckiem. Biegał, skakał, zdzierał ubrania, ciągle go nosiło. Po latach miała żal do siebie, że była dla swego syna zbyt surowa. Zastanawiała się, czy gdyby była inna, Woody stałby się bardziej czuły i serdeczny...

Gdy szli na kolację, za każdym razem Woody decydował, jaka to będzie restauracja, o której godzinie się spotkają, kto do nich dołączy, o czym będą rozmawiali i kiedy wyjdą... Zawsze też regulował rachunek.

Stroje

„Nie znam nikogo, kto bardziej od Woody'ego dbałby o stroje" — twierdzi Mia Farrow. „Co miesiąc ślęczał nad magazynem „Vogue". Jego własny, „swobodny i wymięty" wygląd był w rzeczywistości starannie zaaranżowany. Płócienne garnitury i tweedowe marynarki były szyte na zamówienie, koszule były z najdelikatniejszej bawełny z Sea Island, a kaszmirowe swetry w różnych odcieniach szarości i brązu. Zawsze zauważał i komentował, w co ubrani są ludzie, i wyrażał się z wielką pogardą o złym doborze stylu, koloru czy tkaniny. Nie mieściło mu się w głowie, jak moja siostra Stefi może chodzić w różowym podkoszulku".

Krytycy

O recenzjach swoich filmów w „New York Timesie" Woody Allen zazwyczaj wiedział wcześniej i czytał je od razu po ukazaniu się gazety. Jadał kolacje z czołowymi krytykami magazynów „Time" i „Newsweek". Szczególną pogardę rezerwował dla krytyków telewizyjnych. Jedną znaną parę określał mianem „kretynów z Chicago".

„Gdy film wchodził do rozpowszechniania, zazwyczaj byliśmy zajęci kręceniem następnego i każdy dobrze wiedział, że w naszej obecności nie należy wspominać o recenzjach. Woody radził mi, żebym ich nie czytała" — opisuje Mia, która zagrała w 13 obrazach Allena.

Nagrody

Oscara i inne nagrody Woody Allen trzymał u rodziców. Uważał, że sam pomysł nagród i wyróżnień jest idiotyczny. Śmiał się, że to konkurs popularności. To, że Gordon Willis nie otrzymał nawet nominacji za doskonałego „Ojca chrzestnego" i „Manhattan", było przykładem, który zawsze złościł Allena. Tak więc nagrody nie miały w jego życiu żadnego znaczenia.

„O nominacji do Złotego Globu dla najlepszej aktorki dowiedziałam się w dniu przyznania i to tylko dlatego, że Woody spytał mnie, które ze zdjęć mają pokazać w telewizji przy odczytaniu mojego nazwiska. Nie oglądaliśmy gali, a do kolacji zdążyliśmy o wszystkim zapomnieć".

Psychoterapeuci

Przez około 40 lat Woody Allen poddawał się psychoanalizie. Zupełnie otwarcie przyznawał, że dla niego psychoterapia jest oparciem i utrzymywał, że właśnie dzięki niej jest zdolny do tak owocnej pracy.

Żadnej decyzji nie podejmował bez swojej terapeutki. „Bez uprzedniej konsultacji nie kupował nawet prześcieradeł. Wiem, że część kilku spotkań zeszła na rozstrzygnięciu kwestii porzucenia poliestrowo–atłasowych na korzyść bawełnianych. (...) Widząc, jakie miejsce zajmuje psychoanaliza w życiu Woody'ego Allena, dochodzę do wniosku, że odizolowała go od reszty ludzi i norm postępowania, stawiając w centrum innej rzeczywistości, która zaczynała istnieć dopiero wtedy, gdy usłyszał zdanie psychoterapeuty. Woody funkcjonował i podejmował decyzje zawieszony w przestrzeni skonstruowanej i kontrolowanej wyłącznie przez niego — był to świat, do którego uprawomocnienia potrzebni byli psychoanalitycy".

/A.Wi/

RADIO Z RADOMIA 106.2 FM

RADIO Z RADOMIA 106.2 FM

106,2 FM

rekord

RADIO Z RADOMIA 106.2 FM

RADIO Z RADOMIA 106.2 FM

REKLAMA:
UL. ŻEROMSKIEGO 88
TEL. (048) 360 25 25

Rozpacz po osobistej tragedii pomógł Eleni przełamać ksiądz Arkadiusz Nowak

Nie potrafię żyć bez muzyki

Koncerty Eleni — piosenkarki greckiego pochodzenia mieszkającej od lat w Polsce - dostarczają licznym rzeszom sympatyków wyjątkowych emocji i wzruszeń. W każdym miejscu i czasie zjawia się wyjątkowo dużo osób.

*** Od dwudziestu trzech lat śpiewasz wyjątkowo melodyjne piosenki greckie. W tym okresie wiele wydarzyło się w Twoim życiu. Czy pamiętasz jeszcze swój debiut?**

— Pamiętam doskonale. W 1975 roku zwróciłam się do Kostasa Dzokasa, by zaangażował mnie do zespołu „Prometeus". Na początek miałam zaśpiewać dwie piosenki, akompaniując sobie na gitarze. Byłam kompletną amatorką i serce waliło mi jak młot. Życzliwe dziewczęta z zespołu szykowały mnie do tej próby, pomagały w makijażu, podtrzymywały na duchu. Debiut wypadł pomyślnie, a ja nabrałam większej ochoty na śpiewanie. Mile wspominam tamte czasy. „Prometeus" wykonywał piosenki i tańce greckie, które z uwagi na piękno muzyki miały wielu zwolenników. W grupie kierowanej przez Kostasa pracowało 15 osób. Byliśmy z sobą bardzo zżyci. Z biegiem lat skład topniał i z solistów zostałam sama.

*** Pamiętam, że przez wiele lat miałaś nadkomplety na koncertach, płyty szły niczym przysłowiowe chrupiące bułeczki, a mimo to omijałaś festiwale piosenki, rzadko gościłaś w radiu i telewizji. Z czego to wynikało?**

— Wszystko, o czym wspominasz, działo się jakby poza mną. Publiczność przyjmowała mnie spontanicznie, zaś ówczesne władze kulturalne uprawiały przedziwne praktyki. Nie byłam zapraszana do Opola i Sopotu, bo uważano mnie za wykonawczynię grecką, przeznaczoną dla wąskiego kręgu odbiorców. Kłóciło się to z logiką, ale nie mogłam nic zmienić. Teraz moja obecność w mediach uzależniona jest od gustów i humoru osób pracujących w redakcjach radiowych i telewizyjnych. Doping mediów jest przyjemny, ale nie najważniejszy. Nawet jeśli rzadko prezentują moje utwory, na brak popularności nie narzekam. Jestem wręcz zmuszona odmawiać niektórym propozycjom wyjazdowym, bo trudno miesiącami przebywać daleko od domu.

*** Czy z perspektywy tych dwudziestu kilku lat wydaje Ci się, że dobrze wykorzystałaś szansę daną przez los?**

— Sądzę, że tak. Cieszę się bardzo, że mogę nadal spotykać się z publicznością. Jeśli ma się stały krąg wiernych sympatyków, trudno nie nazwać tego sukcesem.

*** Czy ta przemożna chęć śpiewania wymaga od Ciebie licznych wyrzeczeń?**

— Ten zawód jest specyficzny. Ma dobre i złe strony. Dostarcza niewątpliwie wielu pozytywnych wrażeń, powodów do uśmiechu i radości. Z drugiej zaś strony, okrada wykonawcę z prywatności, zmusza do bezustannego życia na walizkach. Często musiałam rezygnować z drobnych nawet przyjemności na rzecz występów czy nagrań. Po prostu nie można było ich przełożyć.

*** Jaka jest cena kompromisu?**

— Przez wiele lat bywałam rzadkim gościem w domu, choć z natury jestem domatorką. Godziłam się na liczne podróże i mieszkanie w marnych hotelach, bo zależało mi na utrwaleniu pozycji, dotarciu do możliwie najliczniejszego kręgu odbiorców. Otrzymywałam masę listów z prośbą o przyjazd nawet do małych miejscowości. Z czasem doszłam do wniosku, że takie życie nie może trwać w nieskończoność. Staram się tak organizować trasy, aby mieć czas na odpoczynek i relaks.

*** Wykonujesz nastrojowe piosenki z południowymi akcentami rytmicznymi, a czego słuchasz w domu, gdy nie musisz śpiewać?**

— To zależy od mojego nastroju. Często słucham muzyki klasycznej. Uwielbiam operę i jeśli jestem w Poznaniu, z przyjemnością chodzę na przedstawienia operowe. To wspaniałe uczucie móc obserwować wysiłki innych wykonawców. W domu często słucham oryginalnych nagrań greckich. Mam ogromną płytotekę, którą powiększam podczas corocznych odwiedzin rodziny w Grecji.

*** Przed trzema laty w tragicznych okolicznościach straciłaś jedyną córkę Afrodytę. Ból po jej śmierci spowodował załamanie i odsunął cię od sceny. Kto pomógł ci wrócić do równowagi?**

— Wiele zawdzięczam księdzu Arkadiuszowi Nowakowi, który wykazuje wyjątkowe zrozumienie dla osób cierpiących. Pomógł mi stworzyć specjalny program. Początkowo usunęłam się w cień, ale po wylaniu wielu łez zrozumiałam, że nie mogę żyć bez muzyki, wyrzec się całkowicie czegoś, co jest częścią mnie. Nie mogłam też zawieść nadziei moich sympatyków, którzy pisali do mnie listy ze słowami otuchy.

*** Ponoć włączyłaś się do akcji charytatywnej księdza Nowaka. W jaki sposób pomagasz potrzebującym?**

— Nigdy nie byłam głucha na prośby i potrzeby innych. Starałam się pomagać, jak potrafiłam. Ksiądz Arkadiusz zaproponował mi udzielnictwo w programie „Tolerancja", który on firmował. Program rozrósł się z czasem do dużej trasy koncertowej. Towarzyszyło jej ogromne zainteresowanie. Współpraca trwa nadal. Przynajmniej dwa razy w roku poświęcam czas na imprezy charytatywne. Dochody z nich zasilają konto budowy hospicjum dla chorych na AIDS. Jest już ono prawie na ukończeniu.

*** Na twoje koncerty przychodzą ludzie w różnym wieku. Jakie są ich reakcje?**

— Reakcje są spontaniczne. W trakcie przerwy i po koncercie spotykam się z sympatykami, rozmawiam, podpisuję płyty i plakaty. Ludzie wyrażają wdzięczność i przyjemność, jaką im sprawiam. Przekonują mnie, że są i zostaną ze mną na dobre i złe. Opinie te potwierdzają sens mojej pracy.

Istvan GRABOWS

Martyna Jakubowicz nie robi awangardy — śpiewa piosenki

Fajnie jest być artystą

*** Od 1984 roku systematycznie, średnio co dwa lata, ukazywała się płyta lub kaseta z pani nagraniami. Obecnie, po nieco dłuższej przerwie, ukazał się kolejny krążek. To już dziesiąta pozycja w pani karierze...**

— Myślę, że tak naprawdę to pierwsze dwie płyty zwykle są wypadkami przy pracy... Nie mówię, że nie były fajne — one były pewnie wynikiem jakiegoś takiego małolackiego dążenia do grania czadowej muzyki. Natomiast wszystko co się stało po drugiej płycie, jest wynikiem pewnego rodzaju wyborów. To już nie są przypadki, że akurat współpracuję przy kolejnych płytach z tymi, a nie innymi muzykami.

*** Rzeczywiście, współpracowała pani ze znaczącymi postaciami polskiej estrady. Wymienię tylko Andrzeja Nowaka (TSA), Wojciecha Waglewskiego („Voo Voo"), Jerzego Piotrowskiego (m.in. SBB). Śpiewała pani między innymi z „Kasą Chorych" i „Oddziałem Zamkniętym". Z czego to wynika, że jednak nie zdecydowała się pani na granie w ustalonym składzie?**

— Uważam, że równie dobrze mogę zrobić płytę z pięcioma muzykami, jak i z dwoma gitarzystami akustycznymi. A poza tym, być może nigdy nie stworzył się taki skład, który byłby dla mnie tak kręcący i zadowalający, żebym stwierdziła, że to jest to i nagrała z nim kilka kolejnych płyt. Syndrom „Rolling Stonesów" zdarza się naprawdę rzadko.

*** Czy w Polsce dałoby się ustalić taki skład, który odpowiadałby pani oczekiwaniom?**

— Nie sądzę. Wychowywałam się na folku amerykańskim, na bluesie, kiedyś słuchałam dużo country, a jeszcze w liceum „Rolling Stonesów", „Pink Floyd" i różnej takiej muzyki. Z kolei moje granie... Ja po prostu gram o tym, co się ze mną dzieje. Scena i życie to jest dla mnie ta sama sytuacja. Gdybym miała takie uczucie, że w Polsce jest kilka osób, które w podobny sposób traktują ten zawód i potrafią to robić w przystają-cej do mnie konwencji muzycznej, być może coś by się „zadziało". Uważam jednak, że większość naszych muzyków naśladuje wzory zachodnie, a niewielu jest takich, którym udało się odnaleźć swoją ścieżkę.

*** Przez lata wiązano panią z bluesem. Jednak o najnowszej płycie „Skórka pomarańczy" nie można powiedzieć, że jest typowo bluesowa. Czy to oznacza pani rezygnację z tej formy muzycznej, czy czasowe odstępstwo?**

— Chciałabym już wyjść z tego bluesa. Tak naprawdę nagrałam tylko jedną płytę, która w jakiś sposób — w sensie stylistyki muzycznej — jest płytą bluesowo–rockową. To była pierwsza płyta — „Maquillage" z 1984 roku. Jeżeli kiedykolwiek później pojawiały się elementy bluesa, to w takim bardzo szerokim pojęciu... Chyba musielibyśmy usiąść i przesłuchać dokładnie każdą płytę, wtedy moglibyśmy określić, ile tego bluesa było. Tak naprawdę, to ja śpiewam piosenki. Być może niektóre moje piosenki — jeżeli chodzi o kompozycję — są bluesowate. Jednak pozostają piosenkami.

*** Wśród tych piosenek znajduje się „W domach z betonu nie ma wolnej miłości". Jak pani myśli, skąd tak olbrzymi sukces tego bardzo pesymistycznego utworu?**

— „Domy z betonu", jak się powszechnie mówi, rzeczywiście stały się przebojem. Dlaczego? Trudno mi powiedzieć. Może dlatego, że był taki czas, kiedy trafiały do ludzi, którzy mieszkają w tych betonowych klitach, czyli do większości.

*** Czy na płycie „Skórka pomarańczy" widzi pani taką kandydatkę na równie wielki przebój?**

— Nie produkuję przebojów. Jeśli ludzie znajdą na tej płycie coś dla siebie, to będę bardzo zadowolona. Ta płyta z założenia jest może trochę prostsza niż „Dziewczynka z pozytywką Edwarda", ale na pewno nie są to nagrania proste i archaiczne w brzmieniach. Zamierzam konsekwentnie dążyć — jeśli chodzi o produkcję — do osiągnięcia nowoczesnych brzmień. Nie będzie powrotu do brzmień bardzo tradycyjnych.

Fot. Marti Pietraszkiewicz

*** Ma pani jeden z najbardziej interesujących głosów polskiej estrady, pisze pani niebanalne teksty i ciekawą muzykę. Zamiast pielęgnować te talenty, trwoni pani siły w innych obszarach działalności — jako menażer, wydawca płytowy...**

— To nie tak. Mówię, że być artystą to jest supersprawa, ale dobrze by było zarabiać tyle pieniędzy, żeby żyć spokojnie. Na swojej muzyce nie zarobiłam fortuny. Zdarzały mi się sytuacje prawdziwych finansowych dołów. Nie wyszłam bogato za mąż, więc nie ma osoby, która mogłaby mnie utrzymywać. Sama utrzymuję cały dom — z dzieckiem, kotami, kwiatkami i wszystkim. W związku z tym tutaj nie ma zmiłuj się. Jeżeli nie można zarobić wystarczająco dużo na tym, co się robi być może najlepiej w życiu, to trzeba szukać innego wyjścia. Mówię o tym głośno, bo byłam przez chwilę menażerem kilku artystów. Dobrze mi to zrobiło, bo mogłam jakby zobaczyć siebie z innej strony. Przekonałam się, że mogę się poświęcić jednemu, jeśli jest tego warte. Muszę mieć głęboko emocjonalny stosunek do tego, co robię. Nie mam mentalności agenta. To już zobaczyłam i zrozumiałam. W momencie podejścia do następnej płyty, postanowiłam zajmować się zawodowo tylko sobą, ponieważ na tym wychodzę najlepiej.

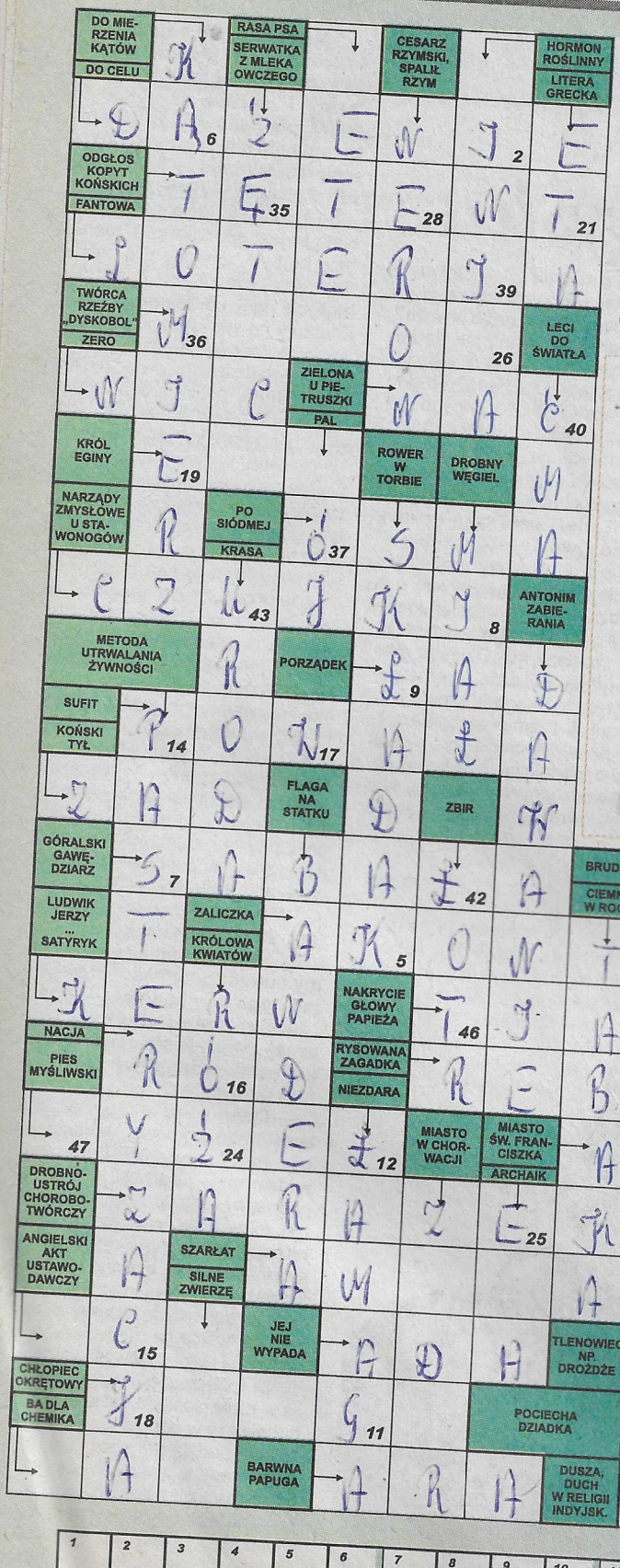
*** W pani twórczości widoczny jest duch niezależności. Zresztą, po tym pewnie rozpoznajemy autentycznych artystów. Mimo tego ducha niezależności i dużej znajomości branży muzycznej, związała się pani z „Polygramem", jedną z największych firm muzycznych.**

— Oczekuję, że firma będzie zainteresowana promowaniem tego, co wydam. W przypadku „Polygramu" wydaje mi się, że artyści, którzy mają podpisany kontrakt, nawet będąc artystami nie do końca komercyjnymi — jak na przykład grupa „Closterkeller" czy zupełnie wcześniej nieznana Patrycja Kosiarkiewicz — mogą liczyć na to, że firma doprowadzi do takiej sytuacji, w której twórca będzie funkcjonował na rynku i regularnie wydawał płyty.

Nie robię żadnej awangardy. Czasami robię piosenki, które są trochę trudniejsze w odbiorze. Jednak, jeżeli nie będzie promocji i ciągłości współpracy, to z miejsca powinnam pójść do jakiejś niezależnej wytwórni i robić te płyty tylko i wyłącznie dla własnej przyjemności. Ale jeśli mam się utrzymać na rynku, to nie mogę iść do małej wytwórni, muszę być z firmą, która zechce we mnie inwestować.

Rozmawiał
Piotr PIOTROWSKI

KRZYŻÓWKA Z HOTELEM „UROCZYSKO"



Litery z pól ponumerowanych od 1 do 47 utworzą rozwiązanie: aforyzm Bernarda Shawa.

Opr. /M. Ch./

Odczytane rozwiązanie prosimy przesyłać pod adresem redakcji **„Echa Dnia"** w Kielcach wyłącznie na kartach pocztowych w terminie 7 dni od daty numeru.

Pomiędzy prawidłowe odpowiedzi rozlosujemy 2 nagrody ufundowane przez sponsora: **Hotel „Uroczysko" w Cedzynie**, w postaci **2-osobowego weekendu w hotelu „Uroczysko"** wraz ze śniadaniem.

Na karcie pocztowej z rozwiązaniem należy nakleić zamieszczony kupon konkursowy - odpowiedzi bez kuponu oraz pełnego i czytelnego adresu nadawcy nie będą uczestniczyć w losowaniu nagród.

Hotel „Uroczysko" „Echa Dnia" Kupon nr 4

HOTEL UROCZYSKO W CEDZYNIE

Cedzyna k/Kielc 25-900 Kielce tel./fax (041) 368-11-16; 302-19-26,27

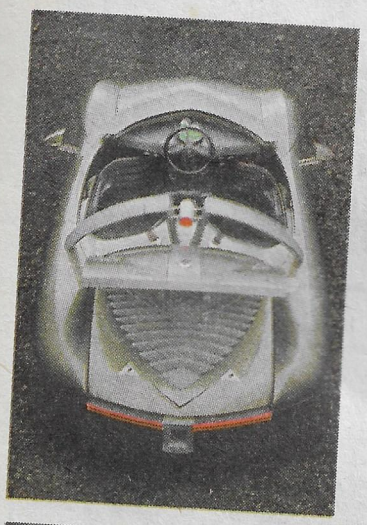
Hotel „Uroczysko" w Cedzynie dysponuje: bazą hotelową, gastronomiczną i dydaktyczną. Specjalizuje się w organizacji konferencji i narad.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47

z serduszkiem, coupe cabriolet. Samochód ten posiada formę coupe, przekształcalną w cabriolet. Karoseria tego auta stanowi celowo zwartą bryłę o wymiarach samochodu miejskiego z segmentu „B". Aby wyrazić swój temperament, „peugeot" nie przesadza z gabarytami; czerpie swoją siłę i dynamikę z krępej sylwetki, z równoważenia objętości (brył) i wykończenia powierzchni. Tożsamość estetyczna marki nie sprowadza się do logo przymocowanego do anonimowej karoserii. Styl „Peugeota" dojrzał w czasie długich i spójnych przemian, rozwinął się ponad modami i oportunistycznymi kompromisami, unikając w latach osiemdziesiątych pokus „bio–design" i odrzucając obecnie zapożyczenia wychwalane przez zwolenników neoklasycyzmu. Wzorując się na najbardziej renomowanych nazwiskach współczesnych stylistów, „Peugeot" potrafił wylansować styl wyraźny, rasowy, elegancki i osobisty.

Nowy samochód „Peugeota" prezentuje się jak prawdziwa rzeźba, bez względu na kąt, pod którym się go ogląda.

Drapieżna linia samochodu przedstawiona w Genewie również przez „Chryslera".



Przedstawione przez nas samochody prezentują skrajne wizje najbliższej przyszłości motoryzacji. Jak widać, każda z firm ma własną wytyczoną drogę badań i rozwoju, którą konsekwentnie realizuje. Jedni kładą nacisk na odpowiednie źródło napędu, drudzy szczycą się nowatorskim rozwiązaniem zawieszenia i techniką mocowania części mechanicznych, a jeszcze inni kształtują bryłę samochodu tak, by wydobyć z niej walory, o jakich jeszcze kilka lat wcześniej nikt nawet nie marzył. Widząc to wszystko musimy pamiętać, że wszystkie te concept–cary są w zasadzie gotowe do szybkiego wdrożenia do produkcji i mogą stanowić wzorzec dalszego rozwoju.

Grzegorz ROMAŃSKI

Trzymiejscowy pojazd „Renault".

Ten „peugeot 20♥" może być produkowany już wkrótce.

INFORMACJA-HANDEL
USŁUGI-PRODUKCJA
oraz informacje o ogłoszeniach drobnych z trzech ostatnich numerów „Echa Dnia"
368-22-01
368-22-03
368-22-04
TELEFONICZNA AGENCJA INFORMACYJNA
http://www.tai.com.pl
2/UM/K

NAJWIĘKSZY WYBÓR ROWERÓW
HURT - DETAL
FO·MAX
TWOIM
PARTNEREM
PRZY ZAKUPIE 5% UPUSTU „FOMAX" KIELCE os. Podkarczówka ul. Podklasztorna 117A tel. 345-23-69
15/md

zomax Kielce, ul. Krakowska 291 tel. 345-74-53 w. 21
RENOWACJA NADWOZI SAMOCHODOWYCH
WYKONUJEMY USŁUGI:
- ODNAWIANIE LAKIERU (PRZYWRACA GŁĘBOKI POŁYSK NAWET GDY LAKIER JEST ZMATOWIAŁY LUB PORYSOWANY)
- ODNAWIANIE ZDERZAKÓW I INNYCH ELEMENTÓW PLASTIKOWYCH
- SKUTECZNE CZYSZCZENIE WNĘTRZA POJAZDU
907/ak

BIURO REKLAM I OGŁOSZEŃ
„ECHO DNIA"
tel. 343-06-21
tel./fax 332-45-40
e-mail: brio@echo-dnia.com.pl
www.echo-dnia.com.pl

PRODUKCJA bik SPRZEDAŻ
Projekt
Transport
Montaż
W CENIE KOMPLETU
meble KUCHENNE
Kielce ul. Złota 23 tel./fax 366-93-92
Sandomierz, „HIT" ul. Słowackiego 37 (015) 832-55-20
873/ak

CENTRUM MEBLOWE JAWEX®
7 DNI W TYGODNIU
ZAPRASZAMY
Pon-Pt. 10.00-19.00
Sobota 10.00-15.00
RÓWNIEŻ W NIEDZIELĘ
OD 11 DO 15
SALON SPRZEDAŻY: KIELCE KRAKOWSKA 293, (Teren Agromy) TEL. 366-40-09
DOJAZD MZK: 1, 19, 28, 29, 31
915/ak

Centrum Chłodnictwa Kielce
oferuje
sklepowe urządzenia chłodnicze w cenach fabrycznych
- lady chłodnicze i cukiernicze
- ciągi i regały chłodnicze
- agregaty i chłodnice wentylatorowe
- montaż komór chłodniczych
Kielce, ul. Zalesie 140
tel./fax 366-73-99, 366-77-31
1054/jw

OKNA
z PCV-REHAU
Producent
Przedsiębiorstwo VICTOR Sp. z o.o.
Kielce, ul. Skrajna 86 (teren „CHEMADINU")
tel. 366-20-73, 345-32-92 do 93
1060/1/jw

PHU „MARTEX" HURT - DETAL
WYKŁADZINY PODŁOGOWE PCV szer. 1,5 m; 2 m; 3 m; 4 m
OBIEKTOWE szer. 2 m; gr. 3 mm
TAPETY
OKLEINY
KLEJE
KASETONY
RATY
* DUŻY WYBÓR
* ATRAKCYJNE CENY
867/ak
Kielce, ul. Chęcińska 14a tel./fax 361-42-39, codz. 9.30-17.30, sob. 9-14
Kielce, ul. Chęcińska 13 tel. 361-44-04, codz. 9.30-17.30, sob. 9-14

Próbowaliśmy z różnymi, wybraliśmy dla Państwa najlepsze:
KASY FISKALNE SHARP

Również DRUKARKI FISKALNE POSNET, komputery, programy, wagi
Zapewniamy instalację, sprawny serwis, formalności z US
Zaufaj doświadczonej firmie (ponad 500 kas fiskalnych)
P.I. „SOFT" KIELCE, UL. PADEREWSKIEGO 14, tel./fax (041) 344-16-91
Starachowice, tel. (047) 274-58-58
Skarżysko-Kamienna, ul. Piłsudskiego 30, tel. (047) 253-89-49
1392/wz

HAWED
ZAPRASZA DO HURTOWNI
w ę d l i n
BIURO KIELCE, UL. GÓRNA 25, tel. 368-15-72, 368-23-99, fax 368-21-21
❒ 1, KIELCE, UL. GÓRNA 25, tel. 368-15-13
❒ 2, KIELCE, UL. KARCZÓWKOWSKA 44, tel. 345-05-06
❒ 3, KIELCE, UL. CHAŁUBIŃSKIEGO 13, tel. 368-32-32
❒ 4, PIŃCZÓW, UL. 3 MAJA 30, tel. 751-30, 357-51-30
❒ 5, BUSKO, UL. WOJSKA POLSKIEGO 33, tel. 378-78-00
1477/wz

Marek Kamiński: Marzyłem o wybudowaniu rakiety i wyruszeniu w kosmos

Człowiek *nie z tej Ziemi*

Na ścianach dyplomy: „Dla człowieka nie z tej ziemi", „Dla niezwykłego Polaka", „Wybitnemu polarnikowi". Ponad czterdzieści dyplomów z całego świata ozdabia ściany gabinetu Marka Kamińskiego. Na co dzień znany podróżnik jest właścicielem i dyrektorem generalnym gdańskiej firmy „Gama Sun" zajmującej się produkcją i importem armatury sanitarnej.

Wszyscy, którzy interesują się niecodziennymi wyczynami 32–letniego Marka Kamińskiego, pierwszego człowieka na świecie, który zdobył dwa bieguny w jednym roku, na pewno zastanawiają się nad tym, kto lub co wpłynęło na to, że wybrał on tak niekonwencjonalne, pełne niebezpieczeństw życie.

Autostop

— Nikt w mojej rodzinie nie był podróżnikiem, nikt mnie do tego nie zachęcał. Na to, co robię największy wpływ miały książki przeczytane w dzieciństwie — mówi Marek Kamiński. — W podstawówce czytałem dużo powieści Arkadego Fiedlera, Centkiewiczów, a przede wszystkim Juliusza Verne'a. Nikt mi ich nie podsuwał, sam je zdobywałem i pasjonowałem się przygodami bohaterów. Pamiętam dobrze „Na podbój Arktyki", „Kierunek Antarktyda", „20.000 mil podmorskiej żeglugi", „Tajemniczą wyspę". Interesowałem się też życiem Verne'a. Nie chciał być adwokatem, ojciec widział w nim sukcesora swej kancelarii prawniczej, a jego interesowało zupełnie co innego. Wymykał się z domu, biegł na wybrzeże, pewnego dnia wynajął za franka szalupę i popłynął nią z odpływem w dół rzeki. Łódka zatonęła, a on sam resztkami sił dopłynął na wysepkę. W wieku jedenastu lat wymknął się potajemnie z domu i zaciągnął na płynący do Indii statek „Coralie". Ja też miałem podobne pomysły — opowiada Kamiński.

— Marzyłem o wybudowaniu własnej rakiety i wyruszeniu w kosmos. Gdy byłem dziesięciolatkiem pomyślałem sobie, że to najwyższy czas, żeby opłynąć świat dookoła. Chciałem go opłynąć jachtem samotnie. Pierwszą samotną podróż wynajętym statkiem odbyłem w siódmej klasie, po I klasie liceum popłynąłem do Afryki, też sam. W tamtych latach jeździłem bardzo dużo autostopem, zwiedziłem w ten sposób mnóstwo krajów. Rodzice nie byli tym zachwyceni, bardzo się denerwowali i ta ich niechęć do mojego podróżowania pozostała do dziś. Nie zaakceptowali tego, co robię. Marzyli, żebym został lekarzem. Ciągle powtarzają mi, żebym raz na zawsze skończył z tymi wyprawami. Boją się o mnie.

Czy Marek Kamiński był trudnym dzieckiem, nastolatkiem? — W pewnym sensie tak — przyznaje mój rozmówca. — Nie byłem za bardzo grzeczny, pokorny, stwarzałem pewne problemy. Chociaż to wszystko co robiłem, mieściło się w pewnych ramach. Ale rodzice nie mieli na mnie zbyt dużego wpływu. Zacząłem studiować filozofię i fizykę, a nie medycynę, którą wymyślili dla mnie moi najbliżsi. Dlaczego filozofię? Od młodych lat zastanawiałem się, po co człowiek żyje, jak to życie powinno wyglądać, co trzeba robić, żeby dobrze je przeżyć. Trudno mi było sobie wyobrazić to, że będę inżynierem czy księgowym, jakoś to do mnie nie pasowało. Bardziej chodziło mi o to, żeby odkryć coś nowego, nawet nie w sensie geograficznym, ale poznać pewne swoje możliwości, przekroczyć jakieś bariery.

Żyć ciekawie

W 1985 roku Marek Kamiński mając dziewiętnaście lat pojechał do dżungli na pograniczu Meksyku i Gwatemali, w 1990 roku przeszedł 400 kilometrów przez Spitsbergen, w 1993 roku odbył 600–kilometrową podróż w poprzek Grenlandii, w 1995 roku zdobył jako pierwszy człowiek na świecie dwa bieguny w jednym roku. W roku 1997 wędrował przez Antarktydę. Ostatnio wszedł na Górę Kościuszki w Australii i szczyt Kilimandżaro w Afryce.

— Nie warto rozdrabniać się, tracić życia na robienie tego, czego się nie lubi — tłumaczy z przekonaniem Marek Kamiński. — Każdy powinien poszukać w sobie jakiejś pasji. Ludzie nie zdają sobie często sprawy z tego, jak wiele tkwi w nich możliwości i zupełnie niepotrzebnie poddają się takiej zewnętrznej presji, chcąc sprostać czyimś oczekiwaniom. Nie można żyć w ten sposób. Trzeba postarać się przeżyć życie jak najciekawiej.

Ale czy warto aż tak ryzykować? Dlaczego Marek Kamiński odbywa tak niebezpieczne podróże? Po co to robi? Czy wie, że niektórzy nazywają go wręcz wariatem, czy dziwakiem?

— Może to, co robię nie jest najmądrzejsze, ale robię to, bo to jest najfajniejsza rzecz, jaką w życiu znam. Chciałbym sprawdzić, na ile mnie stać, poznać, jak będę się zachowywał i reagował w ekstremalnych warunkach, chciałbym zobaczyć, na ile człowiek jest silny.

Czy dlatego na Antarktydzie, przed wyruszeniem w trasę, zrezygnował pan w ostatniej chwili z zabrania telefonu i radia?

— Tak, te urządzenia sprawiłyby, że nie byłbym tak do końca samotny — tłumaczy. — Jako jedyny szedłem naprawdę solo i bez gwa-

Dokończenie na str. 60

Dokończenie ze str. 59

rancji, że mój sprzęt nawigacyjny działa. Mogłem tylko wysyłać krótkie, kodowane sygnały — „w porządku" lub „zagrożenie", co jednak działało z opóźnieniem i bez potwierdzenia, że przekaz dotarł do bazy. W przypadku niebezpieczeństwa pomoc mogłaby dotrzeć dopiero za dwa dni, za tydzień, a nawet za miesiąc. Na razie wykorzystałem to urządzenie tylko raz, gdy przydarzył mi się na Antarktydzie wypadek i musiałem przerwać podróż.

Samotnik z wyboru czy konieczności?

Dlaczego podróżuje najczęściej samotnie?

— Z zupełnie prozaicznej przyczyny — odpowiada Kamiński. — Nie ma chętnych do takich podróży. Gdy byłem nastolatkiem, koledzy woleli robić co innego, żaden nie dał się namówić na wyprawę do Afryki. Nie chciało im się pracować w wakacje, a trzeba było zarobić na podróż jakieś pieniądze. Potem było podobnie. Jedynie Wojtka Moskala namówiłem na wyprawę na biegun północny, ale z pójścia na południowy już zrezygnował. Twierdził, że czuje się za bardzo zmęczony i nie ma siły wędrować dalej. Wycofał się.

Czy motywacja odbywania podróży się zmienia?

— Kiedyś, kiedy mniej rzeczy na świecie widziałem, wszystko wydawało mi się bardziej niezwykłe, motywacja była czystsza, teraz już dużo przeżyłem, wiem, jak to będzie, wkradło się chyba więcej doświadczenia i rutyny — wyjaśnia.

O czym myśli przemierzając samotnie kilometry lodowej przestrzeni?

— Przede wszystkim myślę o tym, żeby dojść. Czyha na mnie tak wiele zagrożeń, ogromnych niebezpieczeństw, ciągle napotyka się na przykład na szczeliny, że najwięcej moich myśli koncentruje się na tym, jak iść, żeby nie zginąć. Trudno byłoby mi dojść, gdyby moje myśli były rozproszone. Oprócz tego zdarza mi się myśleć oczywiście o bliskich, o swoim życiu, podziwiam też okolice, które widzę przed sobą. Jak szedłem przez Antarktydę to zastanawiałem się często nad tym, jak to możliwe, że na tych obszarach nic się nie dzieje, jak gdyby ktoś o nich zapomniał. Na nasze tereny wpływ miały i mają kolejne wojny, kataklizmy, człowiek, najpierw były jaskinie, potem cesarstwa, przychodzą nowe ustroje, a tam wszystko pozostało niezmienne, takie samo, śnieg leży od dziesiątek tysięcy lat. Ciekawy jestem, jak będzie wyglądała tam ziemia w przyszłości — rozważa mój rozmówca; niezwykle skromny, otwarty, sympatyczny, zupełnie nie zepsuty sukcesem, jaki osiągnął.

Walka ze strachem

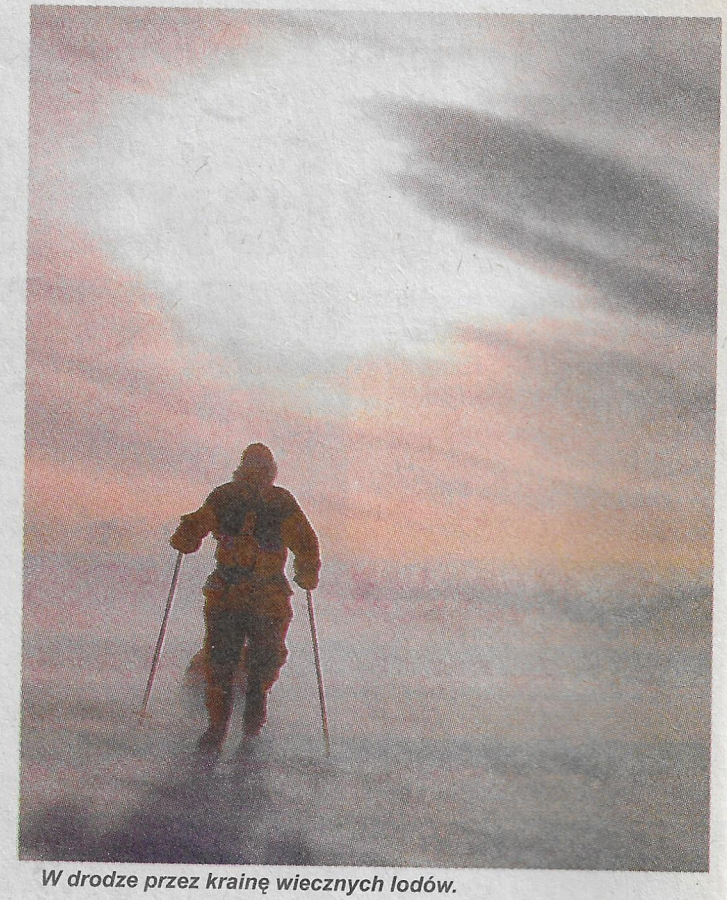
Niejednego człowieka pozostawionego samotnie na lodowej pustyni sparaliżowałby, a może nawet zabiłby, strach. Jak sobie radzi z tym uczuciem Marek Kamiński?

— Wieje silny wiatr, ciągnę 200–kilogramowe sanie, zaczyna sypać potężny śnieg, nie ukrywam, że myślę czasami, że mogę zginąć — przyznaje polarnik. — Bywa że pojawia się nieprzyjemny strach, wtedy zaczynam walczyć z nim. Wiem, że od tego, czy go pokonam, zależy moje życie. Mimo że boję się nagłej choroby, wysokiej gorączki, boleści, to jednak biorę z sobą niewiele lekarstw, jedynie polopirynę i oksykort. Nie mam żadnych kłopotów z zasypianiem, zawsze po męczącym marszu rozkładam namiot i szybko zasypiam. W czasie podróży nie można sobie pozwolić na żadną improwizację, wędruję przez siedemdziesiąt kilka dni i codziennie dzieje się to samo: 8 godzin marszu, przygotowywanie posiłków i sen. Dość często zabieram z sobą na wyprawy Biblię. Jest dla mnie wyjątkową księgą, zupełnie inną od pozostałych książek. Przyznaję, że wierzę w Boga i zdarza mi się w czasie podróży do niego modlić.

Posiłek polarnika.

Cenne życie

Marek Kamiński wbrew temu, co niektórzy o nim sądzą, twierdzi, że bardzo ceni życie. — Trzeba robić wszystko, żeby go nie stracić. Z życiem można się przecież rozstać wszędzie. Sporo ludzi ginie w wypadkach samochodowych, a 90 procent umiera w łóżku. Z tego wynika, że najniebezpieczniejszym miejscem na ziemi jest nie pustynia lodowa, tylko łóżko — mówi. Raz był bliski śmierci. Już na początku marszu ku biegunowi południowemu chciał wypróbować spadochron, który przy niezwykle silnym wietrze porwał go i wlókł nieprzytomnego ponad dwa kilometry. Cudem udało mu się potem odnaleźć sanie. Doznał wstrząśnienia mózgu, złamania ręki, a mimo to nie chciał przerywać podróży. Nadludzkim wysiłkiem nadrobił stratę czasu i zgodnie z planem dotarł do bieguna. Za jakiś czas jednak warunki atmosferyczne uległy zmianie. Nie można było już korzystać ze spadochronu, przestały wiać wiatry. Pozostała mu podróż o własnych siłach. Jednocześnie spadło sporo śniegu, który powodował grzęźnięcie i spowolnienie tempa marszu do 5 kilometrów dziennie. Tymczasem, żeby dotrzeć do bazy przed końcem lata, musiałby przemieszczać się z szybkością 30 kilometrów na dzień. By nie narażać życia ratowników, musiał przerwać podróż i traktuje to jako pewnego rodzaju porażkę. Ale z drugiej strony, przy takiej liczbie celów, jakie sobie wyznacza, wie, że nie wszystkie uda mu się osiągnąć.



W drodze przez krainę wiecznych lodów.

Ale, aby poradzić sobie w tak ekstremalnych warunkach, w jakich przebywa, musi stale dbać o kondycję. Codziennie biega, pływa, ćwiczy na siłowni. Dwa, trzy miesiące przed każdą wyprawą trenuje dwa razy więcej niż zazwyczaj. Raz na jakiś czas robi sobie kompleksowe badania w Akademii Medycznej.

Czeka na miłość

Jak żyje na co dzień w przerwach między wyprawami? Co lubi robić?

— Lubię sobie poczytać gazety, książki, napić się dobrej herbaty, porozmawiać ze znajomymi — mówi Marek Kamiński. — Dobrze czuję się zarówno sam, jak i z kimś. Mimo że zwiedziłem wiele zakątków świata, jestem szczególnie związany z Polską. Lubię pomieszkać kilka miesięcy w Australii, we Włoszech czy Irlandii, ale potem chętnie wracam do kraju. Utrzymuję bliskie kontakty z podróżnikami na całym świecie, przyjaźnię się z Amerykanami i Norwegami, często się odwiedzamy. Nie założyłem rodziny, bo jeszcze nikogo odpowiedniego dla siebie nie spotkałem. Chyba nie można mieć w życiu wszystkiego, jedni mają ciekawą pracę, ale nie mają dzieci, drudzy mają pieniądze, ale nie mają zdrowia. Mając dwadzieścia lat nie byłem jeszcze dojrzały do małżeństwa, ale teraz coraz częściej o tym myślę. Gdy spotkam swoją miłość to chętnie się ożenię i będę miał dzieci.

Gdańska firma „Gamma Sun", którą znany polarnik zarządza, powstała jeszcze przed ważniejszymi wyprawami i prowadzenie jej sprawia Kamińskiemu dużo satysfakcji. To zajęcie, jak twierdzi, potrzebne jest mu do zachowania pewnej równowagi. Firma odnosi spore sukcesy, zamierzają wkrótce wejść na

giełdę. Przyznaje, że lubi tę pracę. A że często jeździ na wyprawy, jest nieobecny, może w związku z tym spojrzeć na swój biznes niejako z zewnątrz. Podwładni akceptują to, co robi i jeszcze pomagają mu szukać sponsorów. Koszty każdej wyprawy są dość duże.

— Mam to szczęście, że nie biorę w swojej firmie udziału w pracach codziennych — mówi Kamiński. — Ciągle mam jakieś odskocznie. Olbrzymia mapa, która wisi w moim gabinecie na jednej ze ścian jest szczególnie inspirująca. Często na nią spoglądam i zastanawiam się, gdzie mógłbym teraz wyruszyć. Wszystkie moje wyprawy są moim osobistym wyborem, nikt mi niczego nie podpowiada, nie sugeruje ani nie narzuca.

Australia i Afryka

— Dwa tygodnie temu wróciłem z Afryki i Australii — opowiada Marek Kamiński. — Wejście na najwyższą w Australii Górę Kościuszki (2234 metry n.p.m.), w ramach kolejnego etapu wyprawy na najwyższe szczyty świata, było dość proste, nazwałbym je „porannym spacerem". Potem, 4 marca, wraz z Leszkiem Cichym weszliśmy

dla czytelników „Echa Dnia"

marek kamiński

w Tanzanii na najwyższą górę Czarnego Lądu — Kilimandżaro (5895 metrów n.p.m.). Ostatni dzień podejścia rozpoczęliśmy w ciemnościach, około godziny 2. Na szczycie góry stanęliśmy równo ze wschodem słońca, mogliśmy więc podziwiać budzącą się do życia Afrykę. Trasa nie była specjalnie trudna, choć na końcowym odcinku pojawiło się sporo śniegu, ale nie korzystaliśmy z raków. Podejście zajęło nam pięć dni, zaś zejście trudniejszą trasą półtora dnia (przeważnie schodzi się dwa dni). Rano wzięliśmy jeszcze udział w afrykańskim safari. W drodze powrotnej nie obyło się bez przygód. Samolot miał awarię silnika, wylądował w Singapurze, naprawy spowodowały duże opóźnienie. Samolot w Amsterdamie wylądował dwie godziny później, widzieliśmy koła naszego kołującego do startu samolotu „Lotu", który miał nas zabrać do Warszawy. Zamiast o godzinie 12 przylecieliśmy po 17. Do końca roku chciałbym jeszcze wejść na sześć szczytów z korony Ziemi.

Po co człowiek żyje?

Zawsze, jak twierdzi, interesowało go znalezienie odpowiedzi na pytanie, po co człowiek żyje. Stąd wybór filozofii, fizyki, kolejne podróże. Czy dziś już wie, po co? — Sporo już wiem, ale tego jeszcze niestety nie — odpowiada śmiejąc się Marek Kamiński. — A bardzo chciałbym wiedzieć.

Może na to pytanie pozwolą odpowiedzieć kolejne wyprawy. Już w sierpniu Marek Kamiński zamierza popłynąć do słynnego wraku „Titanica" (jego szczątki odnaleziono w 1985 roku na głębokości 3800 metrów na dnie północnego Atlantyku). Otrzymał taką propozycję od Amerykanów zaraz po powrocie z Australii. Przystał na nią chętnie, bo aktualnie coraz bardziej zaczyna go interesować woda. — Przecież oceany, wody, zajmują około 70–80 procent powierzchni Ziemi — tłumaczy mój bohater. — Są one niezbadane, chciałbym je poznać. W najbliższym czasie mam też zamiar polecieć balonem na biegun północny. A co będę robił w następnych latach, tego jeszcze nie wiem.

Marek Kamiński jest pewien, że pozostało mu jeszcze wiele rzeczy do odkrycia.

Iwona ROJEK

teraz rabat wiosenny!

1) Wiemy, jak zapewnić abyście Państwo nigdy już nie marzli, a jednocześnie zaoszczędzili na kosztach ogrzewania.
2) Oferujemy Państwu do wyboru 3 nowe programy okienne, niepowtarzalne pod względem technicznym, użytkowym oraz projektowym.

Thermoplast Classic '98 Thermoplast Prestige Thermoplast ROYAL

3) Mamy dla Państwa specjalną ofertę, dostępną również w systemie ratalnym, pozwoli ona na podjęcie optymalnej decyzji, by mieszkać zdrowiej i wygodniej.

RADOM 26-600
ul. Waryńskiego 10
tel./fax 0-48/360 20 50
360 25 50, 360 25 51

KIELCE 25-613
ul. Jagiellońska 9
tel./fax 0-41/346 18 93
346 18 94

bezpłatna infolinia 0-800-20047

THERMOPLAST®
PRODUKCJA • SPRZEDAŻ • MONTAŻ

W Polsce królują misteria męki Pańskiej, Turki, Dziady Śmigusne i Siuda-Baba

Wielkanocne zwyczaje

Dzisiaj rubryka „Bliżej świata" w nieco zmienionej formie. Przedstawiamy polskie zwyczaje wielkanocne. Wielkanoc kojarzy się przede wszystkim z pisankami, palmami i śmigusem–dyngusem. Tymczasem w różnych regionach Polski do tych oczywistych świątecznych atrybutów dochodzą mniej znane obrzędy i zwyczaje, kultywowane przez ich mieszkańców do dziś. W wioskach nad Sanem pojawiają się Turki Wielkanocne, w Karpatach Dziady Śmigusne. W Kałkowie koło Starachowic, Kalwarii Zebrzydowskiej, Górce Klasztornej i Czerwińsku odtwarzane są „Misteria męki Pańskiej". W kilku miejscowościach na południu Polski zachował się zwyczaj palenia Judasza, na Śląsku Opolskim w wielkanocny poniedziałek zobaczyć można kawalkadę zwaną Procesją Stu Koni, a po Wieliczce grasuje Siuda–Baba.

Fot. Jarosław Cuch

Chrystus upada pod krzyżem — fragment misterium w Kałkowie.

Ukrzyżowanie

Jednym z najbardziej realistycznych misteriów wystawianych w Polsce jest spektakl w sanktuarium Maryjnym w Górce Klasztornej w województwie pilskim. Bierze w nim udział kilkudziesięciu mieszkańców wsi. W dwugodzinnym przedstawieniu pokazane są nauczanie Chrystusa, ostatnia wieczerza, modlitwa w Ogrójcu, pojmanie, sąd Piłata, biczowanie i droga krzyżowa. Uczestniczący w misterium aktorzy, przebrani za lud, kapłanów żydowskich i rzymskich legionistów, grają swoje role niezwykle sugestywnie, a razy spadające na dźwigającego krzyż mężczyznę grającego Jezusa wcale nie są udawane. Na Golgocie, którą jest usypane w pobliżu klasztoru wzgórze, stoją trzy krzyże ze skazańcami. Kordon rzymskich żołnierzy oddziela je od milczącego tłumu.

Realizm końcowych scen misterium jest przejmujący. Podobno tylko w Górce Klasztornej odtwarzający postać Jezusa człowiek zawisa na krzyżu. Nie przybija się go oczywiście gwoździami, lecz przywiązuje sznurem. Po zdjęciu z krzyża „ciało" Jezusa przenoszone jest do klasztoru.

Fot. Czesław Hałaj

Musztra Turków w Woli Rzeczyckiej.

Turki Wielkanocne

W niedzielę wielkanocną do Gniewczyny Łańcuckiej przybywają dwa oddziały dziwnego wojska. Jeden, ubrany w granatowe uniformy, uzbrojony jest w szable, drugi, z drewnianymi karabinami, odziany jest w stroje koloru khaki. Wszyscy przepasani są biało–czerwonymi szarfami, na głowach mają tekturowe ułańskie czaka ze srebrnymi orłami. Wojacy po nabożeństwie demonstrują zebranym pokaz musztry. Oba oddziały Turków rywalizują z sobą, ustawiając się w figury, szeregi, rzędy, gwiazdy i krzyże w rytm skocznej wojskowej melodii.

W Radomyślu nad Sanem Turki wyglądają nieco inaczej. Mają niebieskie, dwurzędowe kurtki z efektownymi epoletami oraz czerwone szarawary. Przepasani biało–czerwonymi szarfami, z szablami, na głowie mają okrągłe czapki bez daszków, ozdobione z przodu pękiem kogucich i bażancich piór, poniżej których umieszczono dystynkcje — półksiężyc i gwiazdę. Na czele oddziału paraduje komendant zwany baszą, w szerokiej kapie i z długą, przyklejoną brodą. W skład drużyny wchodzą także Dochtory w wysokich czapkach ozdobionych pękami kolorowych wstążek.

Turki uczestniczą w święceniu jadła, ognia i wody, trzymają straż przy Grobie Pańskim, a w niedzielę odbywają pokaz musztry i wędrują przez wieś od domu do domu. Basza składa gospodarzom życzenia, otrzymując w zamian datki w naturze i pieniądze. W Tarnobrzeskiem, oprócz Radomyśla, Turki pojawiają się w Woli Rzeczyckiej i Majdanie Zbydniowskim.

Kawalkada Wielkanocna

We wsi Pietrowice Wielkie na Śląsku Opolskim od trzystu lat odbywa się procesja konna zwana Kawalkadą Wielkanocną lub Procesją Stu Koni.

W wielkanocny poniedziałek na przedkościelnym placu zbierają się gospodarze na elegancko wyczyszczonych i ozdobionych koniach. Przy dźwiękach dzwonów kościelnych procesja rusza przez wieś. Na czele znajduje się jeździec z krzyżem, za nim grupa konnych z wielkanocnymi chorągiewkami, później dwaj jeźdźcy z drewnianą figurą Zmartwychwstałego i dużym, drewnianym krzyżem, a za nimi ksiądz w asyście dwóch gospodarzy. Dalej idzie orkiestra i reszta

konnej grupy. Stukot końskich kopyt, połączony z biciem dzwonów i dźwiękami orkiestry, tworzy niezapomniany nastrój.

Kawalkada, sunąca powoli przez wieś i pola, dociera do XV–wiecznego kościółka położonego w malowniczej dolinie w pobliżu granicy Czech. Tam wszyscy uczestniczą w nabożeństwie i modlą się o dobre zbiory. Po mszy kawalerzyści, śpiewając nabożne pieśni, wracają do wsi. W pewnym momencie nastrój zmienia się radykalnie. Jeźdźcy smagają konie i ruszają galopem. Procesja zmienia się w szaleńczy wyścig.

Fot. Czesław Hałaj

„Basza" od Turków z Woli Rzeczyckiej.

Palenie Judasza

Ogromna kukła z krogulczym nosem, pejsami i w jarmułce na głowie, wisi w Wielki Piątek na drzewie, kołysząc się na wietrze. Czeka tu na sąd złożony z mieszkańców wioski Pruchnik koło Jarosławia, który wyda wyrok. Zanim jednak to nastąpi, dzieciaki tłuką kijami kukłę z całej mocy. Sędzia przychodzi około czternastej. Odcięty Judasz spada mu pod nogi. Wtedy zapada wyrok: za trzydzieści srebrników — trzydzieści uderzeń kijem. Bicie rozpoczyna się na nowo. Po egzekucji sędzia odcina Judaszowi głowę. Sfatygowana kukła wędruje nad staw, gdzie zostaje podpalona.

Siuda–Baba

Wieliczka ma nie tylko słynną kopalnię soli, ale i swoją wielkanocną osobliwość. W poniedziałek można spotkać w okolicy kościoła Siuda–Babę, przewiązaną różańcem z kasztanów z wielkim krzyżem. Dziwna postać ma na twarzy maskę lub usmoloną pończochę, w ręku trzyma bat i puszkę, do której zbiera datki „na tabackę". Mimo babskiego przebrania — spódnicy i chustki — wiadomo, że w rolę Siuda–Baby wcielił się jeden z młodych mężczyzn, który później wraz z kolegami będzie hucznie świętował.

Dziady Śmigusne

Koło Limanowej, we wsi Dobra, w nocy z niedzieli na poniedziałek wielkanocny szaleją Dziady Śmigusne. Są to poowijane słomą maszkary, nie odzywające się do nikogo, wydające jedynie nieartykułowane dźwięki. Ręce i nogi poowijane mają powrósłem, odziane są w słomiane kamizelki i spódnice. Na głowach mają spiczaste czapki ze słomy, zakończone kilkoma warkoczami. Twarze zasłaniają im zazwyczaj kolorowe maski. Rano dźwigają wiadra z wodą i zmyślne sikawki, którymi obficie skrapiają wszystkich udających się do kościoła. Szczególnie zawzięcie polują na piękne dziewczęta.

Marzena KĄDZIELA

Bezpieczeństwo i pewność

ROR 14,5% - kapitalizacja miesięczna
A'vista 8,0%*
Lokaty terminowe
Od 1 do 6 dni

stopy negocjowane od 50.000 zł

		od 5.000 zł**	od 10.000 zł**
1-tygodniowe	13,0%	13,5%	14,0%
2-tygodniowe	14,0%	14,5%	15,0%
1-miesięczne	17,0%	17,5%	18,0%
3-miesięczne	18,0%	18,5%	19,0%
6-miesięczne	18,5%	19,0%	19,5%
12-miesięczne	19,5%	20,0%	20,5%
24-miesięczne	20,0%	20,5%	21,0%
36-miesięczne	20,5%	21,0%	21,5%

Od 50.000 zł stopy procentowe wszystkich lokat są negocjowane

* Dla podmiotów gospodarczych kapitalizacja miesięczna
** Dotyczy lokat osób fizycznych

Lokaty terminowe w PBK SA

- bezpieczna inwestycja
- pewny dochód
- atrakcyjne oprocentowanie

PBK

Powszechny Bank Kredytowy SA w Warszawie

Radom, ul. Kościuszki 2, tel. 363-48-95
Radom, ul. Żeromskiego 38, tel. 362-40-50
Szydłowiec, pl. Konopnickiej 7, tel. 617-09-25
Przysucha, ul. Grodzka 3, tel. 75-34-50
Białobrzegi, ul. Reymonta 46, tel. 13-44-23 (24, 25, 26)
Kozienice, ul. Kochanowskiego 28, tel. 614-33-12

Zapraszamy do nowo otwartej

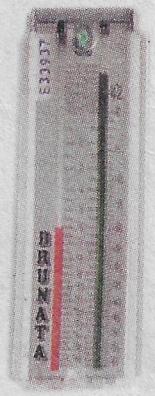
Filii w Białobrzegach

przy ul. Reymonta 46
w poniedziałki w godz. 8.15-15.30
od wtorku do piątku w godz. 8.15-16.00
Telefony: 13-44-23, 13-44-24, 13-44-26
Fax: 13-44-25

850/sb

„...w sezonie 96/97 oszczędności w opłatach za centralne ogrzewanie w stosunku do ceny urzędowej uzyskało już 75 procent mieszkańców, średnio po 574,20 zł. Nadpłaty wyższe niż 1000 złotych uzyskało 15 procent lokali przy maksymalnym zwrocie 1374,53 zł" (dzięki zainstalowaniu podzielników kosztów — przyp. red.) — czytamy w referencjach wydanych kieleckiej firmie „Brun–Pol Serwis".

Inwestycja w podzielniki kosztów zwraca się najszybciej



Zdjęcia Aleksander Piekarski

Wymiana okien i oszczędności zyskane dzięki temu przez ograniczenie strat ciepła to inwestycja, która zwraca się po 30 latach, szybciej zwracają się nakłady poniesione na docieplenie ścian, bo po 10–15 latach, montaż termostatów na grzejnikach zwraca się średnio po 2 latach, montaż podzielników kosztów średnio po 2–3 miesiącach.

W województwach kieleckim, radomskim, tarnobrzeskim opomiarowanych jest około 15–20 procent mieszkań, podczas gdy w województwach zachodnich liczba ta przekracza 80 procent. Termorenowacja zasobów mieszkaniowych stała się w ostatnim czasie priorytetowa. Indywidualne opomiarowanie jest jednym z podstawowych czynników zmniejszających zużycie wody i ciepła. W Polsce bowiem, w porównaniu z krajami rozwiniętymi, zużycie energii jest 2–, 3–krotnie większe.

Obowiązujące obecnie przepisy prawa budowlanego, wyraźnie nakazują stosowanie indywidualnych rozliczeń lokatorów: (par. 136) „...instalacje centralnego ogrzewania w budynkach przyłączonych do sieci scentralizowanego zaopatrzenia w ciepło powinny być wyposażone w liczniki do pomiaru ilości ciepła dostarczonego do instalacji odbiorczej budynku oraz urządzenia niezbędne do indywidualnego rozliczania kosztów ogrzewania poszczególnych mieszkań..."; (par. 121) „...w wielorodzinnych budynkach mieszkalnych, należy stosować urządzenia do pomiaru ilości ciepła lub paliwa zużywanego do przygotowania ciepłej wody użytkowej oraz pomiaru ilości zimnej i ciepłej wody dostarczanej do poszczególnych lokali i pomieszczeń..."

Sprawdzoną i najskuteczniejszą metodą, gwarantującą zmniejszenie zużycia ciepła i sprawiedliwy podział kosztów w mieszkaniach budownictwa wielorodzinnego, jest montaż podzielników kosztów.

Rachunek jest prosty

Biorąc pod uwagę znaczący wzrost opłat za ciepło, w tej chwili najlepszym zabezpieczeniem dla mieszkańców jest jak najszybsze wyposażenie grzejników w zawory termostatyczne oraz podzielniki kosztów. Rozwiązanie takie zastosowano już w kilkunastu spółdzielniach na terenie Kielc i województwa. Dzięki podzielnikom kosztów, oszczędności w płatnościach i zużyciu energii cieplnej kształtują się na poziomie co najmniej 20 procent. Referencje, jakie wydali użytkownicy tych urządzeń kieleckiej firmie „Brun–Pol Serwis", zajmującej się indywidualnym opomiarowaniem i rozliczaniem zużycia wody i ciepła, świadczą o skutecznym działaniu systemu i oczywistych korzyściach dla lokatorów. „Średnie oszczędności lokatorów za rozliczony okres grzewczy wynoszą ponad 20 procent w stosunku do poprzedniego sezonu, pomimo ostrzejszej zimy... Fakt ten przekonuje o słuszności stosowania indywidualnego systemu rozliczeń energii cieplnej" — pisze prezes Spółdzielni Mieszkaniowej „Lokator" we Włoszczowie. Podobnie pozytywną opinię wyrazili przedstawiciele Spółdzielni Mieszkaniowej w Suchedniowie: „Średnia oszczędność na lokal mieszkalny wyniosła 400,20 zł w stosunku do ceny urzędowej".

Spirala wzrostu

Obecnie 70–80 procent wysokiego czynszu stanowią opłaty za ciepło, ciepłą i zimną wodę. Brak opomiarowania powoduje sytuację, w której lokator nie ma możliwości wykazania faktycznego zużycia, zadłużenie lokatorów w stosunku do spółdzielni wciąż wzrasta, obniża się stopa życiowa mieszkańców. Spirala wzrostu cen energii, a tym samym i czynszów z każdym rokiem pogłębia ubożenie społeczeństwa. Aby tego uniknąć, należy jak najszybciej obniżyć koszty zużycia ciepła, ciepłej i zimnej wody przez wprowadzenie pełnego opomiarowania mediów. Przykładem może być Spółdzielnia Mieszkaniowa „Bocianek" w Kielcach, gdzie przed opomiarowaniem wodomierzami wszystkich mieszkań zużycie wody wynosiło w skali miesiąca 7,5 metra sześciennego na osobę. Po opomiarowaniu spadło ono do 3,5 metra sześciennego na osobę.

Korzystny system płatności

Zalety i korzyści wynikające z posiadania indywidualnego opomiarowania mieszkania są niepodważalne. Od wielu lat spółdzielnie borykają się z trudnościami finansowymi, co jest spowodowane trudną sytuacją finansową lokatorów, prowadzącą do zaległości w płatności czynszów. Dlatego trudno jest podnieść opłaty tak, aby otrzymać niezbędne pieniądze na przeprowadzenie koniecznych inwestycji.

Cena podzielników kosztów waha się od 12 do 25 złotych. Wychodząc naprzeciw oczekiwaniom klientów, „Brun–Pol Serwis" uruchomił korzystną ofertę dla inwestorów. System ten umożliwia spłatę należności z uzyskanych oszczędności lokatora. Pierwsza rata w wysokości 40 procent wartości inwestycji powinna zostać uiszczona w ciągu 90 dni od daty zakupu. Druga — 30 procent, w ciągu 180 dni, trzecia — 30 procent, po 400 dniach. Spółdzielnia nie angażuje wówczas własnych pieniędzy, a oszczędności lokatorów pozwalają na pokrycie kosztów inwestycji.

Dlaczego „Brunata"

Ze względu na ważność takiej inwestycji nie można ryzykować kupna urządzeń nie gwarantujących wysokiej jakości i dokładności pomiarów. Za zły wybór podzielników zapłacą ich użytkownicy, trzeba będzie bowiem dokonać ich wymiany na lepsze.

„Brunata", jako pierwsza w Europie, rozpoczęła produkcję podzielników ciepła w 1917 roku i prowadzi rozliczenia od 80 lat, gwarancją są więc tradycja i doświadczenie duńskiej firmy. Jakość jej wyrobów potwierdzają przyznane jej certyfikaty honorowane w 56 krajach świata — ISO 9000 i 9002, niemieckie normy DIN, duńskie DS, dopuszczone są do stosowania w Polsce odrębnym postanowieniem. Na swoje wyroby producent udziela gwarancji na cały okres ich użytkowania. Atutem podzielników „Brunaty" jest wysoka precyzja podziału zużycia ciepła, dokładność do plus minus 3 procent.

Nie mniej ważne jest to, że rozliczenia są prowadzone przez kielecką firmę, która posiada licencję „Brunaty" jako jedyna w Małopolsce. System podziału kosztów decyduje o podziale 80 procent płaconego przez lokatorów czynszu. Tak znacznymi dla domowego budżetu kwotami nie może rządzić przypadek, nie należy eksperymentować z różnymi nie sprawdzonymi metodami rozliczeń.

/WiDa/

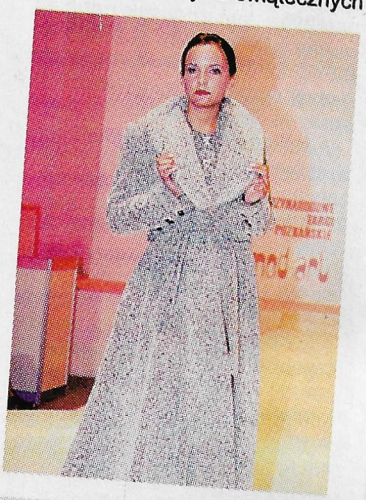
„Brun–Pol Serwis", 25–562 Kielce, ulica Peryferyjna 8, tel. 331–20–38

Artykuł sponsorowany

Elegancja nie tylko od święta

Płaszcze i płaszczyki

Tradycje związane z Wielkanocą dotyczą nie tylko świątecznych dań czy utartych zwyczajów. W tym radosnym i świątecznym okresie moda też ma swoje miejsce. Nasze babcie pamiętają czasy, kiedy zgodnie z niepisanym zwyczajem, panie obowiązkowo zakładały w wielkanocną niedzielę nowe płaszcz, kapelusz i buty bez względu na nastrój czy pogodę.



Ta tradycja nie jest wcale taka zła. Z nadejściem wiosny dobrze jest zajrzeć do szafy i uporządkować naszą garderobę. Taki remanent we własnych kreacjach znakomicie poprawia samopoczucie. Kiedy już pozbędziemy się rzeczy, których nie nosiłyśmy co najmniej od dwóch lat, stwierdzimy, że to i owo trzeba dokupić. Wiosna ma swoje prawa, dlatego bez nowego, choćby najmniejszego ciuszka trudno nam będzie wyczarować dobry nastrój. Nie zastanawiajmy się zbyt długo i zacznijmy nasze zakupy od modnego wiosennego płaszcza.

Na zdjęciach widzimy propozycje firm „Modart" i „Pabia", projektowane przez Pierre'a Cardina — honorowego gościa ostatniego Poznańskiego Tygodnia Mody. Mamy do wyboru płaszcze długie, powłóczyste, z dużymi kołnierzami i podkreśloną paskiem talią, na chłodniejsze kwietniowe dni albo małe, zgrabne, typowo wiosenne płaszczyki w pastelowych kolorach. Obok różnych odcieni spokojnego beżu pojawia się ostra, zwracająca uwagę czerwień. Pod taki elegancki płaszcz możemy włożyć kostium lub garnitur z takiego samego lub podobnego materiału. Elementem ożywiającym kreację może być nowa efektowna apaszka.

Uwaga — w tym sezonie wkładamy buty z wąskimi noskami, na cienkiej podeszwie i szpilce. Kanciaste trapery zarezerwowane są do dżinsów.

Małgorzata PAWELEC

Zdjęcia Grzegorz Romański

Zdjęcia Grzegorz Romański

Na ślubnym kobiercu

Kwietniowe mariaże

Narzeczeni, którzy planują ślub podczas świąt wielkanocnych już przygotowują się do najważniejszego dnia w życiu. Dla urzędników rozpoczyna się gorący okres. Kwiecień i czerwiec to ulubione miesiące młodych par. Już niedługo tłok w urzędach nieco zmaleje, bo w myśl nowych przepisów można będzie zawierać tylko ślub kościelny. Dla panny młodej to nie lada wygoda, zważywszy chociażby na kreację. Tradycyjna biała suknia zupełnie wystarczy.

Tym razem proponujemy skromne i bardzo eleganckie suknie ślubne ze lśniącego atłasu i jedwabiu. Proste w kroju kreacje podkreślają talię, mają wyważone dekolty. Nie przesadzamy z ozdobami — dyskretne wykończenie koronką w zupełności wystarczy. Zamiast strojnej biżuterii zafundujmy sobie eleganckie atłasowe rękawiczki i piękny bukiet kwiatów.

(MPB)

Seks w Białym Domu

Stażystki z „dzielnicy dziewic"

Dzięki głośnej aferze seksualnej z prezydentem Billem Clintonem i Monicą Lewinsky w rolach głównych światło dzienne ujrzało wiele tajemnic zza zamkniętych drzwi Białego Domu. W centrum zainteresowania znalazły się pracujące tam stażystki, a ich sercowe perypetie są dziś ulubionym tematem amerykańskiej prasy bulwarowej.

Seks, nie polityka, jest dla większości z nich celem numer jeden — słyszy się w kręgach zbliżonych do waszyngtońskiej administracji. 800 zatrudnionych tam stażystek, wywodzących się na ogół z prestiżowych college'ów, pragnie czegoś więcej niż może dać im monotonna praca biurowa. Wiele z dziewcząt, których wiek waha się w granicach 13–19 lat, przyznaje, iż seks pociąga je bardziej niż dyskusje o równowadze budżetu państwa bądź kolejnych reformach podatkowych.

Tajemnicą poliszynela jest, że czas spędzony w Białym Domu wykorzystują również na intensywne poszukiwania wpływowych partnerów, dzięki którym mogłyby zrobić w przyszłości wymarzoną karierę. W cenie są posłowie, senatorowie, wysocy urzędnicy administracji. Szczytem marzeń stażystki będzie jednak zawsze zwrócić na siebie uwagę prezydenta Billa Clintona. — Dziewczęta zdają sobie sprawę, że prezydent ma słabość do kobiet i starają się to wykorzystać — wyznał reporterom jeden z urzędników Białego Domu. — Spędzenie choćby chwili sam na sam z prezydentem w Owalnym Gabinecie to nieziszczalne marzenia dla wielu z nich. Jedyne, o czym myślą, kiedy śpią, jedzą, pracują.

Miejsce, w którym są zakwaterowane, oddalone zresztą tylko o rzut kamieniem od budynków senatorskich, doczekało się już dźwięcznej nazwy „virgin village" (dzielnica dziewic). Dziewczęta bez skrępowania wykorzystują swój największy atut — ciało. Z ust do ust przekazywane są relacje o erotycznych pokazach w stylu „peep show", jakie podobno każdej nocy odbywają się w zajmowanych przez nie apartamentach.

Prawdziwym hitem w sztuce uwodzenia prezydenta był jednak — jak twierdzą znawcy tematu — patent stosowany przez najbardziej zdeterminowane stażystki. Przychodziły one regularnie do pracy w niewyobrażalnie krótkich spódniczkach mini i... bez bielizny. Proceder ten trwał do momentu, gdy pani prezydentowa Hillary Clinton, widząc, co się święci, wydała specjalne zarządzenie, nakazujące personelowi obowiązkowe noszenie bielizny.

— Jestem przekonany, że one doskonale wiedzą, co robią — zapewnia oficer policji w Białym Domu Wayne Beckett. — Są podstępne, prowokujące, gotowe na wszystko. A Monica Lewinsky, o której piszemy na stronie obok, była w tym najlepsza. Chociaż obecnie kolejne dziewczęta zgłaszają, że uprawiały seks z Clintonem na czele z byłą Miss Ameryki. Prezydent się broni — pozew Pauli Jones, która oskarżyła go o molestowanie seksualne, został oddalony. **(AL)**

Była Miss America, 37-letnia Elizabeth Ward Gracen, w wywiadzie dla dziennika „The New York Daily News" przyznała, że uprawiała seks z Billem Clintonem w czasach, kiedy był jeszcze gubernatorem stanu Arkansas, ale odbywało się to za obopólną zgodą. Była Miss stanu Arkansas zdobyła tytuł najpiękniejszej Amerykanki w 1982 r. Później m.in. pozowała do magazynu „Playboy" oraz grała w tzw. filmach akcji. Elisabeth Ward Gracen na zdjęciu udostępnionym prasie przez „Playboya". *Fot. PAP/CAF-EPA/PLAYBOY MAGAZINE*

Szukaj, a

Wszystkich tych, którzy nie znaleźli jeszcze odpowiadającego im partnera, zapraszamy do zaprezentowania na naszych łamach swojej oferty lub skorzystania z ofert już zamieszczonych. Przypomnijmy, aby skontaktować się z wybraną osobą, należy napisać do niej list, włożyć w kopertę, w miejscu, gdzie powinien być znaczek napisać numer oferty, ZNACZEK DOŁĄCZYĆ LUZEM i dostarczyć do naszej redakcji osobiście lub listownie. Powodzenia!

* Jestem sympatyczną studentką, wrażliwą, romantyczką o szerokich zainteresowaniach. Szukam chłopaka z poczuciem humoru, kulturalnego i szczerego, który chce być moim przyjacielem, a może i kimś więcej. Mile widziane zdjęcie /do zwrotu/. **/2809/**

* Atrakcyjna 22–letnia dziewczyna, o miłym usposobieniu pozna sympatycznego, uczciwego i tolerancyjnego pana w stosownym wieku — najchętniej z Kielc lub okolic. **/2810/**

* Jestem wdowcem, lat 51/176/76, średniego wykształcenia, bez nałogów, jeszcze pracujący, ceniący szczerość i uczciwość. Chętnie poznam panią o podobnych walorach, bez zobowiązań, najchętniej z Radomia lub okolic. Odpowiem na każdą poważną ofertę. **/2811/**

* Jestem 26–letnim, przystojnym kawalerem, bez nałogów, o pogodnym usposobieniu. Mam 180 cm wzrostu, wyższe wykształcenie. Pragnę poznać szczupłą, wrażliwą, pogodną pannę, która rozjaśni szare dni. Foto mile widziane, a telefon ułatwi kontakt. **/2812/**

* Mam 32 lata, 176 cm wzrostu, jestem szatynem o niebieskich oczach, ponoć przystojnym, kawalerem, kulturalnym, sympatycznym, wyrozumiałym, katolikiem bez nałogów i zobowiązań, wykształcenie zawodowe. Mam nadzieję, że napisze do mnie panna sympatyczna, wrażliwa, rozsądna, o miłej aparycji, w wieku 25–30 lat. Odpowiem na każdy list ze zdjęciem. **/2813/**

* Jeśli macie ochotę napisać do dwóch 18–letnich dziewczyn bez nałogów /brunetka i niebieskooka blondynka/ i lubicie spacery to nie zastanawiajcie się długo i piszcie. Odpiszemy na każdy list. Fotki mile widziane — do zwrotu. **/2814/**

* Mam 18 lat, jestem blondynką o niebieskich oczach, bez nałogów. Uwielbiam kino, spacery i dyskoteki. Cenię szczerość i przy-

znajdziesz

jaźń. Chętnie poznam fajnego chłopaka z poczuciem humoru w wieku 18–21 lat z Kielc, Jędrzejowa lub okolic. Odpiszę na każdy list. Fotka mile widziana — do zwrotu. /2815/

* Jestem 40–letnią wdową /170 cm, 70 kg/, kobietą atrakcyjną, zaradną, z poczuciem humoru. Mam własne mieszkanie i dobrą pracę. Poznam wysokiego, sympatycznego mężczyznę lubiącego dzieci, najchętniej z województwa radomskiego. /2816/

* Jeżeli jesteś sympatycznym, wysokim, odpowiedzialnym i poważnie myślącym o życiu chłopakiem i pragniesz poznać dziewczynę, której możesz zaufać — napisz. Czeka na twój list sympatyczna panna, 25/170, o pogodnym usposobieniu, pracująca, studiująca zaocznie, ceniąca uczciwość, szczerość i wzajemne zaufanie. Odpowiem na każdy poważny list /chętnie z województwa radomskiego, ale nie koniecznie/. /2817/

* Jestem wrażliwym i trochę nieśmiałym brunetem. Mam 25 lat /wyglądam na mniej/, 173 cm wzrostu, 63 kg wagi. Poznam dziewczynę pragnącą stworzyć związek oparty na przyjaźni, miłości i wzajemnym zaufaniu. Jeśli chcesz być kochaną i szanowaną — napisz. Cel towarzysko–matrymonialny. /2818/

* Bardzo kobiecej, młodej /16–24 lata/ dziewczyny, mądrej, inteligentnej, wrażliwej, dumnej, z charakterem, uzdolnionej wokalnie i muzycznie, chętnie sieroty, chętnie ociemniałej — niewidomej, ładnej i zgrabnej, lubiącej literaturę, przyrodę i naturę, niewysokiej i dość szczupłej lub filigranowej, bo chcę ją nosić na rękach. Jestem samotnym kawalerem, 41/164/64, jedynakiem i już sierotą, wysportowanym, szczupłym /92–72–85/, ciemnym blondynem, o wysokiej kulturze i inteligencji, różnorodnych i wszechstronnych zainteresowaniach i talentach. Kocham książki, przyrodę, naturę i ciekawe, niebanalne życie. Gram na gitarze i instrumentach klawiszowych, śpiewam, piszę. Mam wykształcenie techniczne /technikum, politechnika/. Mam małe mieszkanie w mieście i duży dom w pięknej, podmiejskiej miejscowości. Dla dziewczyny, która wniesie w moje smutne i samotne życie radość, szczęście, uśmiech i niewinność, z którą powiążą mnie silne więzi: intelektualna, duchowa i fizyczna, będę wiernym przyjacielem, wspaniałym mężem, gorącym kochankiem, a jeżeli będzie trzeba — również wyrozumiałym ojcem. Dziewczyna może mieć do wychowania rodzeństwo. /2819/

Monica Lewinsky boi się o swoje życie!

Pierwsza stażystka

Monica Lewinsky, centralna postać głośnego skandalu z prezydentem Billem Clintonem, obawia się zamachu na swoje życie. Po tajemniczej śmierci swej serdecznej przyjaciółki Caity Mahoney jest przekonana, iż może stać się ofiarą zemsty politycznej.

Sąd federalny oddalił pozew Pauli Jones (na zdjęciu) przeciwko prezydentowi Clintonowi. Była urzędniczka administracji stanu Arkansas oskarżała prezydenta o molestowanie seksualne w maju 1991 roku, kiedy był on gubernatorem tego stanu. *Fot. PAP/CAF-EPA*

— Boję się! Sądzę, że Caity została zamordowana, a ja mogę być następną ofiarą na tej liście. Czuję się zagrożona, nie wiem, co przyniesie jutro. Nie chciałabym skończyć jak Caity Mahoney! — wyznała przerażona Lewinsky (24 lata) reporterom. Dlaczego była stażystka Białego Domu miałaby aż tak bardzo niepokoić się o swoje życie? Co jej naprawdę grozi? Czy śmierć Mahoney ma bezpośredni związek z aferą Clintona? — gubią się w domysłach amerykańskie bulwarówki.

Mary Caitrin Mahoney brała czynny udział w prezydenckiej kampanii Billa Clintona w 1992 roku. Kilka miesięcy później została zatrudniona w Białym Domu, jako jedna z pierwszych stażystek. Z czasem jej akcje poszły w górę na tyle, że objęła stanowisko asystenta menedżera w luksusowej kawiarni „Starbucks Coffee", uważanej za ulubione miejsce spotkań waszyngtońskiej śmietanki towarzyskiej. Bywali tu m.in. czołowy doradca polityczny Białego Domu George Stephanopoulos, posłowie i senatorowie, córka prezydenta Chelsea Clinton. Stałym gościem w „Starbucks" była też Monica Lewinsky. Zaprzyjaźniła się z Caity, zwierzała się jej ze swych najskrytszych sekretów.

7 lipca ubiegłego roku w „Starbucks" miały miejsce wydarzenia, które wstrząsnęły Ameryką. Dwóch zamaskowanych mężczyzn wtargnęło do lokalu, już po jego zamknięciu i z zimną krwią zastrzeliło znajdującą się tam Caity Mahoney oraz pracowników Emory Evansa i Aarona Goodricha. Mahoney, jak się wydaje, była głównym celem napadu — z dziesięciu kul wystrzelonych przez bandytów, pięć trafiło właśnie ją. Ostatni strzał został oddany prosto w twarz, z najbliższej odległości.

Waszyngtońska policja do dzisiaj nie potrafiła odnaleźć zabójców ani motywów tej makabrycznej zbrodni, choć nieoficjalnie mówi się, iż był to „czyn o znamionach wykonania wyroku". Kawiarnia nie została splądrowana. Rachunki, dzienny utarg i rzeczy osobiste ofiar pozostały nietknięte. Napastnicy nie otwierali nawet sejfu, mimo iż mieli do niego klucze, zaś w środku znajdowało się ponad 10 tysięcy dolarów.

— Nikt już chyba nie dowie się, co Monica powiedziała przyjaciółce o swoich intymnych stosunkach z prezydentem, choć wiadomo, że rozmawiały o wszystkim — oświadczył pragnący zachować anonimowość jeden z wysokich funkcjonariuszy policji dystryktu Kolumbia. — Caity już tego nie powie, za to Monica jest kobietą, która jak się uważa, może zrujnować karierę polityczną Clintona. Teraz stoi w obliczu oskarżenia o krzywoprzysięstwo. Nie dziwię się, że może być śmiertelnie przerażona.

Pikanterii całej sprawie dodają wypowiedzi Lindy Tripp, która jako pierwsza nagrała i upubliczniła sekretne wyznania Lewinsky o jej romansie z Billem Clintonem. Tripp utrzymuje, iż od dłuższego czasu poddawana jest naciskom z różnych stron. Otrzymała nawet specjalne zaproszenie od jednego z bliskich przyjaciół żony prezydenta Hillary Clinton, który próbował zmusić ją do zatuszowania skandalu. — Monica Lewinsky ma do mnie pełne zaufanie, zwierza mi się ze wszystkiego — powiedziała Tripp. — Wiem, że ma problemy, ostatnio żyje w ciągłym strachu. /AL/

SZANSA DLA CIEBIE!
TELEFONICZNE OFERTY MATRYMONIALNE
Linia Serc®
CZYTAJ W ŚRODY I SOBOTY

WYŻSZA SZKOŁA EKONOMII I ADMINISTRACJI
w Kielcach

WSEiA W KIELCACH

TRZYLETNIE STUDIA DZIENNE
(miesięczny koszt nauki: 250 zł)
TRZYLETNIE STUDIA ZAOCZNE
(miesięczny koszt nauki: 160 zł)

- *Zajęcia prowadzą wybitni teoretycy i praktycy*
- *Kierunek - ekonomia, specjalności:*
  polityka gospodarcza i strategia przedsiębiorstw, finanse i bankowość, rachunkowość i doradztwo podatkowe, ekonomiczno-administracyjna

Kielce, ul. Karczówkowska 27,
tel. 345-71-11, 345-18-58

3692/kk

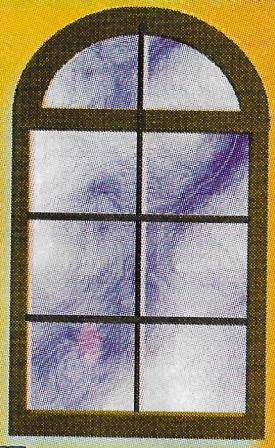
HURTOWNIA SKLEJBUD

26-600 Radom, ul. Czachowskiego 6
tel. (048) 360-17-76
oferuje:

- **OKNA z DREWNA KLEJONEGO**

ponadto

- **płyty laminowane**
- **płyty pilśniowe**
- **blaty kuchenne**
- **parapety okienne**
- **panele podłogowe (40 zł/m kw.)**



DOCINANIE PŁYT NA WYMIAR

Zapraszamy do sklepu firmowego
Radom, ul. Dąbrowskiego 24
tel. (048) 363-33-90

KOŃSKIE

Po rynkowych sukcesach jogurtów JOKO, OLMY i innych artykułów proponujemy Państwu nowe produkty z rodziny ››DZISIEJSZE‹‹: mleko i maślankę w opakowanich kartonowych.
Surowiec najwyższej jakości gwarancją niepowtarzalnego smaku

Od dzisiaj kupuj tylko ››DZISIEJSZE‹‹

Okręgowa Spółdzielnia Mleczarska, 26-200 Końskie, ul. Zielona 11, tel. (041) 372-66-23 do 27; fax (041) 372-78-69

3820/kk

Rozmowa z ADAMEM MATYSKIEM, bramkarzem piłkarskiej reprezentacji Polski

Mam szalone propozycje

*** Czy wierzył pan w powrót do kadry po tak długiej przerwie?**

— Tak. Mimo iż w drużynie narodowej nie występowałem cztery i pół roku, liczyłem się z możliwością powołania. Mam 30 lat i to chyba nie jest wiek dyskwalifikujący mnie. Ostatnio nasza reprezentacja nie spisywała się najlepiej, a ja udanymi występami w Niemczech potwierdzałem, że zasługuję na grę w niej. Moim celem jest pomoc trenerowi Wójcikowi i kolegom w osiągnięciu sukcesu.

*** Czy bramkarz drugoligowego klubu może być filarem reprezentacji Polski?**

— Problem tkwi w tym, że kandydat do gry musi stale poprawiać kwalifikacje. Mam takie szanse w drugiej lidze niemieckiej i staram się utwierdzać w przekonaniu selekcjonera, że stawiając na Matyska ma rację. Wierzę, że dobrze będzie się układała moja współpraca z defensywą.

*** Czy na zapleczu Bundesligi poziom gry jest wyższy niż w polskiej ekstraklasie?**

— Druga liga niemiecka stawia wysokie wymagania. Każdy z każdym może wygrać, choć ton rozgrywkom nadają spadkowicze z pierwszej Bundesligi. Stara się im pokrzyżować szyki kilka zespołów, w tym mój — Gutersloh.

*** Dlaczego zdecydował się pan przenieść z Fortuny Koeln do Gutersloh?**

— Po kontuzji, którą odniosłem jesienią 1995 roku trener Fortuny nie darzył mnie zaufaniem. Wówczas w drużynie mogło występować trzech obcokrajowców. Matysek oglądał mecze; grali Ghańczyk i dwóch Duńczyków. Dobrze, że w Niemczech miałem nazwisko i otrzymałem kilka propozycji z klubów drugiej ligi. Zdecydowłem się na ofertę beniaminka z Gutersloh, który, jak mi się wydawało, miał przed sobą ciekawe perspektywy. Szkoda, że nie trafiłem do ekstraklasy, bo na pewno bym sobie w niej poradził.

*** Właśnie, czy droga do elity wiedzie poprzez awans, czy zmianę barw klubowych?**

— Pierwsza możliwość jest wciąż aktualna, walczymy o awans, a w końcówce rozgrywek większość spotkań rozegramy na własnym boisku. Druga możliwość to pozyskanie mnie przez pierwszoligowca. W tamtym sezonie broniliśmy się przed degradacją, karnie odjęto nam trzy punkty i walczyliśmy zawzięcie do ostatniej kolejki. Nieskromnie powiem, że wyróżniałem się zdecydowanie w Gutersloh. Chciało mnie pozyskać kilku przedstawicieli Bundesligi, ale odstraszyła ich wysoka suma transferowa.

*** Czy Gutersloh jest pod względem organizacyjnym przygotowany do gry w elicie niemieckich klubów?**

— Tak, w porównaniu do poprzednich sezonów klub zrobił ogromny krok do przodu. Mamy bardzo dobrych działaczy i świetnego menażera. Na dziś głównym sponsorem jest firma „Miele", ale niedawno dołączył do niej koncern „Bertelsmanna" zainteresowany stworzeniem mocnej drużyny.

*** FC Koeln, Kaiserslautern... Które kluby jeszcze chętnie widziałyby w swoich szeregach Adama Matyska?**

— Nie chciałbym się chwalić, ale dostałem kilka szalenie interesujących propozycji. Faktem jest, że nadal gram w drugiej lidze i sam tego nie mogę zmienić. Brakuje mi szczęścia, ale skoro powróciłem do reprezentacji, to dlaczego miałbym nie wierzyć, że trafię do Bundesligi. Gwiazda Adama Matyska jeszcze zaświeci.

*** Czy to prawda, że interesował się panem słynny AC Milan?**

— Nie ukrywam, że tak. Mediolańczycy zarzucili najpierw sieci na Bodo Illgnera, ale słynny Niemiec wybrał ofertę Realu Madryt. Milan nadal penetrował rynek niemiecki i zainteresował się moją osobą. Sęk w tym, że wielu bramkarzy w Europie ma lepsze nazwiska od mojego. Chociaż samo zainteresowanie Milanu polskim golkiperem może być powodem do dumy.

*** Kto jest pańskim wzorem bramkarskim w Bundeslidze?**

Fot. Sławomir Stachura

— Nie mam wzoru, ale pilnie obserwuję niemieckich bramkarzy. U naszych zachodnich sąsiadów pozycje Andreasa Koepke i Olivera Kahna są niepodważalne. Na Starym Kontynencie moim zdaniem najlepszy jest Peter Schneichel.

*** Jak pan ocenia pańskich konkurentów do gry w reprezentacyjnej bramce?**

— Od oceniania są inni. Ja wierzę, że z tego okresu próbnego wyjdę jako zwycięzca.

Urodzony 19 lipca 1968 roku. Zawodnik klubów: Zagłębie Wałbrzych, Śląsk Wrocław, Fortuna Koeln, Gutersloh. 15 występów w reprezentacji Polski.

*** Nie obrazi się pan, gdy trzeba będzie zasiąść na ławce rezerwowych?**

— Trudne pytanie. Czuję się na siłach, by być tym pierwszym. Jeżeli trener postanowi inaczej, wierzę, że jakoś dojdziemy do porozumienia.

*** Czy Janusz Wójcik dokona cudu i wprowadzi Polskę do finałów Euro 2000?**

— Wójcik ma wiele zalet i trzeba mu zaufać, dać szansę. Związek jest do kadry nastawiony przychylnie, Polska ma „materiał ludzki", teraz musimy to poprzeć pracą.

*** Czy zamierza pan na stałe powrócić do Polski?**

— Wrócę do Wrocławia, z którym jestem związany uczuciowo, szkoda, że nieciekawie wygląda sytuacja Śląska, który słabo spisuje się w rozgrywkach drugiej ligi. Kryzys rozpoczął się wówczas, gdy ja grałem w tym klubie, a nad jego przyczynami można by się długo rozwodzić.

Jaromir KRUK

KRZYŻÓWKA Z „LIDEREM"

GUST W JĘZYKU
PRZYJEMNY W POWIETRZU
JEDNOSTKA NA WAGĘ ZŁOTA
IMIĘ ŻYDOWSKIE JAK ROŚL. Z OBRAZKA
SŁODKI ZIEMNIAK
JEZIORO W ETIOPII
NA ŚCIANIE
GATUNEK KONIAKU LUB META ARKI
CIERNIOWA NA GŁOWIE CHRYSTUSA
BRZEGOWIEC, LAMANTYNA
SZAŁAS PASTERSKI
RYBA CIERNIK
W PARZE Z MEĄ
OGŁOSZENIE W SZPALCIE
KULISTE NACZYNIE ZE SZKŁA
POWOZIK ANGIELSKI
SUWA SIĘ PO SZTAGU
GODOWY NIE CZARTEROWY
PRZED BLIZNĄ
ZEGAROWY GRYMAS
WZORZEC, PROTOTYP
„BOMBOWY" OPALACZ
JAMNIK
TYRAN, DESPOTA
ŻONA NAJWYŻEJ CENIONA
CZĘŚĆ PIECA HUTNICZ.
SKOCZNY
WAŻ WG KIPLINGA
RODZAJ ŚRUBY
OCHRONA NP. PREZYDENTA
WYPISUJE RECEPTY
... PAKULA, REŻYSER AMERYKAŃSKI
NP. NIVEA
SKRZYNIA DO PRZECHOWYWANIA RYB
DRUGI SYN EWY
KAWAŁEK DO PRZEŁKNIĘCIA
BRATANEK WĘGRA
BOCZNA ŚCIANA OKRĘTU
ZADARTY
ZŁY, NIEUMIEJĘTNIE NAMALOWANY OBRAZ
HARCERSKI POD PAŁATKAMI
ÓSEMKA ZA MIASTEM
IMIĘ KUROSAWY REŻYSERA JAPOŃ.
W WIGILIJNYCH KLUSKACH
PRZEKAZUJE CECHY
CYRK LODOWCOWY
PRZECHYTRZYŁ KRUKA
KUGLARZ
TANCERKA W BUDDYJSKIEJ ŚWIĄTYNI
POKARM PTASICH ŚPIEWAKÓW

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19

RADIO TAXI LIDER „ECHO DNIA" Kupon nr 14

KARTA STAŁEGO KLIENTA
RADIO TAXI LIDER
DLA STAŁYCH KLIENTÓW - ZNIŻKI.
TEL. 96-66
TEL. 345-88-88
-Zakupy na telefon
-Usługi kurierskie
-Odprowadzanie samochodów
Bezpłatny dojazd

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 19 utworzą rozwiązanie: przysłowie polskie.

/Opr. MARTEL/

Odczytane rozwiązanie prosimy przesyłać pod adresem redakcji „ED" wyłącznie na kartach pocztowych w terminie 7 dni od daty numeru. **Pomiędzy prawidłowe odpowiedzi rozlosujemy następujące nagrody pieniężne ufundowane przez sponsora *RADIO TAXI „LIDER" w Kielcach*:**

I - 50 złotych; II - 30 złotych; III - 20 złotych.

Na karcie pocztowej z rozwiązaniem należy nakleić zamieszczony kupon konkursowy. Odpowiedzi bez kuponu oraz pełnego i czytelnego adresu nadawcy zostaną pominięte w losowaniu nagród.

Rozwiązanie i nagrody:

Hasło główne „Krzyżówki z LIDEREM" nr 9 brzmi: „Tron" - „Nawet na tronie siedzą nicponie" (Tytuł i treść fraszki Lecha Konopińskiego).

W wyniku przeprowadzonego losowania nagrody pieniężne otrzymują: 1. 50 zł — **Katarzyna Kryczka**, Busko-Zdrój; 2. 30 zł — **Lesław Bratkowski**, Janów Lubelski; 3. 20 zł — **Grażyna Derlatka**, Skarżysko Kamienna.

Gratulujemy! Nagrody zostaną przesłane pocztą.

/fot. Internet/

PALENIE TYTONIU POWODUJE RAKA I CHOROBY SERCA

Minister Zdrowia i Opieki Społecznej

„POLSKI TYTOŃ" S.A.

JEZIERSKI
PRODUKCJA: LEKOMIN 2, 26-050 Zagnańsk k/Kielc
Tel./fax 0-41 3001440, 3001241, 3001175, 3001137
BIURO HANDLOWE: Kielce ul. Duża 24
Tel./fax 0-41 3432121, 3432122, 3432123
VEKA
PRODUCENT
OKIEN I DRZWI
Z PCV I ALUMINIUM
KRAT ZWIJANYCH I ROLOKASET
JEDYNY W POLSCE !
PRODUCENT ŻALUZJI WEWNĄTRZ
HERMETYCZNIE ZESPOLONYCH SZYB
las rośnie wolno...
© pracownia „GOLEM". Prepress grafit